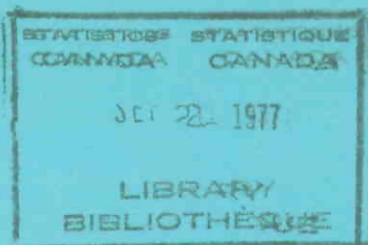


Travel between Canada and other countries

APRIL-JUNE 1977

Voyages entre le Canada et les autres pays

AVRIL-JUIN 1977



TRAVEL BETWEEN CANADA AND OTHER COUNTRIES

VOYAGES ENTRE LE CANADA ET LES AUTRES PAYS

APRIL - JUNE

AVRIL - JUIN

1977

Published by Authority of
The Minister of Industry, Trade and Commerce

Publication autorisée par
le ministre de l'Industrie et du Commerce

September - 1977 - Septembre
3-1401-502

Price—Prix: \$1.75
\$7.00 a year—par année

Vol. 33—No. 2

Statistics Canada should be credited when republishing all or any part of this document
Reproduction autorisée sous réserve d'indication de la source: Statistique Canada

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . . figures not available.
- . . . figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- - amount too small to be expressed.
- p preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . . nombres indisponibles.
- . . . n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- - nombres infimes.
- p nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiels en vertu des dispositions de la Loi sur la Statistique relatives au secret.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Review of International Travel.....	v
Charts	
1. United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights, 1976 and 1977	vii
2. Non-resident Travellers from Countries Other than the United States Entering Canada, 1976 and 1977	vii
3. Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights, Re-entering from the United States, 1976 and 1977	viii
4. Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries Other than the United States, 1976 and 1977	viii

Section 1. Canada Totals

Table

1. Receipts and Payments on Travel Account.....	2
2. Summary - Number of International Travellers Entering or Returning to Canada.....	4
3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation	6
3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence	8
3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation	12
3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States	14

Section 2. Province of Entry Detail

(See Tables 3A-3D for Canada Totals)

4A- 4D. Newfoundland	18
5A- 5D. Prince Edward Island	28
6A- 6D. Nova Scotia	38
7A- 7D. New Brunswick	48
8A- 8D. Québec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. British Columbia	108
14A-14D. Yukon	118

Section 3. Port of Entry Detail

15. Number of Vehicles Travelling between Canada and the United States by Port of Entry:	
April 1977	130
May 1977	136
June 1977	142
16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry:	
April 1977	148
May 1977	162
June 1977	176
Method of Collection	190
Definition of Terms	190

TABLE DES MATIÈRES

	Page
Revue des voyages internationaux	v
Graphiques	
1. Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus, 1976 et 1977	vii
2. Voyageurs non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1976 et 1977	vii
3. Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour d'une nuit ou plus, 1976 et 1977	viii
4. Résidents canadiens revenant de pays autres que les États-Unis, 1976 et 1977	viii

Section 1. Totaux pour le Canada

Tableau

1. Recettes et paiements au compte des voyages ...	2
2. Sommaire - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada	4
3A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport	6
3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence	8
3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport	12
3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis	14

Section 2. Détails par province d'entrée

(Les totaux du Canada figurent aux Tableaux 3A-3D)

4A- 4D. Terre-Neuve	18
5A- 5D. Île-du-Prince-Édouard	28
6A- 6D. Nouvelle-Écosse	38
7A- 7D. Nouveau-Brunswick	48
8A- 8D. Québec	58
9A- 9D. Ontario	68
10A-10D. Manitoba	78
11A-11D. Saskatchewan	88
12A-12D. Alberta	98
13A-13D. Colombie-Britannique	108
14A-14D. Yukon	118

Section 3. Détails par bureau d'entrée

15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée:	
Avril 1977	130
Mai 1977	136
Juin 1977	142
16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport:	
Avril 1977	148
Mai 1977	162
Juin 1977	176
Méthode de collecte	190
Définition des termes	190

In the first six months of 1977, non-resident travellers entering Canada numbered 12.9 million, down 2.9%, while Canadian residents re-entering from international trips totalled 18.2 million, an increase of 8.5%. Immigrants, military personnel, diplomats and crews who are excluded from the above breakdown, accounted for 1.9 million, up 4.5% over 1976.

Preliminary estimates for the second quarter of 1977 show that Canada earned \$513 million from international travel, up 7.1% from the second quarter last year. Receipts from the United States increased by 14.9% to \$377 million while receipts from visitors from countries other than the United States totalled \$136 million, down 9.9%.

Spending by Canadian residents abroad in the second quarter was estimated at \$919 million. Payments to the United States increased by 27.2% to \$627 million, while payments to countries other than the United States totalled \$292 million, up 8.2% over last year.

A record deficit of \$406 million has thus been registered in the second quarter of 1977 with the number of Canadians travelling abroad increasing and the number of visitors entering Canada decreasing. This result combined with the first quarter's deficit leads us to a first half deficit of over \$1.2 billion, which is already higher than the one recorded for the year 1976.

Non-resident Travellers Entering Canada

In the second quarter of 1977, 8.4 million United States residents entered Canada, down 1.1% over 1976. Total traffic decreased in April and June but increased by 1.3% in May. Visitors from countries other than the United States declined by 3.5% to 404,000 in the second quarter with decreases occurring in all three months of the quarter. For the first half of 1977, visitors from the United States numbered 12.4 million, down 2.9% while residents from countries other than the United States decreased by 2.8% to 529,000.

During the second quarter of 1977, the number of United States residents entering Canada by automobile in both the same day and total categories decreased in both April and June but increased slightly in May. However, United States automobile travellers staying one or more nights in Canada, generally considered as tourists, declined in all three months. Plane travel by United States residents increased in each of the three months of the second quarter with the largest gain, 28%, occurring in June. This large growth reflects an unusually low June 1976 figure due to an air pilots' and air traffic controllers' strike that disrupted service at Canadian airports in that period. United States residents travelling by bus and staying one or more nights increased in both April and May but declined by 10.3% in June. This large decrease in June may also be partially explained by the disruption in air services in June 1976 which forced many air travellers to enter Canada by bus. However, same day bus travel by United States residents decreased in each month of the quarter for an overall decrease of 13.5%.

Non-resident travellers from countries other than the United States numbered 404,000, down 3.5% over 1976. The month of May led the quarterly decrease by 4.3% to 126,000. Of the major tourist generating countries, the number of visitors increased from only the Netherlands and Japan in the second quarter. Visitors decreased from France by 5.4%, West Germany by 2.3%, Italy by 24.4%, the United Kingdom by 0.9% and Australia by 6.9%. Of these countries, only visitors from Italy decreased in each month of the second quarter. On a continental scale, for the second quarter, visitors from Europe

Au cours des six premiers mois de 1977, il y a eu 12.9 millions de voyageurs non résidents qui sont entrés au Canada, soit une diminution de 2.9% par rapport à l'an dernier. Le nombre de résidents canadiens revenant au pays a augmenté de 8.5% pour s'établir à 18.2 millions. Les immigrants, le personnel militaire, les diplomates et les équipages, exclus des chiffres ci-dessus, ont atteint 1.9 million, soit 4.5% de plus qu'en 1976.

Les estimations provisoires pour le deuxième trimestre de 1977 montrent que les voyages internationaux ont rapporté \$513 millions au Canada, soit 7.1% de plus que la même période l'an dernier. Les recettes des États-Unis ont augmenté de 14.9% pour atteindre \$377 millions. Celles provenant de visiteurs de pays autres que les États-Unis ont atteint \$136 millions, soit une diminution de 9.9%.

On estime que les dépenses des résidents canadiens à l'étranger au cours du deuxième trimestre ont atteint \$919 millions. Les paiements faits aux États-Unis se sont accrus de 27.2% pour s'établir à \$627 millions alors que ceux faits aux pays autres que les États-Unis ont été de \$292 millions, ce qui représente une augmentation de 8.2% par rapport à l'an dernier.

Un déficit record de \$406 millions a donc été enregistré au cours du deuxième trimestre de 1977 alors que le nombre de canadiens voyageant à l'étranger a continué à croître et que le nombre de visiteurs venant au Canada a continué à régresser. Ce résultat combiné avec le déficit du premier trimestre nous laisse avec un déficit record de \$1.2 milliard pour les six premiers mois, ce qui est déjà plus élevé que celui de toute l'année 1976.

Voyageurs non résidents entrant au Canada

Au cours du deuxième trimestre de 1977, il y a eu 8.4 millions de visiteurs venant des États-Unis qui sont entrés au Canada, soit une diminution de 1.1% par rapport à 1976. Le trafic a diminué en avril et juin mais a augmenté de 1.3% en mai. Le nombre de visiteurs provenant de pays autres que les États-Unis a baissé de 3.5%, atteignant 404,000, au cours du deuxième trimestre alors qu'une baisse a été enregistrée dans chaque mois. Depuis le début de l'année, le nombre de visiteurs américains se chiffre à 12.4 millions, soit une régression de 2.9% alors que celui des visiteurs provenant d'autres pays a connu une baisse 2.8% pour s'établir à 529,000.

Lors du second trimestre de 1977, le nombre de résidents américains qui sont venus au Canada par automobile dans la catégorie des voyageurs du même jour et en total a diminué en avril et juin mais a légèrement augmenté en mai. Toutefois, le nombre de ceux ayant séjourné une nuit ou plus au Canada, soit ceux qui sont habituellement appelés touristes, a diminué dans chacun des trois mois. Les résidents des États-Unis utilisant l'avion ont augmenté dans chacun des mois du deuxième trimestre alors que le plus intéressant gain a été enregistré en juin (28%). Cette forte augmentation reflète un chiffre inhabituellement bas pour juin 1976 en raison de la grève des pilotes et des contrôleurs du trafic aérien qui a interrompu le service aux aéroports du Canada. Les américains qui ont voyagé par autobus et qui ont séjourné une nuit ou plus ont connu une hausse en avril et mai mais ont baissé de 10.3% en juin. Cette importante diminution peut aussi être partiellement expliquée par l'interruption des services aériens de juin 1976 qui a forcé plusieurs voyageurs à entrer au Canada par autobus. Cependant, le nombre de résidents américains utilisant l'autobus et voyageant le même jour a diminué dans chacun des mois du trimestre, résultant en une baisse de 13.5% pour le trimestre.

Le nombre de voyageurs non résidents provenant de pays autres que les États-Unis a atteint 404,000 dans le deuxième quart de 1977, soit une diminution de 3.5% par rapport à 1976. Cette baisse a été précipitée par une réduction de 4.3% de ces visiteurs en mai alors qu'ils ont totalisé 126,000. Des principaux pays générateurs de tourisme, le nombre de visiteurs a augmenté pour les Pays-Bas et le Japon seulement au cours du second trimestre. Les visiteurs en provenance de France ont baissé de 5.4%, de l'Allemagne de l'Ouest de 2.3%, de l'Italie de 24.4%, du Royaume-Uni de 0.9% et d'Australie de 6.9%. De ces pays, seul les arrivées provenant

declined by 2.0% to 282,000, from Asia by 5.0% to 55,000 and from Oceania by 9.2% to 20,000.

Resident Travellers Returning to Canada

During the second quarter, Canadian residents returning from the United States numbered 9.9 million up 7.8% from 1976. Residents returning from countries other than the United States increased by 11.0% to 395,000.

During the April to June period of 1977, total automobile traffic by returning Canadian residents increased by 8.2% to 3.6 million. Same day automobile traffic grew by 7.0% while Canadian residents remaining in the United States for one or more nights numbered 2.0 million, up 12.4%. Automobile traffic for all categories increased in each month of the second quarter over the same period in 1976.

Total bus traffic for returning Canadian residents decreased in the second quarter by 11.1% to 393,000 while same day and one or more nights traffic dropped by 12.4% and 9.2% respectively. The largest decreases in the quarter occurred in June, where one or more night's traffic fell by 31.5% to 41,000 and total traffic declined by 21.1% to 144,000. Again, these large decreases in bus traffic in June 1977 may be partially explained by the disruption in air services last year which forced many returning Canadian air travellers to re-enter by bus.

Total plane travel, by returning Canadian residents, which has increased on a monthly basis for over a year, continued in the second quarter by 18.2% to 604,000. More Canadians have re-entered by air in the first half of 1977, 1.5 million, than did during all of 1973. Increases of over 25% were experienced by both commercial and total plane returning residents in April while private plane travel decreased marginally in June.

Canadian residents returning from countries other than the United States numbered 395,000 in the second quarter, up 11.0% over 1976. June's traffic led this increase with a rise of 25.1% to 123,000.

d'Italie ont baissé dans chaque mois du trimestre. Sur une base continentale, les visiteurs en provenance d'Europe ont diminué de 2.0% pour s'établir à 282,000, ceux de l'Asie de 5.0% à 55,000 et ceux de l'Océanie de 9.2% à 20,000.

Voyageurs résidents revenant au Canada

Au cours du deuxième trimestre, le nombre de résidents canadiens revenant des États-Unis s'est élevé à 9.9 millions, ce qui représente une augmentation de 7.8% par rapport à 1976, alors que celui de ceux revenant de pays autres que les États-Unis s'est accru de 11.0% pour atteindre 395,000.

Durant la période d'avril à juin 1977, le trafic automobile a augmenté de 8.2% pour s'établir à 3.6 millions. Le trafic automobile pour les voyageurs du même jour a progressé de 7.0% alors que le nombre de résidents canadiens ayant séjourné une nuit ou plus s'est élevé à 2.0 millions, soit une augmentation de 12.4%. Le trafic automobile a connu des hausses pour chaque catégorie à chacun des mois du deuxième quart comparativement à la même période de 1976.

Le nombre des usagers de l'autobus s'est établi à 393,000 durant ce trimestre, soit une baisse de 11.1%, alors que le trafic du même jour et celui d'une nuit ou plus ont baissé de 12.4% et de 9.2% respectivement. Les diminutions les plus significatives ont pris place en juin lorsque le trafic des voyageurs ayant séjourné une nuit ou plus est tombé à 41,000, soit une diminution de 31.5%, et que conséquemment ce trafic a diminué de 21.1%, atteignant 144,000 usagers. Ces importantes baisses dans le trafic par autobus en juin 1977 peuvent être partiellement expliquées par l'interruption dans les services aériens l'an dernier qui a forcé plusieurs canadiens utilisant l'avion à retourner au pays par autobus.

Le trafic par avion, qui a connu des hausses à chaque mois pour plus d'un an, a continué à augmenter dans le deuxième trimestre pour atteindre 604,000 usagers, soit une augmentation de 18.2%. Au cours de la première moitié de 1977, il y eu plus de canadiens, soit 1.5 million, qui sont revenus au pays par air que durant toute l'année de 1973. Des augmentations de plus de 25% ont été enregistrées dans le trafic par avion commercial et le trafic total d'avril alors que les voyages par avions privés ont légèrement diminué en juin.

Les résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis ont totalisé 395,000 au deuxième quart, soit 11.0% de plus qu'en 1976. Ceci a été principalement causé par une augmentation de 25.1% en juin alors que le nombre s'est établi à 123,000.

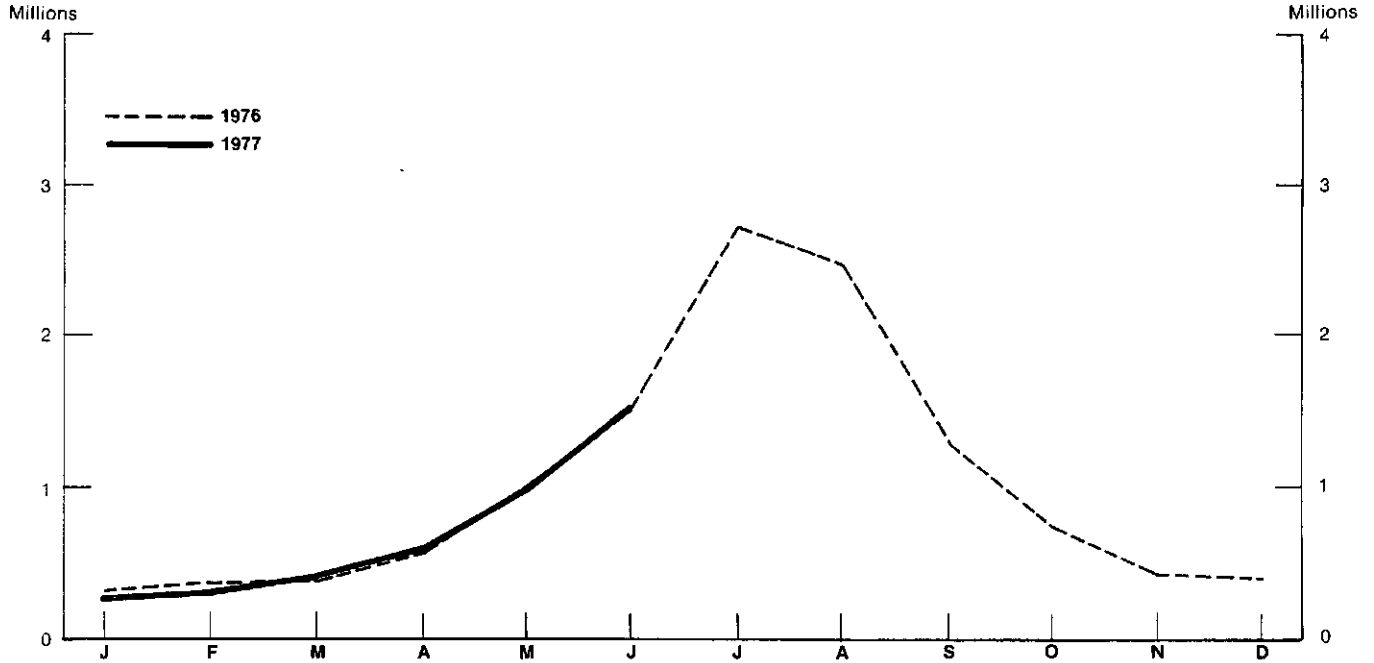
CHARTS



GRAPHIQUES

United States Resident Travellers Entering Canada and Remaining One or More Nights⁽¹⁾, 1976 and 1977

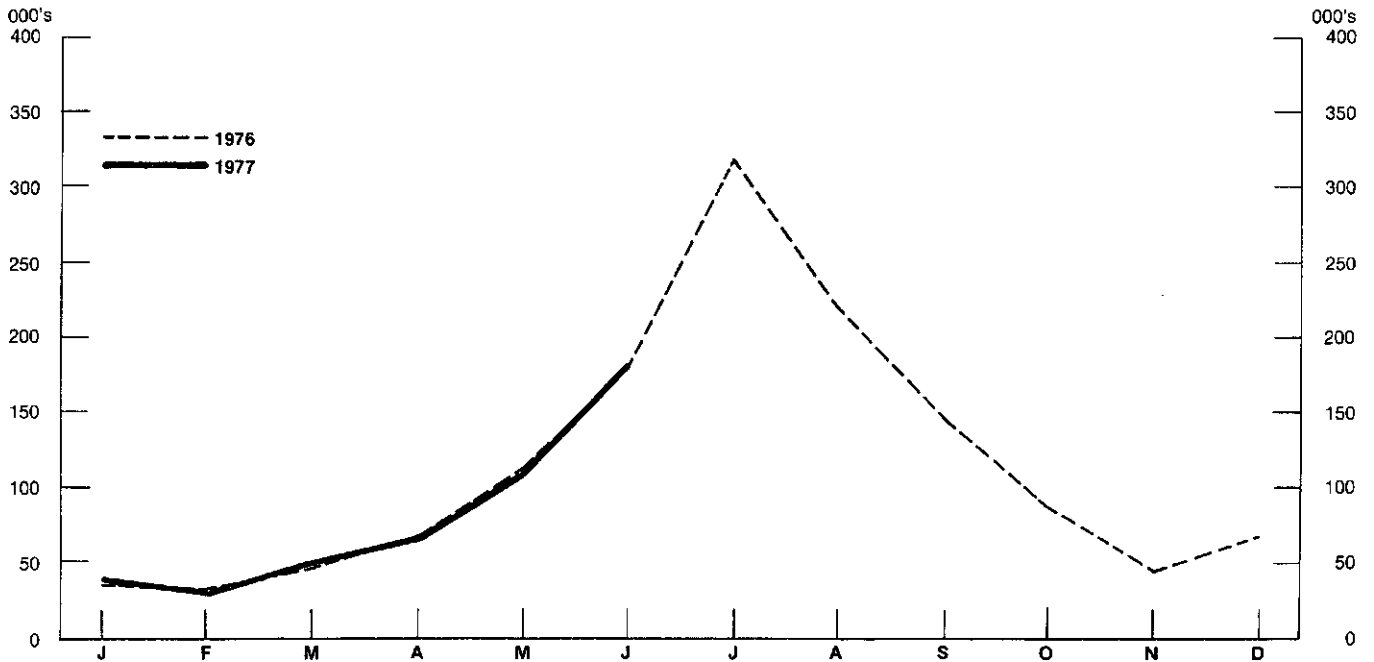
Résidents des États-Unis entrant au Canada et séjournant une nuit ou plus⁽¹⁾, 1976 et 1977



(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Non-resident Travellers⁽¹⁾ from Countries Other than the United States Entering Canada, 1976 and 1977

Voyageurs⁽¹⁾ non résidents en provenance de pays autres que les États-Unis entrant au Canada, 1976 et 1977



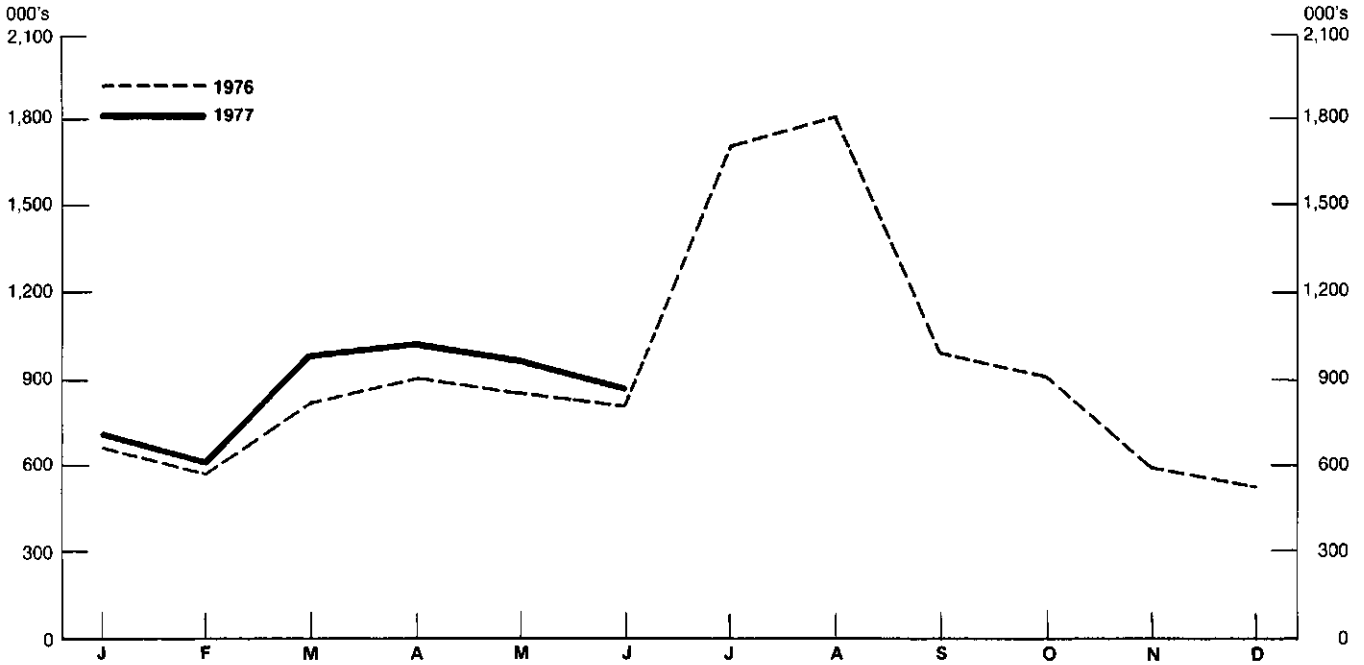
(1) Excludes same day land, via the United States. — Sans les voyages du même jour par moyens terrestres, via les États-Unis.

Chart — 3

Graphique — 3

**Canadian Resident Travellers, Remaining One or More Nights⁽¹⁾,
Re-entering from the United States, 1976 and 1977**

**Résidents canadiens revenant des États-Unis après un séjour
d'une nuit ou plus⁽¹⁾, 1976 et 1977**



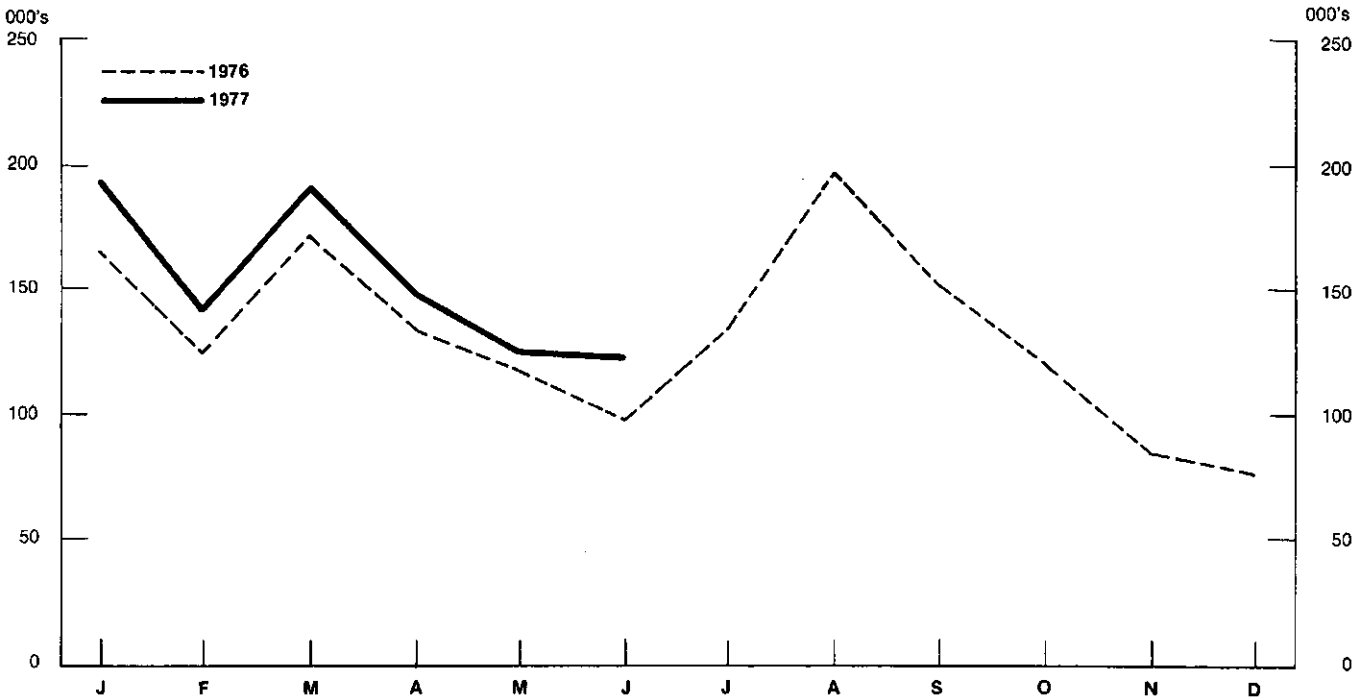
(1) Excludes same day automobile, bus and other travellers. — Sans les automobiles, les autocars et autres voyageurs du même jour.

Chart — 4

Graphique — 4

**Canadian Resident Travellers Re-entering from Countries
Other than the United States, 1976 and 1977**

**Résidents canadiens revenant de pays autres
que les États-Unis, 1976 et 1977**



SECTION 1

CANADA TOTALS

—————

TOTAUX POUR LE CANADA

Canada

TABLE 1. Receipts and Payments on Travel Account, 1970-1977

No.		1970					1971				
		I	II	III	IV	Year - Année	I	II	III	IV	Year - Année
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	91	249	552	162	1,054	103	253	576	160	1,092
2	Other countries	17	45	65	25	152	15	44	68	27	154
3	Total	108	294	617	187	1,206	118	297	644	187	1,246
	Payments:										
4	United states	214	247	295	142	898	216	234	291	157	898
5	Other countries	96	132	220	76	524	95	127	228	100	550
6	Total	310	379	515	218	1,422	311	361	519	257	1,448
	Balance:										
7	United states	- 123	+ 2	+ 257	+ 20	+ 156	- 113	+ 19	+ 285	+ 3	+ 194
8	Other countries	- 79	- 87	- 155	- 51	- 372	- 80	- 83	- 160	- 73	- 396
9	Total	- 202	- 85	+ 102	- 31	- 216	- 193	- 64	+ 125	- 70	- 202
		1974					1975				
		millions of dollars									
	Receipts:										
1	United States	126	338	673	191	1,328	130	320	695	192	1,337
2	Other countries	34	95	164	73	366	44	136	215	83	478
3	Total	160	433	837	264	1,694	174	456	910	275	1,815
	Payments:										
4	United States	328	296	347	225	1,196	480	377	458	272	1,587
5	Other countries	194	176	267	145	782	223	214	329	189	955
6	Total	522	472	614	370	1,978	703	591	787	461	2,542
	Balance:										
7	United States	- 202	+ 42	+ 326	- 34	+ 132	- 350	- 57	+ 237	- 80	- 250
8	Other countries	- 160	- 81	- 103	- 72	- 416	- 179	- 78	- 114	- 106	- 477
9	Total	- 362	- 39	+ 223	- 106	- 284	- 529	- 135	+ 123	- 186	- 727

(1) Subject to revision.

Note: Figures include international passenger fares.

TABLEAU 1. Recettes et dépenses au compte des voyages, 1970-1977

Canada

1972					1973					No	
I	II	III	IV	Year — Année	I	II	III	IV	Year — Année		
millions de dollars											
										Recettes:	
87	241	543	152	1,023	102	280	605	173	1,160	États-Unis	1
18	57	88	44	207	29	79	126	52	286	Autres pays	2
105	298	631	196	1,230	131	359	731	225	1,446	Total	3
										Dépenses:	
229	235	300	155	919	291	274	321	187	1,073	États-Unis	4
104	131	209	101	545	150	153	232	134	669	Autres pays	5
333	366	509	256	1,464	441	427	553	321	1,742	Total	6
										Solde:	
- 142	+ 6	+ 243	- 3	+ 104	- 189	+ 6	+ 284	- 14	+ 87	États-Unis	7
- 86	- 74	- 121	- 57	- 338	- 121	- 74	- 106	- 82	- 383	Autres pays	8
- 228	- 68	+ 122	- 60	- 234	- 310	- 68	+ 178	- 96	- 296	Total	9
1976					1977(1)						
millions de dollars											
										Recettes:	
136	328	687	195	1,346	140	377				États-Unis	1
53	151	294	86	584	52	136				Autres pays	2
189	479	981	281	1,930	192	513				Total	3
										Dépenses:	
566	493	539	358	1,956	671	627				États-Unis	4
312	270	367	216	1,165	361	292				Autres pays	5
878	763	906	574	3,121	1,032	919				Total	6
										Solde:	
- 430	- 165	+ 148	- 163	- 610	- 531	- 250				États-Unis	7
- 259	- 119	- 73	- 130	- 581	- 309	- 156				Autres pays	8
- 689	- 284	+ 75	- 293	- 1,191	- 840	- 406				Total	9

(1) Chiffres sujets à rectification.

Nota: Ces chiffres comprennent le prix du transport des voyageurs internationaux.

Canada **TABLE 2. SUMMARY – Number of International Travellers Entering or Returning to Canada**

No.	Traveller category	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Non-resident travellers:									
1	United States	1976	1,382,569	1,417,027	1,529,686	2,049,800	2,749,240	3,648,206	12,776,528
2		1977	1,186,347	1,272,845	1,591,628	2,017,198	2,783,202	3,557,585	12,408,805
3	Countries other than the U.S.A.	1976	39,561	35,920	50,609	76,863	131,831	209,780	544,564
4		1977	39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352
5	Entering direct	1976	19,480	18,212	26,660	37,310	69,704	109,417	280,783
6		1977	20,120	18,308	28,294	37,986	67,701	121,554	293,963
7	Entering via the U.S.A.	1976	20,081	17,708	23,949	39,553	62,127	100,363	263,781
8		1977	19,556	15,853	23,187	37,261	58,453	81,079	235,389
9	Total non-residents	1976	1,422,130	1,452,947	1,580,295	2,126,663	2,881,071	3,857,986	13,321,092
10		1977	1,226,023	1,307,006	1,643,109	2,092,445	2,909,356	3,760,218	12,938,157
Residents of Canada:									
11	United States	1976	2,199,657	2,066,071	2,550,260	2,880,115	3,125,645	3,142,485	15,964,233
12		1977	2,300,102	2,177,049	2,943,090	3,196,653	3,359,951	3,308,230	17,285,075
13	Countries other than the U.S.A.	1976	166,542	125,116	171,356	138,771	118,752	98,158	818,695
14		1977	193,924	141,482	191,551	148,113	124,037	122,790	921,897
15	Returning direct	1976	149,707	110,199	143,403	123,361	107,362	83,125	717,157
16		1977	170,306	122,765	167,087	132,485	112,098	113,240	817,981
17	Returning via the U.S.A.	1976	16,835	14,917	27,953	15,410	11,390	15,033	101,538
18		1977	23,618	18,717	24,464	15,628	11,939	9,550	103,916
19	Total residents	1976	2,366,199	2,191,187	2,721,616	3,018,886	3,244,397	3,240,643	16,782,928
20		1977	2,494,026	2,318,531	3,134,641	3,344,766	3,483,988	3,431,020	18,206,972
Other travellers:									
21	1976		263,658	268,152	307,815	305,995	320,607	344,898	1,811,125
22	1977		273,438	281,966	323,426	305,663	345,395	363,320	1,893,208
Grand total:									
23	1976		4,051,987	3,912,286	4,609,726	5,451,544	6,446,075	7,443,527	31,915,145
24	1977		3,993,487	3,907,503	5,101,176	5,742,874	6,738,739	7,554,558	33,038,337

TABLEAU 2. SOMMAIRE - Nombre de voyageurs internationaux entrant ou revenant au Canada

Canada

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Catégorie de voyageurs	No
							Voyageurs non-résidents:	
5,704,849	5,425,925	3,081,288	2,178,389	1,594,655	1,469,268	32,230,902	États-Unis	1976 1 1977 2
365,382	264,981	172,060	106,968	53,502	69,873	1,577,330	Pays autres que les États-Unis	1976 3 1977 4
194,384	110,286	78,011	44,098	23,036	46,442	777,040	Entrée directe	1976 5 1977 6
170,998	154,695	94,049	62,870	30,466	23,431	800,290	Entrée via les États-Unis	1976 7 1977 8
6,070,231	5,690,906	3,253,348	2,285,357	1,648,157	1,539,141	33,808,232	Total, non-résidents	1976 9 1977 10
							Résidents du Canada:	
4,585,535	4,566,088	3,147,323	3,055,947	2,387,826	2,227,923	35,934,875	États-Unis	1976 11 1977 12
134,409	196,989	150,196	121,905	83,594	76,472	1,582,260	Pays autres que les États-Unis	1976 13 1977 14
123,470	182,630	138,714	111,994	72,176	66,881	1,413,022	Rentrée directe	1976 15 1977 16
10,939	14,359	11,482	9,911	11,418	9,591	169,238	Rentrée via les États-Unis	1976 17 1977 18
4,719,944	4,763,077	3,297,519	3,177,852	2,471,420	2,304,395	37,517,135	Total, résidents	1976 19 1977 20
							Autres voyageurs:	
340,821	346,555	339,330	321,522	311,020	290,875	3,761,248	1976	21
							1977	22
							Total global:	
11,130,996	10,800,538	6,890,197	5,784,731	4,430,597	4,134,411	75,086,615	1976	23
							1977	24

Canada

TABLE 3A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1976 1,233,139	1,263,043	1,354,080	1,824,462	2,344,858	3,000,383	11,019,965
2		1977 1,050,261	1,121,300	1,413,366	1,775,575	2,374,986	2,915,250	10,650,738
3	Same day	1976 1,015,874	1,018,397	1,091,631	1,391,077	1,570,921	1,908,667	7,996,567
4		1977 879,902	914,865	1,146,044	1,343,020	1,620,172	1,841,983	7,745,986
5	One night	1976 55,533	56,879	59,798	92,163	133,003	192,486	589,862
6		1977 44,574	50,398	68,155	95,169	123,494	185,998	567,788
7	Two or more nights	1976 161,732	187,767	202,651	341,222	640,934	899,230	2,433,536
8		1977 125,785	156,037	199,167	337,386	631,320	887,269	2,336,964
9	Bus	1976 52,020	59,409	62,517	89,632	183,654	231,288	678,520
10		1977 39,529	51,219	59,405	89,173	172,200	201,990	613,516
11	Same day	1976 29,380	29,244	34,951	43,616	99,823	141,834	378,848
12		1977 21,918	24,735	31,415	38,158	86,898	121,717	324,841
13	One or more nights	1976 22,640	30,165	27,566	46,016	83,831	89,454	299,672
14		1977 17,611	26,484	27,990	51,015	85,302	80,273	288,675
15	Rail	1976 3,983	3,162	2,886	4,738	6,832	14,143	35,744
16		1977 3,989	2,646	3,645	7,178	6,639	14,055	38,152
17	Other methods	1976 12,046	11,688	15,899	24,438	49,881	86,793	200,745
18		1977 9,533	12,062	16,240	25,041	55,823	78,729	197,428
19	Total land	1976 1,301,188	1,337,302	1,435,382	1,943,270	2,585,225	3,332,607	11,934,974
20		1977 1,103,312	1,187,227	1,492,656	1,896,967	2,609,648	3,210,024	11,499,834
Air:								
21	Commercial	1976 76,624	74,566	88,075	96,520	111,280	115,814	562,879
22		1977 77,983	79,632	91,517	110,301	127,561	155,335	642,329
23	Private	1976 4,611	4,959	5,978	7,981	14,467	23,049	61,045
24		1977 4,939	5,767	7,147	8,512	14,502	23,278	64,145
25	Total air	1976 81,235	79,525	94,053	104,501	125,747	138,863	623,924
26		1977 82,922	85,399	98,664	118,813	142,063	178,613	706,474
Marine:								
27	Commercial	1976 51	98	110	1,012	20,478	138,692	160,441
28		1977 33	128	108	286	13,944	134,153	148,652
29	Private	1976 95	102	141	1,017	17,790	38,044	57,189
30		1977 80	91	200	1,132	17,547	34,795	53,845
31	Total marine	1976 146	200	251	2,029	38,268	176,736	217,630
32		1977 113	219	308	1,418	31,491	168,948	202,497
33	Total	1976 1,382,569	1,417,027	1,529,686	2,049,800	2,749,240	3,648,206	12,776,528
34		1977 1,186,347	1,272,845	1,591,628	2,017,198	2,783,202	3,557,585	12,408,805
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	1976 3,810	3,445	5,009	11,095	17,879	29,910	71,148
36		1977 3,032	2,331	5,201	9,523	17,358	22,202	59,647
37	One or more nights	1976 5,650	4,279	6,504	11,605	19,149	35,734	82,921
38		1977 4,451	3,361	5,119	11,052	18,052	29,602	71,637
39	Total land	1976 9,460	7,724	11,513	22,700	37,028	65,644	154,069
40		1977 7,483	5,692	10,320	20,575	35,410	51,804	131,284
Air:								
41	Entering direct	1976 19,431	18,114	26,610	36,914	69,386	108,587	279,042
42		1977 20,101	17,907	28,131	37,487	67,272	120,891	291,789
43	Entering via the U.S.A.	1976 10,621	9,982	12,436	16,178	25,057	33,939	108,213
44		1977 12,069	10,161	12,867	16,555	22,907	28,960	103,519
45	Total air	1976 30,052	28,096	39,046	53,092	94,443	142,526	387,255
46		1977 32,170	28,068	40,998	54,042	90,179	149,851	395,308
Marine:								
47	Entering direct	1976 49	98	50	396	318	830	1,741
48		1977 19	401	163	499	429	663	2,174
49	Entering via the U.S.A.	1976 -	2	-	675	42	780	1,499
50		1977 4	-	-	131	136	315	586
51	Total marine	1976 49	100	50	1,071	360	1,610	3,240
52		1977 23	401	163	630	565	978	2,760
53	Total	1976 39,561	35,920	50,609	76,863	131,831	209,780	544,564
54		1977 39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352
55	Grand total	1976 1,422,130	1,452,947	1,580,295	2,126,663	2,881,071	3,857,986	13,321,092
56		1977 1,226,023	1,307,006	1,643,109	2,092,445	2,909,356	3,760,218	12,938,157

Canada

TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Europe:								
1	Austria	1976 256	182	283	432	787	1,355	3,295
2	.....	1977 243	198	289	449	1,076	1,286	3,541
3	Azores	1976 1	-	-	-	-	77	78
4	.....	1977 -	-	4	-	-	7	11
5	Belgium	1976 434	372	524	1,287	1,657	2,596	6,870
6	.....	1977 405	376	667	1,311	1,505	2,034	6,298
7	Bulgaria	1976 3	5	8	17	34	126	193
8	.....	1977 6	7	14	18	66	66	177
9	Czechoslovakia	1976 107	86	221	224	436	783	1,857
10	.....	1977 75	66	151	193	398	646	1,529
11	Denmark	1976 306	296	437	764	1,008	2,826	5,637
12	.....	1977 291	343	559	760	953	2,582	5,488
13	Finland	1976 187	311	224	472	373	2,611	4,178
14	.....	1977 293	226	302	518	555	2,275	4,169
15	France	1976 2,539	2,658	4,082	4,646	8,094	11,172	33,191
16	.....	1977 2,337	2,883	3,292	5,829	7,518	9,283	31,142
17	Germany (Federal Republic)	1976 3,221	3,026	4,424	7,641	13,045	27,910	59,267
18	.....	1977 3,099	2,847	5,262	7,020	14,061	26,393	58,682
19	Greece	1976 631	683	832	1,082	1,105	1,681	6,014
20	.....	1977 612	549	745	828	1,159	1,305	5,198
21	Hungary	1976 80	78	163	309	186	1,418	2,234
22	.....	1977 91	52	170	314	206	785	1,618
23	Ireland (Republic)	1976 250	193	253	429	653	1,271	3,049
24	.....	1977 219	201	266	489	673	1,452	3,300
25	Italy	1976 1,590	1,692	2,768	4,103	4,607	7,471	22,231
26	.....	1977 1,606	1,519	2,152	2,690	3,851	5,688	17,506
27	Malta	1976 24	15	28	21	42	69	199
28	.....	1977 39	11	30	40	59	118	297
29	Netherlands, The	1976 1,262	982	1,251	3,240	7,339	12,230	26,304
30	.....	1977 1,191	1,012	1,758	2,569	6,713	16,829	30,072
31	Norway	1976 276	247	413	423	559	2,257	4,175
32	.....	1977 236	263	402	473	675	2,163	4,212
33	Poland	1976 295	268	260	361	703	1,469	3,356
34	.....	1977 308	233	300	656	933	991	3,421
35	Portugal	1976 613	668	958	1,183	1,250	2,230	6,902
36	.....	1977 439	424	804	901	968	1,750	5,286
37	Rumania	1976 14	58	21	61	74	72	300
38	.....	1977 36	24	36	55	60	101	312
39	Spain	1976 510	384	721	932	933	1,561	5,041
40	.....	1977 449	307	1,212	874	1,038	1,121	5,001
41	Sweden	1976 702	739	1,183	1,444	1,964	4,374	10,406
42	.....	1977 813	762	1,159	1,482	2,354	4,235	10,805
43	Switzerland	1976 794	806	1,378	1,865	2,736	5,203	12,782
44	.....	1977 857	860	1,317	2,420	3,947	3,985	13,386
45	Turkey	1976 130	105	115	190	216	347	1,103
46	.....	1977 89	95	90	111	217	388	990
47	United Kingdom	1976 8,368	7,785	11,388	17,568	38,103	58,174	141,386
48	.....	1977 8,505	6,801	11,766	16,695	35,251	60,921	139,939
49	U.S.S.R.	1976 135	118	139	159	228	396	1,175
50	.....	1977 192	181	200	241	313	460	1,587
51	Yugoslavia	1976 408	290	441	579	780	1,156	3,654
52	.....	1977 391	236	421	548	770	1,199	3,565
53	Other	1976 46	35	52	90	159	286	668
54	.....	1977 178	48	66	89	526	428	1,335
55	Total	1976 23,182	22,082	32,567	49,522	87,071	151,121	365,545
56	.....	1977 23,000	20,524	33,434	47,573	85,845	148,491	358,867
Africa:								
57	Algeria	1976 57	29	61	102	79	119	447
58	.....	1977 86	70	52	92	145	211	656
59	Egypt	1976 51	75	58	134	211	451	980
60	.....	1977 74	61	74	120	168	387	884
61	Rhodesia	1976 5	7	10	16	23	43	104
62	.....	1977 14	6	9	27	27	69	152
63	South Africa	1976 350	385	474	658	1,058	1,422	4,347
64	.....	1977 606	298	588	967	1,437	1,704	5,600
65	Other	1976 520	372	538	903	1,422	1,913	5,668
66	.....	1977 549	383	587	983	1,168	1,715	5,385
67	Total	1976 983	868	1,141	1,813	2,793	3,948	11,546
68	.....	1977 1,329	818	1,310	2,189	2,945	4,086	12,677
Asia:								
69	Bangladesh	1976 6	15	22	37	55	50	185
70	.....	1977 36	22	9	17	23	37	144
71	China	1976 -	26	12	13	50	103	204
72	.....	1977 18	8	12	67	110	84	299
73	Hong Kong	1976 844	688	835	1,161	1,836	2,008	7,372
74	.....	1977 897	707	734	931	1,589	1,904	6,762
75	India	1976 562	656	742	1,375	3,616	4,697	11,648
76	.....	1977 579	421	714	1,063	2,365	2,986	8,128

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Canada

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No	
3,346	1,915	924	900	484	334	11,198	Europe:		
-	1	5	-	-	-	84	Autriche	1976 1	
7,685	3,011	1,399	1,217	554	651	21,387	..... 1977 2	2
331	44	14	18	9	10	619	Açores	1976 3	3
989	543	336	321	150	285	4,481	..... 1977 4	4
4,543	1,467	893	1,419	665	502	15,126	Belgique	1976 5	5
3,339	1,073	871	492	278	600	10,831	..... 1977 6	6
28,038	23,953	9,615	7,183	3,977	3,736	109,693	Bulgarie	1976 7	7
43,157	27,469	19,212	11,239	4,675	4,318	169,337	..... 1977 8	8
3,724	1,850	1,220	1,196	810	949	15,763	Tchécoslovaquie	1976 9	9
2,697	797	383	220	119	362	6,812	..... 1977 10	10
2,391	1,713	1,279	960	248	403	10,043	Danemark	1976 11	11
12,453	9,476	4,858	3,238	2,435	2,809	57,500	..... 1977 12	12
597	224	61	51	37	91	1,260	Finlande	1976 13	13
21,942	9,399	6,158	4,327	1,299	2,770	72,199	..... 1977 14	14
2,824	1,261	813	617	383	371	10,444	France	1976 15	15
2,249	1,133	976	612	322	506	9,154	..... 1977 16	16
3,018	1,918	1,147	940	598	1,055	15,578	Allemagne (République fédérale)	1976 17	17
423	104	56	113	27	34	1,057	..... 1977 18	18
2,955	2,111	1,374	1,280	656	535	13,952	Grèce	1976 19	19
6,671	2,964	1,915	2,273	1,070	1,046	26,345	..... 1977 20	20
7,829	4,328	3,779	4,233	1,891	1,090	35,932	Hongrie	1976 21	21
586	446	287	171	177	136	2,906	..... 1977 22	22
83,350	67,041	56,289	27,716	10,617	21,777	408,176	Irlande (République d')	1976 23	23
2,396	286	468	193	249	335	5,102	..... 1977 24	24
3,382	1,377	1,036	622	439	1,011	11,521	Italie	1976 25	25
1,336	299	199	146	109	54	2,811	..... 1977 26	26
252,251	166,203	115,567	71,697	32,278	45,770	1,049,311	Malte	1976 27	27
							..... 1977 28	28
							Pays-Bas	1976 29	29
							..... 1977 30	30
							Norvège	1976 31	31
							..... 1977 32	32
							Pologne	1976 33	33
							..... 1977 34	34
							Portugal	1976 35	35
							..... 1977 36	36
							Roumanie	1976 37	37
							..... 1977 38	38
							Espagne	1976 39	39
							..... 1977 40	40
							Suède	1976 41	41
							..... 1977 42	42
							Suisse	1976 43	43
							..... 1977 44	44
							Turquie	1976 45	45
							..... 1977 46	46
							Royaume-Uni	1976 47	47
							..... 1977 48	48
							U.R.S.S.	1976 49	49
							..... 1977 50	50
							Yougoslavie	1976 51	51
							..... 1977 52	52
							Autres	1976 53	53
							..... 1977 54	54
							Total	1976 55	55
						 1977	56	56
							Afrique:		
							Algérie	1976 57	57
							..... 1977 58	58
							Égypte	1976 59	59
							..... 1977 60	60
							Rhodésie	1976 61	61
							..... 1977 62	62
							Afrique du Sud	1976 63	63
							..... 1977 64	64
							Autres	1976 65	65
							..... 1977 66	66
							Total	1976 67	67
						 1977	68	68
							Asie:		
							Bangladesh	1976 69	69
							..... 1977 70	70
							Chine	1976 71	71
							..... 1977 72	72
							Hong-Kong	1976 73	73
							..... 1977 74	74
							Inde	1976 75	75
							..... 1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Canada TABLE 3B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 447	556	779	965	1,522	3,186	7,455
2	.....	1977 490	432	706	987	1,549	3,082	7,246
3	Japan	1976 2,370	2,429	3,902	4,592	7,913	11,475	32,681
4	.....	1977 2,291	2,797	3,981	5,597	6,876	11,556	33,098
5	Korea, South	1976 184	267	285	276	512	479	2,003
6	.....	1977 574	454	487	478	482	563	3,038
7	Lebanon	1976 196	304	234	343	687	533	2,297
8	.....	1977 124	62	106	120	191	202	805
9	Pakistan	1976 390	199	176	272	440	679	2,156
10	.....	1977 222	125	188	224	421	612	1,792
11	Philippines	1976 257	207	288	366	715	645	2,478
12	.....	1977 259	176	216	424	907	801	2,783
13	Sri Lanka	1976 22	17	34	63	83	84	303
14	.....	1977 35	20	31	46	60	90	282
15	Syria	1976 16	20	8	19	52	71	186
16	.....	1977 19	15	17	16	32	69	168
17	Taiwan	1976 218	135	286	253	678	815	2,385
18	.....	1977 202	139	187	355	489	604	1,976
19	Other	1976 631	532	792	949	1,829	2,664	7,397
20	.....	1977 683	481	790	1,391	2,077	3,774	9,196
21	Total	1976 6,143	6,051	8,395	10,684	19,988	27,489	78,750
22	.....	1977 6,429	5,859	8,178	11,716	17,171	26,364	75,717
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 35	34	11	53	73	98	304
24	.....	1977 20	23	16	65	87	161	372
25	Bahamas	1976 127	172	198	231	321	407	1,456
26	.....	1977 185	141	149	268	291	397	1,431
27	Barbados	1976 114	91	131	380	359	456	1,531
28	.....	1977 161	91	180	283	334	519	1,568
29	Bermuda	1976 321	199	195	438	429	483	2,065
30	.....	1977 297	286	224	395	452	494	2,148
31	Cuba	1976 107	29	123	57	77	73	466
32	.....	1977 63	30	41	53	52	101	340
33	Haiti	1976 273	135	160	267	251	373	1,459
34	.....	1977 211	176	231	264	247	429	1,558
35	Jamaica	1976 704	860	915	1,794	1,588	1,968	7,829
36	.....	1977 771	738	928	1,583	1,928	1,655	6,843
37	Mexico	1976 973	734	1,016	2,553	4,783	3,952	14,011
38	.....	1977 686	704	965	1,544	2,685	2,616	9,200
39	St. Pierre and Miquelon	1976 226	138	147	165	195	487	1,358
40	.....	1977 238	159	417	440	319	547	2,120
41	Trinidad and Tobago	1976 391	330	453	805	1,028	1,175	4,182
42	.....	1977 357	270	437	750	900	1,285	3,999
43	Other	1976 553	401	502	742	919	1,378	4,495
44	.....	1977 491	376	529	872	1,118	1,271	4,657
45	Total	1976 3,824	3,123	3,851	7,485	10,023	10,850	39,156
46	.....	1977 3,480	2,994	4,117	6,517	7,653	9,475	34,236
South America:								
47	Argentina	1976 364	344	303	388	622	674	2,695
48	.....	1977 410	440	396	526	963	769	3,504
49	Brazil	1976 834	682	457	666	1,241	1,275	5,155
50	.....	1977 845	351	296	540	824	1,101	3,457
51	Colombia	1976 207	121	186	320	596	1,095	2,525
52	.....	1977 210	160	200	305	418	820	2,113
53	Guyana	1976 288	250	234	491	719	620	2,602
54	.....	1977 263	205	248	356	446	531	2,049
55	Venezuela	1976 278	199	301	588	655	714	2,735
56	.....	1977 385	210	385	757	790	735	3,262
57	Other	1976 624	668	705	906	1,130	1,398	5,431
58	.....	1977 569	688	673	985	1,857	1,528	6,300
59	Total	1976 2,595	2,264	2,186	3,359	4,963	5,776	21,143
60	.....	1977 2,182	2,054	2,198	3,469	5,298	5,484	20,685
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 2,333	1,234	1,991	2,981	5,467	8,197	22,203
62	.....	1977 2,733	1,477	1,755	2,833	5,770	6,894	21,462
63	New Zealand	1976 371	234	330	747	1,286	2,130	5,098
64	.....	1977 412	341	397	754	1,241	1,523	4,668
65	Other	1976 130	64	148	272	240	269	1,123
66	.....	1977 111	94	92	196	231	316	1,040
67	Total	1976 2,834	1,532	2,469	4,000	6,993	10,596	28,424
68	.....	1977 3,256	1,912	2,244	3,783	7,242	8,733	27,170
69	Grand total	1976 39,561	35,920	50,609	76,863	131,831	209,780	544,564
70	.....	1977 39,676	34,161	51,481	75,247	126,154	202,633	529,352

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 3B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
5,070	4,318	2,487	1,523	841	644	22,338	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
20,623	25,946	12,349	8,245	4,209	2,730	106,783	Japon	1976 3
								1977 4
931	556	560	756	509	544	5,859	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
798	679	656	373	210	222	5,235	Liban	1976 7
								1977 8
1,268	743	534	338	233	211	5,483	Pakistan	1976 9
								1977 10
930	1,028	714	563	423	335	6,471	Philippines	1976 11
								1977 12
127	130	89	58	41	36	784	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
190	102	190	41	23	19	751	Syrie	1976 15
								1977 16
1,244	1,008	621	714	412	328	6,712	Taiwan	1976 17
								1977 18
5,214	4,284	2,611	1,499	1,117	1,383	23,505	Autres	1976 19
								1977 20
47,032	49,762	27,399	17,669	10,060	8,914	239,586	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
174	185	138	64	47	50	962	Antigua	1976 23
								1977 24
777	677	598	336	212	316	4,372	Bahamas	1976 25
								1977 26
1,544	1,119	606	300	208	254	5,562	Barbade	1976 27
								1977 28
1,219	1,203	901	440	483	781	7,092	Bermudes	1976 29
								1977 30
429	100	85	65	49	38	1,232	Cuba	1976 31
								1977 32
1,318	885	445	192	177	262	4,738	Haïti	1976 33
								1977 34
7,001	6,157	2,709	1,493	963	1,628	27,780	Jamaïque	1976 35
								1977 36
9,424	6,290	2,565	1,722	926	1,035	35,973	Mexique	1976 37
								1977 38
759	890	1,104	370	248	257	4,986	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
6,283	4,360	2,003	751	538	931	19,048	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
3,258	1,947	1,073	736	646	683	12,838	Autres	1976 43
								1977 44
32,186	23,813	12,227	6,469	4,497	6,235	124,583	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
1,295	844	846	536	425	472	7,113	Argentine	1976 47
								1977 48
3,404	1,294	1,065	779	518	371	12,586	Brésil	1976 49
								1977 50
1,643	898	678	290	282	232	6,548	Colombie	1976 51
								1977 52
1,449	1,592	733	483	303	438	7,600	Guyane	1976 53
								1977 54
1,496	2,930	1,190	766	435	778	10,330	Venezuela	1976 55
								1977 56
2,495	1,839	1,241	1,004	691	730	13,431	Autres	1976 57
								1977 58
11,782	9,397	5,753	3,858	2,654	3,021	57,608	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
10,991	8,416	5,985	4,308	1,990	3,156	57,049	Australie	1976 61
								1977 62
2,882	1,859	1,282	672	449	574	12,816	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
389	331	257	144	132	168	2,544	Autres	1976 65
								1977 66
14,262	10,606	7,524	5,124	2,571	3,898	72,409	Total	1976 67
								1977 68
365,382	264,981	172,060	106,968	53,502	69,873	1,577,330	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Canada

TABLE 3C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	1976 1,827,657	1,729,774	2,105,835	2,478,322	2,761,756	2,741,115	13,644,459
2		1977 1,898,712	1,811,801	2,445,827	2,736,570	2,975,919	2,923,021	14,791,850
3	Same day	1976 1,445,236	1,419,098	1,628,970	1,873,039	2,134,187	2,152,199	10,652,729
4		1977 1,508,655	1,494,867	1,870,183	2,070,913	2,249,059	2,267,656	11,461,333
5	One night	1976 53,132	54,106	55,180	74,139	99,113	114,612	450,282
6		1977 59,475	55,303	73,498	81,905	110,210	119,536	499,927
7	Two or more nights	1976 329,289	256,570	421,685	531,144	528,456	474,304	2,541,448
8		1977 330,582	261,631	502,146	583,752	616,650	535,829	2,830,590
9	Bus	1976 114,544	103,808	119,688	121,792	138,316	182,311	780,459
10		1977 100,488	101,125	121,184	115,866	133,095	143,902	715,660
11	Same day	1976 73,189	61,141	67,571	62,124	81,306	123,020	468,351
12		1977 60,651	60,609	61,935	55,030	74,669	103,308	416,202
13	One or more nights	1976 41,355	42,667	52,117	59,668	57,010	59,291	312,108
14		1977 39,837	40,516	59,249	60,836	58,426	40,594	299,458
15	Rail	1976 2,726	1,516	2,223	2,661	2,650	3,301	15,077
16		1977 3,277	2,383	4,163	5,832	3,454	3,172	22,281
17	Other methods	1976 19,738	19,958	25,490	39,235	51,073	64,511	220,005
18		1977 17,572	19,968	28,527	39,613	60,467	58,863	225,010
19	Total land	1976 1,964,665	1,855,056	2,253,236	2,642,010	2,953,795	2,991,238	14,660,000
20		1977 2,020,049	1,935,277	2,599,701	2,897,881	3,172,935	3,128,958	15,754,801
Air:								
21	Commercial	1976 230,992	206,854	291,214	230,369	156,413	105,570	1,221,412
22		1977 275,618	237,263	337,335	290,681	168,065	125,770	1,434,732
23	Private	1976 3,848	4,011	5,595	6,551	6,865	6,865	32,542
24		1977 4,268	4,294	5,899	6,816	6,446	6,153	33,876
25	Total air	1976 234,840	210,865	296,809	236,920	162,085	112,435	1,253,954
26		1977 279,886	241,557	343,234	297,497	174,511	131,923	1,468,608
Marine:								
27	Commercial	1976 9	8	15	207	6,282	32,587	39,108
28		1977 -	-	4	71	8,359	41,358	49,792
29	Private	1976 143	142	200	978	3,483	6,225	11,171
30		1977 167	215	151	1,204	4,146	5,991	11,874
31	Total marine	1976 152	150	215	1,185	9,765	38,812	50,279
32		1977 167	215	155	1,275	12,505	47,349	61,666
33	Total	1976 2,199,657	2,066,071	2,550,260	2,880,115	3,125,645	3,142,485	15,964,233
34		1977 2,300,102	2,177,049	2,943,090	3,196,653	3,359,951	3,308,230	17,285,075
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	576	984	4,296	2,007	1,300	1,782	10,945
36	1977	1,561	1,228	3,986	1,930	1,458	1,155	11,318
Air:								
37	Returning direct	1976 149,679	110,151	143,384	122,751	106,087	82,081	714,133
38		1977 170,272	122,661	166,956	131,995	110,913	111,918	814,715
39	Returning via the U.S.A.	1976 16,259	13,930	23,652	13,402	10,089	13,234	90,566
40		1977 22,050	17,474	20,462	13,550	10,253	8,392	92,181
41	Total air	1976 165,938	124,081	167,036	136,153	116,176	95,315	804,699
42		1977 192,322	140,135	187,418	145,545	121,166	120,310	906,896
Marine:								
43	Returning direct	1976 28	48	19	610	1,275	1,044	3,024
44		1977 34	104	131	490	1,185	1,322	3,266
45	Returning via the U.S.A.	1976 -	3	5	1	1	17	27
46		1977 7	15	16	148	228	3	417
47	Total marine	1976 28	51	24	611	1,276	1,061	3,051
48		1977 41	119	147	638	1,413	1,325	3,683
49	Total	1976 166,542	125,116	171,356	138,771	118,752	98,158	818,695
50		1977 193,924	141,482	191,551	148,113	124,037	122,790	921,897
51	Grand total	1976 2,366,199	2,191,187	2,721,616	3,018,886	3,244,397	3,240,643	16,782,928
52		1977 2,494,026	2,318,531	3,134,641	3,344,766	3,483,988	3,431,020	18,206,972

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 3C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Canada

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
4,156,156	4,100,501	2,828,750	2,724,489	2,121,346	1,973,921	31,549,622	Par terre:	
							Automobile	1976 1
								1977 2
2,710,105	2,592,634	2,033,264	2,037,280	1,721,634	1,634,936	23,382,582	Même jour	1976 3
								1977 4
182,913	181,844	113,302	100,188	68,511	57,951	1,154,991	Une nuit	1976 5
								1977 6
1,263,138	1,326,023	682,184	587,021	331,201	281,034	7,012,049	Deux nuits ou plus	1976 7
								1977 8
140,314	139,884	105,089	130,894	89,523	79,881	1,466,044	Autocar	1976 9
								1977 10
80,426	74,487	62,892	74,047	56,295	52,841	869,339	Même jour	1976 11
								1977 12
59,888	65,397	42,197	56,847	33,228	27,040	596,705	Une nuit ou plus	1976 13
								1977 14
4,302	5,463	3,196	3,683	3,445	3,073	38,239	Chemin de fer	1976 15
								1977 16
86,803	83,936	50,385	35,618	23,732	18,792	519,271	Autres moyens	1976 17
								1977 18
4,387,575	4,329,784	2,987,420	2,894,684	2,238,046	2,075,667	33,573,176	Total, par terre	1976 19
								1977 20
120,895	148,788	128,034	153,530	144,963	148,548	2,066,170	Par air:	
							Commercial	1976 21
								1977 22
5,731	5,986	5,014	5,183	4,464	3,411	62,331	Privé	1976 23
								1977 24
126,626	154,774	133,048	158,713	149,427	151,959	2,128,501	Total, par air	1976 25
								1977 26
56,699	67,156	21,058	949	24	95	185,089	Par mer:	
							Commercial	1976 27
								1977 28
14,635	14,374	5,797	1,601	329	202	48,109	Privé	1976 29
								1977 30
71,334	81,530	26,855	2,550	353	297	233,198	Total, par mer	1976 31
								1977 32
4,585,535	4,566,088	3,147,323	3,055,947	2,387,826	2,227,923	35,934,875	Total	1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,849	2,983	1,992	1,158	1,387	1,187	21,501	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
118,287	177,794	136,768	111,633	71,991	66,816	1,397,422	Par air:	
							Rentrée directe	1976 37
								1977 38
9,082	11,285	9,490	8,753	10,026	8,342	147,544	Rentrée via les États-Unis	1976 39
								1977 40
127,369	189,079	146,258	120,386	82,017	75,158	1,544,966	Total, par air	1976 41
								1977 42
5,183	4,836	1,946	361	185	65	15,600	Par mer:	
							Rentrée directe	1976 43
								1977 44
8	91	-	-	5	62	193	Rentrée via les États-Unis	1976 45
								1977 46
5,191	4,927	1,946	361	190	127	15,793	Total, par mer	1976 47
								1977 48
134,409	196,989	150,196	121,905	83,594	76,472	1,582,260	Total	1976 49
								1977 50
4,719,944	4,763,077	3,297,519	3,177,852	2,471,420	2,304,395	37,517,135	Total global	1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Canada

TABLE 3D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 461,851	464,558	501,425	597,141	668,340	779,696	3,473,011
2		1977 412,490	429,290	532,693	584,952	687,126	762,240	3,408,791
3	One night	1976 24,535	25,409	27,112	38,471	55,920	81,367	252,814
4		1977 21,049	23,239	30,844	40,096	53,032	77,586	245,846
5	Two or more nights	1976 65,553	75,444	83,037	131,130	237,032	319,214	911,410
6		1977 53,344	63,211	82,026	130,300	236,380	319,022	884,283
7	Total	1976 551,939	565,411	611,574	766,742	961,292	1,180,277	4,637,235
8		1977 486,883	515,740	645,563	755,348	976,538	1,158,848	4,538,920
9	Trucks used commercially	1976 70,734	76,668	90,188	85,793	89,313	96,506	509,202
10		1977 77,817	83,841	94,516	89,158	99,452	100,545	545,329
11	Other vehicles	1976 328	487	809	3,456	7,299	13,165	25,544
12		1977 476	985	963	3,720	9,477	10,324	25,945
13	Total	1976 623,001	642,566	702,571	855,991	1,057,904	1,289,948	5,171,981
14		1977 565,176	600,566	741,042	848,226	1,085,467	1,269,717	5,110,194
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 666,794	661,616	747,755	837,825	928,998	942,807	4,785,795
16		1977 692,099	688,195	847,409	917,918	984,048	991,476	5,121,145
17	One night	1976 24,732	25,119	26,490	33,565	44,012	51,286	205,204
18		1977 28,556	27,242	35,106	38,599	49,807	53,419	232,729
19	Two or more nights	1976 114,410	98,018	149,631	193,701	194,851	177,494	928,105
20		1977 120,143	101,104	179,328	215,026	227,353	201,056	1,044,010
21	Total	1976 805,936	784,753	923,876	1,065,091	1,167,861	1,171,587	5,919,104
22		1977 840,798	816,541	1,061,843	1,171,543	1,261,208	1,245,951	6,397,884
23	Trucks used commercially	1976 84,681	88,821	98,265	91,422	91,375	98,339	552,903
24		1977 84,840	91,934	102,702	91,903	100,615	102,600	574,594
25	Other vehicles	1976 713	718	1,454	7,689	14,256	18,485	43,315
26		1977 874	1,410	2,888	8,765	18,357	16,938	49,232
27	Total	1976 891,330	874,292	1,023,595	1,164,202	1,273,492	1,288,411	6,515,322
28		1977 926,512	909,885	1,167,433	1,272,211	1,380,180	1,365,489	7,021,710
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 1,128,645	1,126,174	1,249,180	1,434,966	1,597,338	1,722,503	8,258,806
30		1977 1,104,589	1,117,485	1,380,102	1,502,870	1,671,174	1,753,716	8,529,936
31	One night	1976 49,267	50,528	53,602	72,036	99,932	132,653	458,018
32		1977 49,605	50,481	65,950	78,695	102,839	131,005	478,575
33	Two or more nights	1976 179,963	173,462	232,668	324,831	431,883	496,708	1,839,515
34		1977 173,487	164,315	261,354	345,326	463,733	520,078	1,928,293
35	Total	1976 1,357,875	1,350,164	1,535,450	1,831,833	2,129,153	2,351,864	10,556,339
36		1977 1,327,681	1,332,281	1,707,406	1,926,891	2,237,746	2,404,799	10,936,804
37	Trucks used commercially	1976 155,415	165,489	188,453	177,215	180,688	194,845	1,062,105
38		1977 162,657	175,775	197,218	181,061	200,067	203,145	1,119,923
39	Other vehicles	1976 1,041	1,205	2,263	11,145	21,555	31,650	68,859
40		1977 1,350	2,395	3,851	12,485	27,834	27,262	75,177
41	Total	1976 1,514,331	1,516,858	1,726,166	2,020,193	2,331,396	2,578,359	11,687,303
42		1977 1,491,688	1,510,451	1,908,475	2,120,437	2,465,647	2,635,206	12,131,904

TABLEAU 3D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Canada

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,005,723	1,011,574	702,206	584,803	508,314	463,984	7,749,615	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
135,460	133,451	79,579	52,552	32,629	29,009	715,494	Une nuit	1976 3 1977 4
607,142	533,095	304,009	179,324	95,552	91,131	2,721,663	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
1,748,325	1,678,120	1,085,794	816,679	636,495	584,124	11,186,772	Total	1976 7 1977 8
82,723	84,467	91,275	89,802	88,534	79,608	1,025,611	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
20,256	17,958	9,043	2,068	267	191	75,327	Autres véhicules	1976 11 1977 12
1,851,304	1,780,545	1,186,112	908,549	725,296	663,923	12,287,710	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
1,089,667	1,044,464	896,184	894,889	790,047	748,253	10,249,299	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
75,933	75,116	49,900	45,658	32,549	28,657	513,017	Une nuit	1976 17 1977 18
414,733	435,963	248,213	216,594	127,316	108,439	2,479,363	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
1,580,333	1,555,543	1,194,297	1,157,141	949,912	885,349	13,241,679	Total	1976 21 1977 22
85,184	89,110	99,073	97,520	98,655	87,701	1,110,146	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
21,700	19,097	10,621	4,527	1,015	537	100,812	Autres véhicules	1976 25 1977 26
1,687,217	1,663,750	1,303,991	1,259,188	1,049,582	973,587	14,452,637	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
2,095,390	2,056,038	1,598,390	1,479,692	1,298,361	1,212,237	17,998,914	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
211,393	208,567	129,479	98,210	65,178	57,666	1,228,511	Une nuit	1976 31 1977 32
1,021,875	969,058	552,222	395,918	222,868	199,570	5,201,026	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
3,328,658	3,233,663	2,280,091	1,973,820	1,586,407	1,469,473	24,428,451	Total	1976 35 1977 36
167,907	173,577	190,348	187,322	187,189	167,309	2,135,757	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
41,956	37,055	19,664	6,595	1,282	728	176,139	Autres véhicules	1976 39 1977 40
3,538,521	3,444,295	2,490,103	2,167,737	1,774,878	1,637,510	26,740,347	Total	1976 41 1977 42

SECTION 2

PROVINCE OF ENTRY DETAIL



DÉTAILS PAR PROVINCE D'ENTRÉE

Newfoundland TABLE 4A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	181	171	254	129	54	114	903
22	..... 1977	26	53	37	360	373	692	1,541
23	Private 1976	19	48	98	220	223	177	785
24	..... 1977	64	118	108	98	140	268	796
25	Total air 1976	200	219	352	349	277	291	1,688
26	..... 1977	90	171	145	458	513	960	2,337
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	4	5	28	37
28	..... 1977	-	-	-	-	3	17	20
29	Private 1976	10	-	-	-	-	8	18
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	10	-	-	4	5	36	55
32	..... 1977	-	-	-	-	3	17	20
33	Total 1976	210	219	352	353	282	327	1,743
34	..... 1977	90	171	145	458	516	977	2,357
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
41	Entering direct 1976	498	378	459	384	809	892	3,420
42	..... 1977	743	394	634	505	216	803	3,295
43	Entering via the U.S.A. 1976	4	35	10	31	26	13	119
44	..... 1977	27	18	13	29	42	35	164
45	Total air 1976	502	413	469	415	835	905	3,539
46	..... 1977	770	412	647	534	258	838	3,459
Marine:								
47	Entering direct 1976	20	82	42	130	78	208	560
48	..... 1977	18	10	159	199	104	268	758
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	20	82	42	130	78	208	560
52	..... 1977	18	10	159	199	104	268	758
53	Total 1976	522	495	511	545	913	1,113	4,099
54	..... 1977	788	422	806	733	362	1,106	4,217
55	Grand total 1976	732	714	863	898	1,195	1,440	5,842
56	..... 1977	878	593	951	1,191	878	2,083	6,574

TABLEAU 4A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre:	
							Automobile	1976 1
							1977 2	
							Même jour	1976 3
							1977 4	
							Une nuit	1976 5
							1977 6	
							Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	
							Autocar	1976 9
							1977 10	
							Même jour	1976 11
							1977 12	
							Une nuit ou plus	1976 13
							1977 14	
							Chemin de fer	1976 15
							1977 16	
							Autres moyens	1976 17
							1977 18	
							Total, par terre	1976 19
							1977 20	
248	372	91	48	60	56	1,778	Par air:	
							Commercial	1976 21
							1977 22	
195	326	197	161	79	77	1,820	Privé	1976 23
							1977 24	
443	698	288	209	139	133	3,598	Total, par air	1976 25
							1977 26	
108	169	25	11	-	-	350	Par mer:	
							Commercial	1976 27
							1977 28	
67	30	-	-	-	-	115	Privé	1976 29
							1977 30	
175	199	25	11	-	-	465	Total, par mer	1976 31
							1977 32	
618	897	313	220	139	133	4,063	Total	1976 33
							1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre (via les États-Unis):	
							Même jour	1976 35
							1977 36	
							Une nuit ou plus	1976 37
							1977 38	
							Total, par terre	1976 39
							1977 40	
1,915	1,081	547	703	407	733	8,806	Par air:	
							Entrée directe	1976 41
							1977 42	
33	19	23	28	8	28	258	Entrée via les États-Unis	1976 43
							1977 44	
1,948	1,100	570	731	415	761	9,064	Total, par air	1976 45
							1977 46	
283	483	636	114	66	25	2,167	Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
							1977 48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 49
							1977 50	
283	483	636	114	66	25	2,167	Total, par mer	1976 51
							1977 52	
2,231	1,583	1,206	845	481	786	11,231	Total	1976 53
							1977 54	
2,849	2,480	1,519	1,065	620	919	15,294	Total global	1976 55
							1977 56	

Newfoundland

TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1976	27	3	4	1	4	2	41
2	..... 1977	—	1	6	—	—	2	9
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	1	—	5	—	5	7	18
6	..... 1977	24	14	10	51	4	4	107
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	—	—	1	—	3	4
10	..... 1977	—	—	1	1	—	—	2
11	Denmark 1976	3	10	4	11	26	4	58
12	..... 1977	3	1	5	3	7	2	21
13	Finland 1976	1	—	—	—	5	7	13
14	..... 1977	11	15	5	—	1	—	32
15	France 1976	13	82	198	132	107	36	568
16	..... 1977	29	21	24	12	5	39	130
17	Germany (Federal Republic) 1976	11	20	22	34	70	74	231
18	..... 1977	95	33	36	64	19	58	305
19	Greece 1976	1	4	1	2	8	7	23
20	..... 1977	5	9	10	—	—	1	25
21	Hungary 1976	—	—	—	—	—	3	3
22	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1976	15	6	6	11	18	12	62
24	..... 1977	8	6	9	2	4	7	36
25	Italy 1976	2	4	2	20	7	12	45
26	..... 1977	2	1	2	7	3	7	22
27	Malta 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	5	—	—	—	5
29	Netherlands, The 1976	9	4	7	13	48	32	113
30	..... 1977	12	13	11	10	5	30	81
31	Norway 1976	5	16	10	20	—	15	66
32	..... 1977	19	7	14	5	9	15	69
33	Poland 1976	—	—	—	—	—	1	1
34	..... 1977	—	1	—	1	—	—	2
35	Portugal 1976	2	2	2	3	3	—	12
36	..... 1977	1	7	2	6	1	3	20
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	1	1
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1976	13	—	1	10	11	—	35
40	..... 1977	3	1	5	4	6	8	27
41	Sweden 1976	1	5	7	4	19	15	51
42	..... 1977	14	3	5	10	7	10	49
43	Switzerland 1976	—	—	—	4	12	11	27
44	..... 1977	2	3	6	2	2	—	15
45	Turkey 1976	—	—	22	—	—	—	22
46	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
47	United Kingdom 1976	377	312	176	239	477	575	2,156
48	..... 1977	364	261	458	328	161	590	2,162
49	U.S.S.R. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1976	—	—	—	1	—	2	3
52	..... 1977	—	—	—	—	—	2	2
53	Other 1976	—	—	3	—	4	—	7
54	..... 1977	136	—	5	1	1	—	143
55	Total 1976	479	462	470	506	824	819	3,560
56	..... 1977	728	397	619	507	235	779	3,265
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1976	—	—	3	—	1	—	4
60	..... 1977	1	—	—	—	—	—	1
61	Rhodesia 1976	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1977	—	1	—	—	—	—	1
63	South Africa 1976	1	—	3	5	3	4	16
64	..... 1977	—	—	2	6	—	1	9
65	Other 1976	8	—	8	2	9	18	45
66	..... 1977	3	5	4	—	—	3	15
67	Total 1976	9	—	14	7	13	22	65
68	..... 1977	4	6	6	6	—	4	26
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1977	—	—	1	—	—	—	1
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1976	—	—	—	—	—	2	2
74	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
75	India 1976	2	3	5	11	14	7	42
76	..... 1977	4	5	3	3	—	4	19

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Terre-Neuve

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
1	2	5	1	—	4	54	Autriche	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
44	41	46	1	3	—	153	.....	1977 4
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1976 5
1	2	—	—	—	—	8	.....	1977 6
15	4	4	8	3	11	103	Bulgarie	1976 7
2	1	1	1	4	191	213	.....	1977 8
266	263	223	109	37	25	1,491	Tchécoslovaquie	1976 9
45	36	41	48	12	25	438	.....	1977 10
7	3	2	3	13	4	55	Danemark	1976 11
1	—	—	—	—	—	4	.....	1977 12
63	10	16	10	10	14	185	Finlande	1976 13
6	1	3	8	5	6	74	.....	1977 14
1	—	1	—	—	2	4	France	1976 15
42	30	25	21	13	14	258	.....	1977 16
16	13	51	34	9	19	208	Allemagne (République fédérale)	1976 17
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 18
2	7	1	9	2	2	35	Grèce	1976 19
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 20
7	14	7	7	5	4	79	Hongrie	1976 21
8	9	16	10	12	7	113	.....	1977 22
20	5	8	1	8	6	75	Irlande (République d')	1976 23
4	1	—	—	—	—	27	.....	1977 24
984	608	12	401	260	360	4,781	Italie	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 26
2	3	1	—	—	—	9	Malte	1976 27
213	—	—	—	2	2	224	.....	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Pays-Bas	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 54
1,750	1,053	463	672	399	696	8,593	Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
6	—	1	—	—	—	7	Algérie	1976 57
—	1	2	—	—	—	7	.....	1977 58
—	—	3	—	—	—	3	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 60
10	8	16	3	1	11	65	Rhodesie	1976 61
12	11	16	10	1	17	112	.....	1977 62
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 66
28	20	38	13	2	28	194	Total	1976 67
								1977 68
							Asie:	
—	—	2	1	—	—	3	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 72
2	1	—	2	1	—	8	Hong-Kong	1976 73
6	11	11	3	3	3	79	.....	1977 74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1976 75
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Newfoundland **TABLE 4B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	2	2	36	40
2	..... 1977	20	-	1	-	19	2	42
3	Japan 1976	1	-	-	-	3	-	4
4	..... 1977	1	-	-	-	-	1	2
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	1	-	1
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	10	6	5	2	2	25
8	..... 1977	2	-	-	3	-	-	5
9	Pakistan 1976	1	-	4	3	4	-	12
10	..... 1977	-	-	6	-	-	-	6
11	Philippines 1976	-	-	1	-	-	1	2
12	..... 1977	-	1	-	-	-	-	1
13	Sri Lanka 1976	2	-	-	2	-	-	4
14	..... 1977	1	1	3	-	-	-	5
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	1	-	1
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	1	-	3	4	15	6	29
20	..... 1977	2	1	5	8	-	56	72
21	Total..... 1976	7	13	19	27	42	54	162
22	..... 1977	30	8	19	14	19	64	154
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	1	-	1
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	3	-	-	-	-	-	3
30	..... 1977	-	-	-	2	-	-	2
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	4	-	-	-	-	-	4
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	1	6	-	-	7
38	..... 1977	-	-	4	-	1	203	233
39	St. Pierre and Miquelon 1976	17	8	156	193	100	251	722
40	..... 1977	14	8	-	-	2	-	2
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	1	-	-	-	1
42	..... 1977	-	-	-	-	5	-	5
43	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
45	Total..... 1976	20	8	4	-	9	203	244
46	..... 1977	19	8	158	201	100	251	737
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	1	5	6
48	..... 1977	-	-	-	1	-	-	1
49	Brazil 1976	-	-	-	-	8	-	8
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	1	-	-	-	-	1
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	-	2	2
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	1	-	-	9	7	17
60	..... 1977	-	-	-	1	-	-	1
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	6	9	1	4	10	6	36
62	..... 1977	5	-	3	4	8	4	24
63	New Zealand 1976	1	2	3	-	4	1	11
64	..... 1977	2	3	1	-	-	4	10
65	Other 1976	-	-	-	1	2	1	4
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	7	11	4	5	16	8	51
68	..... 1977	7	3	4	4	8	8	34
69	Grand total..... 1976	522	495	511	545	913	1,113	4,099
70	..... 1977	788	422	806	733	362	1,106	4,217

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 4B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Terre-Neuve

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
63	10	-	-	-	5	118	Asie - fin:	
1	1	1	-	-	1	8	Israël	1976 1
-	-	-	3	2	-	6	Japon	1977 2
4	15	29	18	5	2	98	Corée du Sud	1976 3
4	2	4	2	-	2	26	Liban	1977 4
-	-	-	1	-	-	3	Pakistan	1976 5
2	1	5	1	1	-	14	Philippines	1977 6
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1977 8
16	10	4	9	5	4	77	Taiwan	1976 9
98	51	56	40	17	17	441	Autres	1977 10
-	-	-	1	-	-	2	Total	1976 21
-	-	1	1	-	-	2		1977 22
1	-	-	-	-	-	1	Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
-	-	-	-	-	-	3	Antigua	1976 23
4	-	4	2	-	-	10	Bahamas	1977 24
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1976 25
328	433	610	102	56	25	1.787	Bermudes	1977 26
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 27
-	4	3	-	-	-	12	Haïti	1977 28
333	437	618	106	56	25	1.819	Jamaïque	1976 29
-	5	-	1	-	2	14	Mexique	1977 30
-	-	4	-	-	-	12	St. Pierre-et-Miquelon	1976 31
1	-	-	-	-	-	1	Trinité et Tobago	1977 32
-	-	1	-	-	1	3	Autres	1976 33
3	5	6	2	-	3	36	Total	1977 34
-	-	-	-	-	-	-		1976 35
12	16	18	6	3	14	105	Amérique du Sud:	
4	1	7	6	-	3	32	Argentine	1976 47
3	-	-	-	4	-	11	Bésil	1977 48
19	17	25	12	7	17	148	Colombie	1976 49
2.231	1.583	1.206	845	481	786	11.231	Guyane	1977 50
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1976 51
-	-	1	1	-	-	6	Autres	1977 52
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 53
-	-	-	-	-	-	-		1977 54
12	16	18	6	3	14	105	Océanie et autres îles océaniques:	
4	1	7	6	-	3	32	Australie	1976 61
3	-	-	-	4	-	11	Nouvelle-Zélande	1977 62
19	17	25	12	7	17	148	Autres	1976 63
2.231	1.583	1.206	845	481	786	11.231	Total	1977 64
-	-	-	-	-	-	-		1976 65
-	-	-	-	-	-	-	Total global	1976 67
-	-	-	-	-	-	-		1977 68
-	-	-	-	-	-	-		1976 69
-	-	-	-	-	-	-		1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Newfoundland

TABLE 4C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land..... 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	2	1	-	-	827	194	1,024
22	..... 1977	3	-	-	836	717	200	1,756
23	Private 1976	-	12	2	24	12	9	59
24	..... 1977	-	4	3	1	28	8	44
25	Total air..... 1976	2	13	2	24	839	203	1,083
26	..... 1977	3	4	3	837	745	208	1,800
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	8	8
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	8	8
32	..... 1977	-	-	-	-	-	8	8
33	Total 1976	2	13	2	24	839	203	1,083
34	..... 1977	3	4	3	837	745	216	1,808
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
37	Returning direct 1976	846	421	769	1,634	1,199	1,394	6,263
38	..... 1977	1,071	441	898	1,729	621	513	5,273
39	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	2	-	-	2
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air..... 1976	846	421	769	1,636	1,199	1,394	6,265
42	..... 1977	1,071	441	898	1,729	621	513	5,273
Marine:								
43	Returning direct 1976	24	48	10	492	1,122	477	2,173
44	..... 1977	25	86	121	424	1,057	1,020	2,733
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1976	24	48	10	492	1,122	477	2,173
48	..... 1977	25	86	121	424	1,057	1,020	2,733
49	Total 1976	870	469	779	2,128	2,321	1,871	8,438
50	..... 1977	1,096	527	1,019	2,153	1,678	1,533	8,006
51	Grand total 1976	872	482	781	2,152	3,160	2,074	9,521
52	..... 1977	1,099	531	1,022	2,990	2,423	1,749	9,814

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 4C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre:	
-	-	-	-	-	-	-	Automobile	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977	2
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977	4
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977	6
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977	8
-	-	-	-	-	-	-	Autocar	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977	10
-	-	-	-	-	-	-	Même jour	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977	12
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977	14
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977	16
-	-	-	-	-	-	-	Autres moyens	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977	18
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977	20
-	-	-	1	4	215	1,244	Par air:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 21
-	-	-	-	-	-	-	1977	22
1	50	9	9	5	1	134	Privé	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977	24
1	50	9	10	9	216	1,378	Total, par air	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	1977	26
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977	28
-	-	-	-	-	-	-	Privé	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977	30
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977	32
1	50	9	10	9	216	1,378	Total	1976 33
-	-	-	-	-	-	-	1977	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
-	-	-	-	-	-	-	Par terre (via les États-Unis):	
-	-	-	-	-	-	-	1976	35
-	-	-	-	-	-	-	1977	36
1,416	1,641	1,327	1,559	756	332	13,294	Par air:	
9	-	-	-	-	-	11	Rentrée directe	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977	38
1,425	1,641	1,327	1,559	756	332	13,305	Rentrée via les États-Unis	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977	40
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	1977	42
2,176	2,484	799	217	177	63	8,089	Par mer:	
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée directe	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977	44
2,176	2,484	799	217	177	63	8,089	Rentrée via les États-Unis	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977	46
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977	48
3,601	4,125	2,126	1,776	933	395	21,394	Total	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977	50
3,602	4,175	2,135	1,786	942	611	22,772	Total global	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977	52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Newfoundland

TABLE 4D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
2		1977	-	-	-	-	-	-
3	One night	1976	-	-	-	-	-	-
4		1977	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
6		1977	-	-	-	-	-	-
7	Total	1976	-	-	-	-	-	-
8		1977	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
10		1977	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
12		1977	-	-	-	-	-	-
13	Total	1976	-	-	-	-	-	-
14		1977	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
16		1977	-	-	-	-	-	-
17	One night	1976	-	-	-	-	-	-
18		1977	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
20		1977	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	-	-	-
22		1977	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
24		1977	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
26		1977	-	-	-	-	-	-
27	Total	1976	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-
31	One night	1976	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
34		1977	-	-	-	-	-	-
35	Total	1976	-	-	-	-	-	-
36		1977	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
38		1977	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
40		1977	-	-	-	-	-	-
41	Total	1976	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 4D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Terre-Neuve

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même jour	1976 1
							1977 2	2
							Une nuit	1976 3
							1977 4	4
							Deux nuits ou plus	1976 5
							1977 6	6
							Total	1976 7
							1977 8	8
							Camions commerciaux	1976 9
							1977 10	10
							Autres véhicules	1976 11
							1977 12	12
							Total	1976 13
							1977 14	14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même nuit	1976 15
							1977 16	16
							Une nuit	1976 17
							1977 18	18
							Deux nuits ou plus	1976 19
							1977 20	20
							Total	1976 21
							1977 22	22
							Camions commerciaux	1976 23
							1977 24	24
							Autres véhicules	1976 25
							1977 26	26
							Total	1976 27
							1977 28	28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même jour	1976 29
							1977 30	30
							Une nuit	1976 31
							1977 32	32
							Deux nuits ou plus	1976 33
							1977 34	34
							Total	1976 35
							1977 36	36
							Camions commerciaux	1976 37
							1977 38	38
							Autres véhicules	1976 39
							1977 40	40
							Total	1976 41
							1977 42	42

Prince Edward Island TABLE 5A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	-	5	-	-	-	-	5
22	..... 1977	-	-	-	6	3	-	9
23	Private 1976	-	-	-	3	3	21	27
24	..... 1977	5	7	-	3	4	9	28
25	Total air 1976	-	5	-	3	3	21	32
26	..... 1977	5	7	-	9	7	9	37
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	-	5	-	3	3	21	32
34	..... 1977	5	7	-	9	7	9	37
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
41	Entering direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1977	-	-	-	-	-	164	164
43	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	164	164
Marine:								
47	Entering direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	..... 1977	-	-	-	-	-	1	1
53	Total 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	165	165
55	Grand total 1976	-	5	-	3	3	21	32
56	..... 1977	5	7	-	9	7	174	202

TABLEAU 5A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
							Par terre:	
							Automobile	1976 1
							1977 2	2
							Même jour	1976 3
							1977 4	4
							Une nuit	1976 5
							1977 6	6
							Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	8
							Autocar	1976 9
							1977 10	10
							Même jour	1976 11
							1977 12	12
							Une nuit ou plus	1976 13
							1977 14	14
							Chemin de fer	1976 15
							1977 16	16
							Autres moyens	1976 17
							1977 18	18
							Total, par terre	1976 19
							1977 20	20
							Par air:	
							Commercial	1976 21
							1977 22	22
1		30				36	Privé	1976 23
59	59	45	10	8	6	214	1977 24	24
60	59	75	10	8	6	250	Total, par air	1976 25
							1977 26	26
							Par mer:	
							Commercial	1976 27
							1977 28	28
							Privé	1976 29
							1977 30	30
							Total, par mer	1976 31
							1977 32	32
60	59	75	10	8	6	250	Total	1976 33
							1977 34	34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
							Par terre (via les États-Unis):	
							Même jour	1976 35
							1977 36	36
							Une nuit ou plus	1976 37
							1977 38	38
							Total, par terre	1976 39
							1977 40	40
							Par air:	
							Entrée directe	1976 41
							1977 42	42
							Entrée via les États-Unis	1976 43
							1977 44	44
							Total, par air	1976 45
							1977 46	46
							Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
							1977 48	48
							Entrée via les États-Unis	1976 49
							1977 50	50
							Total, par mer	1976 51
							1977 52	52
							Total	1976 53
							1977 54	54
60	59	75	10	8	6	250	Total global	1976 55
							1977 56	56

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
	Europe:							
1	Austria 1976	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
11	Denmark 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	Finland 1976	—	—	—	—	—	—	—
14	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
15	France 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Germany (Federal Republic) 1976	—	—	—	—	—	—	—
18	..... 1977	—	—	—	—	—	149	149
19	Greece 1976	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
21	Hungary 1976	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1976	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
25	Italy 1976	—	—	—	—	—	—	—
26	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
27	Malta 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Norway 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Poland 1976	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
35	Portugal 1976	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1976	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Sweden 1976	—	—	—	—	—	—	—
42	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
43	Switzerland 1976	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Turkey 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	U.S.S.R. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1976	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Other 1976	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
55	Total..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
56	..... 1977	—	—	—	—	—	149	149
	Africa:							
57	Algeria 1976	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1976	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia 1976	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1976	—	—	—	—	—	—	—
64	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
65	Other 1976	—	—	—	—	—	—	—
66	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
67	Total..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
68	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
	Asia:							
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1976	—	—	—	—	—	—	—
74	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
75	India 1976	—	—	—	—	—	—	—
76	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
-	-	-	-	-	-	-	Europe:	
-	-	-	-	-	-	-	Autriche	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Belgique	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Tchécoslovaquie	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Danemark	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Finlande	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977 14	14
-	-	-	-	-	-	-	France	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977 16	16
-	-	-	-	-	-	-	Allemagne (République fédérale)	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977 18	18
-	-	-	-	-	-	-	Grèce	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977 20	20
-	-	-	-	-	-	-	Hongrie	1976 21
-	-	-	-	-	-	-	1977 22	22
-	-	-	-	-	-	-	Irlande (République d')	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977 24	24
-	-	-	-	-	-	-	Italie	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	1977 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Malte	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	28
-	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977 30	30
-	-	-	-	-	-	-	Norvège	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977 32	32
-	-	-	-	-	-	-	Pologne	1976 33
-	-	-	-	-	-	-	1977 34	34
-	-	-	-	-	-	-	Portugal	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	1977 36	36
-	-	-	-	-	-	-	Roumanie	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977 38	38
-	-	-	-	-	-	-	Espagne	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	40
-	-	-	-	-	-	-	Suède	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	1977 42	42
-	-	-	-	-	-	-	Suisse	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	44
-	-	-	-	-	-	-	Turquie	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977 46	46
-	-	-	-	-	-	-	Royaume-Uni	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977 48	48
-	-	-	-	-	-	-	U.R.S.S.	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977 50	50
-	-	-	-	-	-	-	Yougoslavie	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977 52	52
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	1977 54	54
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 55
-	-	-	-	-	-	-	1977 56	56
-	-	-	-	-	-	-	Afrique:	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie	1976 57
-	-	-	-	-	-	-	1977 58	58
-	-	-	-	-	-	-	Égypte	1976 59
-	-	-	-	-	-	-	1977 60	60
-	-	-	-	-	-	-	Rhodésie	1976 61
-	-	-	-	-	-	-	1977 62	62
-	-	-	-	-	-	-	Afrique du Sud	1976 63
-	-	-	-	-	-	-	1977 64	64
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
-	-	-	-	-	-	-	1977 66	66
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 67
-	-	-	-	-	-	-	1977 68	68
-	-	-	-	-	-	-	Asie:	
-	-	-	-	-	-	-	Bangladesh	1976 69
-	-	-	-	-	-	-	1977 70	70
-	-	-	-	-	-	-	Chine	1976 71
-	-	-	-	-	-	-	1977 72	72
-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong	1976 73
-	-	-	-	-	-	-	1977 74	74
-	-	-	-	-	-	-	Inde	1976 75
-	-	-	-	-	-	-	1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Prince Edward Island TABLE 5B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976	-	-	-	-	-	-
2	.....	1977	-	-	-	-	-	-
3	Japan	1976	-	-	-	-	-	-
4	.....	1977	-	-	-	-	-	-
5	Korea, South	1976	-	-	-	-	-	-
6	.....	1977	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon	1976	-	-	-	-	-	-
8	.....	1977	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan	1976	-	-	-	-	-	-
10	.....	1977	-	-	-	-	-	-
11	Philippines	1976	-	-	-	-	-	-
12	.....	1977	-	-	-	-	-	-
13	Sri Lanka	1976	-	-	-	-	-	-
14	.....	1977	-	-	-	-	-	-
15	Syria	1976	-	-	-	-	-	-
16	.....	1977	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan	1976	-	-	-	-	-	-
18	.....	1977	-	-	-	-	-	-
19	Other	1976	-	-	-	-	-	-
20	.....	1977	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	-	-	-
22	.....	1977	-	-	-	-	-	-
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976	-	-	-	-	-	-
24	.....	1977	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976	-	-	-	-	-	-
26	.....	1977	-	-	-	-	-	-
27	Barbados	1976	-	-	-	-	-	-
28	.....	1977	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda	1976	-	-	-	-	-	-
30	.....	1977	-	-	-	-	-	-
31	Cuba	1976	-	-	-	-	-	-
32	.....	1977	-	-	-	-	-	-
33	Haiti	1976	-	-	-	-	-	-
34	.....	1977	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica	1976	-	-	-	-	-	-
36	.....	1977	-	-	-	-	-	-
37	Mexico	1976	-	-	-	-	-	-
38	.....	1977	-	-	-	-	-	-
39	St. Pierre and Miquelon	1976	-	-	-	-	-	-
40	.....	1977	-	-	-	-	15	15
41	Trinidad and Tobago	1976	-	-	-	-	-	-
42	.....	1977	-	-	-	-	1	1
43	Other	1976	-	-	-	-	-	-
44	.....	1977	-	-	-	-	-	-
45	Total	1976	-	-	-	-	-	-
46	.....	1977	-	-	-	-	16	16
South America:								
47	Argentina	1976	-	-	-	-	-	-
48	.....	1977	-	-	-	-	-	-
49	Brazil	1976	-	-	-	-	-	-
50	.....	1977	-	-	-	-	-	-
51	Colombia	1976	-	-	-	-	-	-
52	.....	1977	-	-	-	-	-	-
53	Guyana	1976	-	-	-	-	-	-
54	.....	1977	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela	1976	-	-	-	-	-	-
56	.....	1977	-	-	-	-	-	-
57	Other	1976	-	-	-	-	-	-
58	.....	1977	-	-	-	-	-	-
59	Total	1976	-	-	-	-	-	-
60	.....	1977	-	-	-	-	-	-
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976	-	-	-	-	-	-
62	.....	1977	-	-	-	-	-	-
63	New Zealand	1976	-	-	-	-	-	-
64	.....	1977	-	-	-	-	-	-
65	Other	1976	-	-	-	-	-	-
66	.....	1977	-	-	-	-	-	-
67	Total	1976	-	-	-	-	-	-
68	.....	1977	-	-	-	-	-	-
69	Grand total	1976	-	-	-	-	-	-
70	.....	1977	-	-	-	-	165	165

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 5B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Île-du-Prince-Édouard

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
-	-	-	-	-	-	-	Asie - fin:	
-	-	-	-	-	-	-	Israël	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977	2
-	-	-	-	-	-	-	Japon	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977	4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977	6
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1976 7
-	-	-	-	-	-	-	1977	8
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1976 9
-	-	-	-	-	-	-	1977	10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977	12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1976 13
-	-	-	-	-	-	-	1977	14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
-	-	-	-	-	-	-	1977	16
-	-	-	-	-	-	-	Taïwan	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977	18
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 19
-	-	-	-	-	-	-	1977	20
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 21
-	-	-	-	-	-	-	1977	22
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
-	-	-	-	-	-	-	Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
-	-	-	-	-	-	-	1977	24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1976 25
-	-	-	-	-	-	-	1977	26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977	28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977	30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977	32
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1976 33
-	-	-	-	-	-	-	1977	34
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	1977	36
-	-	-	-	-	-	-	Mexique	1976 37
-	-	-	-	-	-	-	1977	38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977	40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	1977	42
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977	44
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977	46
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	-	Argentine	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977	48
-	-	-	-	-	-	-	Brésil	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977	50
-	-	-	-	-	-	-	Colombie	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977	52
-	-	-	-	-	-	-	Guyane	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	1977	54
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1976 55
-	-	-	-	-	-	-	1977	56
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 57
-	-	-	-	-	-	-	1977	58
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 59
-	-	-	-	-	-	-	1977	60
-	-	-	-	-	-	-	Océanie et autres îles océaniques:	
-	-	-	-	-	-	-	Australie	1976 61
-	-	-	-	-	-	-	1977	62
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	1976 63
-	-	-	-	-	-	-	1977	64
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
-	-	-	-	-	-	-	1977	66
-	-	-	-	-	-	-	Total	1976 67
-	-	-	-	-	-	-	1977	68
-	-	-	-	-	-	-	Total global	1976 69
-	-	-	-	-	-	-	1977	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Prince Edward Island TABLE 5C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	-	-	-	-	-	-	-
2	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
3	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	One night 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Two or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Bus 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Same day 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
13	One or more nights 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Rail 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Other methods 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Total land 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
21	Commercial 1976	-	-	-	-	-	10	10
22	..... 1977	-	-	-	-	2	-	2
23	Private 1976	8	-	-	-	-	-	8
24	..... 1977	8	-	-	2	-	3	13
25	Total air 1976	8	-	-	-	-	10	18
26	..... 1977	8	-	-	2	2	3	15
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total 1976	8	-	-	-	-	10	18
34	..... 1977	8	-	-	2	2	3	15
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.):								
35	1976 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
Air:								
37	Returning direct 1976	-	-	-	-	108	-	108
38	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
39	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Total air 1976	-	-	-	-	108	-	108
42	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
Marine:								
43	Returning direct 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A. 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Total 1976	-	-	-	-	108	-	108
50	..... 1977	-	106	-	-	160	17	283
51	Grand total 1976	8	-	-	-	108	10	126
52	..... 1977	8	106	-	2	162	20	298

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 5C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	1977 4	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	1977 6	
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	1977 8	
—	—	—	—	—	—	—	Autocar	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	1977 10	
—	—	—	—	—	—	—	Même jour	1976 11
—	—	—	—	—	—	—	1977 12	
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	1977 20	
—	—	3	—	—	—	13	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	
5	1	3	9	3	—	29	Privé	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	
5	1	6	9	3	—	42	Total, par air	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	
5	1	6	9	3	—	42	Total	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
5	—	—	—	—	—	113	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	
5	—	—	—	—	—	113	Total, par air	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	
5	—	—	—	—	—	113	Total	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	
10	1	6	9	3	—	155	Total global	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Prince Edward Island TABLE 5D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
2		1977	-	-	-	-	-	-
3	One night	1976	-	-	-	-	-	-
4		1977	-	-	-	-	-	-
5	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
6		1977	-	-	-	-	-	-
7	Total	1976	-	-	-	-	-	-
8		1977	-	-	-	-	-	-
9	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
10		1977	-	-	-	-	-	-
11	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
12		1977	-	-	-	-	-	-
13	Total	1976	-	-	-	-	-	-
14		1977	-	-	-	-	-	-
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
16		1977	-	-	-	-	-	-
17	One night	1976	-	-	-	-	-	-
18		1977	-	-	-	-	-	-
19	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
20		1977	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	-	-	-
22		1977	-	-	-	-	-	-
23	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
24		1977	-	-	-	-	-	-
25	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
26		1977	-	-	-	-	-	-
27	Total	1976	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-
31	One night	1976	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-
33	Two or more nights	1976	-	-	-	-	-	-
34		1977	-	-	-	-	-	-
35	Total	1976	-	-	-	-	-	-
36		1977	-	-	-	-	-	-
37	Trucks used commercially	1976	-	-	-	-	-	-
38		1977	-	-	-	-	-	-
39	Other vehicles	1976	-	-	-	-	-	-
40		1977	-	-	-	-	-	-
41	Total	1976	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 5D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Île-du-Prince-Édouard

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même jour	1976 1
							1977 2	2
							Une nuit	1976 3
							1977 4	4
							Deux nuits ou plus	1976 5
							1977 6	6
							Total	1976 7
							1977 8	8
							Camions commerciaux	1976 9
							1977 10	10
							Autres véhicules	1976 11
							1977 12	12
							Total	1976 13
							1977 14	14
Véhicules du Canada								
							Automobile:	
							Même nuit	1976 15
							1977 16	16
							Une nuit	1976 17
							1977 18	18
							Deux nuits ou plus	1976 19
							1977 20	20
							Total	1976 21
							1977 22	22
							Camions commerciaux	1976 23
							1977 24	24
							Autres véhicules	1976 25
							1977 26	26
							Total	1976 27
							1977 28	28
Total, véhicules								
							Automobile:	
							Même jour	1976 29
							1977 30	30
							Une nuit	1976 31
							1977 32	32
							Deux nuits ou plus	1976 33
							1977 34	34
							Total	1976 35
							1977 36	36
							Camions commerciaux	1976 37
							1977 38	38
							Autres véhicules	1976 39
							1977 40	40
							Total	1976 41
							1977 42	42

Nova Scotia

TABLE 6A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile	1976 117	—	134	677	2,616	8,983	12,527
2		1977 36	36	71	156	2,653	8,164	11,116
3	Same day	1976 —	—	—	—	—	—	—
4		1977 —	—	—	—	—	4	4
5	One night	1976 —	—	—	—	42	96	138
6		1977 —	—	—	12	—	152	164
7	Two or more nights	1976 117	—	134	677	2,574	8,887	12,389
8		1977 36	36	71	144	2,653	8,008	10,948
9	Bus	1976 —	—	—	—	112	1,222	1,334
10		1977 —	—	—	—	464	1,243	1,707
11	Same day	1976 —	—	—	—	—	—	—
12		1977 —	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights	1976 —	—	—	—	112	1,222	1,334
14		1977 —	—	—	—	464	1,243	1,707
15	Rail	1976 —	—	—	—	—	—	—
16		1977 —	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1976 41	—	30	147	1,669	3,025	4,912
18		1977 12	13	21	31	3,083	3,113	6,273
19	Total land	1976 158	—	164	824	4,397	13,230	18,773
20		1977 48	49	92	187	6,200	12,520	19,096
Air:								
21	Commercial	1976 1,040	1,091	1,411	1,502	1,667	1,890	8,601
22		1977 959	923	984	1,310	1,570	2,875	8,621
23	Private	1976 100	34	62	87	161	191	635
24		1977 45	63	45	87	83	143	466
25	Total air	1976 1,140	1,125	1,473	1,589	1,828	2,081	9,236
26		1977 1,004	986	1,029	1,397	1,653	3,018	9,087
Marine:								
27	Commercial	1976 1	—	1	—	—	6	8
28		1977 —	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976 —	—	—	—	12	46	58
30		1977 —	—	—	—	—	73	73
31	Total marine	1976 1	—	1	—	12	52	66
32		1977 —	—	—	—	—	73	73
33	Total	1976 1,299	1,125	1,638	2,413	6,237	15,363	28,075
34		1977 1,052	1,035	1,121	1,584	7,853	15,611	28,256
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day	1976 —	—	—	—	—	16	16
36		1977 —	—	—	—	—	14	14
37	One or more nights	1976 —	—	—	—	12	128	140
38		1977 —	—	—	—	9	61	70
39	Total land	1976 —	—	—	—	12	144	156
40		1977 —	—	—	—	9	75	84
Air:								
41	Entering direct	1976 496	189	596	556	808	983	3,628
42		1977 542	326	463	796	1,070	2,534	5,731
43	Entering via the U.S.A.	1976 156	63	176	152	232	133	912
44		1977 69	78	86	73	102	198	606
45	Total air	1976 652	252	772	708	1,040	1,116	4,540
46		1977 611	404	549	869	1,172	2,732	6,337
Marine:								
47	Entering direct	1976 21	3	1	1	5	312	343
48		1977 1	—	—	—	2	12	15
49	Entering via the U.S.A.	1976 —	—	—	—	—	—	—
50		1977 —	—	—	—	2	3	5
51	Total marine	1976 21	3	1	1	5	312	343
52		1977 1	—	—	—	4	15	20
53	Total	1976 673	255	773	709	1,057	1,572	5,039
54		1977 612	404	549	869	1,185	2,822	6,441
55	Grand total	1976 1,972	1,380	2,411	3,122	7,294	16,935	33,114
56		1977 1,664	1,439	1,670	2,453	9,038	18,433	34,697

TABLEAU 6A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
22,197	23,708	8,796	2,751	260	51	70,290	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1976 1
291	241	82	—	—	—	752	1977 2	2
21,906	23,467	8,714	2,751	260	51	69,538	Même jour	1976 3
4,422	4,838	3,590	339	—	—	14,523	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 5
4,422	4,838	3,590	339	—	—	14,523	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 7
5,495	5,196	1,958	1,252	42	9	18,864	1977 8	8
32,114	33,742	14,344	4,342	302	60	103,677	Autocar	1976 9
6,355	6,361	3,325	1,959	1,235	1,672	29,508	1977 10	10
183	198	167	80	72	34	1,369	Même jour	1976 11
6,538	6,559	3,492	2,039	1,307	1,706	30,877	1977 12	12
—	2	—	—	—	—	10	Une nuit ou plus	1976 13
204	86	7	2	—	—	357	1977 14	14
204	88	7	2	—	—	367	Chemin de fer	1976 15
38,856	40,389	17,843	6,383	1,609	1,766	134,921	1977 16	16
							Autres moyens	1976 17
							1977 18	18
							Total, par terre	1976 19
							1977 20	20
							Par air:	
							Commercial	1976 21
							1977 22	22
							Privé	1976 23
							1977 24	24
							Total, par air	1976 25
							1977 26	26
							Par mer:	
							Commercial	1976 27
							1977 28	28
							Privé	1976 29
							1977 30	30
							Total, par mer	1976 31
							1977 32	32
							Total	1976 33
							1977 34	34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
19	23	5	—	—	—	63	Par terre (via les États-Unis):	
132	171	27	11	7	—	488	Même jour	1976 35
151	194	32	11	7	—	551	1977 36	36
2,692	2,019	1,236	735	349	826	11,485	Une nuit ou plus	1976 37
349	258	536	252	157	85	2,549	1977 38	38
3,041	2,277	1,772	987	506	911	14,034	Total, par terre	1976 39
70	44	15	14	1	1	488	1977 40	40
1	2	—	—	—	—	3	Par air:	
71	46	15	14	1	1	491	Entrée directe	1976 41
3,263	2,517	1,819	1,012	514	912	15,076	1977 42	42
42,119	42,906	19,662	7,395	2,123	2,678	149,997	Entrée via les États-Unis	1976 43
							1977 44	44
							Total, par air	1976 45
							1977 46	46
							Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
							1977 48	48
							Entrée via les États-Unis	1976 49
							1977 50	50
							Total, par mer	1976 51
							1977 52	52
							Total	1976 53
							1977 54	54
							Total global	1976 55
							1977 56	56

Nova Scotia

TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	-	-	1	1	3	6	11
2	..... 1977	3	-	-	1	-	7	11
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	-	3	1	21	2	27
6	..... 1977	-	5	4	3	9	19	40
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	-	2	-	2
10	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
11	Denmark 1976	3	2	5	2	1	18	31
12	..... 1977	2	3	5	4	8	36	58
13	Finland 1976	-	-	2	1	3	8	14
14	..... 1977	1	-	5	-	2	8	16
15	France 1976	60	5	65	43	27	45	245
16	..... 1977	-	8	21	68	34	169	300
17	Germany (Federal Republic) 1976	23	6	54	29	42	111	265
18	..... 1977	13	9	20	32	39	243	356
19	Greece 1976	13	4	20	6	12	1	56
20	..... 1977	14	7	7	52	2	14	96
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	1	1
22	..... 1977	-	-	-	-	4	-	4
23	Ireland (Republic) 1976	7	2	1	6	16	7	39
24	..... 1977	2	10	1	24	11	15	63
25	Italy 1976	7	1	6	1	16	2	33
26	..... 1977	4	18	8	10	4	21	65
27	Malta 1976	-	-	1	-	-	-	1
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	12	2	19	23	25	26	107
30	..... 1977	1	3	8	18	75	224	329
31	Norway 1976	13	1	6	6	14	17	57
32	..... 1977	-	7	6	4	13	37	67
33	Poland 1976	-	-	2	2	-	-	4
34	..... 1977	1	1	1	-	-	3	6
35	Portugal 1976	5	-	3	-	5	2	15
36	..... 1977	3	-	3	1	2	6	15
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	2	2
38	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	29	13	31	5	4	11	93
40	..... 1977	10	5	-	20	17	14	66
41	Sweden 1976	4	-	16	2	12	30	64
42	..... 1977	2	1	3	4	5	16	31
43	Switzerland 1976	2	1	1	4	5	11	24
44	..... 1977	1	2	3	4	4	16	30
45	Turkey 1976	-	1	1	-	-	1	3
46	..... 1977	-	-	5	-	1	3	9
47	United Kingdom 1976	117	34	161	148	319	782	1,561
48	..... 1977	129	64	122	205	583	1,260	2,363
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	2	2	-	-	-	-	4
52	..... 1977	3	-	2	1	-	1	7
53	Other 1976	3	-	-	-	7	10	20
54	..... 1977	-	1	-	3	16	9	29
55	Total 1976	300	74	398	280	534	1,093	2,679
56	..... 1977	189	144	224	454	829	2,125	3,965
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	1	-	-	2	3
60	..... 1977	-	-	-	-	1	4	5
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	1	1
62	..... 1977	-	-	-	-	-	4	4
63	South Africa 1976	3	1	-	3	1	1	9
64	..... 1977	1	-	6	6	11	10	34
65	Other 1976	6	-	4	-	23	12	45
66	..... 1977	4	1	1	4	8	15	33
67	Total 1976	9	1	5	3	24	16	58
68	..... 1977	5	1	7	10	20	33	76
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	1	1	-	-	2
70	..... 1977	1	-	-	-	-	-	1
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	3	-	2	2	3	-	10
74	..... 1977	4	1	2	-	-	6	13
75	India 1976	1	3	3	6	17	14	44
76	..... 1977	4	-	-	8	15	18	45

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
8	6	1	—	1	—	27	Autriche	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
18	16	20	6	—	3	90	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1976 5
3	2	—	2	—	4	13	1977 6	6
27	16	12	10	1	4	101	Bulgarie	1976 7
4	—	1	2	1	5	27	1977 8	8
144	103	61	36	7	10	606	Tchécoslovaquie	1976 9
166	116	67	36	19	34	703	1977 10	10
20	6	10	16	6	3	117	Danemark	1976 11
4	—	1	4	—	—	10	1977 12	12
25	6	14	5	1	8	98	Finlande	1976 13
23	27	7	4	5	4	103	1977 14	14
—	—	—	—	1	—	2	France	1976 15
126	88	52	29	12	19	433	1977 16	16
33	40	3	21	19	8	181	Allemagne (République fédérale)	1976 17
—	2	2	—	1	—	9	1977 18	18
5	11	9	—	4	3	47	Grèce	1976 19
—	—	—	—	—	—	2	1977 20	20
13	12	8	—	2	8	136	Hongrie	1976 21
24	28	10	8	6	38	178	1977 22	22
22	14	4	13	2	3	82	Irlande (République d')	1976 23
5	1	1	1	2	—	13	1977 24	24
1,580	1,036	619	326	118	336	5,576	Italie	1976 25
—	1	—	1	1	1	4	1977 26	26
7	3	—	1	—	1	16	Malte	1976 27
6	4	—	—	—	—	30	1977 28	28
2,263	1,538	902	521	209	492	8,604	Pays-Bas	1976 29
—	—	—	—	1	—	1	1977 30	30
3	6	1	—	—	—	13	Norvège	1976 31
—	1	—	—	—	—	2	1977 32	32
6	14	5	6	1	2	43	Pologne	1976 33
69	33	19	3	5	8	182	1977 34	34
78	54	25	9	7	10	241	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	1977 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
8	23	6	1	—	3	51	1977 38	38
31	39	24	20	6	5	169	Espagne	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	1977 54	54
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 55
—	—	—	—	—	—	—	1977 56	56
—	—	—	—	—	—	—	Afrique:	
—	—	—	—	1	—	1	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	1977 58	58
3	6	1	—	—	—	13	Égypte	1976 59
—	1	—	—	—	—	2	1977 60	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61
6	14	5	6	1	2	43	1977 62	62
69	33	19	3	5	8	182	Afrique du Sud	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	1977 64	64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	1977 66	66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67
—	—	—	—	—	—	—	1977 68	68
—	—	—	—	—	—	—	Asie:	
—	1	—	—	—	—	3	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	1977 70	70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	1977 72	72
8	23	6	1	—	3	51	Hong-Kong	1976 73
—	—	—	—	—	—	—	1977 74	74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1976 75
—	—	—	—	—	—	—	1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Nova Scotia **TABLE 6B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	—	—	1	30	2	2	35
2	..... 1977	2	4	—	—	—	8	14
3	Japan 1976	7	4	78	73	96	13	271
4	..... 1977	67	60	12	88	14	16	257
5	Korea, South 1976	1	—	6	3	7	6	23
6	..... 1977	64	—	2	—	2	2	70
7	Lebanon 1976	2	—	3	4	6	12	27
8	..... 1977	—	—	—	1	4	—	5
9	Pakistan 1976	2	6	1	—	5	—	14
10	..... 1977	—	1	—	1	2	124	128
11	Philippines 1976	1	—	1	2	5	—	9
12	..... 1977	—	—	—	—	—	4	4
13	Sri Lanka 1976	3	—	1	—	2	—	6
14	..... 1977	—	1	—	—	—	—	2
15	Syria 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Taiwan 1976	6	6	9	8	5	1	35
18	..... 1977	2	2	—	1	1	7	13
19	Other 1976	5	3	4	1	3	6	22
20	..... 1977	6	6	2	10	7	30	61
21	Total 1976	31	22	110	130	151	54	498
22	..... 1977	150	75	18	110	45	215	613
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	—	—	—	2	13	3	18
24	..... 1977	—	—	—	—	2	—	2
25	Bahamas 1976	1	—	1	—	3	2	7
26	..... 1977	—	—	—	1	—	2	3
27	Barbados 1976	12	1	2	10	1	5	31
28	..... 1977	1	1	—	—	3	5	10
29	Bermuda 1976	38	1	9	22	35	20	125
30	..... 1977	19	14	6	31	32	33	135
31	Cuba 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Haiti 1976	7	3	7	4	10	2	33
34	..... 1977	2	5	3	2	5	12	29
35	Jamaica 1976	9	6	8	3	10	9	45
36	..... 1977	7	6	3	1	1	2	20
37	Mexico 1976	4	1	4	4	3	9	25
38	..... 1977	1	1	1	11	1	4	19
39	St. Pierre and Miquelon 1976	192	126	139	156	186	280	1,079
40	..... 1977	210	138	247	230	193	264	1,282
41	Trinidad and Tobago 1976	3	—	10	5	12	23	53
42	..... 1977	2	5	2	4	5	2	20
43	Other 1976	16	10	35	38	21	8	128
44	..... 1977	5	6	16	3	10	11	51
45	Total 1976	282	148	215	244	294	361	1,544
46	..... 1977	247	176	278	283	252	335	1,571
South America:								
47	Argentina 1976	3	—	—	7	5	3	18
48	..... 1977	1	—	2	—	2	1	6
49	Brazil 1976	3	2	8	3	2	7	25
50	..... 1977	2	—	1	—	1	2	6
51	Colombia 1976	11	1	8	8	6	8	42
52	..... 1977	6	—	1	—	1	—	8
53	Guyana 1976	7	1	2	2	7	3	22
54	..... 1977	1	—	1	2	1	—	5
55	Venezuela 1976	—	—	5	1	2	3	11
56	..... 1977	—	—	1	—	3	4	8
57	Other 1976	20	4	14	20	21	6	85
58	..... 1977	4	6	6	5	5	9	35
59	Total 1976	44	8	37	41	43	30	203
60	..... 1977	14	6	12	7	13	16	68
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	3	2	5	9	9	12	40
62	..... 1977	7	2	6	4	19	80	118
63	New Zealand 1976	3	—	1	2	2	6	14
64	..... 1977	—	—	4	1	5	17	27
65	Other 1976	1	—	2	—	—	—	3
66	..... 1977	—	—	—	—	2	1	3
67	Total 1976	7	2	8	11	11	18	57
68	..... 1977	7	2	10	5	26	98	148
69	Grand total 1976	673	255	773	709	1,057	1,572	5,039
70	..... 1977	612	404	549	869	1,185	2,822	6,441

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 6B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – fin Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
14	4	4	—	—	2	59	Asie — fin:	
83	152	58	62	12	63	701	Israël 1976	1
13	6	12	3	—	5	62	..... 1977	2
7	10	6	2	3	1	56	Japon 1976	3
11	5	6	3	—	—	39	..... 1977	4
5	1	3	—	—	—	18	Corée du Sud 1976	5
2	1	1	—	1	—	11	..... 1977	6
—	—	—	—	—	—	—	Liban 1976	7
2	5	8	4	1	3	58	..... 1977	8
50	36	35	3	1	4	151	Pakistan 1976	9
226	283	163	98	24	86	1,378	..... 1977	10
							Philippines 1976	11
							..... 1977	12
							Sri Lanka 1976	13
							..... 1977	14
							Syrie 1976	15
							..... 1977	16
							Taiwan 1976	17
							..... 1977	18
							Autres 1976	19
							..... 1977	20
							Total..... 1976	21
							1977	22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
3	4	4	2	—	—	31	Antigua 1976	23
4	6	11	2	—	1	31	..... 1977	24
19	4	5	6	1	3	69	Bahamas 1976	25
80	68	115	43	23	44	498	..... 1977	26
—	—	—	—	—	—	—	Barbade 1976	27
4	4	8	1	4	5	59	..... 1977	28
20	5	11	10	4	4	99	Bermudes 1976	29
10	6	7	5	—	—	53	..... 1977	30
415	447	452	251	182	215	3,041	Cuba 1976	31
19	17	19	2	5	9	124	..... 1977	32
14	17	25	11	19	9	223	Haïti 1976	33
588	578	657	333	238	290	4,228	..... 1977	34
							Jamaïque 1976	35
							..... 1977	36
							Mexique 1976	37
							..... 1977	38
							St. Pierre-et-Miquelon 1976	39
							..... 1977	40
							Trinité et Tobago 1976	41
							..... 1977	42
							Autres 1976	43
							..... 1977	44
							Total..... 1976	45
							1977	46
							Amérique du Sud:	
3	2	1	15	2	—	41	Argentine 1976	47
7	1	1	9	2	1	46	..... 1977	48
2	4	10	4	—	4	66	Bésil 1976	49
12	1	7	—	—	1	43	..... 1977	50
9	2	3	1	—	1	27	Colombie 1976	51
5	5	6	5	8	2	116	..... 1977	52
38	15	28	34	12	9	339	Guyane 1976	53
							..... 1977	54
							Venezuela 1976	55
							..... 1977	56
							Autres 1976	57
							..... 1977	58
							Total..... 1976	59
							1977	60
							Océanie et autres îles océaniques:	
64	38	39	13	22	18	234	Australie 1976	61
6	11	4	4	2	4	45	..... 1977	62
—	—	1	—	—	3	7	Nouvelle-Zélande 1976	63
70	49	44	17	24	25	286	..... 1977	64
							Autres 1976	65
							..... 1977	66
							Total..... 1976	67
							1977	68
3,263	2,517	1,819	1,012	514	912	15,076	Total global..... 1976	69
							1977	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Nova Scotia

TABLE 6C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	288	—	295	433	688	1,193	2,897
2	..... 1977	71	34	137	187	682	1,173	2,284
3	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	One night 1976	3	—	2	6	25	9	45
6	..... 1977	—	—	—	14	—	27	41
7	Two or more nights 1976	285	—	293	427	663	1,184	2,852
8	..... 1977	71	34	137	173	682	1,146	2,243
9	Bus 1976	—	—	—	—	—	192	192
10	..... 1977	—	—	—	—	36	176	212
11	Same day 1976	—	—	—	—	—	—	—
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	—	—	—	—	—	192	192
14	..... 1977	—	—	—	—	36	176	212
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	53	—	14	174	96	568	905
18	..... 1977	16	6	30	37	170	260	519
19	Total land 1976	341	—	309	607	784	1,953	3,994
20	..... 1977	87	40	167	224	888	1,609	3,015
Air:								
21	Commercial 1976	2,512	2,688	4,058	3,078	2,180	975	15,491
22	..... 1977	1,922	2,685	4,757	4,262	1,958	1,117	16,701
23	Private 1976	7	12	36	31	34	25	145
24	..... 1977	24	16	48	12	33	28	161
25	Total air 1976	2,519	2,700	4,094	3,109	2,214	1,000	15,636
26	..... 1977	1,946	2,701	4,805	4,274	1,991	1,145	16,862
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	11	11
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	20	2	22
30	..... 1977	—	—	—	—	4	3	7
31	Total marine 1976	—	—	—	—	20	13	33
32	..... 1977	—	—	—	—	4	3	7
33	Total 1976	2,860	2,700	4,403	3,716	3,018	2,966	19,663
34	..... 1977	2,033	2,741	4,972	4,498	2,883	2,757	19,884
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	..... 1976	—	—	—	1	—	—	1
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1976	1,518	1,910	6,367	3,161	1,466	1,228	15,650
38	..... 1977	2,058	1,821	5,845	3,085	3,289	2,934	19,032
39	Returning via the U.S.A. 1976	13	4	206	14	70	8	315
40	..... 1977	15	3	3	71	—	6	98
41	Total air 1976	1,531	1,914	6,573	3,175	1,536	1,236	15,965
42	..... 1977	2,073	1,824	5,848	3,156	3,289	2,940	19,130
Marine:								
43	Returning direct 1976	—	—	3	3	—	122	128
44	..... 1977	3	—	—	3	1	9	16
45	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1976	—	—	3	3	—	122	128
48	..... 1977	3	—	—	3	1	9	16
49	Total 1976	1,531	1,914	6,576	3,179	1,536	1,358	16,094
50	..... 1977	2,076	1,824	5,848	3,159	3,290	2,949	19,146
51	Grand total 1976	4,391	4,614	10,979	6,895	4,554	4,324	35,757
52	..... 1977	4,109	4,565	10,820	7,657	6,173	5,706	39,030

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 6C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Nouvelle-Écosse

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,349	3,088	1,380	745	138	46	11,643	Par terre:	
—	—	—	—	—	—	—	Automobile	1976 1
45	52	41	6	—	—	189	1977 2	2
3,304	3,036	1,339	739	138	46	11,454	Même jour	1976 3
660	497	389	26	—	—	1,764	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit	1976 5
660	497	389	26	—	—	1,764	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Deux nuits ou plus	1976 7
690	564	401	118	13	1	2,692	1977 8	8
4,699	4,149	2,170	889	151	47	16,099	Autocar	1976 9
1,868	2,712	1,672	1,890	1,701	1,368	26,702	1977 10	10
25	20	42	14	7	18	271	Même jour	1976 11
1,893	2,732	1,714	1,904	1,708	1,386	26,973	1977 12	12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1976 13
12	12	—	—	—	—	—	1977 14	14
12	12	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
6,604	6,893	3,884	2,793	1,859	1,433	43,129	1977 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	1977 20	20
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	22
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	32
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	48
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	50
—	—	—	—	—	—	—	Total global	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Nova Scotia

TABLE 6D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976	—	—	—	—	—	—
2		1977	—	—	—	—	1	1
3	One night	1976	—	—	—	17	41	58
4		1977	—	—	7	—	55	62
5	Two or more nights	1976	64	—	54	281	3,548	5,047
6		1977	23	18	38	65	1,158	3,203
7	Total	1976	64	—	54	281	3,589	5,105
8		1977	23	18	38	72	1,158	3,259
9	Trucks used commercially	1976	35	—	9	50	88	124
10		1977	14	7	16	26	65	54
11	Other vehicles	1976	—	—	—	11	71	350
12		1977	—	—	—	5	88	277
13	Total	1976	99	—	63	342	4,063	5,843
14		1977	37	25	54	103	1,311	3,590
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976	—	—	—	—	—	—
16		1977	—	—	—	—	—	—
17	One night	1976	1	—	1	4	9	3
18		1977	—	—	—	6	—	10
19	Two or more nights	1976	101	—	82	190	272	469
20		1977	30	16	50	75	283	463
21	Total	1976	102	—	83	194	281	472
22		1977	30	16	50	81	283	473
23	Trucks used commercially	1976	46	—	21	49	84	130
24		1977	31	30	50	70	99	112
25	Other vehicles	1976	—	—	—	1	4	39
26		1977	—	—	1	—	9	47
27	Total	1976	148	—	104	244	369	641
28		1977	61	46	101	151	391	632
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	1	1
31	One night	1976	1	—	1	4	26	44
32		1977	—	—	—	13	—	65
33	Two or more nights	1976	165	—	136	471	1,372	4,017
34		1977	53	34	88	140	1,441	3,666
35	Total	1976	166	—	137	475	1,398	4,061
36		1977	53	34	88	153	1,441	3,732
37	Trucks used commercially	1976	81	—	30	99	172	254
38		1977	45	37	66	96	164	166
39	Other vehicles	1976	—	—	—	12	75	389
40		1977	—	—	1	5	97	324
41	Total	1976	247	—	167	586	1,645	4,704
42		1977	98	71	155	254	1,702	4,222

TABLEAU 6D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouvelle-Écosse

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
89	85	33	-	-	-	265	Une nuit	1976 3 1977 4
8,017	8,385	3,661	1,191	119	27	26,447	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
8,106	8,470	3,694	1,191	119	27	26,712	Total	1976 7 1977 8
78	86	83	71	22	13	659	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
1,012	852	142	27	1	-	2,466	Autres véhicules	1976 11 1977 12
9,196	9,408	3,919	1,289	142	40	29,837	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
13	18	17	3	-	-	69	Une nuit	1976 17 1977 18
1,144	1,034	540	310	65	23	4,230	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
1,157	1,052	557	313	65	23	4,299	Total	1976 21 1977 22
154	109	100	86	27	18	824	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
92	59	26	1	-	-	222	Autres véhicules	1976 25 1977 26
1,403	1,220	683	400	92	41	5,345	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
-	-	-	-	-	-	-	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
102	103	50	3	-	-	334	Une nuit	1976 31 1977 32
9,161	9,419	4,201	1,501	184	50	30,677	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
9,263	9,522	4,251	1,504	184	50	31,011	Total	1976 35 1977 36
232	195	183	157	49	31	1,483	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
1,104	911	168	28	1	-	2,688	Autres véhicules	1976 39 1977 40
10,599	10,628	4,602	1,689	234	81	35,182	Total	1976 41 1977 42

New Brunswick

TABLE 7A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	168,391	153,137	166,389	200,455	228,429	263,346	1,180,147
2	1977	150,171	143,708	170,604	196,393	230,056	254,827	1,145,759
3	Same day 1976	152,084	140,550	153,217	179,977	199,672	212,473	1,037,973
4	1977	141,589	133,781	160,589	178,492	204,342	207,511	1,026,304
5	One night 1976	2,234	1,860	1,965	2,579	4,089	5,386	18,113
6	1977	1,717	1,659	1,925	2,636	3,610	4,826	16,373
7	Two or more nights 1976	14,073	10,727	11,207	17,899	24,668	45,487	124,061
8	1977	6,865	8,268	8,090	15,265	22,104	42,490	103,082
9	Bus 1976	1,102	1,610	996	1,999	2,213	4,430	12,350
10	1977	437	743	795	854	2,799	4,052	9,680
11	Same day 1976	714	1,128	634	966	1,762	2,544	7,748
12	1977	274	521	491	530	1,756	2,989	6,561
13	One or more nights 1976	388	482	362	1,033	451	1,886	4,602
14	1977	163	222	304	324	1,043	1,063	3,119
15	Rail 1976	21	24	10	18	17	68	158
16	1977	22	18	21	29	57	37	184
17	Other methods 1976	3,525	3,399	3,633	5,440	8,228	11,042	35,267
18	1977	3,160	3,718	3,782	7,166	10,061	7,464	35,351
19	Total land 1976	173,039	158,170	171,028	207,912	238,887	278,886	1,227,922
20	1977	153,790	148,187	175,202	204,442	242,973	266,380	1,190,974
Air:								
21	Commercial 1976	712	607	638	752	850	909	4,468
22	1977	582	519	527	633	968	1,326	4,555
23	Private 1976	112	110	190	167	225	653	1,457
24	1977	96	123	133	233	300	501	1,386
25	Total air 1976	824	717	828	919	1,075	1,562	5,925
26	1977	678	642	660	866	1,268	1,827	5,941
Marine:								
27	Commercial 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	1977	-	-	-	-	2	-	2
29	Private 1976	-	-	-	-	20	68	88
30	1977	-	-	-	-	1	15	16
31	Total marine 1976	-	-	-	-	20	68	88
32	1977	-	-	-	-	3	15	18
33	Total 1976	173,863	158,887	171,856	208,831	239,982	280,516	1,233,935
34	1977	154,468	148,829	175,862	205,308	244,244	268,222	1,196,933
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	9	1	7	10	17	66	110
36	1977	2	5	-	7	15	52	81
37	One or more nights 1976	5	8	13	13	55	143	237
38	1977	10	6	7	20	44	163	250
39	Total land 1976	14	9	20	23	72	209	347
40	1977	12	11	7	27	59	215	331
Air:								
41	Entering direct 1976	1	-	-	-	-	351	352
42	1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A. 1976	13	34	30	22	47	76	222
44	1977	41	25	29	30	74	59	258
45	Total air 1976	14	34	30	22	47	427	574
46	1977	41	25	29	30	74	59	258
Marine:								
47	Entering direct 1976	-	2	-	-	-	-	2
48	1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A. 1976	-	2	-	-	1	-	3
50	1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine 1976	-	4	-	-	1	-	5
52	1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total 1976	28	47	50	45	120	636	926
54	1977	53	36	36	57	133	274	589
55	Grand total 1976	173,891	158,934	171,906	208,876	240,102	281,152	1,234,861
56	1977	154,521	148,865	175,898	205,365	244,377	268,496	1,197,522

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois
Europe:								
1	Austria	3	-	3	2	3	3	14
2	1977	-	-	-	3	-	-	3
3	Azores	-	-	-	-	-	-	-
4	1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium	-	-	2	-	1	4	7
6	1977	-	1	-	-	-	1	2
7	Bulgaria	-	-	-	-	-	-	-
8	1977	-	-	-	-	1	-	1
9	Czechoslovakia	-	-	-	-	-	1	1
10	1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark	1	-	2	1	-	4	8
12	1977	-	1	-	1	-	6	8
13	Finland	-	-	-	1	-	-	1
14	1977	-	-	-	-	-	-	-
15	France	1	1	-	-	4	16	22
16	1977	2	1	1	5	1	22	32
17	Germany (Federal Republic)	3	2	-	8	8	64	85
18	1977	3	2	-	7	8	37	57
19	Greece	-	1	-	1	1	-	3
20	1977	-	-	-	-	-	1	1
21	Hungary	-	-	-	-	-	-	-
22	1977	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic)	-	2	-	-	-	1	3
24	1977	-	-	-	-	2	-	2
25	Italy	-	-	1	-	-	4	5
26	1977	7	1	16	8	-	-	32
27	Malta	-	-	-	-	-	-	-
28	1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The	-	-	-	-	4	15	19
30	1977	3	-	-	2	2	13	20
31	Norway	-	3	5	2	-	1	11
32	1977	-	-	1	-	4	-	5
33	Poland	-	-	-	-	-	1	1
34	1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal	-	-	-	-	-	5	5
36	1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania	-	-	-	-	-	-	-
38	1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain	1	-	4	-	5	1	11
40	1977	-	-	-	-	-	9	9
41	Sweden	-	-	-	8	2	3	13
42	1977	-	4	2	1	-	9	16
43	Switzerland	-	-	-	2	1	11	14
44	1977	-	-	1	1	1	7	10
45	Turkey	-	-	-	-	-	7	7
46	1977	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom	13	11	22	10	49	452	557
48	1977	15	16	3	12	85	98	229
49	U.S.S.R.	-	-	-	-	-	-	-
50	1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia	-	-	-	-	1	-	1
52	1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Other	-	-	-	-	-	-	-
54	1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Total	22	20	39	35	79	593	788
56	1977	30	26	24	40	104	203	427
Africa:								
57	Algeria	-	-	-	-	-	-	-
58	1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt	-	-	-	-	-	-	-
60	1977	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia	-	-	-	-	-	-	-
62	1977	-	-	-	-	3	6	9
63	South Africa	-	-	-	-	4	5	9
64	1977	-	-	-	-	1	2	6
65	Other	2	-	-	1	1	5	6
66	1977	-	1	-	-	4	5	10
67	Total	2	-	-	1	4	8	15
68	1977	-	1	-	-	8	10	19
Asia:								
69	Bangladesh	-	-	-	-	-	-	-
70	1977	-	-	-	-	-	-	-
71	China	-	-	-	-	-	1	1
72	1977	-	-	-	2	-	-	2
73	Hong Kong	-	-	-	-	-	1	1
74	1977	-	-	-	-	-	-	-
75	India	-	2	-	1	2	-	5
76	1977	-	1	1	1	-	8	11

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Nouveau-Brunswick

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
1	2	-	-	4	1	22	Autriche	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	2
-	-	-	-	-	-	-	Açores	1976 3
2	5	-	2	-	2	18	1977 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Belgique	1976 5
-	-	-	-	-	-	-	1977 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Bulgarie	1978 7
-	-	-	-	-	-	-	1977 8	8
11	2	6	-	-	-	1	Tchécoslovaquie	1976 9
-	9	-	-	-	1	11	1977 10	10
69	110	6	-	-	-	27	Danemark	1976 11
-	-	-	-	-	-	-	1977 12	12
70	41	17	8	4	2	227	Finlande	1976 13
-	1	-	-	-	-	4	1977 14	14
1	-	-	-	-	-	1	France	1976 15
1	3	-	-	1	1	9	1977 16	16
7	1	-	-	1	-	14	Allemagne (République fédérale)	1976 17
-	-	-	-	-	-	-	1977 18	18
3	13	5	2	3	-	45	Grèce	1976 19
1	2	6	-	2	-	22	1977 20	20
-	-	-	-	-	-	1	Hongrie	1976 21
-	-	-	2	-	-	7	1977 22	22
2	2	-	-	-	-	15	Irlande (République d')	1976 23
2	11	3	-	1	-	30	1977 24	24
20	12	3	-	1	-	50	Italie	1976 25
-	-	-	-	-	-	7	1977 26	26
132	179	105	37	17	16	1,043	Malte	1976 27
-	-	-	-	-	-	-	1977 28	28
-	1	-	-	1	-	2	Pays-Bas	1976 29
-	-	-	-	-	-	-	1977 30	30
8	4	2	1	-	2	32	Norvège	1976 31
-	-	-	-	-	-	-	1977 32	32
3	-	2	1	-	-	15	Pologne	1976 33
3	4	-	-	-	-	13	1977 34	34
8	4	2	1	-	2	32	Portugal	1976 35
-	-	-	-	-	-	-	1977 36	36
-	-	-	-	-	-	-	Roumanie	1976 37
1	-	-	-	-	1	4	1977 38	38
8	2	2	3	-	1	21	Espagne	1976 39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	40
8	2	2	3	-	1	21	Suède	1976 41
-	-	-	-	-	-	-	1977 42	42
8	2	2	3	-	1	21	Suisse	1976 43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	44
8	2	2	3	-	1	21	Turquie	1976 45
-	-	-	-	-	-	-	1977 46	46
8	2	2	3	-	1	21	Royaume-Uni	1976 47
-	-	-	-	-	-	-	1977 48	48
8	2	2	3	-	1	21	U.R.S.S.	1976 49
-	-	-	-	-	-	-	1977 50	50
8	2	2	3	-	1	21	Yougoslavie	1976 51
-	-	-	-	-	-	-	1977 52	52
8	2	2	3	-	1	21	Autres	1976 53
-	-	-	-	-	-	-	1977 54	54
322	394	151	51	35	23	1,764	Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
-	-	-	-	-	-	-	Algérie	1976 57
-	-	-	-	-	2	2	1977 58	58
2	-	-	-	-	-	2	Égypte	1976 59
3	-	2	1	-	-	15	1977 60	60
3	4	-	-	-	-	13	Rhodésie	1976 61
8	4	2	1	-	2	32	1977 62	62
-	-	-	-	-	-	-	Afrique du Sud	1976 63
-	-	-	-	-	-	-	1977 64	64
1	-	-	-	-	1	4	Autres	1976 65
8	2	2	3	-	1	21	1977 66	66
							Total	1976 67
								1977 68
							Asie:	
-	-	-	-	-	-	-	Bangladesh	1976 69
-	-	-	-	-	-	-	1977 70	70
-	-	-	-	-	-	-	Chine	1976 71
1	-	-	-	-	1	4	1977 72	72
8	2	2	3	-	1	21	Hong-Kong	1976 73
-	-	-	-	-	-	-	1977 74	74
8	2	2	3	-	1	21	Inde	1976 75
-	-	-	-	-	-	-	1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

New Brunswick TABLE 7B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976	-	-	-	2	-	2
2	1977	-	-	-	-	10	2	12
3	Japan	1976	2	-	-	1	1	4
4	1977	3	-	1	1	1	6	12
5	Korea, South	1976	-	3	-	-	-	3
6	1977	12	-	-	-	-	-	12
7	Lebanon	1976	-	-	-	-	-	-
8	1977	-	-	-	-	-	2	2
9	Pakistan	1976	3	-	-	-	1	4
10	1977	1	-	-	-	-	-	1
11	Philippines	1976	10	-	-	1	1	12
12	1977	3	-	-	-	-	3	6
13	Sri Lanka	1976	-	-	-	-	-	-
14	1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria	1976	-	-	-	-	-	-
16	1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan	1976	-	-	-	-	-	-
18	1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other	1976	2	-	-	2	3	7
20	1977	2	-	-	1	-	1	4
21	Total	1976	-	19	3	8	6	39
22	1977	21	1	2	3	11	24	62
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976	-	-	-	-	-	-
24	1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976	-	-	1	-	-	1
26	1977	-	2	-	-	-	-	2
27	Barbados	1976	-	-	-	-	-	-
28	1977	-	-	-	2	1	-	3
29	Bermuda	1976	-	-	-	18	-	18
30	1977	-	-	-	2	-	5	7
31	Cuba	1976	-	-	-	-	-	-
32	1977	-	-	-	-	2	-	2
33	Haiti	1976	-	-	-	-	-	-
34	1977	-	-	1	-	-	-	1
35	Jamaica	1976	-	-	-	-	-	-
36	1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico	1976	-	-	-	-	1	1
38	1977	-	1	-	-	-	1	2
39	St. Pierre and Miquelon	1976	-	-	-	-	-	-
40	1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1976	-	-	-	-	-	-
42	1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other	1976	1	2	3	1	1	8
44	1977	1	-	5	-	-	-	6
45	Total	1976	1	2	3	18	2	28
46	1977	1	3	6	4	3	6	23
South America:								
47	Argentina	1976	-	-	-	-	-	-
48	1977	-	1	-	1	-	3	5
49	Brazil	1976	2	-	1	1	2	6
50	1977	-	2	-	-	-	1	3
51	Colombia	1976	-	3	-	1	1	5
52	1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana	1976	-	-	-	-	-	-
54	1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela	1976	1	1	-	2	1	5
56	1977	-	-	1	-	1	1	3
57	Other	1976	-	-	3	-	-	3
58	1977	1	1	-	1	2	3	8
59	Total	1976	3	4	4	2	4	19
60	1977	1	4	1	2	3	8	19
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976	-	2	-	9	11	24
62	1977	-	1	3	6	4	18	32
63	New Zealand	1976	-	1	-	-	12	13
64	1977	-	-	-	2	-	5	7
65	Other	1976	-	-	-	-	-	-
66	1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total	1976	-	2	1	9	23	37
68	1977	-	1	3	8	4	23	39
69	Grand total	1976	28	47	50	120	636	926
70	1977	53	36	36	57	133	274	589

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 7B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – fin Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
4	5	—	—	1	—	12	Asie — fin:	
1	18	7	2	3	—	35	Israël	1976 1
1	—	—	—	—	—	4	Japon	1977 2
14	—	—	—	—	—	14	Corée du Sud	1976 3
4	—	1	—	—	—	9	Liban	1977 4
12	1	—	—	1	—	26	Pakistan	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	Philippines	1977 6
—	—	—	—	—	—	—	Sri Lanka	1976 7
1	—	1	—	—	—	2	Syrie	1977 8
—	4	1	—	4	1	17	Taiwan	1976 9
46	30	12	5	9	3	144	Autres	1977 10
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	
—	—	5	—	—	—	6	Amérique du Nord, Amérique centrale et	
1	—	—	—	—	—	1	Antilles:	
2	7	7	1	—	—	35	Antigua	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	Bahamas	1977 24
3	—	—	—	1	—	4	Barbade	1976 25
—	1	—	—	1	—	3	Bermudes	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Barbade	1976 27
1	—	—	—	—	—	1	Bermudes	1977 28
—	2	—	—	—	—	—	Bermudes	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	Bermudes	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Cuba	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	Haiti	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Haiti	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	Jamaïque	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Jamaïque	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	Mexique	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Mexique	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	Trinité et Tobago	1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Trinité et Tobago	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Amérique du Sud:	
—	—	—	—	—	—	—	Argentine	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	Argentine	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	Bésil	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	Bésil	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Colombie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	Colombie	1977 52
—	—	—	—	—	—	—	Guyane	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	Guyane	1977 54
—	—	—	—	—	—	—	Venezuela	1976 55
—	—	—	—	—	—	—	Venezuela	1977 56
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1977 58
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	1977 60	
—	—	—	—	—	—	—	Océanie et autres îles océaniques:	
—	—	—	—	—	—	—	Australie	1976 61
—	—	—	—	—	—	—	Australie	1977 62
—	—	—	—	—	—	—	Nouvelle-Zélande	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	Nouvelle-Zélande	1977 64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1977 66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67
—	—	—	—	—	—	—	1977 68	
—	—	—	—	—	—	—	Total global	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	1977 70	
411	464	190	78	48	31	2.148	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

New Brunswick TABLE 7C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	341,699	323,592	387,854	447,551	499,739	514,940	2,515,375
2		1977	356,836	349,029	441,869	491,834	559,098	559,694	2,758,360
3	Same day	1976	323,925	308,947	362,567	420,084	468,276	480,166	2,363,965
4		1977	343,733	336,598	417,495	464,101	526,460	525,592	2,613,979
5	One night	1976	2,135	1,642	1,773	2,262	3,165	4,964	15,941
6		1977	1,780	1,648	2,061	2,364	3,143	4,623	15,619
7	Two or more nights	1976	15,639	13,003	23,514	25,205	28,298	29,810	135,469
8		1977	11,323	10,783	22,313	25,369	29,495	29,479	128,762
9	Bus	1976	1,260	531	1,103	1,155	1,472	1,457	6,978
10		1977	674	561	1,941	808	1,561	1,786	7,331
11	Same day	1976	692	309	297	659	736	480	3,173
12		1977	479	244	355	281	890	965	3,214
13	One or more nights	1976	568	222	806	496	736	977	3,805
14		1977	195	317	1,586	527	671	821	4,117
15	Rail	1976	38	34	25	18	10	36	161
16		1977	56	49	46	66	61	16	294
17	Other methods	1976	7,017	6,907	7,989	13,345	18,301	21,743	75,302
18		1977	7,263	7,743	10,973	15,148	23,331	18,965	83,423
19	Total land	1976	350,014	331,064	396,971	462,069	519,522	538,176	2,597,816
20		1977	364,829	357,382	454,829	507,856	584,051	580,461	2,849,408
Air:									
21	Commercial	1976	1,060	990	1,619	1,555	1,646	941	7,811
22		1977	1,357	1,105	2,030	1,840	1,522	1,196	9,050
23	Private	1976	127	139	129	145	135	225	900
24		1977	167	159	250	210	217	192	1,195
25	Total air	1976	1,187	1,129	1,748	1,700	1,781	1,166	8,711
26		1977	1,524	1,264	2,280	2,050	1,739	1,388	10,245
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1976	-	-	-	-	14	14	14
30		1977	-	-	-	3	-	3	3
31	Total marine	1976	-	-	-	-	14	14	14
32		1977	-	-	-	3	-	3	3
33	Total	1976	351,201	332,193	398,719	463,769	521,303	539,356	2,606,541
34		1977	366,353	358,646	457,109	509,906	585,793	581,849	2,859,656
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1976		-	-	-	7	113	120	
36	1977		3	2	-	1	8	14	
Air:									
37	Returning direct	1976	-	-	8	-	13	-	21
38		1977	-	-	-	5	-	2	7
39	Returning via the U.S.A.	1976	5	-	11	14	37	16	83
40		1977	3	30	4	12	2	11	62
41	Total air	1976	5	-	19	14	50	16	104
42		1977	3	30	4	17	2	13	69
Marine:									
43	Returning direct	1976	-	-	-	-	1	-	1
44		1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Returning via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	-	-
46		1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine	1976	-	-	-	-	1	-	1
48		1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Total	1976	5	-	19	14	58	129	225
50		1977	6	32	4	18	21	83	83
51	Grand total	1976	351,206	332,193	398,738	463,783	521,361	539,485	2,606,766
52		1977	366,359	358,678	457,113	509,924	585,795	581,870	2,859,739

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 7C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Nouveau-Brunswick

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
641,689	614,933	501,350	512,569	431,110	407,556	5,624,582	Par terre:	
							Automobile	1976 1
								1977 2
552,111	525,894	456,280	468,821	407,217	391,513	5,165,801	Même jour	1976 3
								1977 4
10,568	8,781	4,588	3,595	2,278	2,102	47,853	Une nuit	1976 5
								1977 6
79,010	80,258	40,482	40,153	21,615	13,941	410,928	Deux nuits ou plus	1976 7
								1977 8
1,759	1,438	1,246	1,359	992	665	14,437	Autocar	1976 9
								1977 10
783	485	455	596	478	387	6,357	Même jour	1976 11
								1977 12
976	953	791	763	514	278	8,080	Une nuit ou plus	1976 13
								1977 14
18	4	22	28	27	66	326	Chemin de fer	1976 15
								1977 16
23,588	24,843	15,966	11,114	9,211	6,346	166,370	Autres moyens	1976 17
								1977 18
667,054	641,218	518,584	525,070	441,340	414,633	5,805,715	Total, par terre	1976 19
								1977 20
1,067	1,055	1,127	1,402	726	674	13,862	Par air:	
							Commercial	1976 21
								1977 22
143	159	135	167	138	138	1,780	Privé	1976 23
								1977 24
1,210	1,214	1,262	1,569	864	812	15,642	Total, par air	1976 25
								1977 26
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:	
							Commercial	1976 27
								1977 28
22	6	2	-	2	-	46	Privé	1976 29
								1977 30
22	6	2	-	2	-	46	Total, par mer	1976 31
								1977 32
668,286	642,438	519,848	526,639	442,206	415,445	5,821,403	Total	1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
116	4	-	11	-	1	252	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
11	8	19	1	2	4	66	Par air:	
							Rentrée directe	1976 37
								1977 38
7	4	19	-	-	2	115	Rentrée via les États-Unis	1976 39
								1977 40
18	12	38	1	2	6	181	Total, par air	1976 41
								1977 42
-	-	-	-	-	-	1	Par mer:	
							Rentrée directe	1976 43
								1977 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 45
								1977 46
-	-	-	-	-	-	1	Total, par mer	1976 47
								1977 48
134	16	38	12	2	7	434	Total	1976 49
								1977 50
668,420	642,454	519,886	526,651	442,208	415,452	5,821,837	Total global	1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

New Brunswick

TABLE 7D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle		January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
			United States vehicles						
Automobile:									
1	Same day	1976	72,019	67,727	73,810	83,268	91,999	96,638	485,461
2		1977	68,452	64,970	77,361	84,127	94,887	96,261	486,058
3	One night	1976	998	891	911	1,207	1,855	2,283	8,145
4		1977	858	807	963	1,249	1,666	2,125	7,668
5	Two or more nights	1976	4,991	3,891	4,311	6,558	9,787	16,961	46,499
6		1977	2,783	3,119	3,267	5,889	8,769	15,918	39,745
7	Total	1976	78,008	72,509	79,032	91,033	103,641	115,882	540,105
8		1977	72,093	68,896	81,591	91,265	105,322	114,304	533,471
9	Trucks used commercially	1976	4,612	4,611	5,348	4,894	5,970	6,782	32,217
10		1977	4,271	4,471	4,770	4,958	7,198	7,266	32,934
11	Other vehicles	1976	36	61	138	1,073	2,368	3,842	7,518
12		1977	137	100	259	1,459	3,220	2,263	7,438
13	Total	1976	82,656	77,181	84,518	97,000	111,979	126,506	579,840
14		1977	76,501	73,467	86,620	97,682	115,740	123,833	573,843
			Canadian vehicles						
Automobile:									
15	Same day	1976	147,383	141,134	161,798	184,311	203,327	207,386	1,045,339
16		1977	156,856	154,076	186,969	203,992	226,918	227,022	1,155,833
17	One night	1976	899	737	771	1,001	1,398	2,030	6,836
18		1977	853	777	955	1,083	1,396	1,959	7,023
19	Two or more nights	1976	5,708	4,876	8,027	8,956	10,248	11,047	48,862
20		1977	4,353	4,078	7,536	9,174	10,570	10,897	46,608
21	Total	1976	153,990	146,747	170,596	194,268	214,973	220,463	1,101,037
22		1977	162,062	158,931	195,460	214,249	238,884	239,878	1,209,464
23	Trucks used commercially	1976	9,855	10,011	9,754	7,989	8,187	11,162	56,958
24		1977	8,113	8,355	8,174	6,831	9,222	10,322	51,017
25	Other vehicles	1976	88	62	258	3,186	6,777	8,731	19,102
26		1977	80	87	772	3,266	7,759	6,464	18,428
27	Total	1976	163,933	156,820	180,608	205,443	229,937	240,356	1,177,097
28		1977	170,255	167,373	204,406	224,346	255,865	256,664	1,278,909
			Total vehicles						
Automobile:									
29	Same day	1976	219,402	208,861	235,608	267,579	295,326	304,024	1,530,800
30		1977	225,308	219,046	264,330	288,119	321,805	323,283	1,641,891
31	One night	1976	1,897	1,628	1,682	2,208	3,253	4,313	14,981
32		1977	1,711	1,584	1,918	2,332	3,062	4,084	14,691
33	Two or more nights	1976	10,699	8,767	12,338	15,514	20,035	28,008	95,361
34		1977	7,136	7,197	10,803	15,063	19,339	26,815	86,353
35	Total	1976	231,998	219,256	249,628	285,301	318,614	336,345	1,641,142
36		1977	234,155	227,827	277,051	305,514	344,206	354,182	1,742,935
37	Trucks used commercially	1976	14,467	14,622	15,102	12,883	14,157	17,944	89,175
38		1977	12,384	12,826	12,944	11,789	16,420	17,588	83,951
39	Other vehicles	1976	124	123	396	4,259	9,145	12,573	26,620
40		1977	217	187	1,031	4,725	10,979	8,727	25,866
41	Total	1976	246,589	234,001	265,126	302,443	341,916	366,862	1,756,937
42		1977	246,756	240,840	291,026	322,028	371,605	380,497	1,852,752

TABLEAU 7D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Nouveau-Brunswick

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
117,933	110,234	91,902	88,389	77,690	74,942	1,046,551	Automobile: Même jour	1976 1 1977 2
4,185	3,794	2,557	1,700	1,237	1,205	22,823	Une nuit	1976 3 1977 4
41,602	35,875	18,150	10,864	6,025	5,160	164,175	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
163,720	149,903	112,609	100,953	84,952	81,307	1,233,549	Total.....	1976 7 1977 8
5,935	6,062	6,032	5,707	6,167	4,696	66,816	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
4,157	3,887	1,645	512	42	11	17,772	Autres véhicules	1976 11 1977 12
173,812	159,852	120,286	107,172	91,161	86,014	1,318,137	Total.....	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
226,353	217,709	200,603	205,706	185,992	178,119	2,259,821	Automobile: Même nuit	1976 15 1977 16
3,914	3,343	1,985	1,649	1,043	1,040	19,810	Une nuit	1976 17 1977 18
25,935	26,213	14,666	14,465	8,071	5,580	143,792	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
256,202	247,265	217,254	221,820	195,106	184,739	2,423,423	Total.....	1976 21 1977 22
9,354	10,162	9,920	9,729	10,085	8,805	115,013	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
8,709	7,957	4,299	1,648	264	35	42,014	Autres véhicules	1976 25 1977 26
274,265	265,384	231,473	233,197	205,455	193,579	2,580,450	Total.....	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
344,286	327,943	292,505	294,095	263,682	253,061	3,306,372	Automobile: Même jour	1976 29 1977 30
8,099	7,137	4,542	3,349	2,280	2,245	42,633	Une nuit	1976 31 1977 32
67,537	62,088	32,816	25,329	14,096	10,740	307,967	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
419,922	397,168	329,863	322,773	280,058	266,046	3,656,972	Total.....	1976 35 1977 36
15,289	16,224	15,952	15,436	16,252	13,501	181,829	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
12,866	11,844	5,944	2,160	306	46	59,786	Autres véhicules	1976 39 1977 40
448,077	425,236	351,759	340,369	296,616	279,593	3,898,587	Total.....	1976 41 1977 42

Quebec

TABLE 8A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	131,139	143,276	139,025	186,863	212,467	221,489	1,034,259
2		1977	112,283	125,656	132,718	169,644	193,846	215,638	949,785
3	Same day	1976	95,412	92,366	99,091	113,626	129,046	129,383	658,924
4		1977	83,543	83,370	97,450	103,387	118,847	125,534	612,131
5	One night	1976	5,470	5,537	5,724	8,295	10,119	11,568	46,713
6		1977	4,055	5,048	5,325	7,615	7,772	9,719	39,534
7	Two or more nights	1976	30,257	45,373	34,210	64,942	73,302	80,538	328,622
8		1977	24,685	37,238	29,943	58,642	67,227	80,385	298,120
9	Bus	1976	9,891	13,546	9,305	20,545	19,099	20,248	92,634
10		1977	6,989	14,438	10,769	21,676	21,799	22,616	98,287
11	Same day	1976	3,232	2,906	1,869	3,557	5,014	8,106	24,684
12		1977	1,492	3,740	1,801	3,874	5,542	9,011	25,460
13	One or more nights	1976	6,659	10,640	7,436	16,988	14,085	12,142	67,950
14		1977	5,497	10,698	8,968	17,802	16,257	13,605	72,827
15	Rail	1976	2,149	1,805	1,601	2,291	2,369	2,637	12,852
16		1977	1,890	1,707	1,647	4,238	1,894	3,053	14,429
17	Other methods	1976	3,531	3,129	3,492	3,502	4,155	5,264	23,073
18		1977	2,757	3,061	2,766	2,985	3,975	4,573	20,117
19	Total land	1976	146,710	161,756	153,423	213,201	238,090	249,638	1,162,818
20		1977	123,919	144,862	147,900	198,543	221,514	245,880	1,082,618
Air:									
21	Commercial	1976	20,349	19,827	22,794	25,312	27,878	28,299	144,459
22		1977	20,054	22,120	22,491	30,843	30,014	33,551	159,073
23	Private	1976	937	1,060	1,037	1,450	1,558	2,132	8,174
24		1977	1,022	1,020	1,282	1,506	1,708	1,986	8,524
25	Total air	1976	21,286	20,887	23,831	26,762	29,436	30,431	152,633
26		1977	21,076	23,140	23,773	32,349	31,722	35,537	167,597
Marine:									
27	Commercial	1976	3	-	-	61	64	158	286
28		1977	-	-	-	64	105	153	322
29	Private	1976	-	-	-	179	526	984	1,689
30		1977	-	-	-	146	791	798	1,735
31	Total marine	1976	3	-	-	240	590	1,142	1,975
32		1977	-	-	-	210	896	951	2,057
33	Total	1976	167,999	182,643	177,254	240,203	268,116	281,211	1,317,426
34		1977	144,995	168,002	171,673	231,102	254,132	282,368	1,252,272
Residents of countries other than the United States									
Land (via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	368	217	147	275	462	1,066	2,535
36		1977	127	105	125	221	788	668	2,034
37	One or more nights	1976	1,283	758	1,000	2,028	2,802	4,876	12,747
38		1977	1,132	722	950	2,007	3,178	4,334	12,323
39	Total land	1976	1,651	975	1,147	2,303	3,264	5,942	15,282
40		1977	1,259	827	1,075	2,228	3,966	5,002	14,357
Air:									
41	Entering direct	1976	6,637	6,485	8,939	11,103	16,551	27,533	77,248
42		1977	6,168	5,360	7,774	10,596	15,293	22,525	67,716
43	Entering via the U.S.A.	1976	3,166	2,713	3,565	4,517	6,399	8,560	28,920
44		1977	3,229	2,979	3,834	5,168	5,680	6,997	27,887
45	Total air	1976	9,803	9,198	12,504	15,620	22,950	36,093	106,168
46		1977	9,397	8,339	11,608	15,764	20,973	29,522	95,603
Marine:									
47	Entering direct	1976	-	-	-	265	224	308	797
48		1977	-	-	-	294	323	382	999
49	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	2	1	3
50		1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1976	-	-	-	265	226	309	800
52		1977	-	-	-	294	323	382	999
53	Total	1976	11,454	10,173	13,651	18,188	26,440	42,344	122,250
54		1977	10,656	9,166	12,683	18,286	25,262	34,906	110,959
55	Grand total	1976	179,453	192,816	190,905	258,391	294,556	323,555	1,439,676
56		1977	155,651	177,168	184,356	249,388	279,394	317,274	1,363,231

Quebec

TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria	1976 105	64	122	127	212	328	958
2	.....	1977 74	70	92	131	175	281	823
3	Azores	1976 -	-	-	-	-	-	-
4	.....	1977 -	-	-	-	-	-	-
5	Belgium	1976 251	236	313	704	801	1,220	3,525
6	.....	1977 200	205	266	451	770	860	2,752
7	Bulgaria	1976 1	2	2	12	26	100	143
8	.....	1977 2	3	12	9	31	57	114
9	Czechoslovakia	1976 58	35	71	69	155	361	749
10	.....	1977 21	38	72	95	206	323	755
11	Denmark	1976 110	117	180	144	202	494	1,247
12	.....	1977 96	95	103	202	247	469	1,212
13	Finland	1976 43	95	75	50	125	100	488
14	.....	1977 78	37	63	136	261	263	838
15	France	1976 1,802	1,637	2,668	2,811	4,450	7,357	20,725
16	.....	1977 1,602	1,560	2,203	3,265	4,393	5,559	18,582
17	Germany (Federal Republic)	1976 664	744	920	1,104	1,834	3,939	9,205
18	.....	1977 695	616	926	1,249	1,709	2,621	7,816
19	Greece	1976 355	365	473	552	587	984	3,316
20	.....	1977 315	258	332	300	456	652	2,313
21	Hungary	1976 19	22	34	56	55	244	430
22	.....	1977 25	19	26	51	64	128	313
23	Ireland (Republic)	1976 68	93	78	171	287	425	1,122
24	.....	1977 62	59	78	156	208	331	894
25	Italy	1976 618	637	903	1,190	1,572	2,339	7,259
26	.....	1977 547	554	619	780	960	1,633	5,093
27	Malta	1976 3	-	-	1	1	9	14
28	.....	1977 1	1	4	9	6	19	40
29	Netherlands, The	1976 254	188	300	536	707	1,101	3,086
30	.....	1977 282	194	369	405	723	1,425	3,398
31	Norway	1976 108	95	152	149	146	355	1,005
32	.....	1977 99	102	134	157	181	381	1,054
33	Poland	1976 215	95	127	247	354	859	1,897
34	.....	1977 232	131	178	421	678	789	2,429
35	Portugal	1976 320	287	408	541	534	1,134	3,224
36	.....	1977 198	175	428	481	515	898	2,695
37	Rumania	1976 11	9	10	33	63	43	169
38	.....	1977 16	17	18	23	32	35	141
39	Spain	1976 292	196	221	442	459	757	2,367
40	.....	1977 190	195	231	385	505	573	2,079
41	Sweden	1976 286	367	358	325	448	828	2,612
42	.....	1977 313	292	377	334	363	762	2,441
43	Switzerland	1976 377	313	536	676	843	1,474	4,219
44	.....	1977 338	406	591	705	1,423	1,210	4,673
45	Turkey	1976 52	47	33	43	109	137	421
46	.....	1977 32	45	28	48	78	101	332
47	United Kingdom	1976 1,698	1,393	1,970	2,772	4,625	7,092	19,550
48	.....	1977 1,614	1,382	1,824	2,827	4,487	6,331	18,465
49	U.S.S.R.	1976 116	103	106	143	202	304	974
50	.....	1977 131	81	171	189	244	405	1,221
51	Yugoslavia	1976 20	27	54	70	52	200	423
52	.....	1977 23	20	36	64	111	89	343
53	Other	1976 17	6	17	43	42	53	178
54	.....	1977 16	19	20	30	58	69	212
55	Total	1976 7,863	7,173	10,131	13,011	18,891	32,237	89,306
56	.....	1977 7,202	6,574	9,201	12,903	18,884	26,264	81,028
Africa:								
57	Algeria	1976 42	26	49	50	52	85	304
58	.....	1977 80	63	47	69	69	128	456
59	Egypt	1976 37	41	32	85	107	320	622
60	.....	1977 37	39	40	74	95	212	497
61	Rhodesia	1976 2	1	1	1	1	4	10
62	.....	1977 4	-	3	1	9	11	28
63	South Africa	1976 78	90	97	144	185	223	817
64	.....	1977 177	66	123	152	220	246	984
65	Other	1976 269	161	201	465	600	1,039	2,735
66	.....	1977 238	167	259	550	476	713	2,403
67	Total	1976 428	319	380	745	945	1,671	4,488
68	.....	1977 536	335	472	846	869	1,310	4,368
Asia:								
69	Bangladesh	1976 5	2	17	15	19	11	69
70	.....	1977 9	14	5	4	9	13	54
71	China	1976 -	4	-	-	4	5	13
72	.....	1977 4	7	1	6	23	12	53
73	Hong Kong	1976 49	46	45	55	82	93	370
74	.....	1977 52	27	33	59	112	120	403
75	India	1976 111	156	173	257	530	640	1,867
76	.....	1977 145	79	145	181	359	496	1,405

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Québec

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No	
842	456	173	150	63	94	2.736	Europe:		
-	-	-	-	-	-	-	Autriche	1976 1	
3.252	1.138	667	585	303	384	9.854	1977 2	2	
314	37	7	10	7	7	525	Açores	1976 3	3
544	192	108	113	53	72	1.831	1977 4	4	
797	324	164	330	108	118	3.088	Belgique	1976 5	5
1.205	136	82	99	58	88	2.156	1977 6	6	
18.230	13.294	5.644	4.160	2.336	2.727	67.116	Bulgarie	1976 7	7
8.404	3.441	1.921	1.865	867	888	26.591	1977 8	8	
1.865	901	632	672	413	443	8.242	Tchécoslovaquie	1976 9	9
1.165	214	161	70	32	27	2.099	1977 10	10	
799	389	256	236	45	119	2.966	Danemark	1976 11	11
5.137	2.550	1.216	1.133	705	917	18.917	1977 12	12	
35	9	1	1	1	-	61	Finlande	1976 13	13
3.152	880	840	797	243	451	9.449	1977 14	14	
687	244	172	162	135	143	2.548	France	1976 15	15
1.695	706	497	304	232	343	5.674	1977 16	16	
1.465	753	593	438	303	523	7.299	Allemagne (République fédérale)	1976 17	17
363	56	24	36	14	19	681	1977 18	18	
1.935	819	503	543	271	319	6.757	Grèce	1976 19	19
2.097	1.192	458	520	288	347	7.514	1977 20	20	
3.361	1.427	1.127	1.087	500	506	12.227	Hongrie	1976 21	21
278	145	174	50	48	53	1.169	1977 22	22	
13.709	7.731	5.673	4.440	1.707	2.788	55.598	Irlande (République d')	1976 23	23
2.303	237	250	160	203	274	4.401	1977 24	24	
773	198	103	101	59	39	1.696	Italie	1976 25	25
754	83	36	42	33	17	1.143	1977 26	26	
75.161	37.552	21.482	18.104	9.027	11.706	262.338	Malte	1976 27	27
							1977 28	28	
							Pays-Bas	1976 29	29
							1977 30	30	
							Norvège	1976 31	31
							1977 32	32	
							Pologne	1976 33	33
							1977 34	34	
							Portugal	1976 35	35
							1977 36	36	
							Roumanie	1976 37	37
							1977 38	38	
							Espagne	1976 39	39
							1977 40	40	
							Suède	1976 41	41
							1977 42	42	
							Suisse	1976 43	43
							1977 44	44	
							Turquie	1976 45	45
							1977 46	46	
							Royaume-Uni	1976 47	47
							1977 48	48	
							U.R.S.S.	1976 49	49
							1977 50	50	
							Yougoslavie	1976 51	51
							1977 52	52	
							Autres	1976 53	53
							1977 54	54	
							Total	1976 55	55
								1977 56	56
							Afrique:		
216	171	80	58	56	93	978	Algérie	1976 57	57
1.163	435	146	106	71	63	2.606	1977 58	58	
83	14	9	8	-	1	125	Égypte	1976 59	59
793	271	342	169	88	158	2.638	1977 60	60	
2.418	1.204	797	415	318	382	8.269	Rhodésie	1976 61	61
							1977 62	62	
							Afrique du Sud	1976 63	63
							1977 64	64	
							Autres	1976 65	65
							1977 66	66	
							Total	1976 67	67
								1977 68	68
							Asie:		
40	20	26	11	3	9	178	Bangladesh	1976 69	69
13	62	34	10	12	4	148	1977 70	70	
345	336	136	165	65	67	1.484	Chine	1976 71	71
1.369	660	482	487	220	162	5.247	1977 72	72	
							Hong-Kong	1976 73	73
							1977 74	74	
							Inde	1976 75	75
							1977 76	76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Quebec **TABLE 8B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois	
Asia -- Concluded:									
1	Israel	1976	270	315	371	437	653	1,502	3,548
2	.....	1977	280	251	397	497	625	1,171	3,221
3	Japan	1976	192	199	303	343	503	718	2,258
4	.....	1977	186	230	321	504	485	606	2,332
5	Korea, South	1976	19	22	49	24	41	53	208
6	.....	1977	23	33	38	60	56	74	284
7	Lebanon	1976	153	235	176	287	567	362	1,780
8	.....	1977	83	26	58	86	112	119	484
9	Pakistan	1976	49	45	51	78	104	150	477
10	.....	1977	67	27	41	61	68	72	336
11	Philippines	1976	24	14	24	37	133	64	296
12	.....	1977	22	13	32	59	220	98	444
13	Sri Lanka	1976	5	8	8	16	20	16	73
14	.....	1977	1	3	4	7	14	15	44
15	Syria	1976	10	12	6	9	34	49	120
16	.....	1977	6	6	15	6	16	28	77
17	Taiwan	1976	21	23	58	29	54	68	253
18	.....	1977	29	17	25	22	52	39	184
19	Other	1976	179	209	192	232	401	575	1,788
20	.....	1977	179	150	233	307	344	755	1,968
21	Total	1976	1,087	1,290	1,473	1,819	3,145	4,306	13,120
22	.....	1977	1,086	883	1,348	1,859	2,495	3,618	11,289
North America, Central America and Caribbean:									
23	Antigua	1976	9	5	2	4	7	9	36
24	.....	1977	1	5	2	9	9	10	36
25	Bahamas	1976	24	34	39	78	53	56	284
26	.....	1977	35	41	53	31	44	57	261
27	Barbados	1976	28	23	20	45	56	75	247
28	.....	1977	44	15	38	34	62	116	309
29	Bermuda	1976	68	49	32	76	60	83	368
30	.....	1977	50	42	53	72	62	103	382
31	Cuba	1976	52	16	96	48	65	65	342
32	.....	1977	49	25	20	37	44	77	252
33	Haiti	1976	215	114	119	221	165	279	1,113
34	.....	1977	153	113	182	201	186	353	1,188
35	Jamaica	1976	77	72	60	93	129	99	530
36	.....	1977	75	34	61	77	73	77	397
37	Mexico	1976	304	202	256	607	885	922	3,176
38	.....	1977	221	220	251	456	489	532	2,169
39	St. Pierre and Miquelon	1976	17	2	3	4	8	4	38
40	.....	1977	13	13	13	17	26	17	99
41	Trinidad and Tobago	1976	73	53	71	84	117	163	561
42	.....	1977	43	43	40	81	66	107	380
43	Other	1976	172	111	145	244	272	358	1,302
44	.....	1977	174	128	178	250	339	324	1,393
45	Total	1976	1,039	681	843	1,504	1,817	2,113	7,997
46	.....	1977	858	679	891	1,265	1,400	1,773	6,866
South America:									
47	Argentina	1976	98	99	108	124	122	144	695
48	.....	1977	103	73	90	151	191	161	769
49	Brazil	1976	272	128	111	180	279	269	1,239
50	.....	1977	126	115	103	153	254	266	1,017
51	Colombia	1976	66	38	51	81	128	160	524
52	.....	1977	70	50	55	93	94	195	557
53	Guyana	1976	35	21	19	31	56	59	221
54	.....	1977	30	25	25	33	31	31	175
55	Venezuela	1976	142	87	120	175	254	224	1,002
56	.....	1977	203	82	155	377	217	260	1,294
57	Other	1976	137	148	195	148	215	244	1,087
58	.....	1977	125	148	120	212	203	238	1,046
59	Total	1976	750	521	604	739	1,054	1,100	4,768
60	.....	1977	657	493	548	1,019	990	1,151	4,858
Oceania and other Ocean Islands:									
61	Australia	1976	262	156	174	287	495	597	1,971
62	.....	1977	275	154	183	327	521	654	2,114
63	New Zealand	1976	17	27	30	61	65	263	463
64	.....	1977	38	38	25	34	76	85	296
65	Other	1976	8	6	16	22	28	57	137
66	.....	1977	4	10	15	33	27	51	140
67	Total	1976	287	189	220	370	588	917	2,571
68	.....	1977	317	202	223	394	624	790	2,550
69	Grand total	1976	11,454	10,173	13,651	18,188	26,440	42,344	122,250
70	.....	1977	10,656	9,166	12,683	18,286	25,262	34,906	110,959

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 8B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Québec

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année	Pays de résidence	No
2,117	1,555	923	636	419	305	9,503	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
3,645	1,233	634	792	319	186	9,067	Japon	1976 3
								1977 4
325	53	62	58	32	30	768	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
622	501	506	261	139	154	3,963	Liban	1976 7
								1977 8
423	206	147	55	45	63	1,416	Pakistan	1976 9
								1977 10
243	186	95	89	59	35	1,003	Philippines	1976 11
								1977 12
26	28	18	17	14	10	186	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
105	46	85	23	16	12	407	Syrie	1976 15
								1977 16
302	98	59	72	16	25	825	Taïwan	1976 17
								1977 18
2,085	943	615	353	252	274	6,310	Autres	1976 19
								1977 20
11,660	5,927	3,822	3,029	1,611	1,336	40,505	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
19	19	17	6	4	8	109	Antigua	1976 23
								1977 24
110	85	56	47	49	33	664	Bahamas	1976 25
								1977 26
293	230	119	98	73	46	1,106	Barbade	1976 27
								1977 28
297	164	118	70	73	147	1,237	Bermudes	1976 29
								1977 30
398	81	71	59	41	23	1,015	Cuba	1976 31
								1977 32
962	671	340	169	130	208	3,593	Haïti	1976 33
								1977 34
306	249	143	87	69	43	1,427	Jamaïque	1976 35
								1977 36
2,777	1,176	612	487	230	343	8,801	Mexique	1976 37
								1977 38
13	9	42	13	10	16	141	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
674	464	214	93	70	75	2,151	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
1,312	446	316	181	151	243	3,951	Autres	1976 43
								1977 44
7,161	3,594	2,048	1,310	900	1,185	24,195	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
465	206	175	151	67	61	1,820	Argentine	1976 47
								1977 48
1,289	369	263	237	159	132	3,688	Brésil	1976 49
								1977 50
529	147	135	63	63	68	1,529	Colombie	1976 51
								1977 52
160	106	63	64	20	37	671	Guyane	1976 53
								1977 54
737	752	325	435	161	483	3,895	Venezuela	1976 55
								1977 56
712	382	251	235	128	137	2,932	Autres	1976 57
								1977 58
3,892	1,962	1,212	1,185	598	918	14,535	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
2,283	750	732	551	211	224	6,722	Australie	1976 61
								1977 62
583	118	111	98	98	45	1,516	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
104	50	25	19	11	9	355	Autres	1976 65
								1977 66
2,970	918	868	668	320	278	8,593	Total	1976 67
								1977 68
105,517	52,048	30,806	25,052	12,989	16,120	364,782	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Quebec

TABLE 8C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	211,942	182,477	219,448	303,755	386,701	476,776	1,781,099
2		1977	222,098	195,609	273,921	332,011	441,641	498,851	1,964,131
3	Same day	1976	132,036	125,295	151,601	206,784	266,643	299,512	1,181,871
4		1977	138,372	137,233	195,109	231,222	301,318	296,469	1,299,723
5	One night	1976	7,305	7,602	8,123	11,085	18,781	27,367	80,263
6		1977	7,761	6,973	8,717	11,615	20,762	26,789	82,617
7	Two or more nights	1976	72,601	49,580	59,724	85,886	101,277	149,897	518,965
8		1977	75,965	51,403	70,095	89,174	119,561	175,593	581,791
9	Bus	1976	16,265	16,516	17,004	19,690	16,965	23,836	110,276
10		1977	18,801	17,822	19,354	22,473	18,536	24,538	121,524
11	Same day	1976	4,886	7,535	6,769	4,236	6,759	13,423	43,608
12		1977	6,958	8,795	6,268	5,395	7,260	15,417	50,093
13	One or more nights	1976	11,379	8,981	10,235	15,454	10,206	10,413	66,668
14		1977	11,843	9,027	13,086	17,078	11,276	9,121	71,431
15	Rail	1976	1,335	804	1,037	1,580	1,053	1,421	7,230
16		1977	1,577	811	1,579	1,333	1,285	8,844	
17	Other methods	1976	3,335	3,018	3,764	5,106	6,734	9,128	31,085
18		1977	2,903	3,049	3,907	4,713	8,481	7,834	30,887
19	Total land	1976	232,877	202,815	241,253	330,131	411,453	511,161	1,929,690
20		1977	245,379	217,291	298,761	361,456	469,991	532,508	2,125,386
Air:									
21	Commercial	1976	53,644	50,129	65,991	53,606	36,778	24,482	284,630
22		1977	68,944	54,932	81,558	69,562	36,865	30,200	342,061
23	Private	1976	845	726	829	1,033	777	843	5,053
24		1977	782	629	776	933	898	782	4,800
25	Total air	1976	54,489	50,855	66,820	54,639	37,555	25,325	289,683
26		1977	69,726	55,561	82,334	70,495	37,763	30,982	346,861
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	4	-	4
28		1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1976	-	-	-	7	131	836	974
30		1977	-	-	-	5	483	915	1,403
31	Total marine	1976	-	-	-	7	135	836	978
32		1977	-	-	-	5	483	915	1,403
33	Total	1976	287,366	253,670	308,073	384,777	449,143	537,322	2,220,351
34		1977	315,105	272,852	381,095	431,956	508,237	564,405	2,473,650
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1976		19	1	134	3	4	527	688
36	1977		78	-	192	261	175	141	847
Air:									
37	Returning direct	1976	49,414	35,258	45,136	35,531	32,299	24,484	222,122
38		1977	58,377	44,690	55,719	39,786	32,161	31,033	261,766
39	Returning via the U.S.A.	1976	2,833	2,880	3,522	1,639	1,540	2,385	14,799
40		1977	3,941	2,733	3,163	2,376	1,628	1,260	15,101
41	Total air	1976	52,247	38,138	48,658	37,170	33,839	26,869	236,921
42		1977	62,318	47,423	58,882	42,162	33,789	32,293	276,867
Marine:									
43	Returning direct	1976	2	-	-	111	151	443	707
44		1977	-	-	-	57	127	293	477
45	Returning via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	1	-	1
46		1977	-	-	-	-	-	-	-
47	Total marine	1976	2	-	-	111	152	443	708
48		1977	-	-	-	57	127	293	477
49	Total	1976	52,268	38,139	48,792	37,284	33,995	27,839	238,317
50		1977	62,396	47,423	59,074	42,480	34,091	32,727	278,191
51	Grand total	1976	339,634	291,809	356,865	422,061	483,138	565,161	2,458,668
52		1977	377,501	320,275	440,169	474,436	542,328	597,132	2,751,841

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 8C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Québec

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
921,851	816,233	434,573	366,093	226,261	203,812	4,749,922	Par terre:	
413,789	375,207	240,298	236,328	165,591	145,968	2,759,052	Automobile	1976 1
38,082	39,136	19,135	16,565	8,295	7,076	208,552	.....	1977 2
469,980	401,890	175,140	113,200	52,375	50,768	1,782,318	Même jour	1976 3
							.....	1977 4
35,729	33,124	17,815	18,692	9,866	10,035	235,537	Une nuit	1976 5
15,071	11,489	6,044	8,375	4,072	2,907	91,566	.....	1977 6
20,658	21,635	11,771	10,317	5,794	7,128	143,971	Deux nuits ou plus	1976 7
							.....	1977 8
1,331	2,027	976	1,445	905	1,001	14,915	Autocar	1976 9
9,845	8,298	5,556	3,806	3,208	3,032	64,830	.....	1977 10
968,756	859,682	458,920	390,036	240,240	217,880	5,065,204	Même jour	1976 11
							.....	1977 12
27,625	34,585	28,176	31,749	32,340	34,452	473,557	Une nuit ou plus	1976 13
930	716	690	852	799	566	9,606	.....	1977 14
28,555	35,301	28,866	32,601	33,139	35,018	483,163	Chemin de fer	1976 15
							.....	1977 16
-	-	-	-	-	82	86	Autres moyens	1976 17
3,018	2,304	605	447	-	-	7,348	.....	1977 18
3,018	2,304	605	447	-	82	7,434	Total, par terre	1976 19
1,000,329	897,287	488,391	423,084	273,379	252,980	5,555,801	.....	1977 20
							Par air:	
							Commercial	1976 21
							.....	1977 22
							Privé	1976 23
							.....	1977 24
							Total, par air	1976 25
							.....	1977 26
							Par mer:	
							Commercial	1976 27
							.....	1977 28
							Privé	1976 29
							.....	1977 30
							Total, par mer	1976 31
							.....	1977 32
							Total	1976 33
							.....	1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
362	24	26	25	197	59	1,381	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
32,569	52,277	43,297	34,939	20,379	19,009	424,592	Par air:	
1,277	1,660	1,311	1,038	1,086	1,134	22,305	Rentrée directe	1976 37
							.....	1977 38
33,846	53,937	44,608	35,977	21,465	20,143	446,897	Rentrée via les États-Unis	1976 39
							.....	1977 40
							Total, par air	1976 41
							.....	1977 42
2,986	1,783	1,137	144	5	-	6,762	Par mer:	
-	-	-	-	1	-	2	Rentrée directe	1976 43
							.....	1977 44
2,986	1,783	1,137	144	6	-	6,764	Rentrée via les États-Unis	1976 45
							.....	1977 46
							Total, par mer	1976 47
							.....	1977 48
37,194	55,744	45,771	36,146	21,668	20,202	455,042	Total	1976 49
							.....	1977 50
1,037,523	953,031	534,162	459,230	295,047	273,182	6,010,843	Total global	1976 51
							.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Quebec

TABLE 8D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	40,678	40,329	43,599	48,185	54,173	54,026	280,990
2	1977	36,703	36,890	42,873	44,722	51,003	52,214	264,405
3	One night	2,329	2,401	2,487	3,471	4,284	4,740	19,712
4	1977	1,853	2,198	2,376	3,104	3,343	4,011	16,885
5	Two or more nights	12,034	16,675	13,828	23,760	27,865	30,187	124,349
6	1977	10,019	13,694	11,924	21,360	25,683	30,216	112,896
7	Total	55,041	59,405	59,914	75,416	86,322	88,953	425,051
8	1977	48,575	52,782	57,173	69,186	80,029	86,441	394,186
9	Trucks used commercially	12,836	14,173	16,331	13,478	14,841	17,004	88,663
10	1977	15,796	14,839	14,607	14,038	15,636	16,176	91,092
11	Other vehicles	123	215	144	470	885	1,357	3,194
12	1977	206	485	171	490	1,027	1,180	3,559
13	Total	68,000	73,793	76,389	89,364	102,048	107,314	516,908
14	1977	64,577	68,106	71,951	83,714	96,692	103,797	488,837
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	56,824	54,711	64,852	83,280	104,226	114,886	478,779
16	1977	59,388	59,809	80,831	92,445	117,475	114,927	524,875
17	One night	3,110	3,163	3,411	4,521	7,486	10,993	32,684
18	1977	3,209	3,071	3,671	4,764	8,373	10,579	33,667
19	Two or more nights	24,840	18,491	22,035	30,841	36,919	53,476	186,602
20	1977	26,685	19,484	25,771	32,358	43,744	62,273	210,315
21	Total	84,774	76,365	90,298	118,642	148,631	179,355	698,065
22	1977	89,282	82,364	110,273	129,567	169,592	187,779	768,857
23	Trucks used commercially	16,160	16,913	16,516	12,602	14,493	15,461	92,145
24	1977	16,767	16,881	15,294	13,630	14,399	15,111	92,082
25	Other vehicles	62	84	130	1,303	2,303	3,566	7,448
26	1977	63	209	238	1,203	3,372	3,456	8,541
27	Total	100,996	93,362	106,944	132,547	165,427	198,382	797,658
28	1977	106,112	99,454	125,805	144,400	187,363	206,346	869,480
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	97,502	95,040	108,451	131,465	158,399	168,912	759,769
30	1977	96,091	96,699	123,704	137,167	168,478	167,141	789,280
31	One night	5,439	5,564	5,898	7,992	11,770	15,733	52,396
32	1977	5,062	5,269	6,047	7,868	11,716	14,590	50,552
33	Two or more nights	36,874	35,166	35,863	54,601	64,784	83,663	310,951
34	1977	36,704	33,178	37,695	53,718	69,427	92,489	323,211
35	Total	139,815	135,770	150,212	194,058	234,953	268,308	1,123,116
36	1977	137,857	135,146	167,446	198,753	249,621	274,220	1,163,043
37	Trucks used commercially	28,996	31,086	32,847	26,080	29,334	32,465	180,808
38	1977	32,563	31,720	29,901	27,668	30,035	31,287	183,174
39	Other vehicles	185	299	274	1,773	3,188	4,923	10,642
40	1977	269	694	409	1,693	4,399	4,636	12,100
41	Total	168,996	167,155	183,333	221,911	267,475	305,696	1,314,566
42	1977	170,689	167,560	197,756	228,114	284,055	310,143	1,358,317

TABLEAU 8D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Québec

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
81,025	66,326	54,218	49,942	42,938	38,784	614,223	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
7,653	6,650	4,353	4,431	2,788	2,071	47,658	Une nuit	1976 3 1977 4
85,836	63,322	40,115	31,489	16,940	17,239	379,290	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
174,514	136,298	98,686	85,862	62,666	58,094	1,041,171	Total	1976 7 1977 8
14,493	15,102	15,065	14,339	15,319	14,972	177,953	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
2,470	1,700	888	201	3	50	8,506	Autres véhicules	1976 11 1977 12
191,477	153,100	114,639	100,402	77,988	73,116	1,227,630	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
144,160	133,366	95,277	94,607	71,376	62,822	1,080,387	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
14,473	14,886	7,612	6,666	3,583	3,068	82,972	Une nuit	1976 17 1977 18
148,625	130,816	61,393	41,210	20,398	19,422	608,466	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
307,258	279,068	164,282	142,483	95,357	85,312	1,771,825	Total	1976 21 1977 22
13,916	16,050	16,000	15,618	16,914	16,356	186,999	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
4,178	3,300	1,470	540	31	22	16,989	Autres véhicules	1976 25 1977 26
325,352	298,418	181,752	158,641	112,302	101,690	1,975,813	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
225,185	199,692	149,495	144,549	114,314	101,606	1,694,610	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
22,126	21,536	11,965	11,097	6,371	5,139	130,630	Une nuit	1976 31 1977 32
234,461	194,138	101,508	72,699	37,338	36,661	987,756	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
481,772	415,366	262,968	228,345	158,023	143,406	2,812,996	Total	1976 35 1977 36
28,409	31,152	31,065	29,957	32,233	31,328	364,952	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
6,648	5,000	2,358	741	34	72	25,495	Autres véhicules	1976 39 1977 40
516,829	451,518	296,391	259,043	190,290	174,806	3,203,443	Total	1976 41 1977 42

Ontario TABLE 9A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	754,058	785,860	846,989	1,196,499	1,558,213	2,020,427	7,162,046
2		1977	627,247	669,419	891,486	1,159,953	1,621,865	1,961,588	6,931,558
3	Same day	1976	646,211	665,134	711,920	956,407	1,067,106	1,367,704	5,414,482
4		1977	544,521	577,602	748,972	914,023	1,127,714	1,305,981	5,218,873
5	One night	1976	33,076	35,785	35,879	61,727	90,546	138,153	395,166
6		1977	26,135	28,162	42,882	64,344	86,724	135,824	384,071
7	Two or more nights	1976	74,771	84,941	99,190	178,365	400,561	514,570	1,352,398
8		1977	56,591	63,595	99,632	181,586	407,427	519,783	1,328,614
9	Bus	1976	31,964	35,285	42,411	54,975	138,560	178,180	481,375
10		1977	25,411	28,894	37,376	53,842	124,100	150,246	419,869
11	Same day	1976	20,795	21,018	27,939	34,041	82,199	124,142	310,134
12		1977	16,296	17,220	24,010	29,955	70,977	104,642	263,100
13	One or more nights	1976	11,169	14,267	14,472	20,934	56,361	54,038	171,241
14		1977	9,115	11,674	13,366	23,887	53,123	45,604	156,769
15	Rail	1976	1,754	1,266	1,217	2,258	1,702	1,961	10,158
16		1977	1,574	496	1,220	2,192	1,707	1,869	9,058
17	Other methods	1976	2,906	3,378	5,190	10,690	16,968	28,647	67,779
18		1977	1,879	2,428	5,633	8,370	20,964	28,529	67,803
19	Total land	1976	790,682	825,789	895,807	1,264,422	1,715,443	2,229,215	7,721,358
20		1977	656,111	701,237	935,715	1,224,357	1,768,636	2,142,232	7,428,288
Air:									
21	Commercial	1976	38,728	38,109	43,965	49,201	53,210	48,098	271,311
22		1977	37,963	38,311	45,191	55,590	65,579	69,489	312,123
23	Private	1976	2,409	2,476	2,931	3,827	8,121	12,125	31,889
24		1977	2,467	2,905	3,639	3,970	8,032	12,086	33,099
25	Total air	1976	41,137	40,585	46,896	53,028	61,331	60,223	303,200
26		1977	40,430	41,216	48,830	59,560	73,611	81,575	345,222
Marine:									
27	Commercial	1976	—	—	—	—	16,100	120,201	136,301
28		1977	—	—	—	—	10,077	123,845	133,922
29	Private	1976	7	10	20	292	14,938	33,817	49,084
30		1977	—	—	2	233	14,294	30,276	44,805
31	Total marine	1976	7	10	20	292	31,038	154,018	185,385
32		1977	—	—	2	233	24,371	154,121	178,727
33	Total	1976	831,826	866,384	942,723	1,317,742	1,807,812	2,443,456	8,209,943
34		1977	696,541	742,453	984,547	1,284,150	1,866,618	2,377,928	7,952,237
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.):									
35	Same day	1976	3,165	3,087	4,638	10,390	16,329	26,738	64,347
36		1977	2,494	1,990	4,700	8,781	15,911	19,643	53,519
37	One or more nights	1976	3,383	2,899	4,771	8,458	14,009	23,625	57,145
38		1977	2,529	2,059	3,418	7,601	12,217	18,610	46,434
39	Total land	1976	6,548	5,986	9,409	18,848	30,338	50,363	121,492
40		1977	5,023	4,049	8,118	16,382	28,128	38,253	99,953
Air:									
41	Entering direct	1976	8,193	8,255	10,813	18,159	35,168	50,090	130,678
42		1977	9,067	7,563	12,523	17,085	31,164	60,249	137,651
43	Entering via the U.S.A.	1976	4,747	5,448	5,828	7,568	11,311	15,119	50,021
44		1977	5,907	4,820	5,821	7,612	10,388	13,013	47,561
45	Total air	1976	12,940	13,703	16,641	25,727	46,479	65,209	180,699
46		1977	14,974	12,383	18,344	24,697	41,552	73,262	185,212
Marine:									
47	Entering direct	1976	—	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	3	3
50		1977	—	—	—	—	1	2	3
51	Total marine	1976	—	—	—	—	—	3	3
52		1977	—	—	—	—	1	2	3
53	Total	1976	19,488	19,689	26,050	44,575	76,817	115,575	302,194
54		1977	19,997	16,432	26,462	41,079	69,681	111,517	285,168
55	Grand total	1976	851,314	886,073	968,773	1,362,317	1,884,629	2,559,031	8,512,137
56		1977	716,538	758,885	1,011,009	1,325,229	1,936,299	2,489,445	8,237,405

TABLEAU 9A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
3,190,446	3,148,629	1,715,966	1,210,907	902,853	813,016	18,143,863	Par terre:	
1,946,421	2,026,676	1,155,894	895,285	740,036	655,653	12,834,447	Automobile	1976 1
256,790	251,153	131,303	79,955	45,516	41,402	1,201,285	.....	1977 2
987,235	870,800	428,769	235,667	117,301	115,961	4,108,131	Même jour	1976 3
152,455	145,465	96,701	77,589	37,829	28,455	1,019,869	.....	1977 4
83,184	78,604	51,439	47,632	27,070	16,847	614,910	Une nuit	1976 5
69,271	66,861	45,262	29,957	10,759	11,608	404,959	.....	1977 6
2,742	3,934	2,752	1,205	1,862	2,395	25,048	Deux nuits ou plus	1976 7
54,421	50,947	20,576	13,806	4,436	3,145	215,110	.....	1977 8
3,400,064	3,348,975	1,835,995	1,303,507	946,980	847,011	19,403,890	Autocar	1976 9
71,971	71,932	63,009	55,373	45,329	43,534	622,459	.....	1977 10
9,962	9,825	8,844	5,236	3,731	2,649	72,136	Même jour	1976 11
81,933	81,757	71,853	60,609	49,060	46,183	694,595	.....	1977 12
161,081	156,313	27,925	1,033	—	—	482,653	Une nuit ou plus	1976 13
53,612	49,661	17,899	2,971	315	54	173,596	.....	1977 14
214,693	205,974	45,824	4,004	315	54	656,249	Chemin de fer	1976 15
3,696,690	3,636,706	1,953,672	1,368,120	996,355	893,248	20,754,734	.....	1977 16
							Autres moyens	1976 17
							.....	1977 18
							Total, par terre	1976 19
							.....	1977 20
							Par air:	
							Commercial	1976 21
							.....	1977 22
							Privé	1976 23
							.....	1977 24
							Total, par air	1976 25
							.....	1977 26
							Par mer:	
							Commercial	1976 27
							.....	1977 28
							Privé	1976 29
							.....	1977 30
							Total, par mer	1976 31
							.....	1977 32
							Total	1976 33
							.....	1977 34
Résidents des pays autres que les États-Unis								
40,556	38,545	24,084	17,493	7,471	2,720	195,216	Par terre (via les États-Unis):	
43,544	43,372	26,708	15,044	5,324	4,104	195,241	Même jour	1976 35
84,100	81,917	50,792	32,537	12,795	6,824	390,457	.....	1977 36
89,199	55,589	40,428	20,484	10,668	25,004	372,050	Une nuit ou plus	1976 37
19,612	15,719	13,990	10,295	7,204	5,892	122,733	.....	1977 38
108,811	71,308	54,418	30,779	17,872	30,896	494,783	Total, par terre	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
1	26	5	6	—	—	41	Par air:	
1	26	5	6	—	—	41	Entrée directe	1976 41
192,912	153,251	105,215	63,322	30,667	37,720	885,281	.....	1977 42
3,889,602	3,789,957	2,058,887	1,431,442	1,027,022	930,968	21,640,015	Entrée via les États-Unis	1976 43
							.....	1977 44
							Total, par air	1976 45
							.....	1977 46
							Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
							.....	1977 48
							Entrée via les États-Unis	1976 49
							.....	1977 50
							Total, par mer	1976 51
							.....	1977 52
							Total	1976 53
							.....	1977 54
							Total global	1976 55
							.....	1977 56

Ontario **TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria	1976 95	90	115	271	469	780	1,820
2	.....	1977 129	112	153	241	708	713	2,056
3	Azores	1976 1	—	—	—	—	5	6
4	.....	1977 —	—	4	—	—	7	11
5	Belgium	1976 171	124	165	545	701	1,170	2,876
6	.....	1977 160	131	357	770	630	956	3,004
7	Bulgaria	1976 1	1	6	5	7	24	44
8	.....	1977 4	4	2	9	34	8	61
9	Czechoslovakia	1976 45	40	133	132	224	321	895
10	.....	1977 36	22	43	79	120	224	524
11	Denmark	1976 109	115	140	363	539	1,379	2,645
12	.....	1977 113	147	294	270	508	1,428	2,760
13	Finland	1976 117	191	108	372	188	1,789	2,765
14	.....	1977 157	130	130	345	236	1,473	2,471
15	France	1976 539	852	961	1,555	3,164	3,185	10,256
16	.....	1977 588	1,198	914	2,269	2,740	2,944	10,653
17	Germany (Federal Republic)	1976 2,153	2,006	2,628	5,695	8,569	16,439	37,490
18	.....	1977 1,983	1,831	3,366	4,664	8,805	15,558	36,207
19	Greece	1976 242	291	288	505	470	632	2,428
20	.....	1977 255	232	337	435	595	570	2,424
21	Hungary	1976 47	31	111	246	100	850	1,385
22	.....	1977 49	22	127	244	116	511	1,069
23	Ireland (Republic)	1976 136	81	133	209	270	622	1,451
24	.....	1977 121	96	128	262	364	913	1,884
25	Italy	1976 892	987	1,762	2,798	2,807	4,851	14,097
26	.....	1977 964	850	1,410	1,771	2,711	3,812	11,518
27	Malta	1976 21	15	15	20	41	55	167
28	.....	1977 37	6	19	24	49	82	217
29	Netherlands, The	1976 604	627	610	1,897	4,526	6,789	15,053
30	.....	1977 626	595	1,005	1,524	4,208	9,392	17,350
31	Norway	1976 66	50	112	132	208	716	1,284
32	.....	1977 69	54	113	174	287	789	1,486
33	Poland	1976 54	162	97	92	325	581	1,311
34	.....	1977 61	80	104	196	192	156	789
35	Portugal	1976 278	371	519	621	689	1,064	3,542
36	.....	1977 211	225	334	382	421	802	2,375
37	Rumania	1976 3	49	11	28	10	20	121
38	.....	1977 20	2	17	29	26	61	155
39	Spain	1976 163	158	443	450	412	732	2,358
40	.....	1977 225	87	963	393	451	433	2,552
41	Sweden	1976 307	277	658	907	1,152	2,760	6,061
42	.....	1977 406	363	541	799	1,762	2,862	6,733
43	Switzerland	1976 340	421	754	986	1,577	3,163	7,241
44	.....	1977 415	382	586	1,434	2,127	2,075	7,019
45	Turkey	1976 60	57	54	141	89	188	589
46	.....	1977 51	46	53	58	128	271	607
47	United Kingdom	1976 4,989	5,187	6,996	11,374	24,481	34,054	87,081
48	.....	1977 5,132	3,889	6,990	10,191	20,275	36,359	82,836
49	U.S.S.R.	1976 18	15	26	15	21	71	166
50	.....	1977 23	64	26	47	63	47	270
51	Yugoslavia	1976 351	241	353	481	695	860	2,981
52	.....	1977 332	193	364	453	610	942	2,894
53	Other	1976 22	25	30	34	78	160	349
54	.....	1977 17	21	32	39	202	157	468
55	Total	1976 11,824	12,464	17,228	29,874	51,812	83,260	206,462
56	.....	1977 12,184	10,782	18,412	27,102	48,368	83,545	200,393
Africa:								
57	Algeria	1976 15	2	8	48	13	24	110
58	.....	1977 3	5	2	21	74	76	181
59	Egypt	1976 11	28	19	44	81	103	286
60	.....	1977 31	18	30	43	61	141	324
61	Rhodesia	1976 3	3	5	11	19	18	59
62	.....	1977 9	5	1	17	13	35	80
63	South Africa	1976 200	251	301	409	663	853	2,677
64	.....	1977 342	172	301	635	962	1,125	3,537
65	Other	1976 177	162	272	370	594	676	2,251
66	.....	1977 243	158	244	362	538	756	2,301
67	Total	1976 406	446	605	882	1,370	1,674	5,383
68	.....	1977 628	358	578	1,078	1,648	2,133	6,423
Asia:								
69	Bangladesh	1976 1	12	3	18	31	30	95
70	.....	1977 25	7	3	10	13	22	80
71	China	1976 —	8	7	1	32	70	118
72	.....	1977 7	1	4	33	34	56	135
73	Hong Kong	1976 252	229	351	351	729	899	2,811
74	.....	1977 326	209	285	306	513	643	2,282
75	India	1976 337	432	458	952	2,847	3,827	8,853
76	.....	1977 321	248	397	736	1,774	2,231	5,707

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Ontario

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No	
2,122	1,215	621	684	375	190	7,027	Europe:		
-	1	5	-	-	-	12	Autriche	1976 1	
3,668	1,593	572	588	215	223	9,735	1977 2	2	
17	7	6	8	2	3	87	Açores	1976 3	3
351	288	196	164	79	188	2,161	1977 4	4	
2,367	785	474	856	450	209	7,786	Belgique	1976 5	5
1,661	807	672	293	172	267	6,637	1977 6	6	
8,396	9,018	3,260	2,698	1,476	855	35,959	Bulgarie	1976 7	7
24,346	17,625	13,380	7,603	3,304	2,734	106,482	1977 8	8	
1,756	873	521	466	329	441	6,814	Tchécoslovaquie	1976 9	9
1,348	444	183	106	68	292	3,826	1977 10	10	
1,355	1,110	893	640	169	226	5,844	Danemark	1976 11	11
6,777	6,352	3,405	1,927	1,650	1,783	35,991	1977 12	12	
553	212	38	45	34	82	1,131	Finlande	1976 13	13
13,543	5,800	4,375	2,934	778	1,615	44,098	1977 14	14	
813	522	422	268	125	111	3,545	France	1976 15	15
457	376	438	290	70	146	3,088	1977 16	16	
1,508	1,099	517	477	274	495	7,912	Allemagne (République fédérale)	1976 17	17
51	47	28	77	12	14	350	1977 18	18	
894	1,142	808	700	341	164	6,407	Grèce	1976 19	19
3,812	1,345	1,171	1,500	600	510	14,999	1977 20	20	
3,367	2,239	2,225	2,888	1,283	483	19,726	Hongrie	1976 21	21
279	290	106	101	120	76	1,561	1977 22	22	
51,083	42,595	37,745	17,612	6,909	14,005	257,030	Irlande (République d')	1976 23	23
84	45	209	30	44	57	635	1977 24	24	
2,444	1,108	884	476	338	894	9,125	Italie	1976 25	25
316	173	129	86	71	28	1,152	1977 26	26	
133,368	97,111	73,283	43,517	19,288	26,091	599,120	Malte	1976 27	27
							1977 28	28	
							Pays-Bas	1976 29	29
							1977 30	30	
							Norvège	1976 31	31
							1977 32	32	
							Pologne	1976 33	33
							1977 34	34	
							Portugal	1976 35	35
							1977 36	36	
							Roumanie	1976 37	37
							1977 38	38	
							Espagne	1976 39	39
							1977 40	40	
							Suède	1976 41	41
							1977 42	42	
							Suisse	1976 43	43
							1977 44	44	
							Turquie	1976 45	45
							1977 46	46	
							Royaume-Uni	1976 47	47
							1977 48	48	
							U.R.S.S.	1976 49	49
							1977 50	50	
							Yougoslavie	1976 51	51
							1977 52	52	
							Autres	1976 53	53
							1977 54	54	
							Total	1976 55	55
							1977 56	56	
							Afrique:		
36	39	18	13	62	11	289	Algérie	1976 57	57
302	216	83	58	65	35	1,045	1977 58	58	
16	40	12	5	9	13	154	Égypte	1976 59	59
1,237	1,077	861	678	377	633	7,540	1977 60	60	
919	1,145	734	417	241	335	6,042	Rhodésie	1976 61	61
							1977 62	62	
							Afrique du Sud	1976 63	63
							1977 64	64	
							Autres	1976 65	65
							1977 66	66	
							Total	1976 67	67
							1977 68	68	
							Asie:		
49	36	35	34	18	12	279	Bangladesh	1976 69	69
76	37	41	15	13	7	307	1977 70	70	
1,573	2,020	750	369	266	478	8,267	Chine	1976 71	71
4,549	4,146	3,232	1,627	807	563	23,777	1977 72	72	
							Hong-Kong	1976 73	73
							1977 74	74	
							Inde	1976 75	75
							1977 76	76	

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Ontario **TABLE 9B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 149	209	378	477	788	1,531	3,532
2	.....	1977 172	156	280	457	837	1,684	3,586
3	Japan	1976 816	938	1,374	1,763	4,073	5,342	14,306
4	.....	1977 665	657	1,191	2,186	2,886	4,528	12,113
5	Korea, South	1976 87	114	86	84	203	305	879
6	.....	1977 89	67	80	85	191	164	676
7	Lebanon	1976 39	50	44	39	98	150	420
8	.....	1977 31	34	40	28	65	71	269
9	Pakistan	1976 332	127	104	183	301	495	1,542
10	.....	1977 143	87	136	157	307	383	1,213
11	Philippines	1976 125	84	149	207	336	330	1,231
12	.....	1977 106	75	91	202	393	422	1,289
13	Sri Lanka	1976 6	9	22	43	54	64	198
14	.....	1977 22	13	20	33	41	71	200
15	Syria	1976 6	8	2	10	17	20	63
16	.....	1977 12	8	2	10	14	40	86
17	Taiwan	1976 100	64	114	139	544	636	1,597
18	.....	1977 92	55	91	216	352	382	1,188
19	Other	1976 249	183	432	471	910	1,331	3,576
20	.....	1977 307	181	370	633	1,187	1,837	4,515
21	Total	1976 2,499	2,467	3,524	4,738	10,963	15,030	39,221
22	.....	1977 2,318	1,798	2,990	5,092	8,607	12,534	33,339
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 26	29	8	47	52	85	247
24	.....	1977 19	18	14	56	76	151	334
25	Bahamas	1976 99	137	155	148	262	322	1,123
26	.....	1977 146	96	95	233	246	328	1,144
27	Barbados	1976 69	66	100	322	293	369	1,219
28	.....	1977 104	66	106	244	257	385	1,162
29	Bermuda	1976 210	149	153	334	307	369	1,522
30	.....	1977 225	225	163	278	354	343	1,588
31	Cuba	1976 51	9	7	6	7	8	88
32	.....	1977 8	4	17	12	6	19	66
33	Haiti	1976 51	18	32	41	75	89	306
34	.....	1977 55	58	45	61	55	57	331
35	Jamaica	1976 614	780	839	1,688	1,399	1,815	7,135
36	.....	1977 686	678	854	1,494	1,084	1,551	6,347
37	Mexico	1976 413	396	523	1,515	3,021	2,249	8,117
38	.....	1977 315	299	455	792	1,557	1,352	4,770
39	St. Pierre and Miquelon	1976 -	2	1	5	-	-	8
40	.....	1977 1	-	1	-	-	2	2
41	Trinidad and Tobago	1976 304	273	359	697	872	957	3,462
42	.....	1977 309	213	388	655	796	1,151	3,512
43	Other	1976 252	242	264	382	464	817	2,421
44	.....	1977 231	179	259	541	546	770	2,526
45	Total	1976 2,089	2,101	2,441	5,185	6,752	7,080	25,648
46	.....	1977 2,099	1,836	2,397	4,366	4,977	6,107	21,782
South America:								
47	Argentina	1976 190	195	178	216	420	420	1,619
48	.....	1977 207	203	209	289	521	497	1,926
49	Brazil	1976 504	509	279	422	840	864	3,418
50	.....	1977 179	166	142	319	473	663	1,942
51	Colombia	1976 108	73	117	222	385	867	1,772
52	.....	1977 113	98	124	197	264	569	1,365
53	Guyana	1976 245	225	212	453	651	547	2,333
54	.....	1977 231	179	219	319	404	494	1,846
55	Venezuela	1976 116	99	157	388	350	424	1,534
56	.....	1977 158	111	204	359	489	393	1,714
57	Other	1976 364	403	350	553	638	942	3,250
58	.....	1977 316	351	367	523	799	881	3,237
59	Total	1976 1,527	1,504	1,293	2,254	3,284	4,064	13,926
60	.....	1977 1,204	1,108	1,265	2,006	2,950	3,497	12,030
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 978	559	821	1,355	2,234	3,678	9,625
62	.....	1977 1,376	447	693	1,172	2,676	3,154	9,518
63	New Zealand	1976 149	132	120	260	375	743	1,779
64	.....	1977 172	84	117	237	395	494	1,499
65	Other	1976 16	16	18	27	27	46	150
66	.....	1977 16	19	10	26	60	53	184
67	Total	1976 1,143	707	959	1,642	2,636	4,467	11,554
68	.....	1977 1,564	550	820	1,435	3,701	3,701	11,201
69	Grand total	1976 19,488	19,689	26,050	44,575	76,817	115,575	302,194
70	.....	1977 19,997	16,432	26,462	41,079	69,681	111,517	285,168

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 9B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
2,629	2,487	1,432	807	352	297	11,536	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
8,000	11,209	6,154	4,518	2,039	809	47,035	Japon	1976 3
								1977 4
328	268	240	182	118	89	2,104	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
136	142	95	81	47	49	970	Liban	1976 7
								1977 8
780	500	337	261	171	130	3,721	Pakistan	1976 9
								1977 10
390	612	385	254	205	147	3,224	Philippines	1976 11
								1977 12
92	88	57	34	24	25	518	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
85	55	104	18	6	7	338	Syrie	1976 15
								1977 16
734	727	396	486	283	218	4,441	Taiwan	1976 17
								1977 18
2,287	2,568	1,342	796	505	599	11,673	Autres	1976 19
								1977 20
21,708	24,895	14,600	9,482	4,854	3,430	118,190	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
152	162	116	55	42	42	816	Antigua	1976 23
								1977 24
651	573	508	282	156	279	3,572	Bahamas	1976 25
								1977 26
1,208	857	469	188	122	192	4,255	Barbade	1976 27
								1977 28
828	939	655	321	383	578	5,226	Bermudes	1976 29
								1977 30
29	14	12	5	3	14	165	Cuba	1976 31
								1977 32
352	207	97	21	43	49	1,075	Haïti	1976 33
								1977 34
6,605	5,299	2,504	1,370	872	1,545	25,330	Jamaïque	1976 35
								1977 36
5,156	3,942	1,435	942	523	447	20,562	Mexique	1976 37
								1977 38
—	1	—	4	—	1	14	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
5,508	3,760	1,739	640	447	829	16,385	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
1,763	1,301	614	480	372	334	7,285	Autres	1976 43
								1977 44
22,252	17,055	8,149	4,308	2,963	4,310	84,685	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
722	582	597	305	264	267	4,356	Argentine	1976 47
								1977 48
1,970	827	725	473	322	199	7,934	Bésil	1976 49
								1977 50
1,074	709	472	201	159	136	4,523	Colombie	1976 51
								1977 52
1,270	1,468	647	413	280	396	6,807	Guyane	1976 53
								1977 54
689	2,081	793	303	241	270	5,911	Venezuela	1976 55
								1977 56
1,497	1,200	793	574	392	380	8,086	Autres	1976 57
								1977 58
7,222	6,867	4,027	2,269	1,658	1,648	37,617	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
4,662	3,954	2,874	2,258	983	1,012	25,368	Australie	1976 61
								1977 62
1,114	794	548	300	139	185	4,859	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
76	58	26	17	28	17	372	Autres	1976 65
								1977 66
5,852	4,806	3,448	2,575	1,150	1,214	30,599	Total	1976 67
								1977 68
192,912	153,251	105,215	63,322	30,667	37,720	885,281	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Ontario **TABLE 9C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	1976 788,708	741,643	960,553	1,004,999	1,102,563	988,696	5,587,162
2		1977 767,987	716,931	1,074,225	1,091,573	1,134,311	1,085,333	5,870,360
3	Same day	1976 620,004	615,233	699,762	754,901	848,751	819,243	4,357,894
4		1977 614,724	604,949	776,607	840,298	857,103	890,746	4,584,427
5	One night	1976 21,856	22,466	23,284	29,966	37,274	36,732	171,578
6		1977 21,801	19,902	29,326	30,048	40,488	40,523	182,088
7	Two or more nights	1976 146,848	103,944	237,507	220,132	216,538	132,721	1,057,690
8		1977 131,462	92,080	268,292	221,227	236,720	154,064	1,103,845
9	Bus	1976 77,704	66,263	81,199	72,596	92,278	129,281	519,321
10		1977 62,296	62,819	78,538	66,006	88,576	91,856	450,091
11	Same day	1976 61,063	47,315	51,782	47,025	61,432	95,322	363,939
12		1977 46,754	44,894	47,427	42,536	58,654	74,488	314,753
13	One or more nights	1976 16,641	18,948	29,417	25,571	30,846	33,959	155,382
14		1977 15,542	17,925	31,111	23,470	29,922	17,368	135,338
15	Rail	1976 854	460	731	673	624	549	3,891
16		1977 677	396	915	736	541	722	3,987
17	Other methods	1976 5,523	6,431	9,150	13,969	17,047	21,415	73,535
18		1977 4,569	5,836	9,085	12,515	18,696	20,078	70,779
19	Total land	1976 872,789	814,797	1,051,633	1,092,237	1,212,512	1,139,941	6,183,909
20		1977 835,529	785,982	1,162,763	1,170,830	1,242,124	1,197,989	6,395,217
Air:								
21	Commercial	1976 92,643	86,711	140,842	97,581	74,549	47,779	540,105
22		1977 112,348	100,859	163,570	116,718	81,962	59,635	635,092
23	Private	1976 1,556	1,728	2,710	3,114	2,657	3,135	14,900
24		1977 1,746	1,773	2,752	2,763	2,847	2,757	14,638
25	Total air	1976 94,199	88,439	143,552	100,695	77,206	50,914	555,005
26		1977 114,094	102,632	166,322	119,481	84,809	62,392	649,730
Marine:								
27	Commercial	1976 —	—	—	—	5,707	31,374	37,081
28		1977 —	—	—	—	7,936	38,928	46,864
29	Private	1976 —	—	17	68	1,656	3,888	5,629
30		1977 —	3	4	92	1,778	3,138	5,015
31	Total marine	1976 —	—	17	68	7,363	35,262	42,710
32		1977 —	3	4	92	9,714	42,066	51,879
33	Total	1976 966,988	903,236	1,195,202	1,193,000	1,297,081	1,226,117	6,781,624
34		1977 949,623	888,617	1,329,089	1,290,403	1,336,647	1,302,447	7,096,826
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	197	674	3,869	1,293	878	443	7,354
36	1977	1,090	951	3,415	959	898	857	8,170
Air:								
37	Returning direct	1976 82,552	55,672	82,334	62,739	55,136	40,123	378,556
38		1977 82,813	60,459	88,312	70,425	57,386	51,892	411,287
39	Returning via the U.S.A.	1976 9,069	6,918	12,930	7,534	5,244	7,686	49,381
40		1977 11,663	9,446	11,984	7,178	5,948	4,974	51,193
41	Total air	1976 91,621	62,590	95,264	70,273	60,380	47,809	427,937
42		1977 94,476	69,905	100,296	77,603	63,334	56,866	462,480
Marine:								
43	Returning direct	1976 —	—	—	—	—	2	2
44		1977 —	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	1976 —	—	—	—	—	—	—
46		1977 —	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	1976 —	—	—	—	—	2	2
48		1977 —	—	—	—	—	—	—
49	Total	1976 91,818	63,264	99,133	71,566	61,258	48,254	435,293
50		1977 95,566	70,856	103,711	78,562	64,232	57,723	470,650
51	Grand total	1976 1,058,806	966,500	1,294,335	1,264,566	1,358,339	1,274,371	7,216,917
52		1977 1,045,189	959,473	1,432,800	1,368,965	1,400,879	1,360,170	7,567,476

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 9C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Ontario

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
1,421,143	1,479,865	1,056,937	1,128,315	877,275	854,403	12,405,100	Par terre:	
							Automobile	1976 1
								1977 2
1,028,843	1,031,195	815,260	857,462	732,544	717,633	9,540,831	Même jour	1976 3
								1977 4
65,455	62,252	38,635	38,647	25,351	25,261	427,179	Une nuit	1976 5
								1977 6
326,845	386,418	203,042	232,206	119,380	111,509	2,437,090	Deux nuits ou plus	1976 7
								1977 8
77,118	80,594	65,173	86,420	59,458	54,004	942,088	Autocar	1976 9
								1977 10
55,577	53,139	48,790	58,055	44,787	43,595	667,882	Même jour	1976 11
								1977 12
21,541	27,455	16,383	28,365	14,671	10,409	274,206	Une nuit ou plus	1976 13
								1977 14
953	1,291	929	748	642	816	9,270	Chemin de fer	1976 15
								1977 16
36,209	35,013	17,646	13,615	7,784	6,404	190,206	Autres moyens	1976 17
								1977 18
1,535,423	1,596,763	1,140,685	1,229,098	945,159	915,627	13,546,664	Total, par terre	1976 19
								1977 20
54,639	65,336	60,390	73,404	67,756	68,462	930,092	Par air:	
							Commercial	1976 21
								1977 22
2,219	2,760	1,845	2,307	1,896	1,549	27,476	Privé	1976 23
								1977 24
56,858	68,096	62,235	75,711	69,652	70,011	957,568	Total, par air	1976 25
								1977 26
55,144	65,079	19,531	618	-	-	177,453	Par mer:	
							Commercial	1976 27
								1977 28
7,267	7,777	2,764	624	117	53	24,231	Privé	1976 29
								1977 30
62,411	72,856	22,295	1,242	117	53	201,684	Total, par mer	1976 31
								1977 32
1,654,692	1,737,715	1,225,215	1,306,051	1,014,928	985,691	14,705,916	Total	1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1,238	2,620	1,836	1,020	1,070	1,041	16,179	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
58,980	91,522	69,304	54,300	37,346	34,380	724,388	Par air:	
							Rentrée directe	1976 37
								1977 38
4,764	6,914	5,952	4,953	5,884	4,434	82,282	Rentrée via les États-Unis	1976 39
								1977 40
63,744	98,436	75,256	59,253	43,230	38,814	806,670	Total, par air	1976 41
								1977 42
-	-	-	-	-	-	2	Par mer:	
							Rentrée directe	1976 43
								1977 44
-	-	-	-	-	-	-	Rentrée via les États-Unis	1976 45
								1977 46
-	-	-	-	-	-	2	Total, par mer	1976 47
								1977 48
64,982	101,056	77,092	60,273	44,300	39,855	822,851	Total	1976 49
								1977 50
1,719,674	1,838,771	1,302,307	1,366,324	1,059,228	1,025,546	15,528,767	Total global	1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Ontario

TABLE 9D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	295,496	304,223	328,207	405,112	449,430	550,423	2,332,891
2	1976	257,292	274,164	349,473	390,413	468,689	532,645	2,272,676
3	One night	15,221	16,405	16,854	25,838	38,472	60,337	173,127
4	1976	12,961	13,736	19,799	27,248	37,757	57,792	169,293
5	Two or more nights	30,822	35,529	41,091	69,312	146,008	181,132	503,894
6	1976	24,709	27,205	41,714	70,406	150,206	185,205	499,445
7	Total	341,539	356,157	386,152	500,262	633,910	791,892	3,009,912
8	1977	294,962	315,105	410,986	488,067	656,652	775,642	2,941,414
9	Trucks used commercially	39,823	42,922	52,091	50,162	52,328	56,213	293,539
10	1976	44,018	49,984	59,018	53,654	59,817	59,851	326,342
11	Other vehicles	114	124	368	1,521	2,842	5,417	10,386
12	1976	50	127	370	1,216	4,025	4,412	10,200
13	Total	381,476	399,203	438,611	551,945	689,080	853,522	3,313,837
14	1977	339,030	365,216	470,374	542,937	720,494	839,905	3,277,956
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	311,191	313,804	354,478	375,056	404,194	399,141	2,157,864
16	1976	305,766	302,420	380,541	402,787	411,011	424,743	2,227,268
17	One night	10,006	10,508	11,380	13,944	16,913	17,009	79,760
18	1976	10,771	10,356	14,269	14,852	18,772	18,707	87,727
19	Two or more nights	49,293	40,146	80,512	83,605	80,282	51,833	385,671
20	1976	47,263	36,422	91,787	85,244	87,727	59,868	408,311
21	Total	370,490	364,458	446,370	472,605	501,389	467,983	2,623,295
22	1977	363,800	349,198	486,597	502,883	517,510	503,318	2,723,306
23	Trucks used commercially	48,635	51,379	60,323	58,285	56,845	59,377	334,844
24	1976	49,455	55,782	66,608	58,441	64,469	65,026	359,781
25	Other vehicles	137	109	275	1,474	2,342	2,733	7,070
26	1976	85	125	467	1,633	3,739	3,081	9,130
27	Total	419,262	415,946	506,968	532,364	560,576	530,093	2,965,209
28	1977	413,340	405,105	553,672	562,957	585,718	571,425	3,092,217
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	606,687	618,027	682,685	780,168	853,624	949,564	4,490,755
30	1976	563,058	576,584	730,014	793,200	879,700	957,388	4,499,944
31	One night	25,227	26,913	28,234	39,782	55,385	77,346	252,887
32	1976	23,732	24,092	34,068	42,100	56,529	76,499	257,020
33	Two or more nights	80,115	75,675	121,603	152,917	226,290	232,965	889,565
34	1976	71,972	63,627	133,501	155,650	237,933	245,073	907,756
35	Total	712,029	720,615	832,522	972,867	1,135,299	1,259,875	5,633,207
36	1977	658,762	664,303	897,583	990,950	1,174,162	1,278,960	5,664,720
37	Trucks used commercially	88,458	94,301	112,414	108,447	109,173	115,590	628,383
38	1976	93,473	105,766	125,626	112,095	124,286	124,877	686,123
39	Other vehicles	251	233	643	2,995	5,184	8,150	17,456
40	1976	135	252	837	2,849	7,764	7,493	19,330
41	Total	800,738	815,149	945,579	1,084,309	1,249,656	1,383,615	6,279,046
42	1977	752,370	770,321	1,024,046	1,105,894	1,306,212	1,411,330	6,370,173

TABLEAU 9D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Ontario

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
709,833	741,241	482,801	388,454	335,367	300,885	5,291,472	Automobile: Même jour	1976 1 1977 2
103,073	102,045	58,002	35,481	20,994	19,635	512,357	Une nuit	1976 3 1977 4
334,319	295,869	163,966	94,890	49,041	46,731	1,488,710	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
1,147,225	1,139,155	704,769	518,825	405,402	367,251	7,292,539	Total	1976 7 1977 8
47,726	48,488	52,892	53,824	51,850	46,228	594,547	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
7,708	7,251	2,833	969	141	86	29,374	Autres véhicules	1976 11 1977 12
1,202,659	1,194,894	760,494	573,618	457,393	413,565	7,916,460	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
450,874	446,328	390,465	402,337	360,677	349,260	4,557,805	Automobile: Même nuit	1976 15 1977 16
27,132	25,592	17,454	18,068	12,757	12,753	193,516	Une nuit	1976 17 1977 18
111,545	128,486	75,999	86,314	48,055	43,981	880,051	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
589,551	600,406	483,918	506,719	421,489	405,994	5,631,372	Total	1976 21 1977 22
50,005	50,985	60,146	60,423	59,860	52,533	668,796	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
3,576	3,260	1,854	1,055	200	84	17,099	Autres véhicules	1976 25 1977 26
643,132	654,651	545,918	568,197	481,549	458,611	6,317,267	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
1,160,707	1,187,569	873,266	790,791	696,044	650,145	9,849,277	Automobile: Même jour	1976 29 1977 30
130,205	127,637	75,456	53,549	33,751	32,388	705,873	Une nuit	1976 31 1977 32
445,864	424,355	239,965	181,204	97,096	90,712	2,368,761	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
1,736,776	1,739,561	1,188,687	1,025,544	826,891	773,245	12,923,911	Total	1976 35 1977 36
97,731	99,473	113,038	114,247	111,710	98,761	1,263,343	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
11,284	10,511	4,687	2,024	341	170	46,473	Autres véhicules	1976 39 1977 40
1,845,791	1,849,545	1,306,412	1,141,815	938,942	872,176	14,233,727	Total	1976 41 1977 42

Manitoba **TABLE 10A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	35,238	33,544	35,643	47,963	82,301	120,576	355,265
2	..... 1977	30,486	35,295	44,726	48,824	81,878	120,045	361,254
3	Same day 1976	22,250	22,356	22,452	27,882	39,548	50,121	184,609
4	..... 1977	18,272	21,380	26,683	27,615	38,469	53,490	185,909
5	One night 1976	2,929	2,093	2,820	4,127	6,567	10,343	28,879
6	..... 1977	2,532	3,178	3,915	4,292	6,987	8,958	29,862
7	Two or more nights 1976	10,059	9,095	10,371	15,954	36,186	60,112	141,777
8	..... 1977	9,682	10,737	14,128	16,917	36,422	57,597	145,483
9	Bus 1976	865	2,225	1,480	1,531	3,460	4,656	14,217
10	..... 1977	715	1,318	2,305	2,619	3,792	4,191	14,940
11	Same day 1976	231	763	544	475	1,273	1,804	5,090
12	..... 1977	478	395	389	478	2,136	859	4,735
13	One or more nights 1976	634	1,462	936	1,056	2,187	2,852	9,127
14	..... 1977	237	923	1,916	2,141	1,656	3,332	10,205
15	Rail 1976	1	—	2	2	—	—	5
16	..... 1977	14	—	1	3	—	5	23
17	Other methods 1976	34	64	54	91	262	385	890
18	..... 1977	45	167	33	63	247	329	884
19	Total land 1976	36,138	35,833	37,179	49,587	86,023	125,617	370,377
20	..... 1977	31,260	36,780	47,065	51,509	85,917	124,570	377,101
Air:								
21	Commercial 1976	2,487	2,766	3,119	3,071	3,642	6,662	21,747
22	..... 1977	2,752	2,814	3,420	3,490	4,515	7,496	24,487
23	Private 1976	137	139	256	277	663	1,439	2,911
24	..... 1977	166	207	257	268	570	1,343	2,811
25	Total air 1976	2,624	2,905	3,375	3,348	4,305	8,101	24,658
26	..... 1977	2,918	3,021	3,677	3,758	5,085	8,839	27,298
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1976	38,762	38,738	40,554	52,935	90,328	133,718	395,035
34	..... 1977	34,178	39,801	50,742	55,267	91,002	133,409	404,399
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	8	3	33	127	402	224	797
36	..... 1977	10	11	141	161	131	142	596
37	One or more nights 1976	80	26	24	46	72	248	496
38	..... 1977	30	81	69	99	199	368	846
39	Total land 1976	88	29	57	173	474	472	1,293
40	..... 1977	40	92	210	260	330	510	1,442
Air:								
41	Entering direct 1976	182	113	550	336	1,074	2,409	4,664
42	..... 1977	111	98	566	420	1,765	2,297	5,257
43	Entering via the U.S.A. 1976	213	262	302	199	223	1,157	2,356
44	..... 1977	236	199	362	426	661	726	2,610
45	Total air 1976	395	375	852	535	1,297	3,566	7,020
46	..... 1977	347	297	928	846	2,426	3,023	7,867
Marine:								
47	Entering direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
52	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Total 1976	483	404	909	708	1,771	4,038	8,313
54	..... 1977	387	389	1,138	1,106	2,756	3,533	9,309
55	Grand total 1976	39,245	39,142	41,463	53,643	92,099	137,756	403,348
56	..... 1977	34,565	40,190	51,880	56,373	93,758	136,942	413,708

TABLEAU 10A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No	
Résidents des États-Unis									
170,476	141,044	100,289	63,917	44,550	39,863	915,404	Par terre:		
							Automobile	1976 1	
72,244	54,992	41,836	29,379	25,281	22,044	430,385	1977 2	2	
							Même jour	1976 3	3
19,259	17,853	12,565	6,456	4,326	3,243	92,581	1977 4	4	
							Une nuit	1976 5	5
78,973	68,199	45,888	28,082	14,943	14,576	392,438	1977 6	6	
							Deux nuits ou plus	1976 7	7
5,606	2,703	2,097	1,418	487	598	27,126	1977 8	8	
							Autocar	1976 9	9
2,847	1,311	791	438	221	103	10,801	1977 10	10	
							Même jour	1976 11	11
2,759	1,392	1,306	980	266	495	16,325	1977 12	12	
							Une nuit ou plus	1976 13	13
25	4	3	3	—	2	42	1977 14	14	
							Chemin de fer	1976 15	15
947	757	278	74	5	1	2,952	1977 16	16	
							Autres moyens	1976 17	17
177,054	144,508	102,667	65,412	45,042	40,464	945,524	1977 18	18	
							Total, par terre	1976 19	19
							1977 20	20	
							Par air:		
7,698	6,757	5,092	3,971	3,485	2,821	51,571	Commercial	1976 21	
							1977 22	22	
845	834	925	466	225	160	6,366	Privé	1976 23	
							1977 24	24	
8,543	7,591	6,017	4,437	3,710	2,981	57,937	Total, par air	1976 25	
							1977 26	26	
							Par mer:		
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27	
							1977 28	28	
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29	
							1977 30	30	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31	
							1977 32	32	
185,597	152,099	108,684	69,849	48,752	43,445	1,003,461	Total	1976 33	
							1977 34	34	
Résidents des pays autres que les États-Unis									
163	336	135	59	10	35	1,535	Par terre (via les États-Unis):		
							Même jour	1976 35	
229	289	177	110	37	15	1,353	1977 36	36	
							Une nuit ou plus	1976 37	
392	625	312	169	47	50	2,888	1977 38	38	
							Total, par terre	1976 39	
							1977 40	40	
							Par air:		
4,222	1,996	1,943	987	215	516	14,543	Entrée directe	1976 41	
							1977 42	42	
1,066	623	465	544	360	228	5,642	Entrée via les États-Unis	1976 43	
							1977 44	44	
5,288	2,619	2,408	1,531	575	744	20,185	Total, par air	1976 45	
							1977 46	46	
							Par mer:		
—	—	—	—	—	—	—	Entrée directe	1976 47	
							1977 48	48	
—	—	—	—	—	—	—	Entrée via les États-Unis	1976 49	
							1977 50	50	
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 51	
							1977 52	52	
5,680	3,244	2,720	1,700	622	794	23,073	Total	1976 53	
							1977 54	54	
191,277	155,343	111,404	71,549	49,374	44,239	1,026,534	Total global	1976 55	
							1977 56	56	

Manitoba TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	2	1	3	2	-	8	16
2	1977	3	1	4	7	7	22	44
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	1	2	1	17	32	53
6	1977	3	2	10	4	6	52	77
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	2	4	-	12	18
10	1977	-	1	-	2	4	9	16
11	Denmark 1976	3	6	12	24	2	75	122
12	1977	3	7	10	26	3	47	96
13	Finland 1976	-	5	8	4	1	18	36
14	1977	1	9	6	7	6	16	45
15	France 1976	27	14	9	7	52	48	157
16	1977	9	8	14	42	27	50	151
17	Germany (Federal Republic) 1976	58	46	337	107	652	1,520	2,720
18	1977	41	35	373	165	1,122	688	2,424
19	Greece 1976	2	2	10	1	3	18	36
20	1977	5	1	10	8	8	6	38
21	Hungary 1976	1	1	2	1	1	3	9
22	1977	-	1	-	6	7	2	16
23	Ireland (Republic) 1976	3	3	5	5	-	27	43
24	1977	-	1	10	6	5	18	40
25	Italy 1976	12	3	7	6	22	22	72
26	1977	6	8	5	11	19	14	63
27	Malta 1976	-	-	4	-	-	-	4
28	1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	30	25	48	68	106	258	535
30	1977	8	14	16	36	102	404	580
31	Norway 1976	3	6	2	14	7	81	113
32	1977	6	2	4	17	6	163	198
33	Poland 1976	16	6	15	5	-	1	43
34	1977	-	-	1	2	6	1	10
35	Portugal 1976	2	-	1	-	1	8	12
36	1977	-	3	6	5	1	7	22
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	1	1
38	1977	-	-	-	1	-	-	1
39	Spain 1976	3	1	6	6	-	1	17
40	1977	3	1	-	15	8	2	29
41	Sweden 1976	8	7	5	15	9	62	106
42	1977	4	8	26	105	12	59	214
43	Switzerland 1976	9	6	8	21	8	48	100
44	1977	11	4	6	64	23	35	143
45	Turkey 1976	3	-	1	-	-	1	5
46	1977	-	-	1	-	-	-	1
47	United Kingdom 1976	137	77	211	221	584	1,249	2,479
48	1977	88	86	238	255	730	1,266	2,663
49	U.S.S.R. 1976	-	-	4	-	-	1	5
50	1977	-	-	1	-	2	-	3
51	Yugoslavia 1976	1	1	1	1	1	3	8
52	1977	3	3	-	-	3	19	28
53	Other 1976	4	1	-	2	2	23	32
54	1977	6	2	3	7	156	126	300
55	Total 1976	324	212	703	515	1,468	3,520	6,742
56	1977	200	197	744	792	2,263	3,006	7,202
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	1	1
58	1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	1	-	-	2	2	5
60	1977	3	1	1	2	1	2	10
61	Rhodesia 1976	-	-	2	-	-	11	13
62	1977	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa 1976	2	1	8	19	16	17	63
64	1977	14	17	42	34	27	26	160
65	Other 1976	7	10	10	6	1	25	59
66	1977	15	3	11	11	22	37	99
67	Total 1976	9	12	20	25	19	56	141
68	1977	32	21	54	47	50	65	269
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	-	-	-	2	2
70	1977	1	-	-	-	-	-	1
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	1977	-	-	-	-	-	2	2
73	Hong Kong 1976	5	12	6	2	5	17	47
74	1977	5	4	4	8	23	36	80
75	India 1976	21	4	4	4	18	23	74
76	1977	8	3	18	21	15	28	93

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
10	13	7	8	2	1	57	Autriche	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
294	28	14	6	2	7	404	.....	1977 4
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1976 5
9	8	1	3	1	—	40	.....	1977 6
27	6	9	21	11	6	202	Bulgarie	1976 7
10	4	12	8	7	5	82	.....	1977 8
32	88	32	17	6	12	344	Tchécoslovaquie	1976 9
2,323	789	1,225	778	71	73	7,979	.....	1977 10
12	7	6	4	9	6	80	Danemark	1976 11
9	9	7	9	5	2	50	.....	1977 12
21	54	12	—	5	3	138	Finlande	1976 13
24	30	21	15	5	4	171	.....	1977 14
—	—	—	—	—	—	4	France	1976 15
211	77	95	60	29	45	1,052	.....	1977 16
364	73	10	15	5	4	584	Allemagne (République fédérale)	1976 17
12	18	13	4	1	2	93	.....	1977 18
3	4	—	—	—	—	19	Grèce	1976 19
—	—	—	—	—	—	1	.....	1977 20
10	12	2	6	3	2	52	Hongrie	1976 21
32	18	32	13	19	8	228	.....	1977 22
45	33	10	17	7	1	213	Irlande (République d')	1976 23
1	—	—	—	1	—	7	.....	1977 24
1,420	1,336	750	362	153	391	6,891	Italie	1976 25
—	—	—	—	1	—	6	.....	1977 26
3	5	5	2	7	2	32	Malte	1976 27
11	6	9	5	1	1	65	.....	1977 28
4,883	2,618	2,272	1,353	351	575	18,794	Pays-Bas	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 54
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 55
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 56
—	—	—	—	—	—	—	Afrique:	
—	—	—	—	1	1	3	Algérie	1976 57
9	—	6	—	1	—	21	.....	1977 58
3	7	2	—	—	—	25	Égypte	1976 59
62	23	20	15	16	42	241	.....	1977 60
32	11	29	7	9	7	154	Rhodésie	1976 61
106	41	57	22	27	50	444	.....	1977 62
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 68
—	—	—	—	—	—	—	Asie:	
—	—	—	—	7	1	10	Bangladesh	1976 69
—	1	—	—	—	—	1	.....	1977 70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
32	58	21	14	9	8	189	.....	1977 72
43	36	33	14	15	8	223	Hong-Kong	1976 73
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1976 75
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Manitoba TABLE 10B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 8	6	4	5	3	26	52
2	1977	2	6	6	1	10	16	41
3	Japan	1976 15	16	19	31	7	42	130
4	1977	28	22	15	12	32	52	161
5	Korea, South	1976 2	-	3	1	-	2	8
6	1977	1	4	5	3	5	3	21
7	Lebanon	1976 -	2	-	-	-	1	3
8	1977	-	-	1	-	-	1	2
9	Pakistan	1976 2	2	1	1	4	6	16
10	1977	3	1	-	1	8	3	16
11	Philippines	1976 9	2	8	1	3	6	29
12	1977	3	3	1	6	6	10	29
13	Sri Lanka	1976 -	-	-	-	-	2	2
14	1977	-	1	1	-	-	-	2
15	Syria	1976 -	-	-	-	-	-	-
16	1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan	1976 -	2	1	2	1	5	11
18	1977	4	5	1	2	5	3	20
19	Other	1976 4	1	3	4	4	45	61
20	1977	10	7	13	9	15	53	107
21	Total	1976 66	47	49	51	45	177	435
22	1977	65	56	65	63	119	207	575
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 -	-	-	-	-	-	-
24	1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976 1	1	-	-	-	12	14
26	1977	1	-	1	1	1	3	7
27	Barbados	1976 2	1	9	-	6	3	21
28	1977	5	8	36	3	10	2	64
29	Bermuda	1976 1	-	-	-	-	5	6
30	1977	-	-	-	1	1	-	2
31	Cuba	1976 -	-	-	-	-	-	-
32	1977	-	1	-	-	-	-	1
33	Haiti	1976 -	-	-	-	-	-	-
34	1977	-	-	-	-	-	1	1
35	Jamaica	1976 3	2	-	2	10	3	20
36	1977	1	1	4	2	1	3	12
37	Mexico	1976 9	17	17	8	15	33	99
38	1977	17	23	18	15	37	38	148
39	St. Pierre and Miquelon	1976 -	-	-	-	-	-	-
40	1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1976 -	-	1	1	3	6	11
42	1977	-	2	3	3	8	7	23
43	Other	1976 5	1	4	6	5	13	34
44	1977	3	6	6	5	4	27	51
45	Total	1976 21	22	31	17	39	75	205
46	1977	27	41	68	30	62	81	309
South America:								
47	Argentina	1976 6	2	3	1	2	3	17
48	1977	-	4	10	9	10	13	46
49	Brazil	1976 6	1	32	10	4	30	83
50	1977	5	5	5	5	34	16	70
51	Colombia	1976 -	-	-	3	1	5	9
52	1977	-	2	2	1	4	6	15
53	Guyana	1976 -	-	1	1	-	4	6
54	1977	-	-	2	-	-	3	5
55	Venezuela	1976 -	6	3	4	1	8	22
56	1977	1	-	3	2	6	7	19
57	Other	1976 6	15	24	13	5	28	91
58	1977	6	8	14	8	72	32	140
59	Total	1976 18	24	63	32	13	78	228
60	1977	12	19	36	25	126	77	295
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 36	86	20	52	144	77	415
62	1977	36	37	82	83	98	77	413
63	New Zealand	1976 9	-	19	16	43	54	141
64	1977	15	18	88	65	35	19	240
65	Other	1976 -	1	4	-	-	1	6
66	1977	-	-	1	1	3	1	6
67	Total	1976 45	87	43	68	187	132	562
68	1977	51	55	171	149	136	97	659
69	Grand total	1976 483	404	909	708	1,771	4,038	8,313
70	1977	387	389	1,138	1,106	2,756	3,533	9,309

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 10B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Manitoba

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
24	39	10	7	6	2	140	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
69	111	64	62	30	12	478	Japon	1976 3
								1977 4
5	2	6	2	2	5	30	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
6	-	-	1	1	-	11	Liban	1976 7
								1977 8
14	9	6	5	1	4	55	Pakistan	1976 9
								1977 10
17	16	9	10	6	2	89	Philippines	1976 11
								1977 12
-	2	2	-	-	-	6	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
								1977 16
7	9	1	65	3	-	96	Taiwan	1976 17
								1977 18
46	41	33	16	11	34	242	Autres	1976 19
								1977 20
263	324	185	196	91	76	1,570	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
								1977 24
-	3	3	1	-	-	21	Bahamas	1976 25
								1977 26
14	15	11	4	7	12	84	Barbade	1976 27
								1977 28
1	4	-	-	1	2	14	Bermudes	1976 29
								1977 30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 31
								1977 32
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1976 33
								1977 34
24	14	9	4	7	8	86	Jamaïque	1976 35
								1977 36
40	48	35	12	7	2	243	Mexique	1976 37
								1977 38
3	-	-	-	-	-	3	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
21	23	5	1	3	2	66	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
26	17	5	6	11	-	99	Autres	1976 43
								1977 44
129	124	68	28	36	26	616	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
11	4	9	1	3	-	45	Argentine	1976 47
								1977 48
20	10	18	10	8	12	161	Bésil	1976 49
								1977 50
7	2	2	-	1	-	21	Colombie	1976 51
								1977 52
3	6	-	2	1	1	19	Guyane	1976 53
								1977 54
15	5	1	-	3	-	46	Venezuela	1976 55
								1977 56
45	17	16	7	12	4	192	Autres	1976 57
								1977 58
101	44	46	20	28	17	484	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
124	75	56	55	63	38	826	Australie	1976 61
								1977 62
70	15	36	24	23	12	321	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
4	3	-	2	3	-	18	Autres	1976 65
								1977 66
198	93	92	81	89	50	1,165	Total	1976 67
								1977 68
5,680	3,244	2,720	1,700	622	794	23,073	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Manitoba TABLE 10C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	48,454	47,294	56,544	89,056	93,030	99,575	433,953
2		1977	52,811	58,518	82,967	107,879	126,727	107,740	536,642
3	Same day	1976	29,955	27,819	32,707	44,541	48,984	55,081	239,087
4		1977	28,446	30,591	40,370	48,265	59,301	60,741	267,714
5	One night	1976	2,350	2,219	2,514	4,985	5,601	8,030	25,699
6		1977	3,248	3,432	5,199	6,634	6,650	7,315	32,478
7	Two or more nights	1976	16,149	17,256	21,323	39,530	38,445	36,464	169,167
8		1977	21,117	24,495	37,398	52,980	60,776	39,684	236,450
9	Bus	1976	2,765	3,387	4,202	4,272	4,783	4,654	24,063
10		1977	3,244	4,244	3,772	4,206	4,178	4,624	24,268
11	Same day	1976	2,050	1,762	2,496	2,852	2,976	3,239	15,375
12		1977	1,739	1,870	1,869	1,521	1,904	3,109	12,012
13	One or more nights	1976	715	1,625	1,706	1,420	1,807	1,415	8,688
14		1977	1,505	2,374	1,903	2,685	2,274	1,515	12,256
15	Rail	1976	199	159	280	188	320	279	1,425
16		1977	167	179	307	334	272	262	1,521
17	Other methods	1976	194	118	167	306	533	677	1,995
18		1977	224	122	45	218	624	585	1,818
19	Total land	1976	51,612	50,958	61,193	93,822	98,666	105,185	461,436
20		1977	56,446	63,063	87,091	112,637	131,801	113,211	564,249
Air:									
21	Commercial	1976	11,444	10,019	10,738	9,120	4,370	5,387	51,078
22		1977	12,447	11,954	12,190	10,958	5,283	4,221	57,053
23	Private	1976	133	194	230	216	172	293	1,238
24		1977	181	224	285	294	262	309	1,555
25	Total air	1976	11,577	10,213	10,968	9,336	4,542	5,680	52,316
26		1977	12,628	12,178	12,475	11,252	5,545	4,530	58,608
Marine:									
27	Commercial	1976	—	—	—	—	—	—	—
28		1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976	—	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
32		1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	1976	63,189	61,171	72,161	103,158	103,208	110,865	513,752
34		1977	69,074	75,241	99,566	123,889	137,346	117,741	622,857
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.):									
35	1976		—	2	—	—	—	—	2
36	1977		6	—	4	—	—	—	10
Air:									
37	Returning direct	1976	822	1,104	1,148	1,193	1,217	1,336	6,820
38		1977	1,624	1,224	1,548	1,706	1,177	2,754	10,033
39	Returning via the U.S.A.	1976	537	58	977	208	243	493	2,516
40		1977	830	902	1,022	645	269	349	4,017
41	Total air	1976	1,359	1,162	2,125	1,401	1,460	1,829	9,336
42		1977	2,454	2,126	2,570	2,351	1,446	3,103	14,050
Marine:									
43	Returning direct	1976	—	—	—	—	—	—	—
44		1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—	—
46		1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total	1976	1,359	1,164	2,125	1,401	1,460	1,829	9,338
50		1977	2,460	2,126	2,574	2,351	1,446	3,103	14,060
51	Grand total	1976	64,548	62,335	74,286	104,559	104,668	112,694	523,090
52		1977	71,534	77,367	102,140	126,240	138,792	120,844	636,917

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 10C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Manitoba

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
191,461	196,933	133,183	110,756	81,102	61,202	1,208,590	Par terre:	
91,471	80,497	55,176	48,769	39,342	35,477	589,819	Automobile	1976 1
15,113	16,854	11,930	8,496	5,361	3,350	86,803	.....	1977 2
84,877	99,582	66,077	53,491	36,399	22,375	531,968	Même jour	1976 3
4,727	4,796	3,341	3,061	2,389	3,339	45,716	.....	1977 4
2,982	2,920	1,769	1,679	1,211	1,743	27,679	Une nuit	1976 5
1,745	1,876	1,572	1,382	1,178	1,596	18,037	.....	1977 6
326	374	287	285	172	245	3,114	Deux nuits ou plus	1976 7
1,015	1,111	435	78	2	57	4,693	.....	1977 8
197,529	203,214	137,246	114,180	83,665	64,843	1,262,113	Autocar	1976 9
3,993	4,761	4,628	4,837	6,156	3,861	79,314	.....	1977 10
299	373	278	212	202	127	2,729	Même jour	1976 11
4,292	5,134	4,906	5,049	6,358	3,988	82,043	.....	1977 12
—	—	—	—	—	—	—	Une nuit ou plus	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
201,821	208,348	142,152	119,229	90,023	68,831	1,344,156	.....	1977 16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 18
—	—	—	—	—	—	—	Total, par terre	1976 19
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 20
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
2	—	—	—	—	—	4	Par air:	
2,680	3,073	2,294	2,153	787	633	18,440	Commercial	1976 21
164	319	210	245	306	196	3,956	.....	1977 22
2,844	3,392	2,504	2,398	1,093	829	22,396	Privé	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 24
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 26
2,846	3,392	2,504	2,398	1,093	829	22,400	Par mer:	
204,667	211,740	144,656	121,627	91,116	69,660	1,366,556	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 34
—	—	—	—	—	—	—	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	1977	36
—	—	—	—	—	—	—	Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 50
—	—	—	—	—	—	—	Total global	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Manitoba TABLE 10D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 9,322	9,306	9,228	11,579	15,114	18,254	72,803
2		1977 7,766	8,602	10,549	11,134	14,772	19,072	71,895
3	One night	1976 1,044	789	1,060	1,489	2,250	3,507	10,139
4		1977 964	1,214	1,428	1,541	2,497	3,219	10,863
5	Two or more nights	1976 3,558	3,275	3,691	5,386	11,092	18,438	45,440
6		1977 3,467	3,815	4,763	5,617	11,587	18,093	47,342
7	Total	1976 13,924	13,370	13,979	18,454	28,456	40,199	128,382
8		1977 12,197	13,631	16,740	18,292	28,856	40,384	130,100
9	Trucks used commercially	1976 4,135	5,173	5,180	5,218	5,207	5,140	30,053
10		1977 4,186	4,496	4,785	4,953	4,838	5,194	28,452
11	Other vehicles	1976 19	49	33	81	208	311	701
12		1977 27	139	25	49	188	255	683
13	Total	1976 18,078	18,592	19,192	23,753	33,871	45,650	159,136
14		1977 16,410	18,266	21,550	23,294	33,882	45,833	159,235
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 11,945	11,365	12,845	17,252	18,766	20,785	92,958
16		1977 11,529	12,369	15,637	18,659	22,019	22,870	103,083
17	One night	1976 857	821	936	1,740	1,948	2,818	9,120
18		1977 1,227	1,280	1,822	2,305	2,459	2,711	11,804
19	Two or more nights	1976 5,267	5,683	6,931	12,446	12,199	11,857	54,383
20		1977 7,024	7,911	11,891	16,704	19,412	13,382	76,324
21	Total	1976 18,069	17,869	20,712	31,438	32,913	35,460	156,461
22		1977 19,780	21,560	29,350	37,668	43,890	38,963	191,211
23	Trucks used commercially	1976 2,532	2,706	3,207	3,361	3,778	3,269	18,853
24		1977 3,110	3,351	4,090	4,071	3,750	3,203	21,575
25	Other vehicles	1976 172	92	146	203	435	570	1,618
26		1977 200	107	28	176	480	481	1,472
27	Total	1976 20,773	20,667	24,065	35,002	37,126	39,299	176,932
28		1977 23,090	25,018	33,468	41,915	48,120	42,647	214,258
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 21,267	20,671	22,073	28,831	33,880	39,039	165,761
30		1977 19,295	20,971	26,186	29,793	36,791	41,942	174,978
31	One night	1976 1,901	1,610	1,996	3,229	4,198	6,325	19,259
32		1977 2,191	2,494	3,250	3,846	4,956	5,930	22,667
33	Two or more nights	1976 8,825	8,958	10,622	17,832	23,291	30,295	99,823
34		1977 10,491	11,726	16,654	22,321	30,999	31,475	123,666
35	Total	1976 31,993	31,239	34,691	49,892	61,369	75,659	284,843
36		1977 31,977	35,191	46,090	55,960	72,746	79,347	321,311
37	Trucks used commercially	1976 6,667	7,879	8,387	8,579	8,985	8,409	48,906
38		1977 7,296	7,847	8,875	9,024	8,588	8,397	50,027
39	Other vehicles	1976 191	141	179	284	643	881	2,319
40		1977 227	246	53	225	668	736	2,155
41	Total	1976 38,851	39,259	43,257	58,755	70,997	84,949	336,068
42		1977 39,500	43,284	55,018	65,209	82,002	88,480	373,493

TABLEAU 10D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Manitoba

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
24,145	19,141	15,847	11,900	10,389	9,216	163,441	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
6,091	5,612	4,151	2,303	1,528	1,151	30,975	Une nuit	1976 3 1977 4
24,038	20,975	14,770	9,245	5,061	4,928	124,457	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
54,274	45,728	34,768	23,448	16,978	15,295	318,873	Total	1976 7 1977 8
3,805	4,142	5,518	5,278	5,024	4,814	58,634	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
747	609	212	56	2	—	2,327	Autres véhicules	1976 11 1977 12
58,826	50,479	40,498	28,782	22,004	20,109	379,834	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
30,212	27,547	20,608	18,775	15,566	13,926	219,592	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
4,881	5,392	3,881	2,983	1,850	1,206	29,313	Une nuit	1976 17 1977 18
25,606	29,871	20,611	16,985	11,435	7,184	166,075	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
60,699	62,810	45,100	38,743	28,851	22,316	414,980	Total	1976 21 1977 22
3,015	3,602	3,871	4,166	4,104	3,304	40,915	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
847	873	352	61	1	46	3,798	Autres véhicules	1976 25 1977 26
64,561	67,285	49,323	42,970	32,956	25,666	459,693	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
54,357	46,688	36,455	30,675	25,955	23,142	383,033	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
10,972	11,004	8,032	5,286	3,378	2,357	60,288	Une nuit	1976 31 1977 32
49,644	50,846	35,381	26,230	16,496	12,112	290,532	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
114,973	108,538	79,868	62,191	45,829	37,611	733,853	Total	1976 35 1977 36
6,820	7,744	9,389	9,444	9,128	8,118	99,549	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
1,594	1,482	564	117	3	46	6,125	Autres véhicules	1976 39 1977 40
123,387	117,764	89,821	71,752	54,960	45,775	839,527	Total	1976 41 1977 42

Saskatchewan

TABLE 11A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	8,941	9,690	9,239	13,092	19,386	30,467	90,815
2		1977	7,617	9,280	10,669	13,001	19,841	28,855	89,263
3	Same day	1976	6,915	7,357	6,862	9,512	11,442	13,530	55,618
4		1977	5,850	6,845	7,947	9,044	11,107	12,070	52,863
5	One night	1976	471	548	545	713	971	1,011	4,259
6		1977	347	515	490	582	892	1,045	3,871
7	Two or more nights	1976	1,555	1,785	1,832	2,867	6,973	15,926	30,938
8		1977	1,420	1,920	2,232	3,375	7,842	15,740	32,529
9	Bus	1976	52	18	148	331	611	742	1,902
10		1977	60	197	505	349	884	499	2,494
11	Same day	1976	24	18	49	180	323	328	922
12		1977	22	197	207	52	370	162	1,010
13	One or more nights	1976	28	—	99	151	288	414	980
14		1977	38	—	298	297	514	337	1,484
15	Rail	1976	—	—	—	—	—	—	—
16		1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1976	142	195	169	220	339	504	1,569
18		1977	167	208	169	400	547	497	1,988
19	Total land	1976	9,135	9,903	9,556	13,643	20,336	31,713	94,286
20		1977	7,844	9,685	11,343	13,750	21,272	29,851	93,745
Air:									
21	Commercial	1976	—	3	7	103	—	84	197
22		1977	40	44	80	75	150	272	661
23	Private	1976	77	67	121	166	500	1,208	2,139
24		1977	90	102	171	147	515	1,224	2,249
25	Total air	1976	77	70	128	269	500	1,292	2,336
26		1977	130	146	251	222	665	1,496	2,910
Marine:									
27	Commercial	1976	—	—	—	—	—	—	—
28		1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976	—	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
32		1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	1976	9,212	9,973	9,684	13,912	20,836	33,005	96,622
34		1977	7,974	9,831	11,594	13,972	21,937	31,347	96,655
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	2	2	—	1	8	48	61
36		1977	—	1	2	8	—	22	33
37	One or more nights	1976	4	2	8	15	27	142	198
38		1977	4	6	13	51	41	128	243
39	Total land	1976	6	4	8	16	35	190	259
40		1977	4	7	15	59	41	150	276
Air:									
41	Entering direct	1976	—	—	—	—	—	4	4
42		1977	—	—	—	—	—	—	—
43	Entering via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—	—
44		1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Total air	1976	—	—	—	—	—	4	4
46		1977	—	—	—	—	—	—	—
Marine:									
47	Entering direct	1976	—	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—	—
50		1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
52		1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Total	1976	6	4	8	16	35	194	263
54		1977	4	7	15	59	41	150	276
55	Grand total	1976	9,218	9,977	9,692	13,928	20,871	33,199	96,885
56		1977	7,978	9,838	11,609	14,031	21,978	31,497	96,931

TABLEAU 11A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No	
Résidents des États-Unis									
37,945	31,301	21,991	18,473	10,253	9,809	220,587	Par terre:		
14,905	14,224	12,247	9,473	7,491	6,855	120,813	Automobile	1976 1	
1,521	1,387	1,037	876	466	480	10,026	1977 2	2	
21,519	15,690	8,707	8,124	2,296	2,474	89,748	Même jour	1976 3	3
1,330	604	209	177	71	47	4,340	1977 4	4	
329	114	81	139	61	47	1,693	Une nuit	1976 5	5
1,001	490	128	38	10	-	2,647	1977 6	6	
-	-	-	-	-	-	-	Deux nuits ou plus	1976 7	7
589	443	226	287	228	133	3,475	1977 8	8	
39,864	32,348	22,426	18,937	10,552	9,989	228,402	Autocar	1976 9	9
22	1	-	-	-	1	221	1977 10	10	
1,237	940	516	541	156	203	5,732	Même jour	1976 11	11
1,259	941	516	541	156	204	5,953	1977 12	12	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 13	13
-	-	-	-	-	-	-	1977 14	14	
-	-	-	-	-	-	-	Chemin de fer	1976 15	15
-	-	-	-	-	-	-	1977 16	16	
589	443	226	287	228	133	3,475	Autres moyens	1976 17	17
39,864	32,348	22,426	18,937	10,552	9,989	228,402	1977 18	18	
22	1	-	-	-	1	221	Total, par terre	1976 19	19
1,237	940	516	541	156	203	5,732	1977 20	20	
1,259	941	516	541	156	204	5,953	Par air:		
-	-	-	-	-	-	-	Commercial	1976 21	21
41,123	33,289	22,942	19,478	10,708	10,193	234,355	1977 22	22	
33,289	22,942	19,478	10,708	10,193	234,355	234,355	Privé	1976 23	23
22,942	19,478	10,708	10,193	234,355	234,355	234,355	1977 24	24	
19,478	10,708	10,193	234,355	234,355	234,355	234,355	Total, par air	1976 25	25
10,708	10,193	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	1977 26	26	
10,193	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	Par mer:		
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	Commercial	1976 27	27
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	1977 28	28	
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	Privé	1976 29	29
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	1977 30	30	
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	Total, par mer	1976 31	31
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	1977 32	32	
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	Total	1976 33	33
234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	234,355	1977 34	34	
Résidents des pays autres que les États-Unis									
55	18	8	5	3	2	152	Par terre (via les États-Unis):		
207	114	50	35	14	4	622	Même jour	1976 35	35
262	132	58	40	17	6	774	1977 36	36	
-	-	-	-	-	-	-	Une nuit ou plus	1976 37	37
-	-	-	-	-	-	-	1977 38	38	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par terre	1976 39	39
-	-	-	-	-	-	-	1977 40	40	
-	-	-	-	-	-	-	Par air:		
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 41	41
-	-	-	-	-	-	-	1977 42	42	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 43	43
-	-	-	-	-	-	-	1977 44	44	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par air	1976 45	45
-	-	-	-	-	-	-	1977 46	46	
-	-	-	-	-	-	-	Par mer:		
-	-	-	-	-	-	-	Entrée directe	1976 47	47
-	-	-	-	-	-	-	1977 48	48	
-	-	-	-	-	-	-	Entrée via les États-Unis	1976 49	49
-	-	-	-	-	-	-	1977 50	50	
-	-	-	-	-	-	-	Total, par mer	1976 51	51
-	-	-	-	-	-	-	1977 52	52	
262	132	58	46	17	6	784	Total	1976 53	53
41,385	33,421	23,000	19,524	10,725	10,199	235,139	1977 54	54	
33,421	23,000	19,524	10,725	10,199	235,139	235,139	Total global	1976 55	55
23,000	19,524	10,725	10,199	235,139	235,139	235,139	1977 56	56	
19,524	10,725	10,199	235,139	235,139	235,139	235,139			

Saskatchewan

TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1976	—	—	—	—	—	—	—
2	..... 1977	—	—	—	—	1	1	2
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	—	—	—	—	—	—	—
6	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	—	—	—	—	—	—
10	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
11	Denmark 1976	—	—	1	—	—	8	9
12	..... 1977	—	—	—	1	3	8	12
13	Finland 1976	—	—	—	1	—	—	1
14	..... 1977	—	2	—	—	—	—	2
15	France 1976	—	—	—	—	—	4	4
16	..... 1977	—	—	—	2	1	3	3
17	Germany (Federal Republic) 1976	1	—	—	5	4	29	39
18	..... 1977	—	—	—	3	8	19	30
19	Greece 1976	—	—	—	—	—	—	—
20	..... 1977	—	—	1	—	—	—	1
21	Hungary 1976	—	—	—	—	—	—	—
22	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
23	Ireland (Republic) 1976	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1977	—	—	1	—	—	—	1
25	Italy 1976	—	—	—	—	—	1	1
26	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
27	Malta 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Netherlands, The 1976	—	2	—	—	6	9	17
30	..... 1977	—	—	6	—	6	24	41
31	Norway 1976	—	2	—	5	1	14	17
32	..... 1977	—	—	—	1	3	28	32
33	Poland 1976	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1977	—	—	—	—	5	—	5
35	Portugal 1976	—	—	—	—	—	—	—
36	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Spain 1976	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Sweden 1976	—	—	—	—	6	10	16
42	..... 1977	—	—	3	1	—	7	11
43	Switzerland 1976	—	—	1	—	1	7	9
44	..... 1977	—	—	—	—	—	2	2
45	Turkey 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	United Kingdom 1976	3	—	1	8	13	82	107
48	..... 1977	2	—	—	11	8	29	50
49	U.S.S.R. 1976	—	—	—	—	—	—	—
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Yugoslavia 1976	—	—	2	—	—	—	2
52	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Other 1976	—	—	—	—	—	—	—
54	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
55	Total 1976	4	4	5	14	31	164	222
56	..... 1977	2	2	11	24	35	118	192
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	—	—	—	—	—
58	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
59	Egypt 1976	—	—	—	—	—	—	—
60	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
61	Rhodesia 1976	—	—	—	—	—	—	—
62	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
63	South Africa 1976	—	—	—	—	—	4	4
64	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
65	Other 1976	—	—	—	—	—	5	5
66	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
67	Total 1976	—	—	—	—	—	9	9
68	..... 1977	—	—	—	—	—	1	1
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	—	—	—
70	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1976	—	—	—	—	—	—	—
74	..... 1977	1	—	—	—	—	1	2
75	India 1976	—	—	—	—	—	5	5
76	..... 1977	—	—	—	1	—	1	2

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
—	3	—	—	—	—	3	Autriche	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2
—	—	—	—	—	—	—	Açores	1976 3
5	2	—	—	—	—	7	1977 4	4
—	—	—	—	—	—	—	Belgique	1976 5
—	—	—	—	—	—	—	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
—	—	—	—	—	—	—	1977 8	8
—	—	—	—	—	—	—	Tchécoslovaquie	1976 9
9	2	—	6	1	—	27	1977 10	10
—	—	1	—	—	—	2	Danemark	1976 11
—	—	—	—	—	—	—	1977 12	12
8	1	—	2	—	—	15	Finlande	1976 13
54	20	1	1	5	—	120	1977 14	14
—	—	—	—	—	—	—	France	1976 15
—	—	—	—	—	—	—	1977 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Allemagne (République fédérale)	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1976 19
—	1	—	—	—	—	1	1977 20	20
—	—	—	—	—	—	—	Hongrie	1976 21
—	—	—	—	—	—	—	1977 22	22
—	—	—	—	—	—	—	Irlande (République d')	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24
—	—	—	—	—	—	1	Italie	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1976 27
29	6	15	2	—	—	69	1977 28	28
32	12	—	—	—	—	61	Pays-Bas	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	1977 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1976 39
9	3	—	5	2	—	35	1977 40	40
5	3	—	3	—	—	20	Suède	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44
79	49	30	20	3	1	289	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	50
—	—	—	—	—	—	2	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	1977 54	54
230	102	47	39	11	1	652	Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	1977 58	58
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	1977 60	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61
—	—	—	—	1	—	5	1977 62	62
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	1977 64	64
—	—	—	—	—	—	5	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	1977 66	66
—	—	—	—	1	—	10	Total	1976 67
								1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	1977 70	70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	1977 72	72
—	2	—	—	—	—	2	Hong-Kong	1976 73
—	—	—	—	—	—	—	1977 74	74
3	—	1	2	—	—	11	Inde	1976 75
								1977 76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Saskatchewan **TABLE 11B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976	-	-	-	-	-	-
2	1977	-	1	-	-	-	1	2
3	Japan	1976	-	-	-	2	1	3
4	1977	1	-	3	-	-	7	11
5	Korea, South	1976	-	-	-	-	-	-
6	1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon	1976	-	-	-	-	-	-
8	1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan	1976	-	-	-	-	-	-
10	1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines	1976	-	-	-	-	-	-
12	1977	-	1	-	-	-	-	1
13	Sri Lanka	1976	-	-	-	-	-	-
14	1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria	1976	-	-	-	-	-	-
16	1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan	1976	-	-	-	-	-	-
18	1977	-	-	-	3	-	-	3
19	Other	1976	-	-	-	-	1	1
20	1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Total	1976	-	-	-	2	7	9
22	1977	2	2	3	4	-	10	21
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976	-	-	-	-	-	-
24	1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976	-	-	-	-	-	-
26	1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados	1976	-	-	-	-	-	-
28	1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda	1976	-	-	-	-	-	-
30	1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba	1976	-	-	-	-	-	-
32	1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti	1976	-	-	-	-	-	-
34	1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica	1976	-	-	-	-	-	-
36	1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico	1976	2	-	-	-	-	2
38	1977	-	-	-	-	1	7	8
39	St. Pierre and Miquelon	1976	-	-	-	-	-	-
40	1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1976	-	-	-	-	-	-
42	1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other	1976	-	-	-	-	2	2
44	1977	-	-	-	-	-	2	2
45	Total	1976	2	-	-	-	2	4
46	1977	-	-	-	-	1	9	10
South America:								
47	Argentina	1976	-	-	-	-	1	1
48	1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil	1976	-	-	2	1	-	3
50	1977	-	2	-	-	-	2	4
51	Colombia	1976	-	-	-	-	-	-
52	1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana	1976	-	-	-	-	3	3
54	1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela	1976	-	-	-	-	-	-
56	1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other	1976	-	-	-	1	-	1
58	1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total	1976	-	-	2	2	4	8
60	1977	-	2	-	-	-	2	4
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976	-	2	-	-	7	9
62	1977	-	-	1	27	2	8	38
63	New Zealand	1976	-	1	-	-	1	2
64	1977	-	1	-	4	3	2	10
65	Other	1976	-	-	-	-	-	-
66	1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total	1976	-	3	-	-	8	11
68	1977	-	1	1	31	5	10	48
69	Grand total	1976	6	4	8	16	194	263
70	1977	4	7	15	59	41	150	276

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 11B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin Saskatchewan

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
2	-	2	3	-	-	7	Asie -- fin:	
							Israël	1976 1
							1977 2	2
9	11	2	-	-	-	25	Japon	1976 3
							1977 4	4
-	-	-	-	-	-	-	Corée du Sud	1976 5
							1977 6	6
-	-	-	-	-	-	-	Liban	1976 7
							1977 8	8
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	1976 9
							1977 10	10
-	-	-	-	-	-	-	Philippines	1976 11
							1977 12	12
-	-	-	-	-	-	-	Sri Lanka	1976 13
							1977 14	14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
							1977 16	16
3	-	-	-	-	-	3	Taiwan	1976 17
							1977 18	18
-	-	-	-	-	-	1	Autres	1976 19
							1977 20	20
17	13	5	5	-	-	49	Total	1976 21
							1977 22	22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
							1977 24	24
-	-	-	-	-	-	-	Bahamas	1976 25
							1977 26	26
-	-	-	-	-	-	-	Barbade	1976 27
							1977 28	28
-	-	-	-	-	-	-	Bermudes	1976 29
							1977 30	30
-	-	-	-	-	-	-	Cuba	1976 31
							1977 32	32
-	-	-	-	-	-	-	Haïti	1976 33
							1977 34	34
-	-	-	-	-	-	-	Jamaïque	1976 35
							1977 36	36
2	4	-	-	-	-	8	Mexique	1976 37
							1977 38	38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
							1977 40	40
-	-	-	-	-	-	-	Trinité et Tobago	1976 41
							1977 42	42
1	-	-	-	-	-	3	Autres	1976 43
							1977 44	44
3	4	-	-	-	-	11	Total	1976 45
							1977 46	46
							Amérique du Sud:	
-	-	-	-	-	-	1	Argentine	1976 47
							1977 48	48
-	-	-	1	-	-	4	Brésil	1976 49
							1977 50	50
-	-	-	-	-	1	1	Colombie	1976 51
							1977 52	52
-	-	-	-	-	-	3	Guyane	1976 53
							1977 54	54
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela	1976 55
							1977 56	56
-	-	-	1	-	-	2	Autres	1976 57
							1977 58	58
-	-	-	2	-	1	11	Total	1976 59
							1977 60	60
							Océanie et autres îles océaniques:	
11	11	6	-	2	4	43	Australie	1976 61
							1977 62	62
1	2	-	-	3	-	8	Nouvelle-Zélande	1976 63
							1977 64	64
-	-	-	-	-	-	-	Autres	1976 65
							1977 66	66
12	13	6	-	5	4	51	Total	1976 67
							1977 68	68
262	132	58	46	17	6	784	Total global	1976 69
							1977 70	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Saskatchewan

TABLE 11C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile	18,660	22,586	21,084	33,179	31,395	32,459	159,363
2	1977	22,131	26,157	29,305	39,390	38,451	34,820	190,254
3	Same day	11,088	14,204	13,713	20,182	20,295	20,961	100,443
4	1977	13,254	17,037	19,074	21,560	24,344	22,231	117,500
5	One night	836	1,312	954	1,396	1,766	1,759	8,023
6	1977	1,079	1,402	1,434	1,700	2,260	2,185	10,060
7	Two or more nights	6,736	7,070	6,417	11,601	9,334	9,739	50,897
8	1977	7,798	7,718	8,797	16,130	11,847	10,404	62,694
9	Bus	263	773	379	236	351	283	2,285
10	1977	147	498	256	360	814	758	2,833
11	Same day	126	100	162	37	178	139	742
12	1977	78	42	170	34	252	287	863
13	One or more nights	137	673	217	199	173	144	1,543
14	1977	69	456	86	326	562	471	1,970
15	Rail	—	—	—	—	—	—	—
16	1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1,494	1,510	1,548	1,713	2,010	1,941	10,216
18	1977	480	389	468	940	1,077	930	4,284
19	Total land	20,417	24,869	23,011	35,128	33,756	34,683	171,864
20	1977	22,758	27,044	30,029	40,690	40,342	36,508	197,371
Air:								
21	Commercial	885	626	597	124	6	40	2,278
22	1977	256	207	157	229	176	123	1,148
23	Private	169	207	205	217	179	281	1,258
24	1977	199	194	237	245	162	143	1,180
25	Total air	1,054	833	802	341	185	321	3,536
26	1977	455	401	394	474	338	266	2,328
Marine:								
27	Commercial	—	—	—	—	—	—	—
28	1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	—	—	—	—	—	—	—
30	1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
32	1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	21,471	25,702	23,813	35,469	33,941	35,004	175,400
34	1977	23,213	27,445	30,423	41,164	40,680	36,774	199,699
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	51	45	2	8	4	4	114
36	1977	7	8	2	6	6	21	50
Air:								
37	Returning direct	—	—	—	—	—	—	—
38	1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
40	1977	—	—	2	1	—	—	3
41	Total air	—	—	—	—	—	—	—
42	1977	—	—	2	1	—	—	3
Marine:								
43	Returning direct	—	—	—	—	—	—	—
44	1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A.	—	—	—	—	—	—	—
46	1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine	—	—	—	—	—	—	—
48	1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total	51	45	2	8	4	4	114
50	1977	7	8	4	7	6	21	53
51	Grand total	21,522	25,747	23,815	35,477	33,945	35,008	175,514
52	1977	23,220	27,453	30,427	41,171	40,686	36,795	199,752

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 11C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
58,353	55,712	36,512	37,778	29,766	24,173	401,657	Par terre:	
							Automobile	1976 1
								1977 2
25,473	22,901	21,223	21,491	18,983	16,812	227,326	Même jour	1976 3
								1977 4
2,628	2,087	1,551	1,884	1,262	1,017	18,452	Une nuit	1976 5
								1977 6
30,252	30,724	13,738	14,403	9,521	6,344	155,879	Deux nuits ou plus	1976 7
								1977 8
349	857	131	44	175	123	3,964	Autocar	1976 9
								1977 10
33	65	43	44	130	25	1,082	Même jour	1976 11
								1977 12
316	792	88	—	45	98	2,882	Une nuit ou plus	1976 13
								1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
								1977 16
1,887	1,707	1,921	1,586	462	447	18,226	Autres moyens	1976 17
								1977 18
60,589	58,276	38,564	39,408	30,403	24,743	423,847	Total, par terre	1976 19
								1977 20
							Par air:	
34	63	31	22	62	161	2,651	Commercial	1976 21
								1977 22
189	216	119	207	195	121	2,305	Privé	1976 23
								1977 24
223	279	150	229	257	282	4,956	Total, par air	1976 25
								1977 26
							Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
								1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
								1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
								1977 32
60,812	58,555	38,714	39,637	30,660	25,025	428,803	Total	1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
—	—	—	—	—	—	6	Par terre (via les États-Unis):	
						120	1976	35
							1977	36
							Par air:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 37
								1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 39
								1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
								1977 42
							Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
								1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
								1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
								1977 48
—	—	—	—	—	—	6	Total	1976 49
						120		1977 50
60,812	58,555	38,714	39,637	30,660	25,031	428,923	Total global	1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Saskatchewan

TABLE 11D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 3,297	3,474	3,235	4,406	5,423	5,664	25,499
2		1977 2,840	3,261	3,791	4,408	5,171	5,377	24,848
3	One night	1976 197	235	232	276	402	401	1,743
4		1977 163	222	224	264	376	416	1,665
5	Two or more nights	1976 656	736	785	1,182	2,625	5,228	11,212
6		1977 585	740	905	1,341	2,857	5,274	11,702
7	Total	1976 4,150	4,445	4,252	5,864	8,450	11,293	38,454
8		1977 3,588	4,223	4,920	6,013	8,404	11,067	38,215
9	Trucks used commercially	1976 1,223	1,205	1,349	1,116	1,394	1,370	7,657
10		1977 1,256	1,184	1,136	1,189	1,468	1,514	7,747
11	Other vehicles	1976 7	5	—	73	78	189	352
12		1977 27	34	19	113	188	192	573
13	Total	1976 5,380	5,655	5,601	7,053	9,922	12,852	46,463
14		1977 4,871	5,441	6,075	7,315	10,060	12,773	46,535
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 5,133	6,027	5,959	8,286	8,367	8,686	42,458
16		1977 5,965	6,922	8,030	8,748	9,891	9,179	48,735
17	One night	1976 357	504	393	562	671	701	3,188
18		1977 422	537	582	700	901	874	4,016
19	Two or more nights	1976 2,095	2,364	2,405	3,857	3,240	3,440	17,401
20		1977 2,507	2,586	3,190	5,295	3,981	3,737	21,296
21	Total	1976 7,585	8,895	8,757	12,705	12,278	12,827	63,047
22		1977 8,894	10,045	11,802	14,743	14,773	13,790	74,047
23	Trucks used commercially	1976 1,797	1,684	1,883	1,994	1,687	1,983	11,028
24		1977 1,718	1,805	2,025	2,018	1,966	2,177	11,709
25	Other vehicles	1976 5	—	25	120	233	283	666
26		1977 17	6	36	273	387	335	1,054
27	Total	1976 9,387	10,579	10,665	14,819	14,198	15,093	74,741
28		1977 10,629	11,856	13,863	17,034	17,126	16,302	86,810
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 8,430	9,501	9,194	12,692	13,790	14,350	67,957
30		1977 8,805	10,183	11,821	13,156	15,062	14,556	73,583
31	One night	1976 554	739	625	838	1,073	1,102	4,931
32		1977 585	759	806	964	1,277	1,290	5,681
33	Two or more nights	1976 2,751	3,100	3,190	5,039	5,865	8,668	28,613
34		1977 3,092	3,326	4,095	6,636	6,838	9,011	32,998
35	Total	1976 11,735	13,340	13,009	18,569	20,728	24,120	101,501
36		1977 12,482	14,268	16,722	20,756	23,177	24,857	112,262
37	Trucks used commercially	1976 3,020	2,889	3,232	3,110	3,081	3,353	18,685
38		1977 2,974	2,989	3,161	3,207	3,434	3,691	19,456
39	Other vehicles	1976 12	5	25	193	311	472	1,018
40		1977 44	40	55	386	575	527	1,627
41	Total	1976 14,767	16,234	16,266	21,872	24,120	27,945	121,204
42		1977 15,500	17,297	19,938	24,349	27,186	29,075	133,345

TABLEAU 11D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Saskatchewan

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
6,424	6,212	5,668	4,354	3,539	3,238	54,934	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
563	526	430	340	222	223	4,047	Une nuit	1976 3 1977 4
6,971	5,424	3,404	2,937	945	917	31,810	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
13,958	12,162	9,502	7,631	4,706	4,378	90,791	Total	1976 7 1977 8
1,080	1,261	1,397	1,470	1,439	1,121	15,425	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
204	169	41	11	—	4	781	Autres véhicules	1976 11 1977 12
15,242	13,592	10,940	9,112	6,145	5,503	106,997	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
9,779	8,938	8,806	8,731	8,130	7,316	94,158	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
927	800	609	735	525	411	7,195	Une nuit	1976 17 1977 18
8,962	9,140	4,787	4,715	3,154	2,062	50,221	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
19,668	18,878	14,202	14,181	11,809	9,789	151,574	Total	1976 21 1977 22
1,538	1,299	1,795	1,765	2,014	1,728	21,167	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
421	323	223	105	26	2	1,766	Autres véhicules	1976 25 1977 26
21,627	20,500	16,220	16,051	13,849	11,519	174,507	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
16,203	15,150	14,474	13,085	11,669	10,554	149,092	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
1,490	1,326	1,039	1,075	747	634	11,242	Une nuit	1976 31 1977 32
15,933	14,564	8,191	7,652	4,099	2,979	82,031	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
33,626	31,040	23,704	21,812	16,515	14,167	242,365	Total	1976 35 1977 36
2,618	2,560	3,192	3,235	3,453	2,849	36,592	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
625	492	264	116	26	6	2,547	Autres véhicules	1976 39 1977 40
36,869	34,092	27,160	25,163	19,994	17,022	281,504	Total	1976 41 1977 42

Alberta

TABLE 12A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	12,773	13,045	14,625	18,031	32,148	54,460	145,082
2		1977	9,761	10,231	11,031	14,070	19,027	49,106	113,226
3	Same day	1976	7,207	7,464	8,070	9,111	14,669	16,423	62,944
4		1977	5,298	5,471	5,967	6,828	7,895	14,151	45,410
5	One night	1976	898	852	805	1,304	1,996	3,411	9,266
6		1977	748	961	893	1,488	1,489	3,403	8,982
7	Two or more nights	1976	4,668	4,729	5,750	7,616	15,483	34,626	72,872
8		1977	3,715	3,799	4,171	5,954	9,643	31,552	58,834
9	Bus	1976	173	459	156	371	1,023	2,528	4,710
10		1977	180	414	261	243	540	2,033	3,671
11	Same day	1976	52	164	31	58	243	595	1,143
12		1977	30	45	92	60	212	356	795
13	One or more nights	1976	121	295	125	313	780	1,933	3,567
14		1977	150	369	169	183	328	1,677	2,876
15	Rail	1976	—	—	—	—	—	—	—
16		1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods	1976	61	91	126	75	227	468	1,048
18		1977	75	58	77	79	92	532	913
19	Total land.....	1976	13,007	13,595	14,907	18,477	33,398	57,456	150,840
20		1977	10,016	10,703	11,369	14,392	19,659	51,671	117,810
Air:									
21	Commercial	1976	3,826	4,027	4,799	4,368	7,370	10,006	34,396
22		1977	6,224	5,492	7,416	6,252	7,988	14,572	47,944
23	Private	1976	379	411	495	664	830	1,169	3,948
24		1977	461	462	542	703	689	1,236	4,093
25	Total air.....	1976	4,205	4,438	5,294	5,032	8,200	11,175	38,344
26		1977	6,685	5,954	7,958	6,955	8,677	15,808	52,037
Marine:									
27	Commercial	1976	—	—	—	—	—	—	—
28		1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private	1976	—	—	—	—	—	—	—
30		1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
32		1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total	1976	17,212	18,033	20,201	23,509	41,598	68,631	189,184
34		1977	16,701	16,657	19,327	21,347	28,336	67,479	169,847
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	3	2	7	1	70	151	234
36		1977	6	13	6	2	17	167	211
37	One or more nights	1976	52	51	50	99	364	1,407	2,023
38		1977	51	28	59	53	374	1,122	1,687
39	Total land.....	1976	55	53	57	100	434	1,558	2,257
40		1977	57	41	65	55	391	1,289	1,898
Air:									
41	Entering direct	1976	544	437	873	1,336	3,300	8,288	14,778
42		1977	442	600	1,051	1,658	4,036	10,103	17,890
43	Entering via the U.S.A.	1976	261	134	248	421	1,047	1,965	4,076
44		1977	479	415	393	515	1,137	1,914	4,853
45	Total air.....	1976	805	571	1,121	1,757	4,347	10,253	18,854
46		1977	921	1,015	1,444	2,173	5,173	12,017	22,743
Marine:									
47	Entering direct	1976	—	—	—	—	—	—	—
48		1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Entering via the U.S.A.	1976	—	—	—	—	—	—	—
50		1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Total marine	1976	—	—	—	—	—	—	—
52		1977	—	—	—	—	—	—	—
53	Total	1976	860	624	1,178	1,857	4,781	11,811	21,111
54		1977	978	1,056	1,509	2,228	5,564	13,306	24,641
55	Grand total	1976	18,072	18,657	21,379	25,366	46,379	80,442	210,295
56		1977	17,679	17,713	20,836	23,575	33,900	80,785	194,488

TABLEAU 12A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
107,211	94,137	44,346	16,768	9,698	9,867	427,109	Par terre:	
							Automobile	1976 1
24,981	25,468	11,739	7,738	5,245	4,501	142,616	1977 2	
							Même jour	1976 3
5,945	6,570	3,324	1,222	712	1,289	28,328	1977 4	
							Une nuit	1976 5
76,285	62,099	29,283	7,808	3,741	4,077	256,165	1977 6	
							Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	
6,727	4,019	1,083	233	238	150	17,160	Autocar	1976 9
1,056	666	258	85	64	58	3,330	Même jour	1977 10
							1976 11	
5,671	3,353	825	148	174	92	13,830	Une nuit ou plus	1977 12
							1976 13	
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	
							Chemin de fer	1976 15
1,406	1,057	391	103	54	64	4,123	1977 16	
							Autres moyens	1976 17
115,344	99,213	45,820	17,104	9,990	10,081	448,392	1977 18	
							Total, par terre	1976 19
							1977 20	
15,975	13,436	9,073	6,199	4,755	7,912	91,746	Par air:	
							Commercial	1976 21
1,494	1,336	888	726	531	414	9,337	1977 22	
							Privé	1976 23
17,469	14,772	9,961	6,925	5,286	8,326	101,083	1977 24	
							Total, par air	1976 25
							1977 26	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
							Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	
							Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	
							Total, par mer	1976 31
132,813	113,985	55,781	24,029	15,276	18,407	549,475	1977 32	
							Total	1976 33
							1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
141	94	27	5	1	2	504	Par terre (via les États-Unis):	
							Même jour	1976 35
1,837	1,583	732	323	71	54	6,623	1977 36	
							Une nuit ou plus	1976 37
1,978	1,677	759	328	72	56	7,127	1977 38	
							Total, par terre	1976 39
							1977 40	
9,267	5,484	3,544	1,207	751	1,639	36,670	Par air:	
							Entrée directe	1976 41
2,344	2,409	1,330	738	422	608	11,927	1977 42	
							Entrée via les États-Unis	1976 43
11,611	7,893	4,874	1,945	1,173	2,247	48,597	1977 44	
							Total, par air	1976 45
							1977 46	
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	
							Entrée via les États-Unis	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	
							Total, par mer	1976 51
13,589	9,570	5,633	2,273	1,245	2,303	55,724	1977 52	
							Total	1976 53
146,402	123,555	61,414	26,302	16,521	20,710	605,199	1977 54	
							Total global	1976 55
							1977 56	

Alberta **TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1976	16	7	10	5	16	48	102
2	1977	21	5	7	21	107	82	243
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	—	—
4	1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	5	5	9	10	31	57	117
6	1977	4	6	10	4	24	50	98
7	Bulgaria 1976	—	—	—	—	—	—	—
8	1977	—	—	—	—	—	—	—
9	Czechoslovakia 1976	—	8	7	3	16	31	65
10	1977	—	2	7	5	29	33	76
11	Denmark 1976	10	22	21	114	53	521	741
12	1977	18	15	23	118	44	338	556
13	Finland 1976	2	7	7	15	3	24	58
14	1977	2	3	6	5	8	18	42
15	France 1976	23	8	52	25	50	123	281
16	1977	26	33	54	47	100	135	395
17	Germany (Federal Republic) 1976	89	42	157	211	540	2,117	3,156
18	1977	90	112	177	221	735	2,852	4,187
19	Greece 1976	4	2	11	5	2	14	38
20	1977	2	9	15	9	20	29	84
21	Hungary 1976	5	4	4	5	6	191	215
22	1977	2	5	5	1	7	15	35
23	Ireland (Republic) 1976	1	—	5	9	10	63	88
24	1977	7	7	16	6	12	92	140
25	Italy 1976	10	13	25	18	20	68	154
26	1977	12	20	19	12	39	57	159
27	Malta 1976	—	—	5	—	—	—	5
28	1977	1	1	1	5	2	11	21
29	Netherlands, The 1976	114	34	126	360	690	2,248	3,572
30	1977	49	71	93	118	564	2,591	3,486
31	Norway 1976	6	14	17	3	25	123	188
32	1977	13	18	13	18	41	143	246
33	Poland 1976	6	4	6	7	4	16	43
34	1977	—	9	6	12	16	25	68
35	Portugal 1976	2	4	2	3	4	7	22
36	1977	17	7	8	8	11	6	57
37	Rumania 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	1977	—	—	—	1	2	1	4
39	Spain 1976	1	2	6	1	18	10	38
40	1977	4	2	1	2	10	26	45
41	Sweden 1976	9	16	22	22	50	150	269
42	1977	9	15	27	48	31	104	234
43	Switzerland 1976	20	26	22	28	82	155	333
44	1977	32	16	32	81	73	175	409
45	Turkey 1976	1	—	1	1	4	—	7
46	1977	—	2	—	3	1	4	10
47	United Kingdom 1976	223	139	416	620	2,139	4,289	7,826
48	1977	282	319	653	956	2,624	4,524	9,358
49	U.S.S.R. 1976	1	—	—	—	—	3	4
50	1977	34	1	—	1	1	1	38
51	Yugoslavia 1976	17	9	19	12	11	19	87
52	1977	3	7	9	13	20	35	87
53	Other 1976	—	—	—	5	4	14	23
54	1977	—	—	—	2	—	21	23
55	Total 1976	565	366	950	1,482	3,778	10,291	17,432
56	1977	628	685	1,182	1,717	4,521	11,368	20,101
Africa:								
57	Algeria 1976	—	—	2	—	2	8	12
58	1977	—	—	—	1	2	7	10
59	Egypt 1976	3	—	—	3	5	18	29
60	1977	1	1	1	—	6	23	32
61	Rhodesia 1976	—	—	—	1	—	1	2
62	1977	—	—	—	2	—	5	7
63	South Africa 1976	12	13	10	5	32	41	113
64	1977	11	12	24	22	36	67	172
65	Other 1976	23	20	16	20	44	44	167
66	1977	20	29	28	23	60	50	210
67	Total 1976	38	33	28	29	83	112	323
68	1977	32	42	53	48	104	152	431
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	—	—	—	2	—	2
70	1977	—	—	—	—	—	—	—
71	China 1976	—	—	—	—	—	—	—
72	1977	—	—	—	—	—	—	—
73	Hong Kong 1976	27	12	1	17	13	31	101
74	1977	15	20	14	26	19	46	140
75	India 1976	15	7	17	6	32	32	109
76	1977	5	6	13	10	35	45	114

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
109	46	57	15	7	21	357	Autriche	1976 1
-	-	-	-	-	-	-	1977 2	2
197	62	27	8	6	7	424	Açores	1976 3
-	-	-	-	-	-	-	1977 4	4
37	18	11	18	3	4	156	Belgique	1976 5
304	109	78	51	22	43	1,348	1977 6	6
4	4	4	8	8	8	94	Bulgarie	1976 7
253	237	104	30	34	24	963	1977 8	8
2,742	1,756	700	222	136	211	8,923	Tchécoslovaquie	1976 9
22	14	11	7	10	19	121	1977 10	10
44	16	13	5	2	24	319	Danemark	1976 11
41	45	24	14	5	19	236	1977 12	12
103	102	62	40	9	14	484	Finlande	1976 13
5	1	-	5	-	4	20	1977 14	14
1,890	761	232	125	67	274	6,921	France	1976 15
90	56	31	15	22	12	414	1977 16	16
24	9	10	7	7	6	106	Allemagne (République fédérale)	1976 17
5	12	4	4	-	6	53	1977 18	18
3	1	-	-	-	-	4	Grèce	1976 19
31	22	4	5	11	7	118	1977 20	20
118	60	17	32	19	14	529	Hongrie	1976 21
281	125	104	62	27	31	963	1977 22	22
2	-	1	1	3	-	14	Irlande (République d')	1976 23
4,902	3,427	2,786	1,044	479	1,002	21,466	1977 24	24
2	-	-	1	-	1	8	Italie	1976 25
48	19	17	16	16	21	224	1977 26	26
17	8	6	3	-	1	58	Malte	1976 27
11,274	6,910	4,303	1,738	893	1,773	44,323	1977 28	28
							Pays-Bas	1976 29
							1977 30	30
6	3	-	-	-	2	23	Norvège	1976 31
4	4	1	1	1	-	40	1977 32	32
1	3	4	-	-	-	10	Pologne	1976 33
69	38	47	9	12	38	326	1977 34	34
83	74	49	26	16	34	449	Portugal	1976 35
163	122	101	36	29	74	848	1977 36	36
							Roumanie	1976 37
							1977 38	38
							Espagne	1976 39
							1977 40	40
							Suède	1976 41
							1977 42	42
							Suisse	1976 43
							1977 44	44
							Turquie	1976 45
							1977 46	46
							Royaume-Uni	1976 47
							1977 48	48
							U.R.S.S.	1976 49
							1977 50	50
							Yougoslavie	1976 51
							1977 52	52
							Autres	1976 53
							1977 54	54
							Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
6	3	-	-	-	2	23	Algérie	1976 57
4	4	1	1	1	-	40	1977 58	58
1	3	4	-	-	-	10	Égypte	1976 59
69	38	47	9	12	38	326	1977 60	60
83	74	49	26	16	34	449	Rhodésie	1976 61
163	122	101	36	29	74	848	1977 62	62
							Afrique du Sud	1976 63
							1977 64	64
							Autres	1976 65
							1977 66	66
							Total	1976 67
								1977 68
							Asie:	
-	2	1	-	-	-	5	Bangladesh	1976 69
-	-	-	-	-	5	5	1977 70	70
98	131	33	15	12	39	429	Chine	1976 71
44	53	38	41	21	18	324	1977 72	72
							Hong-Kong	1976 73
							1977 74	74
							Inde	1976 75
							1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Alberta **TABLE 12B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Asia - Concluded:								
1	Israel 1976	2	7	6	6	19	13	53
2	..... 1977	4	4	9	8	15	29	69
3	Japan 1976	7	53	33	70	273	384	820
4	..... 1977	30	87	50	101	243	543	1,054
5	Korea, South 1976	1	7	1	8	2	10	29
6	..... 1977	—	4	5	5	2	10	26
7	Lebanon 1976	2	5	1	—	11	4	23
8	..... 1977	3	2	5	—	1	1	12
9	Pakistan 1976	2	9	10	7	8	15	51
10	..... 1977	6	3	5	2	8	14	38
11	Philippines 1976	—	6	1	4	7	15	33
12	..... 1977	7	7	—	2	11	13	40
13	Sri Lanka 1976	4	—	1	—	1	1	7
14	..... 1977	10	—	2	5	1	2	20
15	Syria 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	1	—	—	—	—	1
17	Taiwan 1976	5	4	6	1	4	8	28
18	..... 1977	—	—	6	2	10	41	59
19	Other 1976	32	15	25	27	44	101	244
20	..... 1977	20	14	24	112	62	155	387
21	Total..... 1976	97	125	102	146	416	614	1,500
22	..... 1977	100	148	133	273	407	899	1,960
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	—	—	—	—	—	—	—
24	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
25	Bahamas 1976	—	—	—	—	—	3	3
26	..... 1977	—	—	—	—	—	2	2
27	Barbados 1976	—	—	—	2	—	—	2
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Bermuda 1976	1	—	—	2	2	—	5
30	..... 1977	—	—	—	1	1	2	4
31	Cuba 1976	1	—	—	—	—	—	1
32	..... 1977	—	—	—	2	—	—	2
33	Haiti 1976	—	—	—	—	—	—	—
34	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
35	Jamaica 1976	—	—	3	—	2	17	22
36	..... 1977	1	8	2	1	—	9	21
37	Mexico 1976	5	11	9	61	25	113	224
38	..... 1977	21	30	26	21	63	67	228
39	St. Pierre and Miquelon 1976	—	—	—	—	—	—	—
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Trinidad and Tobago 1976	1	1	6	8	5	8	29
42	..... 1977	1	3	—	—	9	3	16
43	Other 1976	8	8	6	3	15	9	49
44	..... 1977	5	5	11	13	24	22	80
45	Total..... 1976	16	20	24	76	49	150	335
46	..... 1977	28	46	39	38	97	105	353
South America:								
47	Argentina 1976	—	5	2	3	2	5	17
48	..... 1977	4	1	—	—	2	4	11
49	Brazil 1976	3	6	3	2	19	5	38
50	..... 1977	1	1	1	3	2	5	13
51	Colombia 1976	1	—	1	1	—	8	11
52	..... 1977	2	—	—	3	7	11	23
53	Guyana 1976	—	2	—	—	1	—	3
54	..... 1977	—	—	—	—	5	1	6
55	Venezuela 1976	2	—	4	—	4	9	19
56	..... 1977	2	4	4	4	28	32	74
57	Other 1976	1	8	6	4	8	23	50
58	..... 1977	5	15	4	7	26	23	80
59	Total..... 1976	7	21	16	10	34	50	138
60	..... 1977	14	21	9	17	70	76	207
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	109	45	49	87	361	487	1,138
62	..... 1977	152	81	74	111	302	607	1,327
63	New Zealand 1976	24	14	9	24	55	98	224
64	..... 1977	24	31	18	21	53	93	240
65	Other 1976	4	—	—	3	5	9	21
66	..... 1977	—	2	1	3	10	6	22
67	Total..... 1976	137	59	58	114	421	594	1,383
68	..... 1977	176	114	93	135	365	706	1,589
69	Grand total..... 1976	860	624	1,178	1,857	4,781	11,811	21,111
70	..... 1977	978	1,056	1,509	2,228	5,564	13,306	24,641

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 12B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Alberta

July - Juillet	August - Août	September - Septembre	October - Octobre	November - Novembre	December - Décembre	Year - Année.	Pays de résidence	No
53	66	41	14	25	9	261	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
701	1,119	354	88	45	27	3,154	Japon	1976 3
								1977 4
3	13	5	4	10	6	70	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
5	10	14	7	11	13	83	Liban	1976 7
								1977 8
9	15	12	3	9	4	103	Pakistan	1976 9
								1977 10
7	23	37	9	8	10	127	Philippines	1976 11
								1977 12
1	4	1	2	-	-	15	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
-	-	-	-	-	-	-	Syrie	1976 15
								1977 16
12	16	3	2	5	1	67	Taiwan	1976 17
								1977 18
173	97	75	35	23	55	702	Autres	1976 19
								1977 20
1,106	1,549	614	220	169	187	5,345	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
-	-	-	-	-	-	-	Antigua	1976 23
								1977 24
8	2	2	1	4	-	20	Bahamas	1976 25
								1977 26
6	5	-	-	1	1	15	Barbade	1976 27
								1977 28
1	4	-	-	-	2	12	Bermudes	1976 29
								1977 30
-	-	-	-	-	-	1	Cuba	1976 31
								1977 32
-	1	-	-	-	-	1	Haïti	1976 33
								1977 34
2	6	4	-	3	6	43	Jamaïque	1976 35
								1977 36
238	82	42	14	5	38	643	Mexique	1976 37
								1977 38
-	-	-	-	-	-	-	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
16	24	12	-	4	1	86	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
34	24	13	9	21	24	174	Autres	1976 43
								1977 44
305	148	73	24	38	72	995	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
1	5	5	8	1	-	37	Argentine	1976 47
								1977 48
14	9	-	20	6	11	98	Brésil	1976 49
								1977 50
4	8	2	1	-	3	29	Colombie	1976 51
								1977 52
1	-	3	-	-	-	7	Guyane	1976 53
								1977 54
8	9	2	2	-	3	43	Venezuela	1976 55
								1977 56
27	15	8	7	7	14	128	Autres	1976 57
								1977 58
55	46	20	38	14	31	342	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
564	685	445	175	76	127	3,210	Australie	1976 61
								1977 62
115	106	72	39	24	38	618	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
7	4	5	3	2	1	43	Autres	1976 65
								1977 66
686	795	522	217	102	166	3,871	Total	1976 67
								1977 68
13,589	9,570	5,633	2,273	1,245	2,303	55,724	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Alberta **TABLE 12C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	22,077	22,076	23,796	36,908	44,374	43,652	192,883
2	..... 1977	22,681	23,395	24,133	39,030	40,781	38,509	188,529
3	Same day 1976	10,159	11,111	12,004	14,585	21,860	20,414	90,133
4	..... 1977	10,454	10,959	11,042	13,575	17,755	19,400	83,185
5	One night 1976	1,100	1,221	1,199	1,549	2,969	3,295	11,333
6	..... 1977	1,147	1,414	1,332	1,719	2,474	2,874	10,960
7	Two or more nights 1976	10,818	9,744	10,593	20,774	19,545	19,943	91,417
8	..... 1977	11,080	11,022	11,759	23,736	20,552	16,235	94,384
9	Bus 1976	1,557	1,335	1,089	1,473	1,051	1,947	8,452
10	..... 1977	1,322	1,028	1,529	1,439	1,115	1,192	7,625
11	Same day 1976	124	101	33	63	54	588	963
12	..... 1977	166	85	147	49	164	424	1,035
13	One or more nights 1976	1,433	1,234	1,056	1,410	997	1,359	7,489
14	..... 1977	1,156	943	1,382	1,390	951	768	6,590
15	Rail 1976	—	—	—	—	—	—	—
16	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
17	Other methods 1976	136	161	240	191	484	444	1,656
18	..... 1977	153	111	158	287	354	634	1,697
19	Total land 1976	23,770	23,572	25,125	38,572	45,909	46,043	202,991
20	..... 1977	24,156	24,534	25,820	40,756	42,250	40,335	197,851
Air:								
21	Commercial 1976	31,392	24,143	25,579	26,073	12,404	8,792	128,383
22	..... 1977	36,247	31,840	32,315	34,482	12,336	10,275	157,495
23	Private 1976	506	444	596	666	553	884	3,649
24	..... 1977	580	634	642	820	711	600	3,987
25	Total air 1976	31,898	24,587	26,175	26,739	12,957	9,676	132,032
26	..... 1977	36,827	32,474	32,957	35,302	13,047	10,875	161,482
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1976	55,668	48,159	51,300	65,311	58,866	55,719	335,023
34	..... 1977	60,983	57,008	58,777	76,058	55,297	51,210	359,333
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976 1976	135	98	145	281	245	501	1,405
36	..... 1977	321	243	200	296	141	17	1,218
Air:								
37	Returning direct 1976	1,726	1,619	1,585	3,285	3,697	4,078	15,990
38	..... 1977	5,481	2,534	3,994	4,596	4,857	8,034	29,496
39	Returning via the U.S.A. 1976	459	495	298	157	137	290	1,836
40	..... 1977	405	374	456	251	222	123	1,831
41	Total air 1976	2,185	2,114	1,883	3,442	3,834	4,368	17,826
42	..... 1977	5,886	2,908	4,450	4,847	5,079	8,157	31,327
Marine:								
43	Returning direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A. 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total 1976	2,320	2,212	2,028	3,723	4,079	4,869	19,231
50	..... 1977	6,207	3,151	4,650	5,143	5,220	8,174	32,545
51	Grand total 1976	57,988	50,371	53,328	69,034	62,945	60,588	354,254
52	..... 1977	67,190	60,159	63,427	81,201	60,517	59,384	391,878

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 12C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
85,471	86,457	51,572	34,560	20,520	19,039	490,502	Par terre:	
							Automobile	1976 1
								1977 2
26,611	24,221	18,073	14,679	9,763	9,786	193,266	Même jour	1976 3
								1977 4
4,412	5,351	3,819	2,009	1,135	959	29,018	Une nuit	1976 5
								1977 6
54,448	56,885	29,680	17,872	9,622	8,294	268,218	Deux nuits ou plus	1976 7
								1977 8
2,447	1,560	972	1,211	867	644	16,153	Autocar	1976 9
								1977 10
320	269	220	117	31	85	2,005	Même jour	1976 11
								1977 12
2,127	1,291	752	1,094	836	559	14,148	Une nuit ou plus	1976 13
								1977 14
—	—	—	—	—	—	—	Chemin de fer	1976 15
								1977 16
845	957	585	239	128	125	4,535	Autres moyens	1976 17
								1977 18
88,763	88,974	53,129	36,010	21,515	19,808	511,190	Total, par terre	1976 19
								1977 20
10,538	12,788	9,751	13,108	12,077	16,092	202,737	Par air:	
							Commercial	1976 21
								1977 22
527	493	539	555	521	477	6,761	Privé	1976 23
								1977 24
11,065	13,281	10,290	13,663	12,598	16,569	209,498	Total, par air	1976 25
								1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
							Commercial	1976 27
								1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
								1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
								1977 32
99,828	102,255	63,419	49,673	34,113	36,377	720,688	Total	1976 33
								1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
65	309	70	69	66	76	2,060	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
7,687	9,827	5,208	4,653	1,887	2,977	48,229	Par air:	
							Rentrée directe	1976 37
								1977 38
89	135	86	136	131	248	2,661	Rentrée via les États-Unis	1976 39
								1977 40
7,776	9,962	5,294	4,789	2,018	3,225	50,890	Total, par air	1976 41
								1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
							Rentrée directe	1976 43
								1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
								1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
								1977 48
7,841	10,271	5,364	4,858	2,084	3,301	52,950	Total	1976 49
								1977 50
107,669	112,526	68,783	54,531	36,197	39,678	773,638	Total global	1976 51
								1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Alberta

TABLE 12D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 2,988	3,041	3,197	3,534	5,786	6,142	24,688
2	1977	2,249	2,184	2,363	2,646	3,090	5,148	17,680
3	One night	1976 346	335	324	460	807	1,238	3,510
4	1977	274	341	312	508	522	1,208	3,165
5	Two or more nights	1976 1,951	1,896	2,270	2,953	5,441	12,328	26,839
6	1977	1,499	1,399	1,675	2,330	3,805	11,184	21,892
7	Total	1976 5,285	5,272	5,791	6,947	12,034	19,708	55,037
8	1977	4,022	3,924	4,350	5,484	7,417	17,540	42,737
9	Trucks used commercially	1976 2,522	2,940	2,922	3,478	3,362	3,883	19,107
10	1977	2,759	2,547	2,911	2,857	3,257	3,442	17,773
11	Other vehicles	1976 —	8	5	20	98	229	360
12	1977	1	2	—	10	31	258	302
13	Total	1976 7,807	8,220	8,718	10,445	15,494	23,820	74,504
14	1977	6,782	6,473	7,261	8,351	10,705	21,240	60,812
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 4,426	4,610	4,956	5,709	8,568	8,071	36,340
16	1977	4,498	4,662	4,775	5,473	6,813	7,746	33,967
17	One night	1976 451	460	478	576	1,149	1,308	4,422
18	1977	435	507	498	634	891	1,107	4,072
19	Two or more nights	1976 3,661	3,590	4,114	7,080	7,101	7,395	32,941
20	1977	3,866	3,994	4,610	8,051	7,431	6,081	34,033
21	Total	1976 8,538	8,660	9,548	13,365	16,818	16,774	73,703
22	1977	8,799	9,163	9,883	14,158	15,135	14,934	72,072
23	Trucks used commercially	1976 1,295	1,644	1,652	1,931	1,949	2,349	10,820
24	1977	1,177	954	1,206	1,106	1,177	1,056	6,676
25	Other vehicles	1976 4	6	33	57	230	182	512
26	1977	1	10	18	79	160	279	547
27	Total	1976 9,837	10,310	11,233	15,353	18,997	19,305	85,035
28	1977	9,977	10,127	11,107	15,343	16,472	16,269	79,295
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 7,414	7,651	8,153	9,243	14,354	14,213	61,028
30	1977	6,747	6,846	7,138	8,119	9,903	12,894	51,647
31	One night	1976 797	795	802	1,036	1,956	2,546	7,932
32	1977	709	848	810	1,142	1,413	2,315	7,237
33	Two or more nights	1976 5,612	5,486	6,384	10,033	12,542	19,723	59,780
34	1977	5,365	5,393	6,285	10,381	11,236	17,265	55,925
35	Total	1976 13,823	13,932	15,339	20,312	28,852	36,482	128,740
36	1977	12,821	13,087	14,233	19,642	22,552	32,474	114,809
37	Trucks used commercially	1976 3,817	4,584	4,574	5,409	5,311	6,232	29,927
38	1977	3,936	3,501	4,117	3,963	4,434	4,498	24,449
39	Other vehicles	1976 4	14	38	77	328	411	872
40	1977	2	12	18	89	191	537	849
41	Total	1976 17,644	18,530	19,951	25,798	34,491	43,125	159,539
42	1977	16,759	16,600	18,368	23,694	27,177	37,509	140,107

TABLEAU 12D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Alberta

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
8,776	8,868	4,551	3,117	2,175	1,938	54,113	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
2,125	2,378	1,234	481	277	401	10,406	Une nuit	1976 3 1977 4
25,431	20,813	10,391	3,174	1,471	1,583	89,702	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
36,332	32,059	16,176	6,772	3,923	3,922	154,221	Total	1976 7 1977 8
3,902	3,608	3,307	2,871	2,690	2,220	37,705	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
872	676	200	17	3	2	2,130	Autres véhicules	1976 11 1977 12
41,106	36,343	19,683	9,660	6,616	6,144	194,056	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
9,883	9,159	7,062	5,781	4,234	4,406	76,865	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
1,622	2,047	1,395	815	445	360	11,106	Une nuit	1976 17 1977 18
17,368	18,029	10,374	6,387	3,496	3,010	91,605	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
28,873	29,235	18,831	12,983	8,175	7,776	179,576	Total	1976 21 1977 22
2,740	2,330	2,363	1,213	993	921	21,380	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
505	562	308	75	26	1	1,989	Autres véhicules	1976 25 1977 26
32,118	32,127	21,502	14,271	9,194	8,698	202,945	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
18,659	18,027	11,613	8,898	6,409	6,344	130,978	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
3,747	4,425	2,629	1,296	722	761	21,512	Une nuit	1976 31 1977 32
42,799	38,842	20,765	9,561	4,967	4,593	181,307	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
65,205	61,294	35,007	19,755	12,098	11,698	333,797	Total	1976 35 1977 36
6,642	5,938	5,670	4,084	3,683	3,141	59,085	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
1,377	1,238	508	92	29	3	4,119	Autres véhicules	1976 39 1977 40
73,224	68,470	41,185	23,931	15,810	14,842	397,001	Total	1976 41 1977 42

British Columbia

TABLE 13A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Residents of the United States								
Land:								
1	Automobile 1976	119,850	121,374	138,317	156,655	202,266	266,872	1,005,334
2	1977	109,459	124,968	148,346	169,284	199,459	265,210	1,016,726
3	Same day 1976	85,183	82,322	88,962	93,727	108,429	116,849	575,472
4	1977	79,430	85,232	96,800	101,982	109,477	120,615	593,536
5	One night 1976	9,644	9,355	11,103	12,179	16,855	20,052	79,188
6	1977	8,494	10,489	12,274	13,701	15,364	20,764	81,086
7	Two or more nights 1976	25,023	29,697	38,252	50,749	76,982	129,971	350,674
8	1977	21,535	29,247	39,272	53,601	74,618	123,831	342,104
9	Bus 1976	7,948	6,256	7,999	9,716	17,959	17,084	66,962
10	1977	5,728	5,199	7,023	9,485	17,289	14,283	59,007
11	Same day 1976	4,332	3,245	3,863	4,330	8,990	4,080	28,840
12	1977	3,326	2,617	4,423	3,192	5,848	3,545	22,951
13	One or more nights 1976	3,616	3,011	4,136	5,386	8,969	13,004	38,122
14	1977	2,402	2,582	2,600	6,293	11,441	10,738	36,056
15	Rail 1976	—	—	—	11	541	1,577	2,129
16	1977	435	342	647	537	600	1,362	3,923
17	Other methods 1976	1,806	1,432	3,199	4,261	18,004	37,376	66,078
18	1977	1,415	2,393	3,696	5,887	16,732	33,612	63,735
19	Total land 1976	129,604	129,062	149,515	170,643	238,770	322,909	1,140,503
20	1977	117,037	132,902	159,712	185,193	234,080	314,467	1,143,391
Air:								
21	Commercial 1976	9,223	7,805	10,992	11,760	16,312	18,889	74,981
22	1977	9,298	9,169	11,278	11,502	16,320	24,453	82,020
23	Private 1976	411	556	662	1,011	1,963	3,182	7,785
24	1977	470	682	860	1,382	2,257	4,073	9,724
25	Total air 1976	9,634	8,361	11,654	12,771	18,275	22,071	82,766
26	1977	9,768	9,851	12,138	12,884	18,577	28,526	91,744
Marine:								
27	Commercial 1976	47	98	109	947	4,309	18,299	23,809
28	1977	33	128	108	222	3,757	10,138	14,386
29	Private 1976	78	92	121	546	2,294	3,121	6,252
30	1977	80	91	198	753	2,461	3,633	7,216
31	Total marine 1976	125	190	230	1,493	6,603	21,420	30,061
32	1977	113	219	306	975	6,218	13,771	21,602
33	Total 1976	139,363	137,613	161,399	184,907	263,648	366,400	1,253,330
34	1977	126,918	142,972	172,156	199,052	258,875	356,764	1,256,737
Residents of countries other than the United States								
Land(via the U.S.A.):								
35	Same day 1976	255	133	176	291	587	1,579	3,021
36	1977	393	205	226	341	493	1,488	3,146
37	One or more nights 1976	839	532	638	943	1,789	4,863	9,604
38	1977	688	457	599	1,221	1,973	4,462	9,400
39	Total land 1976	1,094	665	814	1,234	2,376	6,442	12,625
40	1977	1,081	662	825	1,562	2,466	5,950	12,546
Air:								
41	Entering direct 1976	2,880	2,257	4,380	5,040	11,676	18,037	44,270
42	1977	3,028	3,566	5,120	6,427	13,728	22,216	54,085
43	Entering via the U.S.A. 1976	2,061	1,293	2,277	3,268	5,772	6,916	21,587
44	1977	2,081	1,627	2,329	2,702	4,823	6,018	19,580
45	Total air 1976	4,941	3,550	6,657	8,308	17,448	24,953	65,857
46	1977	5,109	5,193	7,449	9,129	18,551	28,234	73,665
Marine:								
47	Entering direct 1976	8	11	7	—	11	2	39
48	1977	—	391	4	6	—	—	401
49	Entering via the U.S.A. 1976	—	—	—	675	39	776	1,490
50	1977	4	—	—	131	133	310	578
51	Total marine 1976	8	11	7	675	50	778	1,529
52	1977	4	391	4	137	133	310	979
53	Total 1976	6,043	4,226	7,478	10,217	19,874	32,173	80,011
54	1977	6,194	6,246	8,278	10,828	21,150	34,494	87,190
55	Grand total 1976	145,406	141,839	168,877	195,124	283,522	398,573	1,333,341
56	1977	133,112	149,218	180,434	209,880	280,025	391,258	1,343,927

TABLEAU 13A. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Résidents des États-Unis								
389,431	408,315	240,514	158,367	126,137	117,376	2,445,474	Par terre:	
148,211	159,210	108,957	86,004	79,094	75,589	1,232,537	Automobile	1976 1
27,513	29,940	19,073	17,952	13,021	9,138	195,825	1977 2	
213,707	219,165	112,484	54,411	34,022	32,649	1,017,112	Même jour	1976 3
17,819	18,774	12,243	7,521	5,936	5,519	134,774	1977 4	
2,973	4,458	3,815	3,247	3,175	2,985	49,493	Une nuit	1976 5
14,846	14,316	8,428	4,274	2,761	2,534	85,281	1977 6	
1,026	1,215	968	672	596	511	7,117	Deux nuits ou plus	1976 7
55,251	61,308	29,658	10,551	3,241	2,331	228,418	1977 8	
463,527	489,612	283,383	177,111	135,910	125,737	2,815,783	Autocar	1976 9
28,849	33,951	22,973	13,479	10,151	12,769	197,153	1977 10	
4,549	4,543	2,287	962	516	404	21,046	Même jour	1976 11
33,398	38,494	25,260	14,441	10,667	13,173	218,199	1977 12	
17,295	20,244	14,599	590	290	581	77,408	Une nuit ou plus	1976 13
13,886	11,692	3,149	285	112	85	35,461	1977 14	
31,181	31,936	17,748	875	402	666	112,869	Chemin de fer	1976 15
528,106	560,042	326,391	192,427	146,979	139,576	3,146,851	1977 16	
							Autres moyens	1976 17
							1977 18	
							Total, par terre	1976 19
							1977 20	
							Par air:	
28,849	33,951	22,973	13,479	10,151	12,769	197,153	Commercial	1976 21
4,549	4,543	2,287	962	516	404	21,046	1977 22	
33,398	38,494	25,260	14,441	10,667	13,173	218,199	Privé	1976 23
17,295	20,244	14,599	590	290	581	77,408	1977 24	
13,886	11,692	3,149	285	112	85	35,461	Total, par air	1976 25
31,181	31,936	17,748	875	402	666	112,869	1977 26	
528,106	560,042	326,391	192,427	146,979	139,576	3,146,851	Par mer:	
							Commercial	1976 27
							1977 28	
							Privé	1976 29
							1977 30	
							Total, par mer	1976 31
							1977 32	
							Total	1976 33
							1977 34	
Résidents des pays autres que les États-Unis								
2,937	2,332	1,297	749	290	232	10,858	Par terre (via les États-Unis):	
8,281	9,919	4,241	1,887	735	754	35,421	Même jour	1976 35
11,218	12,251	5,538	2,636	1,025	986	46,279	1977 36	
21,507	18,606	13,550	6,379	3,661	6,892	114,865	Une nuit ou plus	1976 37
7,666	10,120	4,814	3,567	2,224	2,729	52,707	1977 38	
29,173	28,726	18,364	9,946	5,885	9,621	167,572	Total, par terre	1976 39
							1977 40	
							Par air:	
28	191	12	8	—	—	278	Entrée directe	1976 41
372	473	226	6	—	593	3,160	1977 42	
400	664	238	14	—	593	3,438	Entrée via les États-Unis	1976 43
40,791	41,641	24,140	12,596	6,910	11,200	217,289	1977 44	
568,897	601,683	350,531	205,023	153,889	150,776	3,364,140	Total, par air	1976 45
							1977 46	
							Par mer:	
							Entrée directe	1976 47
							1977 48	
							Entrée via les États-Unis	1976 49
							1977 50	
							Total, par mer	1976 51
							1977 52	
							Total	1976 53
							1977 54	
							Total global	1976 55
							1977 56	

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois
Europe:								
1	Austria 1976	8	17	25	23	80	168	321
2	1977	13	9	27	45	78	168	340
3	Azores 1976	—	—	—	—	—	72	72
4	1977	—	—	—	—	—	—	—
5	Belgium 1976	6	6	25	26	80	102	245
6	1977	14	12	10	28	60	92	216
7	Bulgaria 1976	1	2	—	—	1	2	6
8	1977	—	—	—	—	—	1	1
9	Czechoslovakia 1976	4	3	8	15	39	54	123
10	1977	18	3	28	11	39	53	152
11	Denmark 1976	67	24	72	105	185	308	761
12	1977	56	74	119	135	133	247	764
13	Finland 1976	24	13	24	28	48	664	801
14	1977	43	30	87	25	41	497	723
15	France 1976	74	58	129	73	240	353	927
16	1977	81	53	61	116	217	360	888
17	Germany (Federal Republic) 1976	219	158	306	446	1,319	3,519	5,967
18	1977	178	208	364	615	1,610	3,979	6,954
19	Greece 1976	14	14	29	10	22	25	114
20	1977	16	33	33	24	78	32	216
21	Hungary 1976	8	20	12	1	24	126	191
22	1977	15	5	12	12	8	129	181
23	Ireland (Republic) 1976	20	12	25	18	52	114	241
24	1977	19	22	23	33	66	76	239
25	Italy 1976	51	47	62	70	163	172	565
26	1977	64	67	73	91	115	143	553
27	Malta 1976	—	—	3	—	—	5	8
28	1977	—	3	1	2	2	6	14
29	Netherlands, The 1976	239	100	141	343	1,227	1,746	3,796
30	1977	210	122	250	451	1,028	2,719	4,780
31	Norway 1976	75	60	109	97	158	931	1,430
32	1977	30	73	117	97	131	607	1,055
33	Poland 1976	4	1	13	8	20	10	56
34	1977	14	11	10	24	36	17	112
35	Portugal 1976	4	4	23	15	14	10	70
36	1977	9	7	23	18	17	28	102
37	Rumania 1976	—	—	—	—	1	5	6
38	1977	—	5	1	1	—	4	11
39	Spain 1976	8	14	9	18	24	49	122
40	1977	14	16	12	55	41	56	194
41	Sweden 1976	87	67	116	161	263	500	1,194
42	1977	65	76	175	180	173	391	1,060
43	Switzerland 1976	46	39	56	144	204	299	788
44	1977	58	47	92	129	291	445	1,062
45	Turkey 1976	14	—	3	5	14	13	49
46	1977	6	2	3	2	9	8	30
47	United Kingdom 1976	807	632	1,435	2,175	5,413	9,553	20,015
48	1977	879	783	1,477	1,910	6,296	10,439	21,784
49	U.S.S.R. 1976	—	—	3	1	5	17	26
50	1977	4	35	2	4	3	7	55
51	Yugoslavia 1976	17	10	12	14	20	72	145
52	1977	27	13	10	17	26	111	204
53	Other 1976	3	3	2	6	22	26	59
54	1977	3	5	6	7	93	46	160
55	Total 1976	1,797	1,304	2,642	3,802	9,638	18,915	38,098
56	1977	1,836	1,714	3,016	4,032	10,591	20,661	41,850
Africa:								
57	Algeria 1976	—	1	2	4	12	1	20
58	1977	3	2	3	1	—	—	9
59	Egypt 1976	—	5	3	2	15	6	31
60	1977	1	2	2	1	4	5	15
61	Rhodesia 1976	—	3	2	3	3	8	19
62	1977	1	—	5	7	5	14	32
63	South Africa 1976	54	29	55	73	155	271	637
64	1977	61	31	88	112	177	224	693
65	Other 1976	28	19	27	39	150	92	355
66	1977	26	19	40	33	60	135	313
67	Total 1976	82	57	89	121	335	378	1,062
68	1977	92	54	138	154	246	378	1,062
Asia:								
69	Bangladesh 1976	—	1	1	3	3	7	15
70	1977	—	1	—	3	1	2	7
71	China 1976	—	14	5	12	14	28	73
72	1977	7	—	7	28	53	13	108
73	Hong Kong 1976	508	389	430	732	1,004	966	4,029
74	1977	494	446	396	532	922	1,050	3,840
75	India 1976	75	49	82	138	156	149	649
76	1977	92	79	137	102	167	155	732

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) Colombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
243	166	56	40	32	23	881	Europe:	
—	—	—	—	—	—	72	Autriche	1976 1
205	124	51	21	25	25	696	1977 2	3
—	—	1	—	—	—	7	Açores	1976 3
42	33	20	21	13	17	269	1977 4	4
963	215	146	137	65	111	2,398	Belgique	1976 5
453	112	98	80	28	35	1,607	1977 6	5
602	789	281	130	81	83	2,893	Bulgarie	1976 7
4,711	3,364	1,707	675	256	350	17,030	1977 8	6
42	45	38	28	30	33	330	Tchécoslovaquie	1976 9
125	113	18	26	12	17	502	1977 10	7
84	96	62	55	12	13	563	Danemark	1976 11
372	409	133	111	55	81	1,726	1977 12	8
3	2	21	—	1	3	38	Finlande	1976 13
2,926	1,741	518	357	154	352	9,844	1977 14	9
780	294	114	101	66	74	2,859	France	1976 15
61	22	16	7	11	9	182	1977 16	10
30	32	23	10	15	26	206	Allemagne (République fédérale)	1976 17
6	—	4	—	1	1	18	1977 18	11
62	87	42	19	23	31	386	Grèce	1976 19
514	294	200	185	123	122	2,632	1977 20	12
659	440	281	159	63	60	2,450	Hongrie	1976 21
17	9	5	18	3	7	108	1977 22	13
9,418	10,022	8,558	3,474	971	2,878	55,336	Irlande (République d')	1976 23
7	3	9	1	—	2	48	1977 24	14
105	40	26	26	19	54	415	Italie	1976 25
18	24	19	10	1	5	136	1977 26	15
302	343	279	143	89	147	2,365	Malte	1976 27
							1977 28	16
							Pays-Bas	1976 29
							1977 30	17
							Norvège	1976 31
							1977 32	18
							Pologne	1976 33
							1977 34	19
							Portugal	1976 35
							1977 36	20
							Roumanie	1976 37
							1977 38	21
							Espagne	1976 39
							1977 40	22
							Suède	1976 41
							1977 42	23
							Suisse	1976 43
							1977 44	24
							Turquie	1976 45
							1977 46	25
							Royaume-Uni	1976 47
							1977 48	26
							U.R.S.S.	1976 49
							1977 50	27
							Yougoslavie	1976 51
							1977 52	28
							Autres	1976 53
							1977 54	29
22,448	18,476	12,447	5,691	2,060	4,412	103,632	Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
4	6	2	—	1	1	34	Algérie	1976 57
12	4	2	3	—	2	54	1977 58	30
1	4	4	1	—	—	29	Égypte	1976 59
193	180	172	81	52	95	1,410	1977 60	31
92	149	99	58	36	49	838	Rhodésie	1976 61
							1977 62	32
							Afrique du Sud	1976 63
							1977 64	33
							Autres	1976 65
							1977 66	34
302	343	279	143	89	147	2,365	Total	1976 67
								1977 68
							Asie:	
4	2	3	—	—	1	25	Bangladesh	1976 69
38	12	39	12	20	22	216	1977 70	35
2,123	3,083	1,445	601	435	915	12,631	Chine	1976 71
181	194	193	112	109	130	1,568	1977 72	36
							Hong-Kong	1976 73
							1977 74	37
							Inde	1976 75
							1977 76	38

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

British Columbia TABLE 13B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded

No.	Country of residence	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
Asia - Concluded:								
1	Israel	1976 18	19	19	8	53	74	191
2	1977 10		10	12	24	33	169	258
3	Japan	1976 1,332	1,217	2,095	2,312	2,955	4,968	14,879
4	1977 1,307		1,741	2,388	2,705	3,215	5,788	17,144
5	Korea, South	1976 74	124	137	156	258	103	852
6	1977 385		346	357	325	226	310	1,949
7	Lebanon	1976 -	2	4	8	3	2	19
8	1977 5		-	2	2	9	8	26
9	Pakistan	1976 2	7	5	-	14	12	40
10	1977 2		6	-	2	28	16	54
11	Philippines	1976 98	91	104	115	230	228	866
12	1977 115		76	92	155	277	251	966
13	Sri Lanka	1976 2	-	2	2	6	1	13
14	1977 1		1	1	-	4	2	9
15	Syria	1976 -	-	-	-	1	2	3
16	1977 1		-	-	-	2	1	4
17	Taiwan	1976 86	36	98	74	69	97	460
18	1977 75		60	64	109	69	132	509
19	Other	1976 161	119	133	210	450	586	1,659
20	1977 157		122	143	311	462	887	2,082
21	Total	1976 2,356	2,068	3,115	3,770	5,216	7,223	23,748
22	1977 2,651		2,888	3,599	4,298	5,468	8,784	27,688
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua	1976 -	-	1	-	-	1	2
24	1977 -		-	-	-	-	-	-
25	Bahamas	1976 2	-	3	4	3	12	24
26	1977 3		2	-	2	-	5	12
27	Barbados	1976 3	-	-	1	3	4	11
28	1977 7		1	-	-	1	11	20
29	Bermuda	1976 -	-	1	4	7	6	18
30	1977 3		5	2	8	2	8	28
31	Cuba	1976 3	4	20	3	5	-	35
32	1977 2		-	4	2	-	5	13
33	Haiti	1976 -	-	2	1	1	3	7
34	1977 1		-	-	-	1	4	6
35	Jamaica	1976 1	-	5	8	38	25	77
36	1977 1		11	4	8	9	13	46
37	Mexico	1976 236	107	207	358	834	622	2,364
38	1977 111		130	212	243	537	611	1,844
39	St. Pierre and Miquelon	1976 -	-	-	-	-	-	-
40	1977 -		-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago	1976 10	3	6	10	17	18	64
42	1977 2		4	3	7	16	14	46
43	Other	1976 99	27	45	68	137	170	546
44	1977 71		52	54	60	195	115	547
45	Total	1976 354	141	290	457	1,045	861	3,148
46	1977 201		205	279	330	761	786	2,562
South America:								
47	Argentina	1976 67	43	12	37	70	93	322
48	1977 95		158	85	75	237	90	740
49	Brazil	1976 44	36	23	47	87	98	335
50	1977 32		60	44	60	60	140	396
51	Colombia	1976 21	6	9	5	75	38	154
52	1977 19		10	18	11	48	35	141
53	Guyana	1976 1	-	-	4	4	4	13
54	1977 1		1	1	2	5	2	12
55	Venezuela	1976 17	6	12	18	44	45	142
56	1977 21		13	17	15	46	38	150
57	Other	1976 96	90	113	168	242	151	860
58	1977 112		159	162	229	750	342	1,754
59	Total	1976 246	181	169	279	522	429	1,826
60	1977 280		401	327	392	1,146	647	3,193
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia	1976 939	375	919	1,185	2,200	3,264	8,882
62	1977 882		755	710	1,099	2,136	2,273	7,855
63	New Zealand	1976 168	59	146	384	740	948	2,445
64	1977 161		166	144	390	673	761	2,295
65	Other	1976 101	41	108	219	178	155	802
66	1977 91		63	65	133	129	204	685
67	Total	1976 1,208	475	1,173	1,788	3,118	4,367	12,129
68	1977 1,134		984	919	1,622	2,938	3,238	10,835
69	Grand total	1976 6,043	4,226	7,478	10,217	19,874	32,173	80,011
70	1977 6,194		6,246	8,278	10,828	21,150	34,494	87,190

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 13B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) – finColombie-Britannique

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
161	150	67	56	38	24	687	Asie – fin:	
							Israël	1976 1
								1977 2
8,087	12,074	5,074	2,721	1,761	1,632	46,228	Japon	1976 3
								1977 4
256	214	235	504	345	409	2,815	Corée du Sud	1976 5
								1977 6
4	1	6	3	4	3	40	Liban	1976 7
								1977 8
23	6	21	7	7	8	112	Pakistan	1976 9
								1977 10
256	189	185	200	144	141	1,981	Philippines	1976 11
								1977 12
4	6	5	4	1	1	34	Sri Lanka	1976 13
								1977 14
—	1	1	—	1	—	6	Syrie	1976 15
								1977 16
183	153	153	85	104	81	1,219	Taiwan	1976 17
								1977 18
551	584	506	287	316	412	4,315	Autres	1976 19
								1977 20
11,871	16,669	7,933	4,592	3,285	3,779	71,877	Total	1976 21
								1977 22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
—	—	1	—	1	—	4	Antigua	1976 23
								1977 24
4	8	12	2	3	3	56	Bahamas	1976 25
								1977 26
2	8	2	4	4	—	31	Barbade	1976 27
								1977 28
8	17	6	5	3	8	65	Bermudes	1976 29
								1977 30
2	5	2	1	4	1	50	Cuba	1976 31
								1977 32
—	2	—	1	—	—	10	Haïti	1976 33
								1977 34
37	583	34	20	7	22	780	Jamaïque	1976 35
								1977 36
1,120	1,025	433	262	160	205	5,569	Mexique	1976 37
								1977 38
—	—	—	—	—	—	—	St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
								1977 40
43	72	14	15	9	15	232	Trinité et Tobago	1976 41
								1977 42
108	136	97	49	72	73	1,081	Autres	1976 43
								1977 44
1,324	1,856	601	359	263	327	7,878	Total	1976 45
								1977 46
							Amérique du Sud:	
93	40	59	55	88	142	799	Argentine	1976 47
								1977 48
102	76	52	29	21	14	629	Bésil	1976 49
								1977 50
26	27	57	20	58	20	362	Colombie	1976 51
								1977 52
3	11	12	2	2	2	45	Guyane	1976 53
								1977 54
37	75	65	25	30	21	395	Venezuela	1976 55
								1977 56
205	218	164	172	144	193	1,956	Autres	1976 57
								1977 58
466	447	409	303	343	392	4,186	Total	1976 59
								1977 60
							Océanie et autres îles océaniques:	
3,206	2,838	1,783	1,215	630	1,719	20,273	Australie	1976 61
								1977 62
979	796	489	191	156	286	5,342	Nouvelle-Zélande	1976 63
								1977 64
195	216	199	102	84	138	1,736	Autres	1976 65
								1977 66
4,380	3,850	2,471	1,508	870	2,143	27,351	Total	1976 67
								1977 68
40,791	41,641	24,140	12,596	6,910	11,200	217,289	Total global	1976 69
								1977 70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

British Columbia TABLE 13C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois	
Returning from the United States(1)									
Land:									
1	Automobile	1976	395,739	389,917	436,020	561,620	601,987	582,389	2,967,672
2		1977	453,959	441,920	518,921	633,989	633,199	595,729	3,277,717
3	Same day	1976	318,042	316,443	356,573	411,831	459,227	456,580	2,318,696
4		1977	359,601	357,411	410,405	451,801	462,654	452,288	2,494,160
5	One night	1976	17,534	17,642	17,306	22,799	29,338	32,246	136,865
6		1977	22,625	20,479	25,383	27,731	34,185	35,027	165,430
7	Two or more nights	1976	60,163	55,832	62,141	126,990	113,422	93,563	512,111
8		1977	71,733	64,030	83,133	154,457	136,360	108,414	618,127
9	Bus	1976	14,724	15,003	14,703	22,370	21,291	20,405	108,496
10		1977	13,977	14,102	15,780	20,569	18,213	18,858	101,499
11	Same day	1976	4,248	4,019	6,023	7,252	9,169	9,787	40,498
12		1977	4,477	4,679	5,699	5,214	6,545	6,618	34,232
13	One or more nights	1976	10,476	10,984	8,680	15,118	12,122	10,618	67,998
14		1977	9,500	9,423	10,081	15,355	12,668	10,240	67,267
15	Rail	1976	-	-	-	6	514	491	1,011
16		1977	767	859	1,202	2,216	1,116	374	6,534
17	Other methods	1976	1,986	1,813	2,616	4,427	5,867	8,582	25,291
18		1977	1,964	2,712	3,861	5,755	7,732	9,571	31,595
19	Total land	1976	412,449	406,733	453,339	588,423	629,659	611,867	3,102,470
20		1977	470,667	459,593	539,764	662,529	660,260	624,532	3,417,345
Air:									
21	Commercial	1976	37,274	31,495	41,721	39,180	23,562	16,767	189,999
22		1977	42,051	33,646	40,607	51,708	27,205	18,666	213,883
23	Private	1976	495	541	841	1,093	1,126	1,100	5,196
24		1977	576	646	873	1,529	1,257	1,316	6,197
25	Total air	1976	37,769	32,036	42,562	40,273	24,688	17,867	195,195
26		1977	42,627	34,292	41,480	53,237	28,462	19,982	220,080
Marine:									
27	Commercial	1976	9	8	15	207	571	1,202	2,012
28		1977	-	-	4	71	423	2,430	2,928
29	Private	1976	143	142	183	903	1,676	1,485	4,532
30		1977	167	212	147	1,107	1,378	1,927	5,438
31	Total marine	1976	152	150	198	1,110	2,247	2,687	6,544
32		1977	167	212	151	1,178	2,301	4,357	8,366
33	Total	1976	450,370	438,919	496,099	629,806	656,594	632,421	3,304,209
34		1977	513,461	494,097	581,395	716,944	691,023	648,871	3,645,791
Returning from countries other than the United States(2)									
Land (Via the U.S.A.):									
35	1976		174	159	146	421	162	193	1,255
36	1977		56	24	173	407	238	111	1,009
Air:									
37	Returning direct	1976	12,801	14,167	6,037	15,208	10,952	9,438	68,603
38		1977	18,848	11,386	10,640	10,663	11,262	14,739	77,538
39	Returning via the U.S.A.	1976	3,343	3,559	5,698	3,792	2,818	2,356	21,566
40		1977	5,193	3,986	3,828	3,016	2,184	1,669	19,876
41	Total air	1976	16,144	17,726	11,735	19,000	13,770	11,794	90,169
42		1977	24,041	15,372	14,468	13,679	13,446	16,408	97,414
Marine:									
43	Returning direct	1976	2	-	6	4	1	-	13
44		1977	6	18	10	6	-	-	40
45	Returning via the U.S.A.	1976	-	3	5	1	-	17	26
46		1977	7	15	16	148	228	3	417
47	Total marine	1976	2	3	11	5	1	17	39
48		1977	13	33	26	154	228	3	457
49	Total	1976	16,320	17,888	11,892	19,426	13,933	12,004	91,463
50		1977	24,110	15,429	14,667	14,240	13,912	16,522	98,880
51	Grand total	1976	466,690	456,807	507,991	649,232	670,527	644,425	3,395,672
52		1977	537,571	509,526	596,062	731,184	704,935	665,393	3,744,671

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.
 (2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 13C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport Colombie-Britannique

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
829,319	844,764	612,239	533,043	455,042	403,612	6,645,691	Par terre:	
							Automobile	1976 1
							1977 2	2
571,414	532,400	426,692	389,648	348,143	317,710	4,904,703	Même jour	1976 3
							1977 4	4
46,019	46,928	33,354	28,818	24,808	18,181	334,973	Une nuit	1976 5
							1977 6	6
211,886	265,436	152,193	114,577	82,091	67,721	1,406,015	Deux nuits ou plus	1976 7
							1977 8	8
17,211	16,702	15,749	20,073	15,768	11,026	205,025	Autocar	1976 9
							1977 10	10
5,617	6,044	5,571	5,181	5,586	4,099	72,596	Même jour	1976 11
							1977 12	12
11,594	10,658	10,178	14,892	10,182	6,927	132,429	Une nuit ou plus	1976 13
							1977 14	14
923	1,251	769	1,124	1,667	926	7,671	Chemin de fer	1976 15
							1977 16	16
12,703	11,421	7,874	5,062	2,924	2,380	67,655	Autres moyens	1976 17
							1977 18	18
860,156	874,138	636,631	559,302	475,401	417,944	6,926,042	Total, par terre	1976 19
							1977 20	20
20,761	27,270	22,198	27,054	24,068	23,112	334,462	Par air:	
							Commercial	1976 21
							1977 22	22
1,321	1,132	1,341	839	695	413	10,937	Privé	1976 23
							1977 24	24
22,082	28,402	23,539	27,893	24,763	23,525	345,399	Total, par air	1976 25
							1977 26	26
1,555	2,077	1,527	331	24	13	7,539	Par mer:	
							Commercial	1976 27
							1977 28	28
4,316	4,275	2,426	530	210	149	16,438	Privé	1976 29
							1977 30	30
5,871	6,352	3,953	861	234	162	23,977	Total, par mer	1976 31
							1977 32	32
888,109	908,892	664,123	588,056	500,398	441,631	7,295,418	Total	1976 33
							1977 34	34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
65	26	60	33	54	4	1,497	Par terre (via les États-Unis):	
							1976	35
							1977	36
12,552	16,273	13,382	12,175	9,910	8,427	141,322	Par air:	
							Rentrée directe	1976 37
							1977 38	38
2,751	2,228	1,884	2,363	2,617	2,320	35,729	Rentrée via les États-Unis	1976 39
							1977 40	40
15,303	18,501	15,266	14,538	12,527	10,747	177,051	Total, par air	1976 41
							1977 42	42
8	551	-	-	-	-	572	Par mer:	
							Rentrée directe	1976 43
							1977 44	44
8	91	-	-	4	62	191	Rentrée via les États-Unis	1976 45
							1977 46	46
16	642	-	-	4	62	763	Total, par mer	1976 47
							1977 48	48
15,384	19,169	15,326	14,571	12,585	10,813	179,311	Total	1976 49
							1977 50	50
903,493	928,061	679,449	602,627	512,983	452,444	7,474,729	Total global	1976 51
							1977 52	52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

British Columbia TABLE 13D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January - Janvier	February - Février	March - Mars	April - Avril	May - Mai	June - Juin	6 months - mois
United States vehicles								
Automobile:								
1	Same day	1976 37,787	36,105	39,654	40,674	45,973	47,693	247,886
2		1977 36,577	38,716	45,413	46,639	48,433	50,407	266,185
3	One night	1976 4,044	3,979	4,826	5,199	7,026	7,879	32,953
4		1977 3,710	4,539	5,521	5,937	6,560	8,233	34,500
5	Two or more nights	1976 10,938	12,837	16,232	20,727	31,491	48,280	140,505
6		1977 9,670	12,703	17,039	22,451	30,914	47,059	139,836
7	Total	1976 52,769	52,921	60,712	66,600	84,490	103,852	421,344
8		1977 49,957	55,958	67,973	75,027	85,907	105,699	440,521
9	Trucks used commercially	1976 5,165	5,340	6,610	7,127	5,903	5,670	35,815
10		1977 5,274	6,111	7,114	7,304	7,034	6,942	39,779
11	Other vehicles	1976 29	25	116	201	729	1,421	2,521
12		1977 28	98	119	376	680	1,457	2,758
13	Total	1976 57,963	58,286	67,438	73,928	91,122	110,943	459,680
14		1977 55,259	62,167	75,206	82,707	93,621	114,098	483,058
Canadian vehicles								
Automobile:								
15	Same day	1976 129,880	129,942	142,847	163,884	181,491	183,748	931,792
16		1977 148,065	147,899	170,593	185,774	189,852	184,909	1,027,092
17	One night	1976 9,046	8,925	9,107	11,178	14,370	16,346	68,972
18		1977 11,627	10,689	13,288	14,226	16,902	17,395	84,127
19	Two or more nights	1976 23,425	22,822	25,456	46,524	44,274	37,610	200,111
20		1977 28,399	26,588	34,414	57,939	53,935	44,028	245,303
21	Total	1976 162,351	161,689	177,410	221,586	240,135	237,704	1,200,875
22		1977 188,091	185,176	218,295	257,939	260,689	246,332	1,356,522
23	Trucks used commercially	1976 4,153	4,360	4,728	5,163	4,251	4,521	27,176
24		1977 4,389	4,705	5,194	5,671	5,452	5,513	30,924
25	Other vehicles	1976 245	365	587	1,342	1,932	2,373	6,844
26		1977 428	866	1,328	2,135	2,451	2,793	10,001
27	Total	1976 166,749	166,414	182,725	228,091	246,318	244,598	1,234,895
28		1977 192,908	190,747	224,817	265,745	268,592	254,638	1,397,447
Total vehicles								
Automobile:								
29	Same day	1976 167,667	166,047	182,501	204,558	227,464	231,441	1,179,678
30		1977 184,642	186,615	216,006	232,413	238,285	235,316	1,293,277
31	One night	1976 13,090	12,904	13,933	16,377	21,396	24,225	101,925
32		1977 15,337	15,228	18,809	20,163	23,462	25,628	118,627
33	Two or more nights	1976 34,363	35,659	41,688	67,251	75,765	85,890	340,616
34		1977 38,069	39,291	51,453	80,390	84,849	91,087	385,139
35	Total	1976 215,120	214,610	238,122	288,186	324,625	341,556	1,622,219
36		1977 238,048	241,134	286,268	332,966	346,596	352,031	1,797,043
37	Trucks used commercially	1976 9,318	9,700	11,338	12,290	10,154	10,191	62,991
38		1977 9,663	10,816	12,308	12,975	12,486	12,455	70,703
39	Other vehicles	1976 274	390	703	1,543	2,661	3,794	9,365
40		1977 456	964	1,447	2,511	3,131	4,250	12,759
41	Total	1976 224,712	224,700	250,163	302,019	337,440	355,541	1,694,575
42		1977 248,167	252,914	300,023	348,452	362,213	368,736	1,880,505

TABLEAU 13D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis Colombie-Britannique

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
56,414	58,597	46,469	38,144	35,822	34,730	518,062	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
10,295	10,951	7,899	7,143	5,151	4,013	78,405	Une nuit	1976 3 1977 4
75,820	77,110	46,526	23,641	14,641	13,511	391,754	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
142,529	146,658	100,894	68,928	55,614	52,254	988,221	Total	1976 7 1977 8
5,399	5,471	6,577	5,888	5,777	5,348	70,275	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
2,972	2,695	3,069	270	75	37	11,639	Autres véhicules	1976 11 1977 12
150,900	154,824	110,540	75,086	61,466	57,639	1,070,135	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
218,265	201,287	173,249	158,908	144,042	132,384	1,959,927	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
22,767	22,885	16,843	14,664	12,337	9,816	168,284	Une nuit	1976 17 1977 18
74,730	91,733	59,637	46,047	32,614	27,156	532,028	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
315,762	315,905	249,729	219,619	188,993	169,356	2,660,239	Total	1976 21 1977 22
4,318	4,488	4,767	4,432	4,506	3,934	53,621	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
3,367	2,761	2,089	1,042	467	347	16,917	Autres véhicules	1976 25 1977 26
323,447	323,154	256,585	225,093	193,966	173,637	2,730,777	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
274,679	259,884	219,718	197,052	179,864	167,114	2,477,989	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
33,062	33,836	24,742	21,807	17,488	13,829	246,689	Une nuit	1976 31 1977 32
150,550	168,843	106,163	69,688	47,255	40,667	923,782	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
458,291	462,563	350,623	288,547	244,607	221,610	3,648,460	Total	1976 35 1977 36
9,717	9,959	11,344	10,320	10,283	9,282	123,896	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
6,339	5,456	5,158	1,312	542	384	28,556	Autres véhicules	1976 39 1977 40
474,347	477,978	367,125	300,179	255,432	231,276	3,800,912	Total	1976 41 1977 42

Yukon

TABLE 14A. Non-resident Travellers Entering Canada by Type of Transportation

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months 6 mois	
Residents of the United States									
Land:									
1	Automobile	1976	2,632	3,117	3,719	4,227	7,032	13,763	34,490
2		1977	3,201	2,707	3,715	4,250	6,361	11,817	32,051
3	Same day	1976	612	848	1,057	835	1,009	2,184	6,545
4		1977	1,399	1,124	1,636	1,849	2,321	2,627	10,956
5	One night	1976	811	849	957	1,239	1,818	2,466	8,140
6		1977	546	386	451	499	656	1,307	3,845
7	Two or more nights	1976	1,209	1,420	1,705	2,153	4,205	9,113	19,805
8		1977	1,256	1,197	1,628	1,902	3,384	7,883	17,250
9	Bus	1976	25	10	22	164	617	2,198	3,036
10		1977	9	16	371	105	533	2,827	3,861
11	Same day	1976	-	2	22	9	19	235	287
12		1977	-	-	2	17	57	153	229
13	One or more nights	1976	25	8	-	155	598	1,963	2,749
14		1977	9	16	369	88	476	2,674	3,632
15	Rail	1976	58	67	56	158	2,203	7,900	10,442
16		1977	54	83	109	179	2,381	7,729	10,535
17	Other methods	1976	-	-	6	12	29	82	129
18		1977	23	16	63	60	122	80	364
19	Total land	1976	2,715	3,194	3,803	4,561	9,881	23,943	48,097
20		1977	3,287	2,822	4,258	4,594	9,397	22,453	46,811
Air:									
21	Commercial	1976	78	155	96	322	297	863	1,811
22		1977	85	187	93	240	81	609	1,295
23	Private	1976	30	58	126	109	220	752	1,295
24		1977	53	78	110	115	204	409	969
25	Total air	1976	108	213	222	431	517	1,615	3,106
26		1977	138	265	203	355	285	1,018	2,264
Marine:									
27	Commercial	1976	-	-	-	-	-	-	-
28		1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Private	1976	-	-	-	-	-	-	-
30		1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Total marine	1976	-	-	-	-	-	-	-
32		1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Total	1976	2,823	3,407	4,025	4,992	10,398	25,558	51,203
34		1977	3,425	3,087	4,461	4,949	9,682	23,471	49,075
Residents of countries other than the United States									
Land(via the U.S.A.):									
35	Same day	1976	-	-	1	-	4	22	27
36		1977	-	1	1	2	3	6	13
37	One or more nights	1976	4	3	-	3	19	302	331
38		1977	7	2	4	-	17	354	384
39	Total land	1976	4	3	1	3	23	324	358
40		1977	7	3	5	2	20	360	397
Air:									
41	Entering direct	1976	-	-	-	-	-	-	-
42		1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	-	-
44		1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total air	1976	-	-	-	-	-	-	-
46		1977	-	-	-	-	-	-	-
Marine:									
47	Entering direct	1976	-	-	-	-	-	-	-
48		1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Entering via the U.S.A.	1976	-	-	-	-	-	-	-
50		1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Total marine	1976	-	-	-	-	-	-	-
52		1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Total	1976	4	3	1	3	23	324	358
54		1977	7	3	5	2	20	360	397
55	Grand total	1976	2,827	3,410	4,026	4,995	10,421	25,882	51,561
56		1977	3,432	3,090	4,466	4,951	9,702	23,831	49,472

Yukon

TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1)

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Europe:								
1	Austria 1976	-	-	-	-	-	12	12
2	1977	-	-	-	-	-	10	10
3	Azores 1976	-	-	-	-	-	-	-
4	1977	-	-	-	-	-	-	-
5	Belgium 1976	-	-	-	-	-	2	2
6	1977	-	-	-	-	2	-	2
7	Bulgaria 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Czechoslovakia 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Denmark 1976	-	-	-	-	-	15	15
12	1977	-	-	-	-	-	1	1
13	Finland 1976	-	-	-	-	-	1	1
14	1977	-	-	-	-	-	-	-
15	France 1976	-	1	-	-	-	5	6
16	1977	-	1	-	2	-	5	8
17	Germany (Federal Republic) 1976	-	2	-	2	7	98	109
18	1977	1	1	-	-	6	189	197
19	Greece 1976	-	-	-	-	-	-	-
20	1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Hungary 1976	-	-	-	-	-	-	-
22	1977	-	-	-	-	-	-	-
23	Ireland (Republic) 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	1977	-	-	-	-	1	-	1
25	Italy 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	1977	-	-	-	-	-	1	1
27	Malta 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Netherlands, The 1976	-	-	-	-	-	6	6
30	1977	-	-	-	-	-	7	7
31	Norway 1976	-	-	-	-	-	4	4
32	1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Poland 1976	-	-	-	-	-	-	-
34	1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Portugal 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Rumania 1976	-	-	-	-	-	-	-
38	1977	-	-	-	-	-	-	-
39	Spain 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Sweden 1976	-	-	1	-	3	16	20
42	1977	-	-	-	-	1	15	16
43	Switzerland 1976	-	-	-	-	3	24	27
44	1977	-	-	-	-	3	20	23
45	Turkey 1976	-	-	-	-	-	-	-
46	1977	-	-	-	-	-	-	-
47	United Kingdom 1976	4	-	-	1	3	46	54
48	1977	-	1	1	-	2	25	29
49	U.S.S.R. 1976	-	-	-	-	-	-	-
50	1977	-	-	-	-	-	-	-
51	Yugoslavia 1976	-	-	-	-	-	-	-
52	1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Total 1976	4	3	1	3	16	229	256
56	1977	1	3	1	2	15	273	295
Africa:								
57	Algeria 1976	-	-	-	-	-	-	-
58	1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Egypt 1976	-	-	-	-	-	-	-
60	1977	-	-	-	-	-	-	-
61	Rhodesia 1976	-	-	-	-	-	-	-
62	1977	-	-	-	-	-	-	-
63	South Africa 1976	-	-	-	-	-	2	2
64	1977	-	-	2	-	-	-	2
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total 1976	-	-	-	-	-	2	2
68	1977	-	-	2	-	-	-	2
Asia:								
69	Bangladesh 1976	-	-	-	-	-	-	-
70	1977	-	-	-	-	-	-	-
71	China 1976	-	-	-	-	-	-	-
72	1977	-	-	-	-	-	-	-
73	Hong Kong 1976	-	-	-	-	-	-	-
74	1977	-	-	-	-	-	-	-
75	India 1976	-	-	-	-	-	-	-
76	1977	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1)

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Pays de résidence	No
							Europe:	
10	6	4	2	—	—	34	Autriche	1976 1
—	—	—	—	—	—	—	1977 2	2
—	2	2	—	—	—	6	Açores	1976 3
—	—	—	—	—	—	—	1977 4	4
2	—	—	—	—	—	2	Belgique	1976 5
23	4	—	—	4	—	46	1977 6	6
—	—	—	—	—	—	—	Bulgarie	1976 7
38	50	4	1	—	—	99	1977 8	8
296	281	153	3	1	1	844	Tchécoslovaquie	1976 9
—	—	—	—	—	—	—	1977 10	10
—	—	—	—	—	—	—	Danemark	1976 11
2	—	2	—	—	—	4	1977 12	12
4	4	11	—	—	—	19	Finlande	1976 13
—	—	—	—	—	—	—	1977 14	14
20	3	1	—	—	—	30	France	1976 15
8	5	4	1	—	—	22	1977 16	16
—	—	—	—	—	—	—	Allemagne (République fédérale)	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	1977 18	18
—	—	—	—	—	—	—	Grèce	1976 19
1	1	—	—	—	—	2	1977 20	20
55	4	8	—	—	—	87	Hongrie	1976 21
49	30	17	3	—	—	126	1977 22	22
—	—	—	—	—	—	—	Irlande (République d')	1976 23
—	—	—	—	—	—	—	1977 24	24
—	—	—	—	—	—	—	Italie	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	1977 26	26
—	—	—	—	—	—	—	Malte	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	1977 28	28
—	—	—	—	—	—	—	Pays-Bas	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	1977 30	30
—	—	—	—	—	—	—	Norvège	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	1977 32	32
—	—	—	—	—	—	—	Pologne	1976 33
—	—	—	—	—	—	—	1977 34	34
—	—	—	—	—	—	—	Portugal	1976 35
—	—	—	—	—	—	—	1977 36	36
—	—	—	—	—	—	—	Roumanie	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	1977 38	38
—	—	—	—	—	—	—	Espagne	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	1977 40	40
—	—	—	—	—	—	—	Suède	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	1977 42	42
—	—	—	—	—	—	—	Suisse	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	1977 44	44
—	—	—	—	—	—	—	Turquie	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	1977 46	46
—	—	—	—	—	—	—	Royaume-Uni	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	1977 48	48
—	—	—	—	—	—	—	U.R.S.S.	1976 49
—	—	—	—	—	—	—	1977 50	50
—	—	—	—	—	—	—	Yougoslavie	1976 51
—	—	—	—	—	—	—	1977 52	52
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 53
—	—	—	—	—	—	—	1977 54	54
552	449	217	11	5	1	1.491	Total	1976 55
								1977 56
							Afrique:	
—	—	—	—	—	—	—	Algérie	1976 57
—	—	—	—	—	—	—	1977 58	58
—	—	—	—	—	—	—	Égypte	1976 59
—	—	—	—	—	—	—	1977 60	60
—	—	—	—	—	—	—	Rhodésie	1976 61
—	—	—	—	—	—	—	1977 62	62
—	—	—	—	—	—	—	Afrique du Sud	1976 63
—	—	—	—	—	—	—	1977 64	64
—	—	—	—	—	—	—	Autres	1976 65
—	—	—	—	—	—	—	1977 66	66
—	—	—	—	—	—	—	Total	1976 67
—	—	—	—	—	—	—		1977 68
							Asie:	
—	—	—	—	—	—	—	Bangladesh	1976 69
—	—	—	—	—	—	—	1977 70	70
—	—	—	—	—	—	—	Chine	1976 71
—	—	—	—	—	—	—	1977 72	72
—	—	—	—	—	—	—	Hong-Kong	1976 73
—	—	—	—	—	—	—	1977 74	74
—	—	—	—	—	—	—	Inde	1976 75
—	—	—	—	—	—	—	1977 76	76

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

Yukon **TABLE 14B. Non-resident Travellers Entering Canada by Country of Residence(1) - Concluded**

No.	Country of residence	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Asia -- Concluded:								
1	Israel 1976	-	-	-	-	-	2	2
2	..... 1977	-	-	1	-	-	-	1
3	Japan 1976	-	-	-	-	-	6	6
4	..... 1977	3	-	-	-	-	9	12
5	Korea, South 1976	-	-	-	-	-	-	-
6	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
7	Lebanon 1976	-	-	-	-	-	-	-
8	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
9	Pakistan 1976	-	-	-	-	-	-	-
10	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
11	Philippines 1976	-	-	-	-	-	-	-
12	..... 1977	3	-	-	-	-	-	3
13	Sri Lanka 1976	-	-	-	-	-	-	-
14	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
15	Syria 1976	-	-	-	-	-	-	-
16	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
17	Taiwan 1976	-	-	-	-	-	-	-
18	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
19	Other 1976	-	-	-	-	-	10	10
20	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
21	Total..... 1976	-	-	-	-	-	18	18
22	..... 1977	6	-	1	-	-	9	16
North America, Central America and Caribbean:								
23	Antigua 1976	-	-	-	-	-	-	-
24	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
25	Bahamas 1976	-	-	-	-	-	-	-
26	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
27	Barbados 1976	-	-	-	-	-	-	-
28	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
29	Bermuda 1976	-	-	-	-	-	-	-
30	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
31	Cuba 1976	-	-	-	-	-	-	-
32	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
33	Haiti 1976	-	-	-	-	-	2	2
34	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
35	Jamaica 1976	-	-	-	-	-	-	-
36	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
37	Mexico 1976	-	-	1	-	-	3	3
38	..... 1977	-	-	-	-	-	4	5
39	St. Pierre and Miquelon 1976	-	-	-	-	-	-	-
40	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
41	Trinidad and Tobago 1976	-	-	-	-	-	-	-
42	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
43	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
44	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
45	Total..... 1976	-	-	-	-	-	3	3
46	..... 1977	-	-	1	-	-	6	7
South America:								
47	Argentina 1976	-	-	-	-	-	-	-
48	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
49	Brazil 1976	-	-	-	-	-	6	6
50	..... 1977	-	-	-	-	-	8	8
51	Colombia 1976	-	-	-	-	-	4	4
52	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
53	Guyana 1976	-	-	-	-	-	-	-
54	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
55	Venezuela 1976	-	-	-	-	-	-	-
56	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
57	Other 1976	-	-	-	-	-	2	2
58	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
59	Total..... 1976	-	-	-	-	-	10	10
60	..... 1977	-	-	-	-	-	10	10
Oceania and other Ocean Islands:								
61	Australia 1976	-	-	-	-	5	58	63
62	..... 1977	-	-	-	-	4	19	23
63	New Zealand 1976	-	-	-	-	2	4	6
64	..... 1977	-	-	-	-	1	43	44
65	Other 1976	-	-	-	-	-	-	-
66	..... 1977	-	-	-	-	-	-	-
67	Total..... 1976	-	-	-	-	7	62	69
68	..... 1977	-	-	-	-	5	62	67
69	Grand total..... 1976	4	3	1	3	23	324	358
70	..... 1977	7	3	5	2	20	360	397

(1) Additional data are available by country on request.

TABLEAU 14B. Voyageurs non résidents entrant au Canada, selon le pays de résidence(1) - fin

Yukon

July Juillet	August Août	September Septembre	October Octobre	November Novembre	December Décembre	Year Année	Pays de résidence	No
3	2	8	-	-	-	15	Asie - fin:	
							Israël	1976 1
							1977 2	2
27	18	1	-	-	-	52	Japon	1976 3
							1977 4	4
							Corée du Sud	1976 5
							1977 6	6
							Liban	1976 7
							1977 8	8
			2	-	-	2	Pakistan	1976 9
							1977 10	10
							Philippines	1976 11
							1977 12	12
							Sri Lanka	1976 13
							1977 14	14
							Syrie	1976 15
							1977 16	16
							Taiwan	1976 17
							1977 18	18
6	1	-	-	-	-	17	Autres	1976 19
							1977 20	20
37	21	9	2	-	-	87	Total	1976 21
							1977 22	22
							Amérique du Nord, Amérique centrale et	
							Antilles:	
							Antigua	1976 23
							1977 24	24
							Bahamas	1976 25
							1977 26	26
							Barbade	1976 27
							1977 28	28
2	-	-	-	-	-	2	Bermudes	1976 29
							1977 30	30
				1	-	1	Cuba	1976 31
							1977 32	32
							Haïti	1976 33
							1977 34	34
	1	-	-	-	-	1	Jamaïque	1976 35
							1977 36	36
81	6	1	-	-	-	91	Mexique	1976 37
							1977 38	38
							St. Pierre-et-Miquelon	1976 39
							1977 40	40
1	-	-	-	-	-	1	Trinité et Tobago	1976 41
							1977 42	42
							Autres	1976 43
							1977 44	44
84	7	1	-	1	-	96	Total	1976 45
							1977 46	46
							Amérique du Sud:	
							Argentine	1976 47
							1977 48	48
1	-	2	-	-	-	3	Bésil	1976 49
							1977 50	50
				1	-	9	Colombie	1976 51
							1977 52	52
							Guyane	1976 53
							1977 54	54
	3	-	-	-	-	3	Venezuela	1976 55
							1977 56	56
2	-	2	-	-	-	6	Autres	1976 57
							1977 58	58
3	3	4	-	1	-	21	Total	1976 59
							1977 60	60
							Océanie et autres îles océaniques:	
42	35	26	24	-	-	190	Australie	1976 61
							1977 62	62
7	12	10	7	2	-	44	Nouvelle-Zélande	1976 63
							1977 64	64
							Autres	1976 65
							1977 66	66
49	47	36	31	2	-	234	Total	1976 67
							1977 68	68
726	531	273	44	9	1	1,942	Total global	1976 69
							1977 70	70

(1) D'autres renseignements sont disponibles par pays, sur demande.

Yukon **TABLE 14C. Resident Travellers Returning to Canada by Type of Transportation**

No.	Type of transportation	January Janvier	February Février	March Mars	April Avril	May Mai	June Juin	6 months mois
Returning from the United States(1)								
Land:								
1	Automobile 1976	90	189	241	821	1,279	1,435	4,055
2	..... 1977	138	208	349	677	1,029	1,172	3,573
3	Same day 1976	27	46	43	131	151	242	640
4	..... 1977	71	89	81	91	124	189	645
5	One night 1976	13	2	25	91	194	210	535
6	..... 1977	34	53	46	80	248	173	634
7	Two or more nights 1976	50	141	173	599	934	983	2,880
8	..... 1977	33	66	222	506	657	810	2,294
9	Bus 1976	6	—	9	—	125	256	396
10	..... 1977	27	51	14	5	66	114	277
11	Same day 1976	—	—	9	—	2	42	53
12	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
13	One or more nights 1976	6	—	—	—	123	214	343
14	..... 1977	27	51	14	5	66	114	277
15	Rail 1976	300	59	150	196	129	525	1,359
16	..... 1977	33	89	114	221	131	513	1,101
17	Other methods 1976	—	—	2	4	1	13	20
18	..... 1977	—	—	—	—	2	6	8
19	Total land..... 1976	396	248	402	1,021	1,534	2,229	5,830
20	..... 1977	198	348	477	903	1,228	1,805	4,959
Air:								
21	Commercial 1976	136	52	69	52	91	203	603
22	..... 1977	43	35	151	86	39	137	491
23	Private 1976	2	8	17	12	27	70	136
24	..... 1977	5	15	33	7	31	15	106
25	Total air 1976	138	60	86	64	118	273	739
26	..... 1977	48	50	184	93	70	152	597
Marine:								
27	Commercial 1976	—	—	—	—	—	—	—
28	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
29	Private 1976	—	—	—	—	—	—	—
30	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
31	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
32	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
33	Total 1976	534	308	488	1,085	1,652	2,502	6,569
34	..... 1977	246	398	661	996	1,298	1,957	5,556
Returning from countries other than the United States(2)								
Land (Via the U.S.A.):								
35	1976	—	5	—	—	—	1	6
36	1977	—	—	—	—	—	—	—
Air:								
37	Returning direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
38	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
39	Returning via the U.S.A..... 1976	—	16	10	42	—	—	68
40	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
41	Total air 1976	—	16	10	42	—	—	68
42	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
Marine:								
43	Returning direct 1976	—	—	—	—	—	—	—
44	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
45	Returning via the U.S.A..... 1976	—	—	—	—	—	—	—
46	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
47	Total marine 1976	—	—	—	—	—	—	—
48	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
49	Total 1976	—	21	10	42	—	1	74
50	..... 1977	—	—	—	—	—	—	—
51	Grand total 1976	534	329	498	1,127	1,652	2,503	6,643
52	..... 1977	246	398	661	996	1,298	1,957	5,556

(1) Continental United States, Alaska and Hawaii.

(2) Includes Puerto Rico and other U.S. protectorates.

TABLEAU 14C. Voyageurs résidents revenant au Canada, selon le moyen de transport

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Moyen de transport	No
Rentrée des États-Unis(1)								
3,520	2,516	1,004	630	132	78	11,935	Par terre:	
393	319	262	82	51	37	1,784	Automobile	1976 1
591	403	249	168	21	5	1,972	.....	1977 2
2,536	1,794	493	380	60	36	8,179	Même jour	1976 3
							.....	1977 4
314	316	273	8	8	45	1,360	Une nuit	1976 5
43	76	—	—	—	—	172	.....	1977 6
271	240	273	8	8	45	1,188	Deux nuits ou plus	1976 7
							.....	1977 8
751	516	213	53	32	19	2,943	Autocar	1976 9
21	22	1	—	—	—	64	.....	1977 10
4,606	3,370	1,491	691	172	142	16,302	Même jour	1976 11
							.....	1977 12
370	218	58	63	73	151	1,536	Une nuit ou plus	1976 13
72	66	13	12	3	1	303	.....	1977 14
442	284	71	75	76	152	1,839	Chemin de fer	1976 15
							.....	1977 16
—	—	—	—	—	—	—	Autres moyens	1976 17
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 18
5,048	3,654	1,562	766	248	294	18,141	Total, par terre	1976 19
							.....	1977 20
							Par air:	
370	218	58	63	73	151	1,536	Commercial	1976 21
72	66	13	12	3	1	303	.....	1977 22
442	284	71	75	76	152	1,839	Privé	1976 23
							.....	1977 24
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 25
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 26
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Commercial	1976 27
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 28
—	—	—	—	—	—	—	Privé	1976 29
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 30
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 31
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 32
5,048	3,654	1,562	766	248	294	18,141	Total	1976 33
							.....	1977 34
Rentrée des pays autres que les États-Unis(2)								
1	—	—	—	—	—	7	Par terre (via les États-Unis):	
—	—	—	—	—	—	—	1976	35
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 36
—	—	2	—	—	—	70	Par air:	
—	—	2	—	—	—	70	Rentrée directe	1976 37
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 38
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 39
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 40
—	—	—	—	—	—	—	Total, par air	1976 41
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 42
—	—	—	—	—	—	—	Par mer:	
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée directe	1976 43
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 44
—	—	—	—	—	—	—	Rentrée via les États-Unis	1976 45
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 46
—	—	—	—	—	—	—	Total, par mer	1976 47
—	—	—	—	—	—	—	.....	1977 48
1	—	2	—	—	—	77	Total	1976 49
							.....	1977 50
5,049	3,654	1,564	766	248	294	18,218	Total global	1976 51
							.....	1977 52

(1) États-Unis continentaux, Alaska et Hawaï.

(2) Comprend Porto-Rico et les autres protections des États-Unis.

Yukon

TABLE 14D. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States

No.	Type of vehicle	January — Janvier	February — Février	March — Mars	April — Avril	May — Mai	June — Juin	6 months — mois	
United States vehicles									
Automobile:									
1	Same day	1976	264	353	495	383	442	856	2,793
2		1977	611	503	870	863	1,081	1,115	5,043
3	One night	1976	356	374	418	531	807	941	3,427
4		1977	266	182	221	238	311	527	1,745
5	Two or more nights	1976	539	605	775	971	1,623	3,112	7,625
6		1977	589	518	701	841	1,401	2,870	6,920
7	Total	1976	1,159	1,332	1,688	1,885	2,872	4,909	13,845
8		1977	1,466	1,203	1,792	1,942	2,793	4,512	13,708
9	Trucks used commercially	1976	383	304	348	270	220	320	1,845
10		1977	243	202	159	179	139	106	1,028
11	Other vehicles	1976	—	—	5	6	20	49	80
12		1977	—	—	—	2	30	30	62
13	Total	1976	1,542	1,636	2,041	2,161	3,112	5,278	15,770
14		1977	1,709	1,405	1,951	2,123	2,962	4,648	14,798
Canadian vehicles									
Automobile:									
15	Same day	1976	12	23	20	47	59	104	265
16		1977	32	38	33	40	69	80	292
17	One night	1976	5	1	13	39	68	78	204
18		1977	12	25	21	29	113	77	277
19	Two or more nights	1976	20	46	69	202	316	367	1,020
20		1977	16	25	79	186	270	327	903
21	Total	1976	37	70	102	288	443	549	1,489
22		1977	60	88	133	255	452	484	1,472
23	Trucks used commercially	1976	208	124	181	48	101	87	749
24		1977	80	71	61	65	81	80	438
25	Other vehicles	1976	—	—	—	3	—	8	11
26		1977	—	—	—	—	—	2	2
27	Total	1976	245	194	283	339	544	644	2,249
28		1977	140	159	194	320	533	566	1,912
Total vehicles									
Automobile:									
29	Same day	1976	276	376	515	430	501	960	3,058
30		1977	643	541	903	903	1,150	1,195	5,335
31	One night	1976	361	375	431	570	875	1,019	3,631
32		1977	278	207	242	267	424	604	2,022
33	Two or more nights	1976	559	651	844	1,173	1,939	3,479	8,645
34		1977	605	543	780	1,027	1,671	3,197	7,823
35	Total	1976	1,196	1,402	1,790	2,173	3,315	5,458	15,334
36		1977	1,526	1,291	1,925	2,197	3,245	4,996	15,180
37	Trucks used commercially	1976	591	428	529	318	321	407	2,594
38		1977	323	273	220	244	220	186	1,466
39	Other vehicles	1976	—	—	5	9	20	57	91
40		1977	—	—	—	2	30	32	64
41	Total	1976	1,787	1,830	2,324	2,500	3,656	5,922	18,019
42		1977	1,849	1,564	2,145	2,443	3,495	5,214	16,710

TABLEAU 14D. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis

Yukon

July — Juillet	August — Août	September — Septembre	October — Octobre	November — Novembre	December — Décembre	Year — Année	Genre de véhicule	No
Véhicules des États-Unis								
1,173	955	750	503	394	251	6,819	Automobile:	
							Même jour	1976 1 1977 2
1,386	1,410	920	673	432	310	8,558	Une nuit	1976 3 1977 4
5,108	5,322	3,026	1,893	1,309	1,035	25,318	Deux nuits ou plus	1976 5 1977 6
7,667	7,687	4,696	3,069	2,135	1,596	40,695	Total	1976 7 1977 8
305	247	404	354	246	196	3,597	Camions commerciaux	1976 9 1977 10
114	119	13	5	—	1	332	Autres véhicules	1976 11 1977 12
8,086	8,053	5,113	3,428	2,381	1,793	44,624	Total	1976 13 1977 14
Véhicules du Canada								
141	130	114	44	30	20	744	Automobile:	
							Même nuit	1976 15 1977 16
204	153	104	75	9	3	752	Une nuit	1976 17 1977 18
818	641	206	161	28	21	2,895	Deux nuits ou plus	1976 19 1977 20
1,163	924	424	280	67	44	4,391	Total	1976 21 1977 22
144	85	111	88	152	102	1,431	Camions commerciaux	1976 23 1977 24
5	2	—	—	—	—	18	Autres véhicules	1976 25 1977 26
1,312	1,011	535	368	219	146	5,840	Total	1976 27 1977 28
Total, véhicules								
1,314	1,085	864	547	424	271	7,563	Automobile:	
							Même jour	1976 29 1977 30
1,590	1,563	1,024	748	441	313	9,310	Une nuit	1976 31 1977 32
5,926	5,963	3,232	2,054	1,337	1,056	28,213	Deux nuits ou plus	1976 33 1977 34
8,830	8,611	5,120	3,349	2,202	1,640	45,086	Total	1976 35 1977 36
449	332	515	442	398	298	5,028	Camions commerciaux	1976 37 1977 38
119	121	13	5	—	1	350	Autres véhicules	1976 39 1977 40
9,398	9,064	5,648	3,796	2,600	1,939	50,464	Total	1976 41 1977 42

SECTION 3

PORT OF ENTRY DETAIL

DÉTAILS PAR BUREAU D'ENTRÉE

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	72	26	5	103
2	Total	72	26	5	103
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	3,805	121	13	3,939
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	56	1	—	57
6	Campobello	2,744	43	74	2,861
7	Centreville	1,387	150	6	1,543
8	Clair	7,498	321	283	8,102
9	Edmundston	25,927	474	395	26,796
10	Forest City	141	—	17	158
11	Fosterville	221	—	—	221
12	Four Falls	44	—	—	44
13	Gillespie	2,137	48	13	2,198
14	Grand Falls	1,768	74	12	1,854
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	7,139	452	57	7,648
17	River de Chute	261	2	—	263
18	St. Andrews	—	—	—	—
19	St. Croix	2,389	348	113	2,850
20	St. Léonard	11,049	388	355	11,792
21	St. Stephen	16,456	711	106	17,273
22	Woodstock	8,243	1,825	15	10,083
23	Total	91,265	4,958	1,459	97,682
Québec:					
24	Abercorn	1,660	381	—	2,041
25	Armstrong	3,314	614	14	3,942
26	Beebe	2,101	7	108	2,216
27	Chartierville	275	5	—	280
28	Clarenceville	315	4	8	327
29	Covey Hill	197	57	—	254
30	Daaquam	220	39	—	259
31	Dundee	3,141	35	12	3,188
32	East Hereford	1,425	201	17	1,643
33	East Pinnacle	147	12	—	159
34	Estcourt	373	69	89	531
35	Franklin Centre	463	76	—	539
36	Frelighsburg	732	263	6	1,001
37	Glen Sutton	566	95	5	666
38	Hemmingford	1,890	187	3	2,080
39	Herdman	1,217	112	5	1,334
40	Hereford Road	578	16	4	598
41	Highwater	1,915	240	14	2,169
42	Jamieson's Line	103	8	7	118
43	Lacolle(2)	18,118	6,678	36	24,832

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

APRIL-1977-AVRIL

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
81	70	-	151	254	1
81	70	-	151	254	2
13,868	205	26	14,099	18,038	3
-	-	-	-	-	4
241	23	-	264	321	5
9,855	119	64	10,038	12,899	6
5,536	222	13	5,771	7,314	7
15,209	298	615	16,122	24,224	8
48,042	275	703	49,020	75,816	9
208	-	38	246	404	10
579	1	3	583	804	11
241	-	-	241	285	12
4,511	81	14	4,606	6,804	13
9,759	72	148	9,979	11,833	14
-	-	-	-	-	15
20,367	1,103	231	21,701	29,349	16
527	2	-	529	792	17
-	-	-	-	-	18
4,499	215	185	4,899	7,749	19
19,869	485	592	20,946	32,738	20
42,566	1,270	614	44,450	61,723	21
18,372	2,460	20	20,852	30,935	22
214,249	6,831	3,266	224,346	322,028	23
3,506	218	31	3,755	5,796	24
3,238	1,885	10	5,133	9,075	25
3,990	46	117	4,153	6,369	26
486	20	1	507	787	27
1,395	4	17	1,416	1,743	28
480	15	3	498	752	29
416	47	-	463	722	30
2,020	85	33	2,138	5,326	31
1,762	158	51	1,971	3,614	32
634	43	6	683	842	33
431	31	61	523	1,054	34
271	19	6	296	835	35
2,318	62	25	2,405	3,406	36
1,426	53	28	1,507	2,173	37
3,662	106	18	3,786	5,866	38
3,166	59	31	3,256	4,590	39
835	11	5	851	1,449	40
5,374	146	74	5,594	7,763	41
68	5	3	76	194	42
51,107	6,108	193	57,408	82,240	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	309	69	6	384
2	Noyan	495	26	3	524
3	Phillipsburg	11,223	3,340	13	14,576
4	Rock Island	12,767	902	80	13,749
5	St-Pamphile	458	2	2	462
6	Stanhope	2,448	405	2	2,855
7	Trout River	1,517	113	10	1,640
8	Woburn	1,219	82	46	1,347
9	Total	69,186	14,038	490	83,714
Ontario:					
10	Cornwall	13,954	2,167	8	16,129
11	Fort Erie(3)	83,691	7,058	78	90,827
12	Fort Frances	8,806	176	115	9,097
13	Lansdowne	10,356	1,597	9	11,962
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	34,546	7,816	112	42,474
15	Rainbow Bridge	42,544	72	177	42,793
16	Whirlpool Bridge	15,820	1,778	185	17,783
17	Pelee Island	—	—	—	—
18	Pigeon River	1,335	1,144	4	2,483
19	Point Alexandria	—	—	—	—
20	Port Lambton	951	15	15	981
21	Prescott	4,682	313	19	5,014
22	Rainy River	1,326	5	35	1,366
23	Sarnia(3)	52,867	5,447	95	58,409
24	Sault Ste. Marie	11,028	734	23	11,785
25	Sombra	1,669	86	11	1,766
26	Walpole Island	721	—	17	738
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	95,730	24,430	87	120,247
28	Tunnel	108,041	816	226	109,083
29	Total	488,067	53,654	1,216	542,937
Manitoba:					
30	Boissevain	811	172	—	983
31	Cartwright	331	29	—	360
32	Coulter	309	68	—	377
33	Crystal City	228	27	1	256
34	Emerson	10,776	4,324	1	15,101
35	Goodlands	177	2	—	179
36	Gretna	1,072	73	3	1,148
37	Lena	607	16	2	625
38	Lyleton	330	18	8	356
39	Piney	315	55	9	379
40	Snowflake	101	8	10	119
41	South Junction	582	51	—	633
42	Sprague	1,056	21	2	1,079
43	Tolstoi	521	34	—	555
44	Windygates	388	39	5	432
45	Winkler	688	16	8	712
46	Total	18,292	4,953	49	23,294

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
APRIL-1977-AVRIL

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
642	38	7	687	1,071	1
1,059	1	4	1,064	1,588	2
15,077	2,323	109	17,509	32,085	3
16,624	1,015	199	17,838	31,587	4
974	90	-	1,064	1,526	5
3,792	552	54	4,398	7,253	6
3,475	86	38	3,599	5,239	7
1,339	404	79	1,822	3,169	8
129,567	13,630	1,203	144,400	228,114	9
13,968	512	50	14,530	30,659	10
75,122	11,205	78	86,405	177,232	11
17,501	215	311	18,027	27,124	12
19,230	3,164	52	22,446	34,408	13
27,316	6,706	56	34,078	76,552	14
40,566	259	83	40,908	83,701	15
25,599	1,763	138	27,500	45,283	16
-	-	-	-	-	17
4,508	170	67	4,745	7,228	18
-	-	-	-	-	19
1,182	9	10	1,201	2,182	20
10,112	411	72	10,595	15,609	21
4,202	107	214	4,523	5,889	22
71,395	2,957	189	74,541	132,950	23
18,348	302	96	18,746	30,531	24
1,458	93	4	1,555	3,321	25
1,226	-	36	1,262	2,000	26
80,605	26,735	91	107,431	227,678	27
90,545	3,833	86	94,464	203,547	28
502,883	58,441	1,633	562,957	1,105,894	29
1,448	150	20	1,618	2,601	30
457	23	-	480	840	31
934	65	4	1,003	1,380	32
369	15	-	384	640	33
20,589	2,463	36	23,088	38,189	34
598	12	5	615	794	35
2,568	139	36	2,743	3,891	36
675	208	15	898	1,523	37
815	-	13	828	1,184	38
571	82	2	655	1,034	39
328	1	-	329	448	40
1,472	29	-	1,501	2,134	41
3,526	241	2	3,769	4,848	42
977	137	2	1,116	1,671	43
1,146	25	14	1,185	1,617	44
1,195	481	27	1,703	2,415	45
37,668	4,071	176	41,915	65,209	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded
APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	99	—	—	99
2	Carievale	252	12	1	265
3	Climax	191	9	—	200
4	Coronach	286	11	—	297
5	Estevan	767	14	2	783
6	Monchy	203	34	—	237
7	Northgate	646	21	63	730
8	North Portal	2,348	753	45	3,146
9	Oungre	206	13	—	219
10	Regway	723	296	—	1,019
11	Torquay	143	9	2	154
12	West Poplar River	106	16	—	122
13	Willow Creek	43	1	—	44
14	Total	6,013	1,189	113	7,315
Alberta:					
15	Aden	51	—	—	51
16	Carway	1,184	17	1	1,202
17	Chief Mountain	—	—	—	—
18	Coutts	3,765	2,763	6	6,534
19	Del Bonita	380	10	3	393
20	Wild Horse	104	67	—	171
21	Total	5,484	2,857	10	8,351
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	5,720	776	15	6,511
23	Boundary Bay	7,029	187	16	7,232
24	Carson	812	50	12	874
25	Cascade	763	64	10	837
26	Chopaka	228	—	3	231
27	Huntingdon	7,473	917	56	8,446
28	Kingsgate	1,537	330	12	1,879
29	Midway	179	1	3	183
30	Nelway	613	114	16	743
31	Osoyoos	5,267	424	30	5,721
32	Pacific Highway(4)	38,067	3,234	105	41,406
33	Paterson	1,007	339	6	1,352
34	Prince Rupert	218	47	—	265
35	Roosville	949	447	4	1,400
36	Rykerts	1,392	102	14	1,508
37	Sidney	1,064	12	27	1,103
38	Stewart	306	10	11	327
39	Victoria	2,192	187	36	2,415
40	Waneta	211	63	—	274
41	Total	75,027	7,304	376	82,707
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,105	161	2	1,268
43	Dawson/Little Gold	—	—	—	—
44	Old Crow	—	—	—	—
45	Pleasant Camp	834	18	—	852
46	Whitehorse	3	—	—	3
47	Total	1,942	179	2	2,123
48	Canada	755,348	89,158	3,720	848,226

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

**TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
APRIL-1977-AVRIL**

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
330	-	-	330	429	1
867	-	-	867	1,132	2
726	144	-	870	1,070	3
704	13	-	717	1,014	4
1,068	22	24	1,114	1,897	5
812	6	-	818	1,055	6
997	1,286	23	2,306	3,036	7
4,950	479	198	5,627	8,773	8
566	5	9	580	799	9
2,556	58	11	2,625	3,644	10
263	1	7	271	425	11
587	4	1	592	714	12
317	-	-	317	361	13
14,743	2,018	273	17,034	24,349	14
50	-	-	50	101	15
1,879	35	15	1,929	3,131	16
-	-	-	-	-	17
11,299	1,053	64	12,416	18,950	18
623	5	-	628	1,021	19
307	13	-	320	491	20
14,158	1,106	79	15,343	23,694	21
25,018	588	122	25,728	32,239	22
48,384	224	557	49,165	56,397	23
1,253	25	109	1,387	2,261	24
2,487	165	19	2,671	3,508	25
358	-	4	362	593	26
32,549	392	316	33,257	41,703	27
4,579	439	18	5,036	6,915	28
406	-	14	420	603	29
1,301	192	8	1,501	2,244	30
12,756	205	80	13,041	18,762	31
112,553	3,199	669	116,421	157,827	32
4,835	26	50	4,911	6,263	33
18	-	-	18	283	34
4,471	74	20	4,565	5,965	35
3,712	43	19	3,774	5,282	36
312	-	12	324	1,427	37
647	80	73	800	1,127	38
1,405	14	22	1,441	3,856	39
895	5	23	923	1,197	40
257,939	5,671	2,135	265,745	348,452	41
47	19	-	66	1,334	42
-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	44
205	46	-	251	1,103	45
3	-	-	3	6	46
255	65	-	320	2,443	47
1,171,543	91,903	8,765	1,272,211	2,120,437	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'I.-P.-É. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.

(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.

(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.

(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

**TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
MAY-1977-MAI**

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	1,158	65	88	1,311
2	Total	1,158	65	88	1,311
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	4,828	148	72	5,048
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	62	3	—	65
6	Campobello	5,313	56	137	5,506
7	Centreville	2,068	324	7	2,399
8	Clair	8,089	749	459	9,297
9	Edmundston	28,752	727	1,085	30,564
10	Forest City	273	1	37	311
11	Fosterville	616	5	3	624
12	Four Falls	100	—	1	101
13	Gillespie	2,291	47	43	2,381
14	Grand Falls	2,260	173	95	2,528
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	8,496	1,039	130	9,665
17	River de Chute	467	20	—	487
18	St. Andrews	—	—	—	—
19	St. Croix	2,894	354	139	3,387
20	St. Léonard	11,826	436	701	12,963
21	St. Stephen	17,493	1,109	245	18,847
22	Woodstock	9,494	2,007	66	11,567
23	Total	105,322	7,198	3,220	115,740
Québec:					
24	Abercorn	1,791	341	3	2,135
25	Armstrong	4,118	692	39	4,849
26	Beebe	2,539	10	117	2,666
27	Chartierville	576	16	49	641
28	Clarenceville	353	7	15	375
29	Covey Hill	496	64	7	567
30	Daaquam	610	118	—	728
31	Dundee	4,040	34	26	4,100
32	East Hereford	1,742	444	30	2,216
33	East Pinnacle	236	20	1	257
34	Estcourt	443	163	42	648
35	Franklin Centre	588	99	3	690
36	Frelighsburg	888	421	12	1,321
37	Glen Sutton	445	116	41	602
38	Hemmingford	2,264	161	28	2,453
39	Herdman	1,290	111	20	1,421
40	Hereford Road	889	29	22	940
41	Highwater	2,120	240	35	2,395
42	Jamieson's Line	128	—	14	142
43	Lacolle(2)	20,482	7,068	91	27,641

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée

MAY-1977-MAI

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
283	99	9	391	1,702	1
283	99	9	391	1,702	2
15,285	257	84	15,626	20,674	3
-	-	-	-	-	4
212	7	1	220	285	5
10,571	144	126	10,841	16,347	6
6,730	352	19	7,101	9,500	7
17,639	659	1,380	19,678	28,975	8
56,198	522	1,935	58,655	89,219	9
281	10	87	378	689	10
1,151	25	35	1,211	1,835	11
404	-	3	407	508	12
5,032	133	75	5,240	7,621	13
11,243	121	603	11,967	14,495	14
-	-	-	-	-	15
24,060	1,861	493	26,414	36,079	16
643	6	-	649	1,136	17
-	-	-	-	-	18
5,466	155	275	5,896	9,283	19
20,809	508	1,258	22,575	35,538	20
43,345	1,622	1,200	46,167	65,014	21
19,815	2,840	185	22,840	34,407	22
238,884	9,222	7,759	255,865	371,605	23
3,835	249	122	4,206	6,341	24
4,172	1,925	70	6,167	11,016	25
5,237	78	121	5,436	8,102	26
525	6	40	571	1,212	27
2,372	8	42	2,422	2,797	28
1,435	17	34	1,486	2,053	29
1,012	164	-	1,176	1,904	30
2,634	150	78	2,862	6,962	31
1,933	173	100	2,206	4,422	32
907	40	15	962	1,219	33
861	30	39	930	1,578	34
861	36	15	912	1,602	35
3,563	119	56	3,738	5,059	36
1,213	61	57	1,331	1,933	37
4,213	86	53	4,352	6,805	38
3,929	62	106	4,097	5,518	39
1,183	27	10	1,220	2,160	40
4,473	138	230	4,841	7,236	41
115	5	1	121	263	42
68,175	5,799	816	74,790	102,431	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued
MAY-1977-MAI

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	360	125	5	490
2	Noyan	507	27	15	549
3	Phillipsburg	12,786	3,511	88	16,385
4	Rock Island	13,722	1,006	148	14,876
5	St-Pamphile	567	9	1	577
6	Stanhope	2,677	431	28	3,136
7	Trout River	2,130	113	67	2,310
8	Woburn	1,242	260	80	1,582
9	Total	80,029	15,636	1,027	96,692
Ontario:					
10	Cornwall	17,810	3,042	32	20,884
11	Fort Erie(3)	139,078	7,644	852	147,574
12	Fort Frances	18,856	165	171	19,192
13	Lansdowne	24,190	1,633	177	26,000
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	48,332	8,928	388	57,648
15	Rainbow Bridge	62,905	38	846	63,789
16	Whirlpool Bridge	19,163	3,651	285	23,099
17	Pelee Island	67	-	9	76
18	Pigeon River	6,878	879	91	7,848
19	Point Alexandria	388	1	46	435
20	Port Lambton	1,236	15	58	1,309
21	Prescott	6,561	298	71	6,930
22	Rainy River	3,582	5	53	3,640
23	Sarnia(3)	61,822	6,431	303	68,556
24	Sault Ste. Marie	21,074	927	146	22,147
25	Sombra	2,530	94	34	2,658
26	Walpole Island	1,708	2	41	1,751
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	101,318	25,056	205	126,579
28	Tunnel	119,154	1,008	217	120,379
29	Total	656,652	59,817	4,025	720,494
Manitoba:					
30	Boissevain	1,713	256	13	1,982
31	Cartwright	709	25	2	736
32	Coulter	678	53	5	736
33	Crystal City	656	36	5	697
34	Emerson	15,671	4,091	60	19,822
35	Goodlands	229	-	-	229
36	Gretna	1,446	54	16	1,516
37	Lena	893	10	21	924
38	Lyleton	349	24	5	378
39	Piney	341	94	10	445
40	Snowflake	162	4	2	168
41	South Junction	1,309	63	11	1,383
42	Sprague	2,223	27	8	2,258
43	Tolstoi	993	54	18	1,065
44	Windygates	648	33	5	686
45	Winkler	836	14	7	857
46	Total	28,856	4,838	188	33,882

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite
MAY-1977-MAI

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
894	46	41	981	1,471	1
1,902	1	43	1,946	2,495	2
21,586	2,215	362	24,163	40,548	3
19,918	1,157	453	21,528	36,404	4
1,280	393	4	1,677	2,254	5
5,071	462	140	5,673	8,809	6
4,790	96	151	5,037	7,347	7
1,503	856	173	2,532	4,114	8
169,592	14,399	3,372	187,363	284,055	9
19,167	605	181	19,953	40,837	10
85,954	11,647	391	97,992	245,566	11
14,313	265	339	14,917	34,109	12
17,991	2,852	210	21,053	47,053	13
30,219	8,692	283	39,194	96,842	14
38,096	177	305	38,578	102,367	15
24,966	3,238	98	28,302	51,401	16
2	-	-	2	78	17
4,473	130	97	4,700	12,548	18
200	1	6	207	642	19
1,395	16	36	1,447	2,756	20
13,359	391	120	13,870	20,800	21
4,430	185	236	4,851	8,491	22
74,628	3,603	650	78,881	147,437	23
20,058	547	249	20,854	43,001	24
1,859	76	24	1,959	4,617	25
1,528	-	55	1,583	3,334	26
73,342	27,756	188	101,286	227,865	27
91,530	4,288	271	96,089	216,468	28
517,510	64,469	3,739	585,718	1,306,212	29
2,070	146	62	2,278	4,260	30
380	12	1	393	1,129	31
761	44	13	818	1,554	32
277	42	-	319	1,016	33
23,849	2,468	83	26,400	46,222	34
601	-	4	605	834	35
3,572	43	88	3,703	5,219	36
591	48	17	656	1,580	37
757	3	37	797	1,175	38
605	78	8	691	1,136	39
289	-	-	289	457	40
1,842	24	4	1,870	3,253	41
3,956	306	17	4,279	6,537	42
1,796	184	39	2,019	3,084	43
1,180	21	26	1,227	1,913	44
1,364	331	81	1,776	2,633	45
43,890	3,750	480	48,120	82,002	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry -- Concluded
MAY-1977-MAI

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	130	-	-	130
2	Carievale	311	31	1	343
3	Climax	233	20	-	253
4	Coronach	448	18	3	469
5	Estevan	1,042	17	16	1,075
6	Monchy	189	57	-	246
7	Northgate	871	27	79	977
8	North Portal	3,203	904	72	4,179
9	Oungre	401	16	3	420
10	Regway	1,158	347	3	1,508
11	Torquay	203	-	11	214
12	West Poplar River	177	31	-	208
13	Willow Creek	38	-	-	38
14	Total	8,404	1,468	188	10,060
Alberta:					
15	Aden	48	2	-	50
16	Carway	1,832	23	11	1,866
17	Chief Mountain	419	-	6	425
18	Coutts	4,540	3,206	8	7,754
19	Del Bonita	422	11	6	439
20	Wild Horse	156	15	-	171
21	Total	7,417	3,257	31	10,705
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	6,801	654	8	7,463
23	Boundary Bay	7,031	218	14	7,263
24	Carson	951	55	9	1,015
25	Cascade	936	52	20	1,008
26	Chopaka	277	-	8	285
27	Huntingdon	9,810	884	53	10,747
28	Kingsgate	2,352	385	25	2,762
29	Midway	214	4	1	219
30	Nelway	958	132	24	1,114
31	Osoyoos	6,703	420	47	7,170
32	Pacific Highway(4)	38,733	2,970	122	41,825
33	Paterson	1,120	317	9	1,446
34	Prince Rupert	359	22	2	383
35	Rossville	1,414	501	18	1,933
36	Rykerts	1,858	60	24	1,942
37	Sidney	1,708	73	57	1,838
38	Stewart	332	-	28	360
39	Victoria	4,086	206	206	4,498
40	Waneta	264	81	5	350
41	Total	85,907	7,034	680	93,621
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	1,483	115	9	1,607
43	Dawson/Little Gold	110	5	2	117
44	Old Crow	-	-	-	-
45	Pleasant Camp	1,169	19	19	1,207
46	Whitehorse	31	-	-	31
47	Total	2,793	139	30	2,962
48	Canada	976,538	99,452	9,477	1,085,467

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
MAY-1977-MAI

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
323	-	-	323	453	1
926	8	2	936	1,279	2
613	92	-	705	958	3
805	8	5	818	1,287	4
1,180	16	35	1,231	2,306	5
836	10	1	847	1,093	6
773	1,245	11	2,029	3,006	7
5,157	522	280	5,959	10,138	8
539	9	10	558	978	9
2,388	50	29	2,467	3,975	10
327	-	2	329	543	11
640	6	11	657	865	12
266	-	1	267	305	13
14,773	1,966	387	17,126	27,186	14
52	1	-	53	103	15
3,754	53	87	3,894	5,760	16
420	-	-	420	845	17
9,655	1,092	71	10,818	18,572	18
799	19	-	818	1,257	19
455	12	2	469	640	20
15,135	1,177	160	16,472	27,177	21
24,940	584	137	25,661	33,124	22
52,583	348	614	53,545	60,808	23
1,195	13	51	1,259	2,274	24
2,228	113	17	2,358	3,366	25
326	-	4	330	615	26
31,828	420	299	32,547	43,294	27
3,737	306	55	4,098	6,860	28
411	1	11	423	642	29
1,298	107	8	1,413	2,527	30
13,480	212	123	13,815	20,985	31
110,321	3,072	737	114,130	155,955	32
5,338	42	48	5,428	6,874	33
19	-	-	19	402	34
5,415	83	128	5,626	7,559	35
4,322	38	55	4,415	6,357	36
298	-	52	350	2,188	37
722	81	79	882	1,242	38
1,339	29	23	1,391	5,889	39
889	3	10	902	1,252	40
260,689	5,452	2,451	268,592	362,213	41
76	9	-	85	1,692	42
34	-	-	34	151	43
-	-	-	-	-	44
339	72	-	411	1,618	45
3	-	-	3	34	46
452	81	-	533	3,495	47
1,261,208	100,615	18,357	1,380,180	2,465,647	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'Î.-P.-É. et de la N.É. entrent au Canada par d'autres provinces.

(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.

(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.

(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry
JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles — Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Nova Scotia(1) — Nouvelle-Écosse(1):					
1	Yarmouth	3,259	54	277	3,590
2	Total	3,259	54	277	3,590
New Brunswick — Nouveau-Brunswick:					
3	Andover	6,802	89	49	6,940
4	Beaconsfield	—	—	—	—
5	Bloomfield	93	—	—	93
6	Campobello	6,423	71	47	6,541
7	Centreville	2,166	513	14	2,693
8	Clair	8,573	590	387	9,550
9	Edmundston	27,888	894	588	29,370
10	Forest City	314	6	40	360
11	Fosterville	603	11	13	627
12	Four Falls	82	—	2	84
13	Gillespie	2,881	55	32	2,968
14	Grand Falls	1,859	76	34	1,969
15	Mars Hill Road	—	—	—	—
16	Milltown	8,993	586	110	9,689
17	River de Chute	477	35	—	512
18	St. Andrews	140	1	1	142
19	St. Croix	3,438	441	127	4,006
20	St. Léonard	10,818	392	509	11,719
21	St. Stephen	20,716	1,224	266	22,206
22	Woodstock	12,038	2,282	44	14,364
23	Total	114,304	7,266	2,263	123,833
Québec:					
24	Abercorn	1,757	344	14	2,115
25	Armstrong	6,214	942	57	7,213
26	Beebe	2,397	8	91	2,496
27	Chartierville	575	26	28	629
28	Clarenceville	372	22	48	442
29	Covey Hill	434	58	1	493
30	Daaquam	564	80	—	644
31	Dundee	4,286	36	30	4,352
32	East Hereford	1,678	446	23	2,147
33	East Pinnacle	214	12	—	226
34	Estcourt	459	197	102	758
35	Franklin Centre	739	72	4	815
36	Frelighsburg	947	271	9	1,227
37	Glen Sutton	468	64	38	570
38	Hemmingford	2,330	165	19	2,514
39	Herdman	1,426	93	16	1,535
40	Hereford Road	980	25	17	1,022
41	Highwater	1,937	162	20	2,119
42	Jamieson's Line	122	5	7	134
43	Lacolle(2)	23,247	7,808	159	31,214

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée
JUNE-1977-JUIN

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
473	112	47	632	4,222	1
473	112	47	632	4,222	2
15,920	218	39	16,177	23,117	3
-	-	-	-	-	4
282	1	2	285	378	5
10,214	139	54	10,407	16,948	6
6,549	334	45	6,928	9,621	7
16,473	764	1,111	18,348	27,898	8
55,904	455	1,584	57,943	87,313	9
328	111	113	552	912	10
1,119	91	30	1,240	1,867	11
445	7	3	455	539	12
5,221	313	57	5,591	8,559	13
11,089	51	323	11,463	13,432	14
-	-	-	-	-	15
25,736	2,178	464	28,378	38,067	16
698	6	-	704	1,216	17
183	1	10	194	336	18
5,689	187	214	6,090	10,096	19
19,615	413	956	20,984	32,703	20
44,278	1,887	1,330	47,495	69,701	21
20,135	3,166	129	23,430	37,794	22
239,878	10,322	6,464	256,664	380,497	23
3,757	231	105	4,093	6,208	24
8,197	2,299	81	10,577	17,790	25
5,128	77	144	5,349	7,845	26
631	21	30	682	1,311	27
2,725	15	125	2,865	3,307	28
1,326	13	32	1,371	1,864	29
1,131	112	7	1,250	1,894	30
2,839	137	59	3,035	7,387	31
2,073	158	86	2,317	4,464	32
854	28	35	917	1,143	33
669	57	78	804	1,562	34
907	16	16	939	1,754	35
3,794	87	73	3,954	5,181	36
1,220	54	48	1,322	1,892	37
4,270	102	44	4,416	6,930	38
3,921	43	96	4,060	5,595	39
1,380	48	21	1,449	2,471	40
4,546	123	120	4,789	6,908	41
123	12	6	141	275	42
73,722	6,254	665	80,641	111,855	43

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Continued
JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	
Québec - Concluded - fin:					
1	Morses Line	337	53	-	390
2	Noyan	539	31	19	589
3	Phillipsburg	13,405	3,274	101	16,780
4	Rock Island	13,784	977	192	14,953
5	St-Pamphile	513	-	19	532
6	Stanhope	2,794	389	23	3,206
7	Trout River	2,264	144	53	2,461
8	Woburn	1,659	472	90	2,221
9	Total	86,441	16,176	1,180	103,797
Ontario:					
10	Cornwall	18,077	3,275	60	21,412
11	Fort Erie(3)	198,235	8,197	802	207,234
12	Fort Frances	22,629	114	184	22,927
13	Lansdowne	29,360	1,259	166	30,785
Niagara Falls(3):					
14	Queenston Bridge	56,516	9,022	230	65,768
15	Rainbow Bridge	78,528	138	895	79,561
16	Whirlpool Bridge	19,903	2,120	340	22,363
17	Pelee Island	217	-	57	274
18	Pigeon River	11,353	992	177	12,522
19	Point Alexandria	688	-	74	762
20	Port Lambton	1,499	18	38	1,555
21	Prescott	6,174	335	63	6,572
22	Rainy River	3,890	9	48	3,947
23	Sarnia(3)	70,035	6,686	328	77,049
24	Sault Ste. Marie	30,415	1,080	266	31,761
25	Sombra	2,463	86	47	2,596
26	Walpole Island	1,881	-	31	1,912
Windsor(3):					
27	Ambassador Bridge	109,230	25,630	358	135,218
28	Tunnel	114,549	890	248	115,687
29	Total	775,642	59,851	4,412	839,905
Manitoba:					
30	Boissevain	3,606	507	26	4,139
31	Cartwright	657	2	3	662
32	Coulter	856	22	7	885
33	Crystal City	594	5	-	599
34	Emerson	22,931	4,242	153	27,326
35	Goodlands	324	-	2	326
36	Gretna	1,637	65	8	1,710
37	Lena	1,037	9	5	1,051
38	Lyleton	399	14	5	418
39	Piney	469	112	11	592
40	Snowflake	174	4	1	179
41	South Junction	1,652	48	7	1,707
42	Sprague	2,780	56	11	2,847
43	Tolstoi	1,343	64	8	1,415
44	Windygates	909	35	-	944
45	Winkler	1,016	9	8	1,033
46	Total	40,384	5,194	255	45,833

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - suite

JUNE-1977-JUIN

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
1,114	17	32	1,163	1,553	1
2,268	4	25	2,297	2,886	2
22,644	2,253	344	25,241	42,021	3
22,658	1,220	577	24,455	39,408	4
1,170	215	6	1,391	1,923	5
7,096	436	281	7,813	11,019	6
5,386	69	137	5,592	8,053	7
2,230	1,010	183	3,423	5,644	8
187,779	15,111	3,456	206,346	310,143	9
17,947	868	174	18,989	40,401	10
71,566	12,123	287	83,976	291,210	11
11,950	275	273	12,498	35,425	12
15,538	2,715	171	18,424	49,209	13
29,030	8,974	39	38,043	103,811	14
43,564	209	203	43,976	123,537	15
25,264	1,808	260	27,332	49,695	16
16	-	-	16	290	17
3,190	139	49	3,378	15,900	18
285	-	23	308	1,070	19
1,310	15	32	1,357	2,912	20
10,728	467	185	11,380	17,952	21
3,723	179	276	4,178	8,125	22
75,510	3,686	315	79,511	156,560	23
19,821	584	214	20,619	52,380	24
1,667	88	27	1,782	4,378	25
1,467	1	49	1,517	3,429	26
65,581	29,032	181	94,794	230,012	27
105,161	3,863	323	109,347	225,034	28
503,318	65,026	3,081	571,425	1,411,330	29
3,228	118	53	3,399	7,538	30
476	7	5	488	1,150	31
734	20	20	774	1,659	32
307	6	-	313	912	33
19,306	2,185	201	21,692	49,018	34
558	-	1	559	885	35
2,923	100	72	3,095	4,805	36
681	27	13	721	1,772	37
783	-	23	806	1,224	38
763	91	8	862	1,454	39
307	-	-	307	486	40
1,928	43	3	1,974	3,681	41
3,343	310	10	3,663	6,510	42
1,309	123	22	1,454	2,869	43
1,076	24	12	1,112	2,056	44
1,241	149	38	1,428	2,461	45
38,963	3,203	481	42,647	88,480	46

Voir renvoi(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Number of Vehicles Travelling Between Canada and the United States by Port of Entry - Concluded
JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	United States vehicles - Véhicules des États-Unis			Total
		Automobiles	Trucks used commercially — Camions commerciaux	Other vehicles — Autres véhicules	
Saskatchewan:					
1	Big Beaver	145	—	—	145
2	Carievale	372	10	1	383
3	Climax	310	10	—	320
4	Coronach	446	30	—	476
5	Estevan	1,146	25	7	1,178
6	Monchy	378	71	2	451
7	Northgate	1,048	48	30	1,126
8	North Portal	4,597	933	126	5,656
9	Oungre	802	19	11	832
10	Regway	1,274	341	3	1,618
11	Torquay	258	2	10	270
12	West Poplar River	216	25	2	243
13	Willow Creek	75	—	—	75
14	Total	11,067	1,514	192	12,773
Alberta:					
15	Aden	69	1	1	71
16	Carway	5,338	8	131	5,477
17	Chief Mountain	4,248	—	73	4,321
18	Coutts	7,215	3,414	46	10,675
19	Del Bonita	441	9	5	455
20	Wild Horse	229	10	2	241
21	Total	17,540	3,442	258	21,240
British Columbia - Colombie-Britannique:					
22	Aldergrove	8,683	618	43	9,344
23	Boundary Bay	5,655	241	—	5,896
24	Carson	996	77	30	1,103
25	Cascade	1,326	59	31	1,416
26	Chopaka	276	—	17	293
27	Huntingdon	12,119	718	114	12,951
28	Kingsgate	4,546	273	58	4,877
29	Midway	233	14	3	250
30	Nelway	1,249	175	34	1,458
31	Osoyoos	8,663	387	110	9,160
32	Pacific Highway(4)	43,408	3,252	222	46,882
33	Paterson	1,144	197	9	1,350
34	Prince Rupert	873	18	43	934
35	Rooseville	2,516	479	63	3,058
36	Rykerts	2,284	70	58	2,412
37	Sidney	3,068	4	161	3,233
38	Stewart	382	—	19	401
39	Victoria	7,937	177	433	8,547
40	Waneta	341	183	9	533
41	Total	105,699	6,942	1,457	114,098
Yukon Territory - Territoire du Yukon:					
42	Beaver Creek	2,508	80	9	2,597
43	Dawson/Little Gold	429	2	3	434
44	Old Crow	—	—	—	—
45	Pleasant Camp	1,420	24	17	1,461
46	Whitehorse	155	—	1	156
47	Total	4,512	106	30	4,648
48	Canada	1,158,848	100,545	10,324	1,269,717

(1) Vehicles destined to Nfld., P.E.I. and N.S. enter Canada in other provinces.
(2) Includes entries through Routes 9, 9A and 9B.
(3) Estimated on the basis of sample scheme.
(4) Includes entries through Douglas.

TABLEAU 15. Nombre de véhicules voyageant entre le Canada et les États-Unis, par bureau d'entrée - fin
JUNE-1977-JUIN

Canadian vehicles - Véhicules du Canada				Grand total - Total global	No
Automobiles	Trucks used commercially - Camions commerciaux	Other vehicles - Autres véhicules	Total		
328	-	2	330	475	1
887	-	2	889	1,272	2
526	108	-	634	954	3
915	9	-	924	1,400	4
1,066	32	57	1,155	2,333	5
521	18	1	540	991	6
955	1,500	18	2,473	3,599	7
4,778	453	195	5,426	11,082	8
604	8	14	626	1,458	9
1,896	42	28	1,966	3,584	10
321	2	10	333	603	11
749	5	8	762	1,005	12
244	-	-	244	319	13
13,790	2,177	335	16,302	29,075	14
53	-	-	53	124	15
3,909	9	114	4,032	9,509	16
1,125	-	24	1,149	5,470	17
8,935	1,025	118	10,078	20,753	18
577	12	2	591	1,046	19
335	10	21	366	607	20
14,934	1,056	279	16,269	37,509	21
25,626	502	173	26,301	35,645	22
52,250	400	644	53,294	59,190	23
1,041	20	73	1,134	2,237	24
1,801	190	18	2,009	3,425	25
352	-	19	371	664	26
30,290	369	434	31,093	44,044	27
3,224	262	51	3,537	8,414	28
327	1	3	331	581	29
1,249	38	28	1,315	2,773	30
13,004	135	146	13,285	22,445	31
101,303	3,317	736	105,356	152,238	32
4,764	36	58	4,858	6,208	33
75	-	1	76	1,010	34
3,331	72	75	3,478	6,536	35
4,101	37	47	4,185	6,597	36
394	-	94	488	3,721	37
793	89	115	997	1,398	38
1,421	36	62	1,519	10,066	39
986	9	16	1,011	1,544	40
246,332	5,513	2,793	254,638	368,736	41
130	11	2	143	2,740	42
159	-	-	159	593	43
-	-	-	-	-	44
183	69	-	252	1,713	45
12	-	-	12	168	46
484	80	2	566	5,214	47
1,245,951	102,600	16,938	1,365,489	2,635,206	48

(1) Les véhicules à destination de T.-N., de l'I.-P.-E. et de la N.E. entrent au Canada par d'autres provinces.
(2) Comprend les véhicules entrés par les routes 9, 9A et 9B.
(3) Données estimatives tirées d'un échantillon.
(4) Comprend les véhicules déclarés par le bureau d'entrée de Douglas.

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

APRIL-1977-AVRIL

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	12	41	53	3
-	-	-	-	-	-	-	-	12	12	4
-	506	-	-	-	-	506	187	383	570	5
-	1	-	-	-	-	1	314	1,593	2,451	6
-	-	-	-	-	-	-	215	-	558	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	330	-	-	-	-	330	5	136	537	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	837	-	-	-	-	837	733	2,153	4,181	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	2	-	-	-	-	2	-	-	5	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	11	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
-	3,346	-	-	-	-	3,346	392	3,095	7,638	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	3	3	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	-	-	-	-	-	-	448	61	576	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
187	928	-	-	-	37	1,152	29	-	1,885	45
187	4,274	-	-	-	37	4,498	869	3,159	10,110	46

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	8,884	-	62	-	-	23	8,969
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	112	-	-	-	-	6	118
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	6,048	-	67	-	-	122	6,237
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	3,388	-	36	-	-	9	3,433
10	Clair	17,217	-	-	-	-	782	17,999
11	Dalhousie	-	3	-	-	-	-	3
12	Edmundston	48,790	12	138	-	-	1,771	50,711
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	256	-	-	-	-	97	353
15	Fosterville	509	-	-	-	-	124	633
16	Four Falls	147	-	-	-	-	-	147
17	Fredericton	-	108	-	-	-	-	108
18	Gillespie	5,330	-	55	-	-	14	5,399
19	Grand Falls	4,184	-	86	-	-	15	4,285
20	Grand Manan	-	-	-	-	-	-	-
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	29	-	-	29
23	McAdam	-	-	-	-	-	-	-
24	Milltown	14,712	-	-	-	-	424	15,136
25	Moncton	-	25	-	-	-	-	25
26	Newcastle	-	17	-	-	-	-	17
27	River de Chute	834	-	-	-	-	-	834
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	663	-	-	-	-	663
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	5,217	-	-	-	-	457	5,674
32	St. Léonard	25,639	-	38	-	-	1,767	27,444
33	St. Stephen	34,010	29	324	-	-	1,534	35,897
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	21,116	9	48	-	-	21	21,194
37	Total	196,393	866	854	29	-	7,166	205,308
Québec:								
38	Abercorn	3,699	-	-	-	-	-	3,699
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	8,585	8	1,454	-	-	440	10,487
41	Baie-Comeau	-	2	-	-	-	-	2
42	Beebe	4,355	-	7	-	-	567	4,929
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Charlottesville	669	-	-	-	-	-	669
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	732	-	-	-	-	34	766
47	Covey Hill	468	-	-	-	-	-	468
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daquam	372	-	-	-	-	-	372
50	Drummondville	-	-	-	-	-	-	-
51	Dundee	7,903	-	-	-	146	14	8,063
52	East Hereford	3,485	-	98	-	-	22	3,605
53	East Pinnacle	324	-	-	-	-	-	324
54	Estcourt	513	-	-	-	-	517	1,030
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	1,114	-	-	-	-	-	1,114
2	Frelighsburg	1,628	-	-	-	-	9	1,637
3	Gaspé	-	-	-	-	-	-	-
4	Glen Sutton	1,104	-	-	-	-	37	1,141
5	Granby	-	24	-	-	-	-	24
6	Grindstone	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford	4,749	-	-	-	-	5	4,754
8	Herdman	2,777	-	-	-	-	7	2,784
9	Hereford Road	1,290	-	-	-	-	4	1,294
10	Highwater	4,256	-	17	-	-	17	4,290
11	Hull	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line	229	-	-	-	-	7	236
14	Joliette	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic	-	1	-	74	-	-	75
16	Lac Memphrémagog	-	-	-	-	-	-	-
17	Lachute	-	-	-	-	-	-	-
18	Lacolle	45,373	-	9,501	4,164	-	144	59,182
19	La Tuque	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog	-	-	-	-	-	-	-
23	Marieville	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
26	Montmagny	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval	-	29,187	-	-	-	-	29,187
28	Montréal - Mirabel	-	2,278	-	-	-	-	2,278
29	Montréal - Seaport	-	-	-	-	64	-	64
30	Morses Line	773	-	-	-	-	7	780
31	Nicolet	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan	1,156	-	-	-	-	4	1,160
33	Paspébiac	-	-	-	-	-	-	-
34	Phillipsburg	29,787	-	7,160	-	-	20	36,967
35	Port Alfred	-	36	-	-	-	-	36
36	Québec - Ancienne Lorette	-	575	-	-	-	-	575
37	Québec - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
38	Richmond	-	-	-	-	-	-	-
39	Rimouski	-	2	-	-	-	-	2
40	Rivière-du-Loup	-	20	-	-	-	-	20
41	Rock Island	30,688	-	2,042	-	-	932	33,662
42	Rouyn	-	-	-	-	-	-	-
43	St-Hubert	-	63	-	-	-	-	63
44	St-Hyacinthe	-	-	-	-	-	-	-
45	St-Jean	-	5	-	-	-	-	5
46	St-Jérôme	-	-	-	-	-	-	-
47	St-Pamphile	745	-	-	-	-	33	778
48	Sept-Iles	-	76	-	-	-	-	76
49	Shawinigan	-	-	-	-	-	-	-
50	Sherbrooke	-	72	-	-	-	-	72
51	Sorel	-	-	-	-	-	-	-
52	Stanhope	5,920	-	25	-	-	2	5,947
53	Sutton	-	-	-	-	-	-	-
54	Theftord Mines	-	-	-	-	-	-	-
55	Trois-Rivières	-	-	-	-	-	-	-
56	Trout River	3,581	-	118	-	-	56	3,755
57	Val-d'Or	-	-	-	-	-	-	-
58	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
59	Victoriaville	-	-	-	-	-	-	-
60	Woburn	3,369	-	1,254	-	-	107	4,730
61	Total	169,644	32,349	21,676	4,238	210	2,985	231,102

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

APRIL-1977-AVRIL

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
600	-	-	-	-	14	614	-	-	1,728	1
5,862	-	-	-	-	32	5,894	9	-	7,540	2
3,205	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	11	-	-	-	34	3,239	2	-	4,382	4
-	-	-	-	-	-	11	-	-	35	5
9,655	-	74	-	-	69	9,798	2	-	14,554	6
8,142	-	21	-	-	50	8,213	10	-	11,007	7
1,708	-	16	-	-	7	1,731	4	-	3,029	8
14,253	-	169	-	-	107	14,529	17	-	18,836	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
149	-	-	-	-	5	154	-	-	390	12
-	-	-	14	-	-	14	-	-	89	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
139,914	-	14,576	2,245	-	421	157,156	1,401	260	217,999	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	63,790	-	-	-	-	63,790	5,118	2,361	100,456	26
-	5,864	-	-	-	-	5,864	10,625	39,801	58,568	27
1,575	-	-	-	-	8	1,583	294	57	415	28
2,683	-	-	-	-	6	2,689	2	-	2,365	29
40,029	-	5,731	-	-	148	45,908	488	1	83,364	30
-	4	-	-	-	-	4	-	-	40	31
-	574	-	-	-	-	574	9	-	1,158	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34
39,889	-	960	-	-	1,466	42,315	138	-	76,115	35
-	195	-	-	-	-	195	-	-	258	36
-	8	-	-	-	-	8	-	-	13	37
1,625	-	-	-	-	-	1,652	-	-	2,430	38
-	2	-	-	-	27	2	12	-	90	39
-	21	-	-	-	-	21	-	-	93	40
8,356	-	109	-	-	76	8,541	10	-	14,498	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
8,712	-	431	-	-	180	9,323	40	-	13,118	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
3,060	-	89	-	-	179	3,328	3	-	8,061	46
332,011	70,495	22,473	2,259	5	4,713	431,956	18,286	42,480	723,824	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Ontario:								
1	Acton	—	—	—	—	—	—	
2	Amherstburg	—	—	—	—	—	—	
3	Amprior	—	—	—	—	—	—	
4	Barrie	—	—	—	—	—	—	
5	Basswood Lake	—	—	—	—	—	—	
6	Belleville/Napanee	—	6	—	—	—	6	
7	Bowmanville	—	—	—	—	—	—	
8	Bracebridge	—	—	—	—	—	—	
9	Brampton	—	—	—	—	—	—	
10	Brantford	—	45	—	—	—	45	
11	Brockville	—	9	—	—	—	9	
12	Carleton Place	—	—	—	—	—	—	
13	Chatham	—	21	—	—	—	21	
14	Cobalt	—	—	—	—	—	—	
15	Cobourg	—	—	—	—	—	—	
16	Cochrane	—	—	—	—	—	—	
17	Collingwood	—	4	—	—	—	4	
18	Cornwall	37,437	—	403	—	11	37,851	
19	Cyclone Island	—	—	—	—	—	—	
20	Dunnville	—	—	—	—	—	—	
21	Fort Erie	191,574	—	14,715	416	884	207,589	
22	Fort Frances	18,378	53	258	—	1,092	19,781	
23	Galt	—	—	—	—	—	—	
24	Gananoque	—	—	—	—	—	—	
25	Georgetown	—	—	—	—	—	—	
26	Goderich	—	1	—	—	—	1	
27	Gore Bay	—	—	—	—	—	—	
28	Guelph	—	2	—	—	—	2	
29	Hamilton	—	838	—	—	—	838	
30	Hanover	—	—	—	—	—	—	
31	Kenora	—	7	—	—	—	7	
32	Kingston	—	79	—	—	—	79	
33	Kitchener	—	149	—	—	—	149	
34	Lansdowne	26,906	—	2,586	—	12	29,504	
35	Leamington	—	—	—	—	—	—	
36	Lindsay	—	—	—	—	—	—	
37	Listowel	—	—	—	—	—	—	
38	Little Current	—	8	—	—	—	8	
39	London	—	1,033	—	—	—	1,033	
40	Meldrum Bay	—	—	—	—	—	—	
41	Midland	—	—	—	—	—	—	
42	Nanticoke	—	—	—	—	—	—	
43	Newmarket	—	3	—	—	—	3	
44	Niagara Falls Queenston	89,184	78	5,420	—	131	94,813	
45	Rainbow	111,762	—	5,610	—	3,608	120,980	
46	Whirlpool	34,021	—	473	—	925	35,419	
47	North Bay	—	41	—	—	—	41	
48	Oakville	—	—	—	—	—	—	
49	Orangeville	—	—	—	—	—	—	
50	Orillia	—	—	—	—	—	—	
51	Oshawa	—	41	—	—	—	41	
52	Ottawa	—	866	—	—	—	866	
53	Owen Sound	—	22	—	—	—	22	
54	Paris	—	—	—	—	—	—	
55	Parry Sound	—	—	—	—	—	—	
56	Pelee Island	—	51	—	—	120	171	
57	Pembroke	—	—	—	—	—	—	
58	Perth	—	1	—	—	—	1	
59	Peterborough	—	27	—	—	—	27	
60	Pictou	—	—	—	—	—	—	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	3,362	-	217	-	-	6	3,585
2	Point Alexandria	-	-	-	-	-	-	-
3	Port Colborne	-	-	-	-	-	-	-
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	2,659	-	-	-	5	305	2,969
6	Port Melcalfe	-	-	-	-	-	-	-
7	Prairie Portage	-	-	-	-	-	-	-
8	Prescott	12,550	-	572	-	3	35	13,160
9	Rainy River	3,265	21	5	-	-	76	3,367
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	-	-	-
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	-	-	-	-	-	-
14	Sand Bay	-	21	-	-	-	-	21
15	Sand Point Lake	-	-	-	-	-	-	-
16	Sarnia	110,117	35	2,269	-	34	210	112,665
17	Sault Ste. Marie	25,193	47	544	-	-	29	25,813
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra	4,977	-	60	-	37	284	5,358
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	-	-	-	3	-	3
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	18	-	-	-	-	18
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	301	-	-	-	-	301
28	Tillsonburg	-	-	-	-	-	-	-
29	Timmins	-	-	-	-	-	-	-
30	Toronto Airport T - 1	-	40,941	-	-	-	-	40,941
31	Toronto Airport T - 2	-	11,851	-	-	-	-	11,851
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	351	-	-	-	-	351
33	Trenton	-	29	-	-	-	-	29
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	-	-	-
36	Walpole Island	2,208	-	-	-	31	237	2,476
37	Welland	-	-	-	-	-	-	-
38	Windsor Ambassador	234,887	-	6,521	1,776	-	173	243,357
39	Windsor Tunnel	251,473	2,560	14,189	-	-	352	268,574
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	1,159,953	59,560	53,842	2,192	233	8,370	1,284,150
Manitoba:								
42	Boissevain	2,206	39	73	-	-	-	2,318
43	Brandon	-	46	-	-	-	-	46
44	Cartwright	780	-	17	-	-	-	797
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	863	-	-	-	-	-	863
47	Crystal City	569	-	-	-	-	1	570
48	Emerson	30,176	4	2,044	-	-	3	32,227
49	Goodlands	364	-	-	-	-	-	364
50	Gretna	2,424	-	90	-	-	3	2,517
51	Lena	1,658	-	23	-	-	8	1,689
52	Lyleton	598	-	-	-	-	10	608
53	Piney	736	1	85	-	-	10	832

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

APRIL-1977-AVRIL

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
12,874	-	703	-	-	115	13,692	17	-	17,294	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
3,522	-	-	-	6	260	3,788	-	-	6,757	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
26,962	-	201	-	1	95	27,259	35	-	40,454	8
11,330	10	868	221	-	948	13,377	-	-	16,744	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13
-	3	-	-	-	-	3	-	-	24	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
152,459	12	2,939	-	57	343	155,810	485	-	268,960	16
44,554	115	1,086	-	-	118	45,873	13	-	71,699	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
4,488	-	60	-	15	752	5,315	-	-	10,673	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	22
-	18	-	-	-	-	18	-	-	36	23
-	577	-	-	-	-	577	12	34	924	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	69,495	-	-	-	-	69,495	15,252	42,439	168,127	26
-	43,653	-	-	-	-	43,653	8,413	31,977	95,894	27
-	148	-	-	-	-	148	-	-	499	28
-	2	-	-	-	-	2	41	623	695	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
4,085	-	-	-	3	941	5,029	1	-	7,506	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
165,379	-	9,924	88	-	153	175,544	624	641	420,166	33
174,723	272	31,383	-	-	126	206,504	888	230	476,196	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
1,091,573	119,481	66,006	736	92	12,515	1,290,403	41,079	78,562	2,694,194	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
4,018	46	180	-	-	22	4,266	63	-	6,647	42
-	29	-	-	-	-	29	-	-	75	43
1,215	-	-	-	-	-	1,215	-	-	2,012	44
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45
2,357	-	48	-	-	4	2,409	4	-	3,276	46
994	-	-	-	-	-	994	-	-	1,564	47
62,792	6	2,675	-	-	43	65,516	130	-	97,873	48
1,573	-	-	-	-	8	1,581	-	-	1,945	49
7,387	-	55	-	-	45	7,487	1	-	10,005	50
1,754	-	-	-	-	19	1,773	-	-	3,462	51
1,830	-	-	-	-	17	1,847	-	-	2,455	52
1,337	14	-	-	-	2	1,353	-	-	2,185	53

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Manitoba - Concluded - fin:								
1	Snowflake	188	—	40	—	—	10	238
2	South Junction	1,490	—	70	—	—	—	1,560
3	Sprague	2,829	—	41	3	—	2	2,875
4	The Pas	—	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi	1,415	—	108	—	—	—	1,523
6	Windygates	960	—	28	—	—	8	996
7	Winkler	1,568	—	—	—	—	8	1,576
8	Winnipeg	—	3,668	—	—	—	—	3,668
9	Total	48,824	3,758	2,619	3	—	63	55,267
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	175	—	—	—	—	—	175
11	Carievale	482	—	—	—	—	1	483
12	Climax	432	—	—	—	—	—	432
13	Coronach	576	4	—	—	—	—	580
14	Estevan	1,874	18	52	—	—	4	1,948
15	Monchy	579	—	43	—	—	—	622
16	Moose Jaw	—	2	—	—	—	—	2
17	North Battleford	—	—	—	—	—	—	—
18	Northgate	1,382	—	18	—	—	73	1,473
19	North Portal	5,026	—	100	—	—	273	5,399
20	Oungre	483	—	7	—	—	—	490
21	Prince Albert	—	—	—	—	—	—	—
22	Regina	—	177	—	—	—	—	177
23	Regway	1,412	—	16	—	—	—	1,428
24	Saskatoon	—	11	—	—	—	—	11
25	Swift Current	—	2	—	—	—	—	2
26	Torquay	232	—	—	—	—	49	281
27	West Poplar River	249	1	113	—	—	—	363
28	Weyburn	—	5	—	—	—	—	5
29	Willow Creek	99	2	—	—	—	—	101
30	Yorkton	—	—	—	—	—	—	—
31	Total	13,001	222	349	—	—	400	13,972
Alberta:								
32	Aden	107	—	—	—	—	—	107
33	Calgary	—	5,542	—	—	—	—	5,542
34	Carway	3,424	—	67	—	—	2	3,493
35	Chief Mountain	—	—	—	—	—	—	—
36	Coutis	9,260	5	176	—	—	74	9,515
37	Del Bonita	992	—	—	—	—	3	995
38	Edmonton	—	1,276	—	—	—	—	1,276
39	Lethbridge	—	111	—	—	—	—	111
40	Medicine Hat	—	21	—	—	—	—	21
41	Red Deer	—	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse	287	—	—	—	—	—	287
43	Total	14,070	6,955	243	—	—	79	21,347

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

APRIL-1977-AVRIL

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
807	-	-	-	-	-	807	-	-	1,045	1
3,584	-	54	-	-	-	3,638	-	-	5,198	2
9,238	-	1,081	334	-	2	10,655	48	-	13,578	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
2,798	-	88	-	-	4	2,890	1	-	4,414	5
3,134	-	25	-	-	18	3,177	-	-	4,173	6
3,061	21	-	-	-	34	3,116	13	-	4,705	7
-	11,136	-	-	-	-	11,136	846	2,351	18,001	8
107,879	11,252	4,206	334	-	218	123,889	1,106	2,351	182,613	9
848	-	-	-	-	-	848	-	-	1,023	10
2,100	-	-	-	-	-	2,100	-	-	2,583	11
2,098	-	132	-	-	-	2,230	-	-	2,662	12
1,981	4	-	-	-	-	1,985	-	-	2,565	13
2,984	31	33	-	-	33	3,081	-	-	5,029	14
2,853	-	-	-	-	-	2,853	-	-	3,475	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
2,438	-	-	-	-	49	2,487	-	-	3,960	18
11,602	-	92	-	-	796	12,490	17	-	17,906	19
1,706	-	16	-	-	10	1,732	9	6	2,237	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
7,493	344	-	-	-	-	344	-	1	522	22
-	9	87	-	-	11	7,591	28	-	9,047	23
-	2	-	-	-	-	2	-	-	20	24
722	-	-	-	-	39	761	2	-	4	25
1,718	2	-	-	-	2	1,722	3	-	1,044	26
-	6	-	-	-	-	6	-	-	2,088	27
847	6	-	-	-	-	853	-	-	11	28
-	70	-	-	-	-	70	-	-	954	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	70	30
39,390	474	360	-	-	940	41,164	59	7	55,202	31
118	-	-	-	-	-	118	-	-	225	32
-	23,168	-	-	-	-	23,168	1,708	2,812	33,230	33
6,077	-	-	-	-	22	6,099	16	-	9,608	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
30,185	12	1,439	-	-	265	31,901	37	296	41,749	36
1,788	-	-	-	-	-	1,788	2	-	2,785	37
-	11,957	-	-	-	-	11,957	465	2,035	15,733	38
-	127	-	-	-	-	127	-	-	238	39
-	38	-	-	-	-	38	-	-	59	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
862	-	-	-	-	-	862	-	-	1,149	42
39,030	35,302	1,439	-	-	287	76,058	2,228	5,143	104,776	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

APRIL-1977-AVRIL

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	13,126	—	435	—	—	25	13,586
2	Bedwell Harbour	—	—	—	—	—	—	—
3	Boundary Bay	12,289	—	829	—	—	31	13,149
4	Campbell River	—	14	—	—	—	—	14
5	Carson	1,907	22	121	—	—	23	2,073
6	Cascade	1,909	—	79	—	—	14	2,002
7	Chemainus	—	—	—	—	—	—	—
8	Chilliwack	—	11	—	—	—	—	11
9	Chopaka	707	—	—	—	—	5	712
10	Courtenay	—	6	—	—	—	—	6
11	Cranbrook	—	40	—	—	—	—	40
12	Huntingdon	17,660	106	328	—	—	252	18,346
13	Kamloops	—	65	—	—	—	—	65
14	Kelowna	—	9	—	—	—	—	9
15	Kingsgate	4,221	—	229	—	—	477	4,927
16	Kitimat	—	—	—	—	—	—	—
17	Midway	431	—	—	—	—	16	447
18	Nanaimo	—	428	—	—	105	—	533
19	Nelson	—	4	—	—	—	—	4
20	Nelway	1,676	—	61	—	—	24	1,761
21	New Westminster	—	—	—	—	6	—	6
22	Osoyoos	12,764	—	99	—	—	53	12,916
23	Pacific Highway	83,486	—	6,168	537	4	201	90,396
24	Paterson	2,638	—	86	—	—	9	2,733
25	Penticton	—	100	—	—	—	—	100
26	Port Alberni	—	—	—	—	—	—	—
27	Powell River	—	23	—	—	9	—	32
28	Prince George	—	16	—	—	—	—	16
29	Prince Rupert	481	60	—	—	—	125	666
30	Roosville	2,393	—	—	—	—	50	2,443
31	Rykerts	3,664	14	21	—	—	19	3,718
32	Sidney	3,061	—	577	—	175	363	4,176
33	Stewart	560	1	132	—	—	35	728
34	Trail	—	25	—	—	—	—	25
35	Vancouver Airport	—	9,727	—	—	—	—	9,727
36	Seaport	—	—	—	—	384	—	384
37	Vernon	—	—	—	—	—	—	—
38	Victoria	5,748	2,213	320	—	292	4,165	12,738
39	Waneta	563	—	—	—	—	—	563
40	Total	169,284	12,884	9,485	537	975	5,887	199,052
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	2,449	5	88	—	—	3	2,545
42	Dawson/Little Gold	—	3	—	—	—	—	3
43	Old Crow	—	—	—	—	—	—	—
44	Pleasant Camp	1,795	—	17	—	—	57	1,869
45	Whitehorse	6	347	—	179	—	—	532
46	Total	4,250	355	105	179	—	60	4,949
47	Canada	1,775,575	118,813	89,173	7,178	1,418	25,041	2,017,198

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

APRIL-1977-AVRIL

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
66,699	-	860	-	-	186	67,745	44	254	81,629	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
110,361	-	153	-	-	707	111,221	-	-	124,370	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	4
2,962	-	-	-	-	139	3,101	3	-	5,177	5
6,800	6	46	-	-	28	6,880	13	-	8,895	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	2	-	-	-	-	2	-	-	13	8
1,095	-	-	-	-	5	1,100	-	-	1,812	9
-	1	-	-	-	-	1	25	-	32	10
-	140	-	-	-	-	140	-	-	180	11
82,644	176	1,249	-	-	1,041	85,110	85	19	103,560	12
-	3	-	-	-	-	3	-	-	68	13
-	7	-	-	-	-	7	-	-	16	14
13,406	-	782	-	-	631	14,819	29	-	19,775	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
1,018	-	-	-	-	65	1,083	-	-	1,530	17
-	77	-	-	17	-	94	-	-	627	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	6	19
3,632	-	67	-	-	19	3,718	12	-	5,491	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	21
32,275	-	1,107	-	-	147	33,529	36	-	46,481	22
268,226	-	15,170	2,216	12	998	286,622	1,066	122	378,206	23
13,826	-	240	-	-	67	14,133	9	-	16,875	24
-	132	-	-	-	-	132	-	-	232	25
-	5	-	-	-	-	5	-	-	5	26
-	1	-	-	2	-	3	-	-	35	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	16	28
35	24	-	-	-	85	144	10	-	820	29
12,656	-	113	-	-	226	12,995	25	-	15,463	30
10,136	50	34	-	-	31	10,251	7	-	13,976	31
787	-	-	-	764	123	1,674	45	-	5,895	32
1,386	14	711	-	-	116	2,227	-	11	2,966	33
-	37	-	-	-	-	37	-	-	62	34
-	48,622	-	-	-	-	48,622	8,848	13,420	80,617	35
-	-	-	-	167	-	167	126	154	831	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
3,663	3,938	37	-	216	1,117	8,971	445	260	22,414	38
2,382	-	-	-	-	24	2,406	-	-	2,969	39
633,989	53,237	20,569	2,216	1,178	5,755	716,944	10,828	14,240	941,064	40
108	-	5	-	-	-	113	-	-	2,658	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
564	-	-	-	-	-	564	2	-	2,435	44
5	93	-	221	-	-	319	-	-	851	45
677	93	5	221	-	-	996	2	-	5,947	46
2,736,570	297,497	115,866	5,832	1,275	39,613	3,196,653	75,247	148,113	5,437,211	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau	Other methods — Autres moyens	
Newfoundland — Terre-Neuve:								
1	Argentia	—	—	—	—	—	—	
2	Botwood	—	—	—	—	—	—	
3	Burin	—	—	—	—	—	—	
4	Corner Brook	—	20	—	—	—	20	
5	Fortune	—	—	—	—	3	3	
6	Gander	—	44	—	—	—	44	
7	Goose Bay	—	393	—	—	—	393	
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—	
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—	
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—	
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—	
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—	
13	St. John's	—	56	—	—	—	56	
14	Stephenville	—	—	—	—	—	—	
15	Total	—	513	—	—	3	516	
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:								
16	Charlottetown	—	4	—	—	—	4	
17	Montague	—	—	—	—	—	—	
18	Summerside	—	3	—	—	—	3	
19	Total	—	7	—	—	—	7	
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:								
20	Amherst	—	—	—	—	—	—	
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—	
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—	
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—	
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—	
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—	
26	Chester	—	—	—	—	—	—	
27	Digby	—	—	—	—	—	—	
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—	
29	Halifax	—	1,057	—	—	—	1,057	
30	Kentville	—	—	—	—	—	—	
31	Liverpool	—	—	—	—	—	—	
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—	
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—	
34	Lunenburg	—	—	—	—	—	—	
35	Middleton	—	5	—	—	—	5	
36	New Glasgow	—	—	—	—	—	—	
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—	
38	Pictou	—	—	—	—	—	—	
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	—	—	
40	Shelburne	—	—	—	—	—	—	
41	Sydney	—	12	—	—	—	12	
42	Truro	—	—	—	—	—	—	
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—	
44	Windsor	—	—	—	—	—	—	
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—	
46	Yarmouth	2,653	579	464	—	3,083	6,779	
47	Total	2,653	1,653	464	—	3,083	7,853	

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	11,882	-	331	-	-	115	12,328
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	132	-	-	-	-	12	144
6	Campbellton	-	-	-	-	-	-	-
7	Campobello	13,094	-	354	-	-	240	13,688
8	Caraquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	5,475	2	-	-	-	12	5,489
10	Clair	18,251	-	168	-	-	1,032	19,451
11	Dalhousie	-	-	-	-	-	-	-
12	Edmundston	53,408	21	526	-	-	2,605	56,560
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	588	-	-	-	-	151	739
15	Fosterville	1,580	-	-	-	-	306	1,886
16	Four Falls	263	-	-	-	-	2	265
17	Fredericton	-	112	-	-	-	-	112
18	Gillespie	5,737	-	-	-	-	52	5,789
19	Grand Falls	5,225	-	-	-	-	118	5,343
20	Grand Manan	-	2	-	-	-	-	2
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	57	-	-	57
24	Milltown	17,861	-	-	-	-	748	18,609
25	Moncton	-	19	-	-	-	-	19
26	Newcastle	-	62	-	-	-	-	62
27	River de Chute	1,371	-	-	-	-	-	1,371
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	985	-	-	3	-	988
30	St. Andrews	-	-	-	-	-	-	-
31	St. Croix	6,364	-	115	-	-	616	7,095
32	St. Léonard	27,369	-	174	-	-	2,120	29,663
33	St. Stephen	36,983	38	727	-	-	1,819	39,567
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	24,473	27	404	-	-	113	25,017
37	Total	230,056	1,268	2,799	57	3	10,061	244,244
Québec:								
38	Abercorn	3,938	-	-	-	-	5	3,943
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/St. Aurélie	10,525	13	1,268	-	-	532	12,338
41	Baie-Comeau	-	3	-	-	-	-	3
42	Beebe	5,376	-	3	-	-	534	5,913
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	1,496	-	-	-	-	71	1,567
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	864	-	-	-	-	35	899
47	Covey Hill	1,225	-	-	-	-	11	1,236
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	1,207	-	-	-	-	-	1,207
50	Drummondville	-	2	-	-	-	-	2
51	Dundee	10,306	-	-	-	716	35	11,057
52	East Hereford	4,114	-	22	-	-	50	4,186
53	East Pinnacle	543	-	-	-	-	2	545
54	Estcourt	609	-	-	-	-	501	1,110
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

MAY-1977-MAI

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
38,514	--	150	--	--	144	38,808	--	--	51,136	1
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	2
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	3
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	4
434	--	--	--	--	1	435	--	--	579	5
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	6
23,989	--	48	--	--	255	24,292	11	--	37,991	7
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	8
20,123	37	13	--	--	29	20,202	2	--	25,693	9
39,795	--	42	--	--	3,054	42,891	--	--	62,342	10
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	11
119,126	41	419	--	--	5,413	124,999	2	--	181,561	12
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	13
585	--	--	--	--	257	842	--	--	1,581	14
3,052	--	--	--	--	308	3,360	--	--	5,246	15
800	--	--	--	--	5	805	--	--	1,070	16
--	46	--	--	--	--	46	4	--	162	17
13,777	--	--	--	--	104	13,881	--	--	19,670	18
31,180	--	--	--	--	740	31,920	--	--	37,263	19
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	20
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	21
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	22
--	--	--	61	--	--	61	--	--	118	23
53,642	--	--	--	--	1,920	55,562	1	--	74,172	24
--	13	--	--	--	--	13	--	--	32	25
--	--	--	--	--	--	--	--	--	62	26
1,870	--	--	--	--	--	1,870	--	--	3,241	27
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	28
--	1,571	--	--	3	--	1,574	70	2	2,634	29
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	30
12,861	--	--	--	--	1,174	14,035	1	--	21,131	31
49,049	--	144	--	--	4,738	53,931	--	--	83,594	32
95,423	4	512	--	--	4,906	100,845	31	--	140,443	33
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	34
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	35
54,878	27	233	--	--	283	55,421	11	--	80,449	36
559,098	1,739	1,561	61	3	23,331	585,793	133	2	830,172	37
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	38
8,885	--	28	--	--	153	9,066	5	--	13,014	39
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	40
10,461	23	141	--	--	851	11,476	223	--	24,037	41
--	6	--	--	--	--	6	--	--	9	42
12,461	--	45	--	--	546	13,052	2	--	18,967	43
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	44
1,163	--	--	--	--	63	1,226	--	--	2,793	45
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	46
6,583	--	--	--	--	70	6,653	--	--	7,552	47
3,966	--	--	--	--	56	4,022	6	--	5,264	48
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	49
2,174	--	--	--	--	--	2,174	--	--	3,381	50
--	1	--	--	--	--	1	--	--	3	51
6,684	--	--	--	49	91	6,824	4	--	17,865	52
4,491	--	11	--	--	178	4,680	2	--	8,868	53
2,089	--	--	--	--	21	2,110	6	--	2,661	54
1,672	--	--	--	--	543	2,215	--	--	3,325	55

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	1,364	—	161	—	—	6	1,531
2	Frelighsburg	2,061	—	206	—	—	19	2,286
3	Gaspé	—	—	—	—	—	—	—
4	Glen Sutton	888	—	—	—	—	72	960
5	Granby	—	28	—	—	—	—	28
6	Grindstone	—	—	—	—	—	—	—
7	Hemmingford	5,564	—	233	—	—	40	5,837
8	Herdman	3,014	—	—	—	—	34	3,048
9	Hereford Road	2,089	—	—	—	—	23	2,112
10	Highwater	4,893	—	62	—	—	49	5,004
11	Hull	—	—	—	—	—	—	—
12	Huntingdon	—	—	—	—	—	—	—
13	Jamieson's Line	294	—	—	—	—	14	308
14	Joliette	—	—	—	—	—	—	—
15	Lac Mégantic	—	1	—	90	—	—	91
16	Lac Memphrémagog	—	—	—	—	—	—	—
17	Lachute	—	4	—	—	—	—	4
18	Lacolle	50,661	5	10,906	1,804	16	331	63,723
19	La Tuque	—	—	—	—	—	—	—
20	Lévis	—	—	—	—	—	—	—
21	Louiseville	—	—	—	—	—	—	—
22	Magog	—	—	—	—	—	—	—
23	Marieville	—	—	—	—	—	—	—
24	Matane	—	—	—	—	—	—	—
25	Mont Joli	—	—	—	—	—	—	—
26	Montmagny	—	—	—	—	—	—	—
27	Montréal - Dorval	—	29,044	—	—	—	—	29,044
28	Montréal - Mirabel	—	1,948	—	—	—	—	1,948
29	Montréal - Seaport	—	—	—	—	105	—	105
30	Morses Line	921	—	—	—	—	8	929
31	Nicolet	—	—	—	—	—	—	—
32	Noyan	1,241	—	—	—	—	24	1,265
33	Paspébiac	—	—	—	—	—	—	—
34	Phillipsburg	33,232	—	6,559	—	—	120	39,911
35	Port Alfred	—	17	—	—	—	—	17
36	Québec - Ancienne Lorette	—	405	—	—	—	—	405
37	Québec - Seaport	—	—	—	—	—	—	—
38	Richmond	—	—	—	—	—	—	—
39	Rimouski	—	3	—	—	—	—	3
40	Rivière-du-Loup	—	20	—	—	—	—	20
41	Rock Island	32,244	—	1,988	—	59	858	35,149
42	Rouyn	—	—	—	—	—	—	—
43	St-Hubert	—	75	—	—	—	—	75
44	St-Hyacinthe	—	—	—	—	—	—	—
45	St-Jean	—	11	—	—	—	—	11
46	St-Jérôme	—	—	—	—	—	—	—
47	St-Pamphile	1,021	—	—	—	—	57	1,078
48	Sept-Îles	—	69	—	—	—	—	69
49	Shawinigan	—	—	—	—	—	—	—
50	Sherbrooke	—	58	—	—	—	—	58
51	Sorel	—	—	—	—	—	—	—
52	Stanhope	6,272	—	267	—	—	43	6,582
53	Sutton	—	—	—	—	—	—	—
54	Thetford Mines	—	—	—	—	—	—	—
55	Trois-Rivières	—	12	—	—	—	—	12
56	Trout River	4,918	—	124	—	—	117	5,159
57	Val-d'Or	—	4	—	—	—	—	4
58	Valleyfield	—	—	—	—	—	—	—
59	Victoriaville	—	—	—	—	—	—	—
60	Woburn	2,966	—	—	—	—	384	3,350
61	Total	193,846	31,722	21,799	1,894	896	3,975	254,132

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
Ontario:							
1	Acton	-	-	-	-	-	-
2	Amherstburg	-	-	-	-	8,036	8,036
3	Arnprior	-	-	-	-	-	-
4	Barrie	-	-	-	-	-	-
5	Basswood Lake	-	275	-	-	131	406
6	Belleville/Napanee	-	3	-	-	-	3
7	Bowmanville	-	-	-	-	-	-
8	Bracebridge	-	70	-	-	-	70
9	Brampton	-	-	-	-	-	-
10	Brantford	-	13	-	-	-	13
11	Brockville	-	6	-	-	592	598
12	Carleton Place	-	-	-	-	-	-
13	Chatham	-	21	-	-	385	406
14	Cobalt	-	-	-	-	-	-
15	Cobourg	-	-	-	-	-	-
16	Cochrane	-	-	-	-	-	-
17	Collingwood	-	1	-	-	-	1
18	Cornwall	48,118	-	2,147	-	13	50,321
19	Cyclone Island	-	90	-	-	768	858
20	Dunnville	-	-	-	-	-	-
21	Fort Erie	323,596	-	32,159	372	38	359,386
22	Fort Frances	51,505	1,019	229	-	-	54,678
23	Galt	-	-	-	-	-	-
24	Gananoque	-	27	-	-	2,995	3,022
25	Georgetown	-	-	-	-	-	-
26	Goderich	-	19	-	-	-	19
27	Gore Bay	-	49	-	-	-	49
28	Guelph	-	-	-	-	-	-
29	Hamilton	-	888	-	-	-	888
30	Hanover	-	-	-	-	-	-
31	Kenora	-	632	-	-	-	632
32	Kingston	-	101	-	-	77	178
33	Kitchener	-	128	-	-	-	128
34	Lansdowne	65,193	-	7,766	-	1,069	74,283
35	Leamington	-	-	-	-	70	70
36	Lindsay	-	-	-	-	-	-
37	Listowel	-	-	-	-	-	-
38	Little Current	-	27	-	-	-	27
39	London	-	1,126	-	-	-	1,126
40	Meldrum Bay	-	-	-	-	5	5
41	Midland	-	-	-	-	-	-
42	Nanticoke	-	-	-	-	-	-
43	Newmarket	-	4	-	-	-	4
44	Niagara Falls	130,075	88	15,902	-	197	146,798
45	Rainbow	178,620	-	14,461	-	-	203,221
46	Whirlpool	43,668	-	804	-	-	45,632
47	North Bay	-	120	-	-	-	120
48	Oakville	-	-	-	-	-	-
49	Orangeville	-	-	-	-	-	-
50	Orillia	-	2	-	-	-	2
51	Oshawa	-	55	-	-	1	56
52	Ottawa	-	968	-	-	-	968
53	Owen Sound	-	27	-	-	13	40
54	Paris	-	-	-	-	-	-
55	Parry Sound	-	-	-	-	-	-
56	Pelee Island	193	181	-	-	1,330	1,752
57	Pembroke	-	5	-	-	-	5
58	Perth	-	1	-	-	-	1
59	Peterborough	-	71	-	-	-	71
60	Pictou	-	2	-	-	2	4

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

MAY-1977-MAI

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	11	-	11	-	-	8,047	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
-	8	-	-	-	-	8	-	-	414	5
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	70	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	1	-	-	-	-	1	-	-	14	10
-	2	-	-	37	-	39	-	-	637	11
-	-	-	-	57	-	57	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	463	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	7	-	-	-	-	7	-	-	8	17
51,777	-	3,750	-	2	259	55,788	61	-	106,170	18
-	-	-	-	16	-	16	-	-	874	19
191,586	-	14,302	399	-	1,746	208,033	4,683	15	572,117	20
33,127	7	203	-	-	3,197	36,534	22	6	91,240	21
-	-	-	-	7,374	-	7,374	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	10,396	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	14	-	-	-	-	14	-	-	33	25
-	6	-	-	-	-	6	-	-	55	26
-	1	-	-	-	-	1	-	-	1	27
-	678	-	-	-	-	678	23	-	1,589	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	6	-	-	-	-	6	-	-	638	30
-	68	-	-	18	-	86	5	-	269	31
-	68	-	-	-	-	68	-	-	196	32
48,187	2	4,029	-	903	305	53,426	158	104	127,971	33
-	-	-	-	56	-	56	-	-	126	34
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	4	-	-	-	-	4	-	-	31	37
-	584	-	-	-	-	584	51	-	1,761	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	35	-	-	-	-	35	-	-	39	43
74,255	121	2,588	-	104	318	77,386	3,701	123	228,008	44
81,762	-	1,305	-	-	3,591	86,658	16,208	-	306,087	45
52,780	-	532	-	-	2,633	55,945	156	-	101,733	46
-	32	-	-	-	-	32	-	-	152	47
-	-	-	-	3	-	3	-	-	3	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	50
-	27	-	-	14	-	41	5	-	102	51
-	1,548	-	-	-	-	1,548	444	2,166	5,126	52
-	28	-	-	-	-	28	-	-	68	53
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55
4	1	-	-	44	77	126	1	-	1,879	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	58
-	49	-	-	-	-	49	-	-	120	59
-	8	-	-	-	-	8	-	-	12	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	20,462	-	881	-	-	157	21,500
2	Point Alexandria	1,090	-	1	-	103	121	1,315
3	Port Colborne	-	-	-	-	46	-	46
4	Port Hope	-	-	-	-	2	-	2
5	Port Lambton	3,508	-	-	-	93	600	4,201
6	Port Melville	-	-	-	-	79	-	79
7	Prairie Portage	-	-	-	-	1,361	-	1,361
8	Prescott	17,866	-	1,578	-	3	101	19,548
9	Rainy River	10,537	129	149	-	-	163	10,978
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	93	-	93
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	55	-	-	1,358	-	1,413
14	Sand Bay	-	444	-	-	1,308	-	1,752
15	Sand Point Lake	-	795	-	-	1,532	-	2,327
16	Sarnia	138,347	24	12,632	-	836	533	152,372
17	Sault Ste. Marie	54,029	192	1,438	-	8	195	55,862
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	-	-	-	-	-	-
20	Sombra	7,292	-	32	-	232	425	7,981
21	Southampton	-	-	-	-	-	-	-
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	-	-	-	204	-	204
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	109	-	-	-	-	109
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	698	-	-	-	-	698
28	Tillsonburg	-	-	-	-	-	-	-
29	Timmins	-	65	-	-	-	-	65
30	Toronto Airport T - 1	-	45,598	-	-	-	-	45,598
31	Toronto Airport T - 2	-	17,929	-	-	-	-	17,929
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	479	-	-	101	-	580
33	Trenton	-	15	-	-	22	-	37
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	67	-	67
36	Walpole Island	5,543	-	-	-	158	351	6,052
37	Welland	-	2	-	-	-	-	2
38	Windsor Ambassador	244,825	-	15,921	1,335	-	709	262,790
39	Windsor Tunnel	277,398	1,058	18,000	-	1,043	281	297,780
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	1,621,865	73,611	124,100	1,707	24,371	20,964	1,866,618
Manitoba:								
42	Boissevain	5,252	54	178	-	-	17	5,501
43	Brandon	-	110	-	-	-	-	110
44	Cartwright	1,898	-	-	-	-	5	1,903
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	1,925	-	21	-	-	6	1,952
47	Crystal City	2,003	-	-	-	-	5	2,008
48	Emerson	45,507	16	2,513	-	-	80	48,116
49	Goodlands	502	-	-	-	-	-	502
50	Gretna	3,495	-	-	-	-	20	3,515
51	Lena	2,583	-	82	-	-	29	2,694
52	Lyleton	679	-	-	-	-	5	684
53	Piney	889	1	184	-	-	13	1,087

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Manitoba — Concluded — fin:								
1	Snowflake	380	—	—	—	—	2	382
2	South Junction	3,654	—	328	—	—	16	3,998
3	Sprague	6,356	—	116	—	—	12	6,484
4	The Pas	—	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi	2,719	—	263	—	—	21	3,003
6	Windygates	1,913	—	17	—	—	8	1,938
7	Winkler	2,123	14	90	—	—	8	2,235
8	Winnipeg	—	4,890	—	—	—	—	4,890
9	Total	81,878	5,085	3,792	—	—	247	91,002
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	221	—	—	—	—	—	221
11	Carievale	620	—	—	—	—	1	621
12	Climax	584	—	—	—	—	—	584
13	Coronach	926	9	75	—	—	5	1,015
14	Estevan	2,608	10	176	—	—	21	2,815
15	Monchy	455	—	—	—	—	—	455
16	Moose Jaw	—	—	—	—	—	—	—
17	North Battleford	—	—	—	—	—	—	—
18	Northgate	2,136	—	—	—	—	94	2,230
19	North Portal	7,545	—	318	—	—	392	8,255
20	Oungre	1,010	—	17	—	—	3	1,030
21	Prince Albert	—	82	—	—	—	—	82
22	Regina	—	403	—	—	—	—	403
23	Regway	2,762	—	298	—	—	4	3,064
24	Saskatoon	—	130	—	—	—	—	130
25	Swift Current	—	13	—	—	—	—	13
26	Torquay	481	—	—	—	—	27	508
27	West Poplar River	400	3	—	—	—	—	403
28	Weyburn	—	1	—	—	—	—	1
29	Willow Creek	93	—	—	—	—	—	93
30	Yorkton	—	14	—	—	—	—	14
31	Total	19,841	665	884	—	—	547	21,937
Alberta:								
32	Aden	138	—	—	—	—	—	138
33	Calgary	—	6,752	—	—	—	—	6,752
34	Carway	5,069	—	90	—	—	16	5,175
35	Chief Mountain	1,203	—	—	—	—	8	1,211
36	Coutts	11,067	18	450	—	—	62	11,597
37	Del Bonita	1,081	—	—	—	—	6	1,087
38	Edmonton	—	1,781	—	—	—	—	1,781
39	Lethbridge	—	101	—	—	—	—	101
40	Medicine Hat	—	25	—	—	—	—	25
41	Red Deer	—	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse	469	—	—	—	—	—	469
43	Total	19,027	8,677	540	—	—	92	28,336

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

MAY-1977-MAI

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
645	-	-	-	-	-	645	-	-	1,027	1
4,455	-	57	-	-	4	4,516	3	-	8,517	2
10,667	-	858	272	-	38	11,835	4	-	18,323	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
5,149	-	51	-	-	51	5,251	2	-	8,256	5
3,347	-	35	-	-	38	3,420	-	-	5,358	6
3,569	26	-	-	-	97	3,692	21	-	5,948	7
-	5,476	-	-	-	-	5,476	2,426	1,446	14,238	8
126,727	5,545	4,178	272	-	624	137,346	2,756	1,446	232,550	9
890	-	31	-	-	-	921	-	-	1,142	10
2,207	-	-	-	-	5	2,212	-	-	2,833	11
1,716	-	-	-	-	-	1,716	-	-	2,300	12
2,155	-	-	-	-	6	2,161	-	-	3,176	13
3,184	14	70	-	-	39	3,307	-	-	6,122	14
2,784	-	40	-	-	4	2,828	-	-	3,283	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
1,799	-	90	-	-	24	1,913	1	-	4,144	18
11,666	-	81	-	-	912	12,659	16	-	20,930	19
1,486	-	307	-	-	16	1,809	17	6	2,862	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	82	21
-	247	-	-	-	-	247	-	-	650	22
7,038	-	94	-	-	41	7,173	1	-	10,238	23
-	2	-	-	-	-	2	-	-	132	24
-	11	-	-	-	-	11	-	-	24	25
909	-	101	-	-	15	1,025	-	-	1,533	26
1,881	4	-	-	-	14	1,899	6	-	2,308	27
-	7	-	-	-	-	7	-	-	8	28
736	6	-	-	-	1	743	-	-	836	29
-	47	-	-	-	-	47	-	-	61	30
38,451	338	814	-	-	1,077	40,680	41	6	62,664	31
141	-	-	-	-	-	141	-	-	279	32
-	9,170	-	-	-	-	9,170	3,381	3,051	22,354	33
11,537	-	115	-	-	118	11,770	165	-	17,110	34
1,303	-	-	-	-	-	1,303	29	-	2,543	35
24,329	18	784	-	-	230	25,361	182	141	37,281	36
2,154	-	-	-	-	1	2,155	4	-	3,246	37
-	3,698	-	-	-	-	3,698	1,792	2,028	9,299	38
-	103	-	-	-	-	103	-	-	204	39
-	58	-	-	-	-	58	-	-	83	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
1,317	-	216	-	-	5	1,538	11	-	2,018	42
40,781	13,047	1,115	-	-	354	55,297	5,564	5,220	94,417	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

MAY-1977-MAI

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis						Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau	Other methods Autres moyens	
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	16,849	-	1,226	-	-	22	18,097
2	Bedwell Harbour	-	158	-	-	717	-	875
3	Boundary Bay	12,144	-	990	-	-	38	13,172
4	Campbell River	-	24	-	-	10	-	34
5	Carson	2,305	6	160	-	-	17	2,488
6	Cascade	2,492	3	123	-	-	25	2,643
7	Chemainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	16	-	-	-	-	16
9	Chopaka	783	-	-	-	-	12	795
10	Courtenay	-	18	-	-	-	-	18
11	Cranbrook	-	44	-	-	-	-	44
12	Huntingdon	24,037	267	1,886	-	-	273	26,463
13	Kamloops	-	36	-	-	-	-	36
14	Kelowna	-	13	-	-	-	-	13
15	Kingsgate	6,276	-	285	-	-	614	7,175
16	Kitimat	-	-	-	-	-	-	-
17	Midway	516	-	-	-	-	18	534
18	Nanaimo	-	621	-	-	123	-	744
19	Nelson	-	-	-	-	-	-	-
20	Nelway	2,527	-	16	-	-	34	2,577
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	16,616	-	658	-	-	73	17,347
23	Pacific Highway	86,091	-	7,932	600	-	193	94,816
24	Paterson	2,970	-	148	-	-	10	3,128
25	Penticton	-	216	-	-	-	-	216
26	Port Alberni	-	-	-	-	-	-	-
27	Powell River	-	26	-	-	-	-	26
28	Prince George	-	34	-	-	-	-	34
29	Prince Rupert	865	80	-	-	1,023	187	2,155
30	Roosville	3,640	-	369	-	-	70	4,079
31	Rykerts	5,112	27	64	-	-	46	5,249
32	Sidney	4,571	-	676	-	172	195	5,614
33	Stewart	594	-	221	-	-	73	888
34	Trail	-	29	-	-	-	-	29
35	Vancouver Airport	-	14,248	-	-	-	-	14,248
36	Seaport	-	-	-	-	1,829	-	1,829
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	10,392	2,711	2,535	-	2,344	14,826	32,808
39	Waneta	679	-	-	-	-	6	685
40	Total	199,459	18,577	17,289	600	6,218	16,732	258,875
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	3,480	4	440	-	-	10	3,934
42	Dawson/Little Gold	282	12	-	-	-	3	297
43	Old Crow	-	5	-	-	-	-	5
44	Pleasant Camp	2,521	-	93	-	-	109	2,723
45	Whitehorse	78	264	-	2,381	-	-	2,723
46	Total	6,361	285	533	2,381	-	122	9,682
47	Canada	2,374,986	142,063	172,200	6,639	31,491	55,823	2,783,202

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

MAY-1977-MAI

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
68,151	-	923	-	-	188	69,262	76	108	87,543	1
-	6	-	-	691	-	697	-	-	1,572	2
118,726	-	479	-	-	-	120,014	-	-	133,186	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	34	4
2,844	-	-	-	-	86	2,930	9	-	5,427	5
6,119	5	85	-	-	30	6,239	8	-	8,890	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
926	4	-	-	-	-	4	-	-	20	8
-	-	-	-	-	5	931	-	-	1,726	9
-	-	-	-	-	-	-	3	-	21	10
80,394	12	-	-	-	-	12	-	-	56	11
-	165	456	-	-	986	82,001	140	92	108,696	12
-	15	-	-	-	-	15	-	-	51	13
10,049	-	482	-	-	-	11,338	-	-	13	14
-	-	-	-	-	807	11,338	60	-	18,573	15
891	-	-	-	1	-	1	-	-	1	16
-	-	46	-	-	25	962	-	-	1,496	17
-	51	-	-	3	-	54	-	-	798	18
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19
3,453	-	21	-	-	15	3,489	16	-	6,082	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
33,122	-	1,957	-	-	229	35,308	105	-	52,760	22
258,950	-	12,457	1,116	6	1,115	273,644	1,391	38	369,889	23
14,856	-	343	-	-	70	15,269	10	-	18,407	24
-	212	-	-	-	-	212	-	-	428	25
-	5	-	-	-	-	5	-	-	5	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	26	27
-	4	-	-	-	-	4	-	-	38	28
33	14	-	-	-	68	115	44	-	2,314	29
14,996	-	291	-	-	381	15,668	56	-	19,803	30
11,985	47	50	-	-	86	12,168	51	-	17,468	31
701	-	18	-	797	138	1,654	56	-	7,324	32
1,594	3	547	-	-	157	2,301	-	-	3,189	33
-	44	-	-	-	-	44	-	-	73	34
-	25,135	-	-	-	-	25,135	18,201	13,112	70,696	35
-	-	-	-	443	-	443	92	103	2,467	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
3,104	2,740	58	-	360	2,526	8,788	832	459	42,887	38
2,305	-	-	-	-	11	2,316	-	-	3,001	39
633,199	28,462	18,213	1,116	2,301	7,732	691,023	21,150	13,912	984,960	40
176	-	66	-	-	-	242	3	-	4,179	41
77	-	-	-	-	2	79	9	-	385	42
-	4	-	-	-	-	4	-	-	9	43
770	-	-	-	-	-	770	-	-	3,493	44
6	66	-	131	-	-	203	8	-	2,934	45
1,029	70	66	131	-	2	1,298	20	-	11,000	46
2,975,919	174,511	133,095	3,454	12,505	60,467	3,359,951	126,154	124,037	6,393,344	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States — Résidents des États-Unis					Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Newfoundland — Terre-Neuve:							
1	Argentia	—	—	—	—	—	—
2	Botwood	—	—	—	—	—	—
3	Burin	—	—	—	—	—	—
4	Corner Brook	—	29	—	—	—	29
5	Fortune	—	—	—	—	17	17
6	Gander	—	195	—	—	—	195
7	Goose Bay	—	654	—	—	—	654
8	Grand Bank	—	—	—	—	—	—
9	Grand Falls	—	—	—	—	—	—
10	Harbour Grace	—	—	—	—	—	—
11	Lewisporte	—	—	—	—	—	—
12	Port aux Basques	—	—	—	—	—	—
13	St. John's	—	19	—	—	—	19
14	Stephenville	—	63	—	—	—	63
15	Total	—	960	—	—	17	977
Prince Edward Island — Île-du-Prince-Édouard:							
16	Charlottetown	—	9	—	—	—	9
17	Montague	—	—	—	—	—	—
18	Summerside	—	—	—	—	—	—
19	Total	—	9	—	—	—	9
Nova Scotia — Nouvelle-Écosse:							
20	Amherst	—	—	—	—	—	—
21	Annapolis Royal	—	—	—	—	—	—
22	Antigonish	—	—	—	—	—	—
23	Baddeck	—	—	—	—	—	—
24	Barrington Passage	—	—	—	—	—	—
25	Bridgewater	—	—	—	—	—	—
26	Chester	—	—	—	—	—	—
27	Digby	—	6	—	—	—	6
28	Glace Bay	—	—	—	—	—	—
29	Halifax	—	2,053	—	—	17	2,070
30	Kentville	—	—	—	—	—	—
31	Liverpool	—	—	—	—	5	5
32	Lockeport	—	—	—	—	—	—
33	Louisbourg	—	—	—	—	—	—
34	Lunenburg	—	—	—	—	21	21
35	Middleton	—	53	—	—	—	53
36	New Glasgow	—	2	—	—	—	2
37	North Sydney	—	—	—	—	—	—
38	Pictou	—	—	—	—	—	—
39	Port Hawkesbury	—	—	—	—	6	6
40	Shelburne	—	—	—	—	8	8
41	Sydney	—	30	—	—	—	30
42	Truro	—	—	—	—	—	—
43	Weymouth	—	—	—	—	—	—
44	Windsor	—	—	—	—	—	—
45	Wolfville	—	—	—	—	—	—
46	Yarmouth	8,164	874	1,243	—	16	3,113
47	Total	8,164	3,018	1,243	—	73	15,611

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport

JUNE-1977-JUIN

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	-	-	-	-	-	-	3	-	3	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	29	4
-	200	-	-	8	-	8	264	1,018	1,307	5
-	2	-	-	-	-	200	716	414	1,526	6
-	-	-	-	-	-	2	114	2	772	7
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	6	9	99	133	13
-	-	-	-	-	-	-	-	-	63	14
-	208	-	-	8	-	216	1,106	1,533	3,832	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	3	-	-	-	-	3	16	5	33	17
-	-	-	-	-	-	-	149	12	161	18
-	3	-	-	-	-	3	165	17	194	19
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	26
-	7	-	-	-	-	7	-	-	13	27
-	690	-	-	-	-	690	2,360	2,611	7,731	28
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	30
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	1	-	1	3	-	25	34
-	-	-	-	-	-	-	60	147	260	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	36
-	-	-	-	-	-	-	12	9	21	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	40
-	-	-	-	-	-	-	268	182	480	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44
1,173	448	176	-	2	260	2,059	119	-	15,588	45
1,173	1,145	176	-	3	260	2,757	2,822	2,949	24,139	47

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
New Brunswick - Nouveau-Brunswick:								
1	Andover	17,491	-	397	-	-	76	17,964
2	Bathurst	-	-	-	-	-	-	-
3	Beaconsfield	-	-	-	-	-	-	-
4	Black's Harbour	-	-	-	-	-	-	-
5	Bloomfield	194	-	-	-	-	8	202
6	Campbellton	-	17	-	-	-	-	17
7	Campobello	15,203	-	679	-	-	95	15,977
8	Carquet	-	-	-	-	-	-	-
9	Centreville	5,523	-	227	-	-	17	5,767
10	Clair	19,255	-	-	-	-	873	20,128
11	Dalhousie	-	84	-	-	-	-	84
12	Edmundston	52,396	41	398	-	-	1,514	54,349
13	Fairhaven	-	-	-	-	-	-	-
14	Forest City	697	-	-	-	-	125	822
15	Fosterville	1,461	-	-	-	-	81	1,542
16	Four Falls	184	-	-	-	-	3	187
17	Fredericton	-	205	-	-	-	-	205
18	Gillespie	7,191	-	30	-	-	40	7,261
19	Grand Falls	4,219	-	114	-	-	38	4,371
20	Grand Manan	-	-	-	-	8	-	8
21	Lord's Cove	-	-	-	-	-	-	-
22	Mars Hill Road	-	-	-	-	-	-	-
23	McAdam	-	-	-	37	-	-	37
24	Milltown	18,838	-	46	-	-	527	19,411
25	Moncton	-	39	-	-	-	-	39
26	Newcastle	-	39	-	-	-	-	39
27	River de Chute	1,555	-	-	-	-	-	1,555
28	Sackville	-	-	-	-	-	-	-
29	Saint John	-	1,311	-	-	-	-	1,311
30	St. Andrews	410	-	-	-	7	24	441
31	St. Croix	7,745	-	53	-	-	565	8,363
32	St. Léonard	24,422	17	65	-	-	1,516	26,020
33	St. Stephen	45,783	39	1,659	-	-	1,877	49,358
34	Sussex	-	-	-	-	-	-	-
35	Wilson's Beach	-	-	-	-	-	-	-
36	Woodstock	32,260	35	384	-	-	85	32,764
37	Total	254,827	1,827	4,052	37	15	7,464	268,222
Québec:								
38	Abercorn	3,982	-	68	-	-	16	4,066
39	Amos	-	-	-	-	-	-	-
40	Armstrong/Ste. Aurélie	16,494	3	998	-	-	807	18,302
41	Baie-Comeau	-	74	-	-	-	-	74
42	Beebe	5,073	-	26	-	-	632	5,731
43	Chambord	-	-	-	-	-	-	-
44	Chartierville	1,393	-	-	-	-	31	1,424
45	Chicoutimi	-	-	-	-	-	-	-
46	Clarenceville	872	-	61	-	-	114	1,047
47	Covey Hill	1,120	-	-	-	-	3	1,123
48	Cowansville	-	-	-	-	-	-	-
49	Daaquam	1,171	-	-	-	-	-	1,171
50	Drummondville	-	1	-	-	-	-	1
51	Dundee	11,091	-	-	-	640	36	11,767
52	East Hereford	3,859	-	-	-	-	29	3,888
53	East Pinnacle	470	-	-	-	-	2	472
54	Estcourt	671	2	-	-	-	626	1,299
55	Farnham	-	-	-	-	-	-	-

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		Other methods Autres moyens
Québec - Concluded - fin:								
1	Franklin Centre	1,746	-	-	-	-	4	1,750
2	Frelighsburg	2,341	-	387	-	-	16	2,744
3	Gaspé	-	35	-	-	-	-	35
4	Glen Sutton	951	-	-	-	-	74	1,025
5	Granby	-	49	-	-	-	-	49
6	Grindstone	-	-	-	-	-	-	-
7	Hemmingford	6,244	-	830	-	-	23	7,097
8	Herdman	3,254	-	171	-	-	25	3,450
9	Hereford Road	2,296	-	-	-	-	18	2,314
10	Highwater	4,180	-	122	-	-	30	4,332
11	Hull	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	-	-	-	-	-	-	-
13	Jamieson's Line	255	-	-	-	-	7	262
14	Joliette	-	-	-	-	-	-	-
15	Lac Mégantic	-	9	-	114	-	-	123
16	Lac Memphrémagog	-	-	-	-	-	-	-
17	Lachute	-	5	-	-	-	-	5
18	Lacolle	59,962	6	11,516	2,939	85	429	74,937
19	La Tuque	-	-	-	-	-	-	-
20	Lévis	-	-	-	-	-	-	-
21	Louiseville	-	-	-	-	-	-	-
22	Magog	-	-	-	-	-	-	-
23	Marieville	-	-	-	-	-	-	-
24	Matane	-	-	-	-	-	-	-
25	Mont Joli	-	-	-	-	-	-	-
26	Montmagny	-	-	-	-	-	-	-
27	Montréal - Dorval	-	32,170	-	-	-	-	32,170
28	Montréal - Mirabel	-	2,292	-	-	-	-	2,292
29	Montréal - Seaport	-	-	-	-	153	-	153
30	Morses Line	846	-	61	-	-	1	908
31	Nicolet	-	-	-	-	-	-	-
32	Noyan	1,392	-	197	-	-	25	1,614
33	Paspébiac	-	8	-	-	-	-	8
34	Phillipsburg	35,451	-	5,759	-	-	132	41,342
35	Port Alfred	-	2	-	-	-	-	2
36	Québec - Ancienne Lorette	-	411	-	-	-	-	411
37	Québec - Seaport	-	-	-	-	-	-	-
38	Richmond	-	-	-	-	-	-	-
39	Rimouski	-	16	-	-	8	-	24
40	Rivière-du-Loup	-	12	-	-	-	-	12
41	Rock Island	33,494	-	2,041	-	65	1,059	36,659
42	Rouyn	-	-	-	-	-	-	-
43	St-Hubert	-	107	-	-	-	-	107
44	St-Hyacinthe	-	-	-	-	-	-	-
45	St-Jean	-	14	-	-	-	-	14
46	St-Jérôme	-	5	-	-	-	-	5
47	St-Pamphile	954	-	-	-	-	75	1,029
48	Sept-Îles	-	231	-	-	-	-	231
49	Shawinigan	-	-	-	-	-	-	-
50	Sherbrooke	-	51	-	-	-	-	51
51	Sorel	-	-	-	-	-	-	-
52	Stanhope	6,681	-	231	-	-	28	6,940
53	Sutton	-	-	-	-	-	-	-
54	Thetford Mines	-	-	-	-	-	-	-
55	Trois-Rivières	-	8	-	-	-	-	8
56	Trout River	5,264	-	128	-	-	115	5,507
57	Val-d'Or	-	26	-	-	-	-	26
58	Valleyfield	-	-	-	-	-	-	-
59	Victoriaville	-	-	-	-	-	-	-
60	Woburn	4,131	-	20	-	-	216	4,367
61	Total	215,638	35,537	22,616	3,053	951	4,573	282,368

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods — Autres moyens	Total
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		
Ontario:								
1	Acton	—	—	—	—	—	—	
2	Amherstburg	—	—	—	—	121,205	121,205	
3	Ann Arbor	—	—	—	—	—	—	
4	Barrie	—	—	—	—	—	—	
5	Basswood Lake	—	547	—	—	538	1,085	
6	Bellefonte/Napanee	—	—	—	—	4	4	
7	Bowmanville	—	—	—	—	—	—	
8	Bracebridge	—	131	—	—	—	131	
9	Brampton	—	—	—	—	—	—	
10	Brantford	—	45	—	—	—	45	
11	Brockville	—	8	—	—	675	683	
12	Carleton Place	—	—	—	—	—	—	
13	Chatham	—	30	—	—	476	506	
14	Cobalt	—	—	—	—	—	—	
15	Cobourg	—	—	—	—	—	—	
16	Cochrane	—	—	—	—	—	—	
17	Collingwood	—	6	—	—	—	6	
18	Cornwall	47,819	—	1,620	—	53	49,586	
19	Cyclone Island	—	284	—	—	1,914	2,198	
20	Dunnville	—	—	—	—	—	—	
21	Fort Erie	464,972	—	51,235	532	92	519,972	
22	Fort Frances	66,961	1,679	1,504	—	—	73,005	
23	Galt	—	—	—	—	—	—	
24	Gananoque	—	25	—	—	5,111	5,136	
25	Georgetown	—	—	—	—	—	—	
26	Goderich	—	17	—	—	2	19	
27	Gore Bay	—	146	—	—	—	146	
28	Guelph	—	5	—	—	—	5	
29	Hamilton	—	1,008	—	—	—	1,008	
30	Hanover	—	—	—	—	—	—	
31	Kenora	—	1,397	—	—	—	1,397	
32	Kingston	—	139	—	—	160	299	
33	Kitchener	—	188	—	—	—	188	
34	Lansdowne	81,595	—	5,657	—	3,109	90,585	
35	Leamington	—	—	—	—	48	48	
36	Lindsay	—	—	—	—	—	—	
37	Listowel	—	—	—	—	—	—	
38	Little Current	—	—	—	—	13	13	
39	London	—	1,923	—	—	—	1,923	
40	Meldrum Bay	—	—	—	—	128	128	
41	Midland	—	—	—	—	—	—	
42	Nanticoke	—	—	—	—	425	425	
43	Newmarket	—	6	—	—	—	6	
44	Niagara Falls	155,467	94	18,772	—	1,627	176,368	
45	Rainbow	236,874	—	23,168	—	49	275,869	
46	Whirlpool	46,439	—	1,097	—	—	48,771	
47	North Bay	—	189	—	—	—	189	
48	Oakville	—	—	—	—	—	—	
49	Orangeville	—	—	—	—	—	—	
50	Orillia	—	—	—	—	—	—	
51	Osbawa	—	48	—	—	6	54	
52	Ottawa	—	1,249	—	—	—	1,249	
53	Owen Sound	—	48	—	—	40	88	
54	Paris	—	—	—	—	—	—	
55	Parry Sound	—	—	—	—	—	—	
56	Pelee Island	695	187	—	—	1,579	3,309	
57	Pembroke	—	30	—	—	—	30	
58	Perth	—	—	—	—	—	—	
59	Peterborough	—	73	—	—	—	73	
60	Pictou	—	12	—	—	9	21	

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

JUNE-1977-JUIN

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
-	-	-	-	20	-	20	-	-	121,225	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
-	29	-	-	3	-	32	-	-	1,117	5
-	-	-	-	2	-	2	-	-	6	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	1	-	-	-	-	1	-	-	132	8
-	7	-	-	-	-	7	-	-	-	9
-	13	-	-	84	-	97	-	-	52	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	780	11
-	14	-	-	45	-	59	-	-	-	12
-	-	-	-	-	-	-	-	-	565	13
-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	14
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16
-	6	-	-	-	-	6	-	-	12	17
47,581	-	5,677	-	4	244	53,506	196	-	103,288	18
-	-	-	-	17	-	17	-	-	2,215	19
142,114	-	11,957	399	-	1,591	156,061	6,551	30	682,614	21
28,028	24	13	-	-	4,039	32,104	53	40	105,202	22
-	2	-	-	26,366	-	26,368	-	-	31,504	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	4	-	-	-	-	4	-	-	23	26
-	10	-	-	-	-	10	-	-	156	27
-	4	-	-	-	-	4	-	-	9	28
-	545	-	-	-	-	545	14	1	1,568	29
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
-	3	-	-	-	-	3	-	1	1,401	31
-	79	-	-	48	-	127	2	-	428	32
-	54	-	-	-	-	54	-	-	242	33
41,317	-	2,234	-	3,862	281	47,694	400	115	138,794	34
-	-	-	-	21	-	21	-	-	69	35
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	38
-	612	-	-	-	-	612	108	2	2,645	39
-	-	-	-	-	-	-	-	-	128	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	26	-	26	-	-	451	42
-	28	-	-	-	-	28	-	-	34	43
71,831	119	6,671	-	853	121	79,595	4,855	173	260,991	44
100,128	-	2,477	-	23	4,890	107,518	21,226	-	404,613	45
53,091	-	555	-	-	2,700	56,346	279	25	105,421	46
-	33	-	-	-	-	33	-	-	222	47
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	48
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	49
-	4	-	-	-	-	4	-	-	4	50
-	28	-	-	50	-	78	-	-	132	51
-	1,323	-	-	-	-	1,323	666	1,096	4,334	52
-	11	-	-	4	-	15	-	-	103	53
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	55
43	8	-	-	83	264	398	9	-	3,716	56
-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	57
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	58
-	34	-	-	-	-	34	-	-	107	59
-	-	-	-	28	-	28	-	-	49	60

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry - Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods - Autres moyens	Total
		Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau		
Ontario - Concluded - fin:								
1	Pigeon River	36,203	-	1,890	-	-	248	38,341
2	Point Alexandria	1,966	-	2	-	228	258	2,454
3	Port Colborne	-	-	-	-	89	-	89
4	Port Hope	-	-	-	-	-	-	-
5	Port Lambton	4,553	-	-	-	91	431	5,075
6	Port Melcalfe	-	-	-	-	231	-	231
7	Prairie Portage	-	2	-	-	4,187	-	4,189
8	Prescott	16,662	-	2,231	-	5	108	19,006
9	Rainy River	12,154	257	41	-	16	92	12,560
10	Renfrew	-	-	-	-	-	-	-
11	Richards Landing	-	-	-	-	264	-	264
12	Ridgetown	-	-	-	-	-	-	-
13	Saganaga Lake	-	102	-	-	3,057	-	3,159
14	Sand Bay	-	516	-	-	1,274	-	1,790
15	Sand Point Lake	-	2,175	-	-	3,238	-	5,413
16	Sarnia	161,803	45	6,214	-	764	582	169,408
17	Sault Ste. Marie	85,352	292	2,755	-	42	366	88,807
18	Simcoe	-	-	-	-	-	-	-
19	Smith Falls	-	3	-	-	-	-	3
20	Sombra	6,933	-	54	-	395	369	7,751
21	Southampton	-	-	-	-	3	-	3
22	Stratford	-	-	-	-	-	-	-
23	St. Catharines	-	10	-	-	11	-	21
24	St. Thomas	-	-	-	-	-	-	-
25	Sudbury	-	156	-	-	-	-	156
26	Thorold	-	-	-	-	-	-	-
27	Thunder Bay	-	958	-	-	2	-	960
28	Tillsonburg	-	-	-	-	-	-	-
29	Timmins	-	32	-	-	-	-	32
30	Toronto Airport T - 1	-	46,588	-	-	-	-	46,588
31	Toronto Airport T - 2	-	19,853	-	-	-	-	19,853
32	Toronto Seaport/Island Airport	-	456	-	-	116	-	572
33	Trenton	-	48	-	-	60	-	108
34	Walkerville	-	-	-	-	-	-	-
35	Wallaceburg	-	-	-	-	125	-	125
36	Walpole Island	6,207	-	-	-	267	502	6,976
37	Welland	-	-	-	-	-	-	-
38	Windsor Ambassador	273,807	-	15,254	1,337	-	653	291,051
39	Windsor Tunnel	255,126	568	18,752	-	2,393	331	277,170
40	Woodstock	-	-	-	-	-	-	-
41	Total	1,961,588	81,575	150,246	1,869	154,121	28,529	2,377,928
Manitoba:								
42	Boissevain	11,752	161	528	-	-	41	12,482
43	Brandon	-	139	-	-	-	-	139
44	Cartwright	1,678	-	-	-	-	4	1,682
45	Churchill	-	-	-	-	-	-	-
46	Coulter	2,640	-	46	-	-	7	2,693
47	Crystal City	1,766	-	-	-	-	-	1,766
48	Emerson	68,431	40	3,109	-	-	195	71,775
49	Goodlands	837	-	-	-	-	2	839
50	Gretna	4,211	-	162	-	-	11	4,384
51	Lena	3,233	-	30	-	-	7	3,270
52	Lyleton	831	-	-	-	-	5	836
53	Piney	1,310	8	38	-	-	12	1,368

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

JUNE-1977-JUIN

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
8,722	-	398	-	-	76	9,196	218	-	47,755	1
844	-	34	-	21	160	1,059	2	-	3,515	2
-	-	-	-	-	-	-	-	-	89	3
-	-	-	-	2	-	2	-	-	2	4
4,116	-	-	-	58	453	4,627	4	-	9,706	5
-	-	-	-	60	-	60	-	-	291	6
-	-	-	-	23	-	23	-	-	4,212	7
28,503	-	563	-	2	255	29,323	196	-	48,525	8
10,181	6	1,017	281	-	987	12,472	-	-	25,032	9
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
-	-	-	-	27	-	27	-	-	291	11
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12
-	1	-	-	77	-	78	-	-	3,237	13
-	10	-	-	9	-	19	-	-	1,809	14
-	58	-	-	28	-	86	-	-	5,499	15
165,612	49	5,483	-	918	523	172,585	994	9	342,996	16
49,110	100	3,569	-	4	277	53,060	54	-	141,921	17
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18
-	3	-	-	-	-	3	-	-	6	19
4,839	-	269	-	109	1,002	6,219	-	-	13,970	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	21
-	3	-	-	8	-	11	-	-	32	22
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23
-	10	-	-	-	-	10	-	-	166	24
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25
-	416	-	-	2	-	418	20	10	1,408	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	27
-	1	-	-	-	-	1	-	-	33	28
-	39,408	-	-	-	-	39,408	49,658	33,245	168,899	29
-	18,961	-	-	-	-	18,961	22,725	21,824	83,363	30
-	118	-	-	37	-	155	-	-	727	31
-	31	-	-	3	-	34	69	670	881	32
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
-	-	-	-	3	-	3	-	-	128	34
5,236	-	-	-	124	1,582	6,942	7	-	13,925	35
-	6	-	-	-	-	6	-	-	6	36
127,735	-	16,438	42	-	231	144,446	1,081	395	436,973	37
196,302	216	34,501	-	9,011	402	240,432	2,130	87	519,819	38
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39
1,085,333	62,392	91,856	722	42,066	20,078	1,302,447	111,517	57,723	3,849,615	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42
9,628	55	1,347	-	-	69	11,099	167	-	23,748	43
-	12	-	-	-	-	12	-	-	151	44
1,306	-	-	-	-	6	1,312	-	-	2,994	45
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46
1,863	-	139	-	-	21	2,023	13	-	4,729	47
831	-	-	-	-	-	831	3	-	2,600	48
54,936	8	1,751	-	-	240	56,935	222	-	128,932	49
1,438	-	-	-	-	2	1,440	2	-	2,281	50
8,087	-	122	-	-	93	8,302	3	-	12,689	51
1,753	-	-	-	-	16	1,769	-	-	5,039	52
1,756	-	-	-	-	29	1,785	2	-	2,623	53
1,861	4	-	-	-	8	1,873	9	-	3,250	54

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Continued

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry — Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Total	
		Automobile	Plane — Avion	Bus — Autobus	Rail — Train	Boat — Bateau		Other methods — Autres moyens
Manitoba - Concluded - fin:								
1	Snowflake	485	—	—	—	—	2	487
2	South Junction	4,783	—	9	—	—	11	4,803
3	Sprague	8,585	—	241	5	—	15	8,846
4	The Pas	—	—	—	—	—	—	—
5	Tolstoi	4,061	—	—	—	—	9	4,070
6	Windygates	2,706	—	5	—	—	—	2,711
7	Winkler	2,736	57	23	—	—	8	2,824
8	Winnipeg	—	8,434	—	—	—	—	8,434
9	Total	120,045	8,839	4,191	5	—	329	133,409
Saskatchewan:								
10	Big Beaver	336	—	—	—	—	—	336
11	Carievale	971	—	—	—	—	1	972
12	Climax	795	—	36	—	—	—	831
13	Coronach	979	12	39	—	—	—	1,030
14	Estevan	2,933	34	44	—	—	8	3,019
15	Monchy	1,098	—	24	—	—	2	1,124
16	Moose Jaw	—	8	—	—	—	—	8
17	North Battleford	—	—	—	—	—	—	—
18	Northgate	2,727	—	60	—	—	45	2,832
19	North Portal	12,101	—	218	—	—	395	12,714
20	Oungre	2,354	—	62	—	—	14	2,430
21	Prince Albert	—	173	—	—	—	—	173
22	Regina	—	936	—	—	—	—	936
23	Regway	3,168	—	16	—	—	5	3,189
24	Saskatoon	—	254	—	—	—	—	254
25	Swift Current	—	43	—	—	—	—	43
26	Torquay	600	—	—	—	—	22	622
27	West Poplar River	596	—	—	—	—	5	601
28	Weyburn	—	1	—	—	—	—	1
29	Willow Creek	197	3	—	—	—	—	200
30	Yorkton	—	32	—	—	—	—	32
31	Total	28,855	1,496	499	—	—	497	31,347
Alberta:								
32	Aden	196	—	—	—	—	2	198
33	Calgary	—	11,802	—	—	—	—	11,802
34	Carway	15,468	—	679	—	—	178	16,325
35	Chief Mountain	12,512	—	486	—	—	138	13,136
36	Coutts	18,975	36	651	—	—	177	19,839
37	Del Bonita	1,236	—	69	—	—	6	1,311
38	Edmonton	—	3,697	—	—	—	—	3,697
39	Lethbridge	—	236	—	—	—	—	236
40	Medicine Hat	—	37	—	—	—	—	37
41	Red Deer	—	—	—	—	—	—	—
42	Wild Horse	719	—	148	—	—	31	898
43	Total	49,106	15,808	2,033	—	—	532	67,479

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - suite

JUNE-1977-JUIN

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from overseas - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
763	-	-	-	-	-	763	-	-	1,250	1
4,702	-	4	-	-	4	4,710	6	-	9,519	2
8,851	-	1,023	262	-	13	10,149	42	-	19,037	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
3,592	-	124	-	-	28	3,744	19	-	7,833	5
2,934	-	-	-	-	16	2,950	12	-	5,673	6
3,439	40	114	-	-	40	3,633	10	-	6,467	7
-	4,411	-	-	-	-	4,411	3,023	3,103	18,971	8
107,740	4,530	4,624	262	-	585	117,741	3,533	3,103	257,786	9
852	-	63	-	-	5	920	-	-	1,256	10
2,129	-	-	-	-	4	2,133	-	-	3,105	11
1,425	-	-	-	-	-	1,425	-	-	2,256	12
2,608	3	22	-	-	-	2,633	5	-	3,668	13
2,842	9	56	-	-	71	2,978	1	-	5,998	14
1,626	-	26	-	-	2	1,654	11	-	2,789	15
-	2	-	-	-	-	2	-	-	10	16
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17
2,127	-	-	-	-	20	2,147	-	-	4,979	18
10,531	-	275	-	-	743	11,549	57	12	24,332	19
1,622	-	140	-	-	17	1,779	20	9	4,238	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	173	21
5,505	194	-	-	-	-	194	-	-	1,130	22
-	-	176	-	-	41	5,722	37	-	8,948	23
-	9	-	-	-	-	9	-	-	263	24
-	1	-	-	-	-	1	-	-	44	25
845	-	-	-	-	15	860	9	-	1,491	26
2,098	5	-	-	-	12	2,115	7	-	2,723	27
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	28
610	2	-	-	-	-	612	3	-	815	29
-	41	-	-	-	-	41	-	-	73	30
34,820	266	758	-	-	930	36,774	150	21	68,292	31
133	-	-	-	-	-	133	-	-	331	32
-	7,716	-	-	-	-	7,716	7,229	3,940	30,687	33
11,895	-	322	-	-	163	12,380	395	-	29,100	34
3,255	-	102	-	-	37	3,394	348	-	16,878	35
20,818	12	730	-	-	386	21,946	513	17	42,315	36
1,515	-	-	-	-	3	1,518	22	-	2,851	37
-	3,044	-	-	-	-	3,044	4,788	4,217	15,746	38
-	73	-	-	-	-	73	-	-	309	39
-	30	-	-	-	-	30	-	-	67	40
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41
893	-	38	-	-	45	976	11	-	1,885	42
38,509	10,875	1,192	-	-	634	51,210	13,306	8,174	140,169	43

TABLE 16. Number of Travellers Between Canada and Other Countries Classified by Type of Transportation and Port of Entry - Concluded

JUNE-1977-JUIN

No.	Port of entry Bureau d'entrée	Residents of the United States - Résidents des États-Unis					Other methods Autres moyens	Total
		Automobile	Plane Avion	Bus Autobus	Rail Train	Boat Bateau		
British Columbia - Colombie-Britannique:								
1	Aldergrove	22,232	-	482	-	-	65	22,779
2	Bedwell Harbour	-	333	-	-	2,050	-	2,383
3	Boundary Bay	9,838	-	469	-	-	37	10,344
4	Campbell River	-	92	-	-	5	-	97
5	Carson	2,517	17	59	-	-	61	2,654
6	Cascade	3,838	1	63	-	-	49	3,951
7	Chemainus	-	-	-	-	-	-	-
8	Chilliwack	-	60	-	-	-	-	60
9	Chopaka	802	-	-	-	-	19	821
10	Courtenay	-	-	-	-	-	-	-
11	Cranbrook	-	-	-	-	-	-	-
12	Huntingdon	31,241	665	256	-	-	338	32,500
13	Kamloops	-	100	-	-	-	-	100
14	Kelowna	-	-	-	-	-	-	-
15	Kingsgate	12,535	-	633	-	-	703	13,871
16	Kitimat	-	6	-	-	-	-	6
17	Midway	560	8	-	-	-	21	589
18	Nanaimo	-	826	-	-	170	-	996
19	Nelson	-	4	-	-	-	-	4
20	Nelway	3,361	-	208	-	-	49	3,618
21	New Westminster	-	-	-	-	-	-	-
22	Osoyoos	22,311	-	657	-	-	187	23,155
23	Pacific Highway	104,254	-	8,560	1,362	17	387	114,580
24	Paterson	3,192	-	89	-	-	14	3,295
25	Penticton	-	642	-	-	-	-	642
26	Port Alberni	-	6	-	-	15	-	21
27	Powell River	-	23	-	-	9	-	32
28	Prince George	-	38	-	-	-	-	38
29	Prince Rupert	2,358	121	50	-	2,163	820	5,512
30	Roosville	7,291	45	519	-	-	168	8,023
31	Rykeris	6,443	72	1	-	-	97	6,613
32	Sidney	9,084	-	374	-	296	1,448	11,202
33	Stewart	753	-	199	-	-	42	994
34	Trail	-	20	-	-	-	-	20
35	Vancouver Airport	-	21,824	-	-	-	-	21,824
36	Seaport	-	-	-	-	8,024	-	8,024
37	Vernon	-	-	-	-	-	-	-
38	Victoria	21,768	3,623	1,664	-	1,022	29,097	57,174
39	Waneta	832	-	-	-	-	10	842
40	Total	265,210	28,526	14,283	1,362	13,771	33,612	356,764
Yukon Territory - Territoire du Yukon:								
41	Beaver Creek	6,861	6	2,337	-	-	11	9,215
42	Dawson/Little Gold	1,149	62	337	-	-	3	1,551
43	Old Crow	-	-	-	-	-	-	-
44	Pleasant Camp	3,369	-	153	-	-	65	3,587
45	Whitehorse	438	950	-	7,729	-	1	9,118
46	Total	11,817	1,018	2,827	7,729	-	80	23,471
47	Canada	2,915,250	178,613	201,990	14,055	168,948	78,729	3,557,585

TABLEAU 16. Nombre de voyageurs entre le Canada et les autres pays, par bureau d'entrée et moyen de transport - fin

JUNE-1977-JUIN

Residents of Canada returning from U.S. - Résidents du Canada revenant des É.-U.							Residents of overseas countries - Résidents de pays d'outre-mer	Canadian residents returning from - Résidents du Canada revenant d'outre-mer	Grand total - Total global	No
Automobile	Plane - Avion	Bus - Autobus	Rail - Train	Boat - Bateau	Other methods - Autres moyens	Total				
69,364	-	946	-	-	233	70,543	162	70	93,554	1
-	11	-	-	-	-	647	-	-	3,030	2
120,280	-	939	-	636	934	122,153	-	-	132,497	3
-	-	-	-	-	-	-	-	-	97	4
2,340	-	-	-	-	114	2,454	20	-	5,128	5
4,720	-	53	-	-	29	4,802	29	-	8,782	6
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7
-	2	-	-	-	-	2	-	-	62	8
1,056	-	-	-	-	24	1,080	-	-	1,901	9
-	8	-	-	-	-	8	-	-	8	10
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11
77,940	169	914	-	-	925	79,948	375	-	112,823	12
-	8	-	-	-	-	8	-	-	108	13
-	6	-	-	-	-	6	-	-	6	14
8,394	-	194	-	-	690	9,278	250	-	23,399	15
-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	16
748	-	-	-	-	18	766	-	-	1,355	17
-	73	-	-	-	-	73	-	-	1,069	18
-	2	-	-	-	-	2	-	-	6	19
3,359	-	76	-	-	37	3,472	29	-	7,119	20
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21
31,351	-	538	-	-	239	32,128	362	-	55,645	22
234,444	-	13,584	374	15	1,057	249,474	2,908	38	367,000	23
13,049	-	124	-	-	93	13,266	25	-	16,586	24
-	117	-	-	-	-	117	-	-	759	25
-	1	-	-	-	-	1	-	-	22	26
-	-	-	-	-	-	-	-	-	32	27
-	1	-	-	-	-	1	-	-	39	28
177	67	96	-	544	249	1,133	190	-	6,835	29
8,888	46	106	-	-	250	9,290	214	1	17,528	30
10,914	72	1	-	2	66	11,055	86	2	17,756	31
942	-	1	-	855	303	2,101	135	-	13,438	32
1,758	-	767	-	2	158	2,685	3	-	3,682	33
-	52	-	-	-	-	52	-	-	72	34
-	16,459	-	-	-	-	16,459	27,656	16,276	82,215	35
-	-	-	-	1,903	-	1,903	227	3	10,157	36
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	37
3,374	2,888	519	-	400	4,127	11,308	1,818	132	70,432	38
2,631	-	-	-	-	25	2,656	5	-	3,503	39
595,729	19,982	18,858	374	4,357	9,571	648,871	34,494	16,522	1,056,651	40
322	-	-	-	-	2	324	28	-	9,567	41
372	3	80	-	-	2	457	68	-	2,076	42
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43
447	-	-	-	-	2	449	27	-	4,063	44
31	149	34	513	-	-	727	237	-	10,082	45
1,172	152	114	513	-	6	1,957	360	-	25,788	46
2,923,021	131,923	143,902	3,172	47,349	58,863	3,308,230	202,633	122,790	7,191,238	47

METHOD OF COLLECTION

The new programme for the collection and processing of international travel statistics introduced in 1972 and outlined briefly below, has led to a more accurate count of the number of travellers entering and leaving Canada.

The direct involvement of all Customs officers across Canada in the collection of data has enabled the publication of statistics in this report. The close co-operation of officials in the Department of National Revenue, Customs and Excise, Manpower and Immigration and toll authorities across Canada is greatly appreciated.

The data in this publication are gathered from three source documents completed at all points of entry to Canada. All travellers who clear customs are recorded by category (i.e. returning residents, non-residents, etc.) the method of entry and country of residence. The documents listed below are sent directly to Statistics Canada for processing.

E62 Entry Tally — To record travellers by land and car ferry at ports of entry on the United States — Canadian border.

This count is normally on a full census basis, however at selected ports sampling techniques linked to total counts at toll points are used. A footnote appears in the port detail tables to identify these points of entry using sampling. The sample is a systematic 25% count by Customs officials of United States and Canadian automobile travellers; samples are weighted monthly by Statistics Canada to total traffic counts available from toll authorities or mechanical counters. All other travellers are counted on a full census basis.

E63 Private Craft and Passenger Arrivals — To record travellers entering Canada by private plane and boat. This form is also used to record travellers on commercial freighters, passenger ferries and excursion cruises.

E64 Referral Card — To record travellers entering Canada in commercial plane and boat including charter and cruise arrivals.

A 100% count of travellers at airports and seaports is undertaken through the use of this card which serves the needs of a number of other government departments, including Customs clearance. The cards, which are completed by Customs officials, contain information on the category of traveller and country of residence.

The presentation of the statistics has been revised to include monthly statistics to date over a two year period. The section on provincial data has been re-organized to show statistics for each province separately.

Due to the expanded size of the report to accommodate these changes, selected detailed tabulations on non-resident travellers by country have been condensed. If this information is required please contact Mr. Mike Valiquette, Chief, International Travel Section, Statistics Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Definition of Terms

International Traveller — The term international traveller applies to all persons arriving in Canada who are cleared through Customs and Immigration points of entry. One person may cross into

MÉTHODE DE COLLECTE

Le nouveau programme de collecte et d'exploitation des statistiques sur les voyages internationaux instauré en 1972 et présenté brièvement ci-dessous permet un dénombrement plus exact des voyageurs qui entrent au Canada et qui en sortent.

La participation directe de tous les douaniers du Canada à la collecte des données a permis la publication des statistiques présentées ici. Nous apprécions grandement l'étroite collaboration des fonctionnaires du ministère du Revenu national, Douanes et accise, des représentants du ministère de la Main-d'œuvre et de l'Immigration et des responsables des postes de péage dans tout le Canada.

Les renseignements de la présente publication proviennent de trois documents remplis à tous les points d'entrée au Canada. Tous les voyageurs qui passent à la douane sont inscrits par catégorie (c.-à-d. les résidents de retour, les non-résidents, etc.), selon le moyen de transport et le pays de résidence. Les documents décrits ci-après sont envoyés directement à Statistique Canada, où ils sont dépouillés.

E62 Feuille de pointage des arrivées, qui sert au dénombrement des voyageurs par terre et par traversier pour automobiles aux postes frontières États-Unis — Canada.

Il s'agit habituellement d'un dénombrement intégral; toutefois, à certains endroits, on utilise des techniques d'échantillonnage que l'on combine à un dénombrement total effectué aux postes de péage. Un renvoi est donné au bas des tableaux en cause afin d'identifier les points d'entrée qui utilisent l'échantillonnage. L'échantillon représente un dénombrement systématique de 25% effectué par les douaniers pour les personnes des États-Unis et du Canada qui voyagent en automobile. Statistique Canada pondère chaque mois les échantillons avec le nombre total de voyageurs fourni par les responsables des postes de péage ou établi par compteur automatique. Tous les autres voyageurs font l'objet d'un dénombrement intégral.

E63 Arrivées d'aéronefs et de navires particuliers et de leurs passagers, qui sert au dénombrement des voyageurs arrivant en avion ou en bateau particulier. Cette formule sert aussi au dénombrement des personnes voyageant à bord de cargos, de traversiers et des navires de croisière.

E64 Referral Card, qui sert au dénombrement de voyageurs arrivant au Canada par avion et bateau commercial, y compris par vol nolisé et de croisière.

On procède à un dénombrement intégral des voyageurs aux aéroports et aux ports de mer grâce à cette carte qui répond aux besoins d'un certain nombre d'autres ministères, notamment en ce qui concerne le dédouanement. Les cartes, que remplissent les douaniers, renferment des renseignements sur la catégorie de voyageur et le pays de résidence.

On a modifié la présentation des statistiques de manière à y inclure les données mensuelles depuis deux ans. La partie concernant les données provinciales a été restructurée et donne maintenant les statistiques pour chacune des provinces séparément.

En raison de l'expansion de la publication qu'ont entraîné ces modifications, il a fallu condenser certains tableaux détaillés indiquant les voyageurs non résidents selon le pays. On peut obtenir ces renseignements en s'adressant à M. Mike Valiquette, Chef de la Section des voyages internationaux, Statistique Canada, Ottawa K1A 0Z8 (613-995-0847).

Définitions des termes

Voyageur international — Les voyageurs internationaux sont toutes les personnes qui arrivent au Canada par un point d'entrée des Douanes ou de l'Immigration. Au cours d'un même voyage, il se peut qu'une personne

Canada several times on one trip away from home. The method of collection counts each crossing or visit made. The term international traveller is divided into three groups; non-resident traveller, resident traveller and other traveller. If all "same day" travellers are excluded from non-resident and resident categories, the numbers remaining approximate the international definition of "tourist".

Non-resident traveller — An international traveller resident of a country other than Canada who passes through Canada Customs and is entering Canada for the following reasons:

- Business, commuting to work, seasonal or temporary employment.
- Pleasure, holiday, vacation, health and shopping.
- Visiting friends or relatives.
- Attending a convention, conference or seminar.
- Study, summer resident.
- Travelling in transit who do clear Canada Customs.

Resident Traveller — An international traveller resident of Canada who has travelled outside of Canada for the same reasons as given above and who is returning to Canada through Canada Customs.

Other Travellers — A group consisting of the following types of international travellers:

- Immigrants and former residents returning to establish residence.
- Military personnel and dependents.
- Diplomats and dependents.
- Persons engaged in the operation of a transport.

Land — Automobile, bus and rail traffic as well as "other methods" entering by land and ferry.

Air — Commercial and charter services and private plane.

Marine — Commercial and cruise ship, passenger ferries and private or rented boat, and passengers on freighters.

Other Methods — Pedestrians, bicycle, motorcycle, etc.

Direct to Canada — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning from countries other than the U.S.A. directly to Canada. It should be noted that statistics are not provided on this basis for travellers leaving Canada.

Via the United States — Non-residents entering from countries other than the U.S.A. or Canadian residents returning to Canada from countries other than the U.S.A. through or by way of the United States. The length of stay in the U.S. has no bearing on the classification; a person could be in transit through the U.S. or could have stayed several days. Examples: a non-resident entering direct to Canada who visits the United States during his trip would be counted twice; direct on his first entry and via the U.S. on his second entry. A returning resident vacationing in The Southern United States who travels to the Caribbean would be counted as returning via the United States.

Countries Other than the United States — This designation includes all countries other than Continental United States, Alaska and Hawaii.

entre au Canada plusieurs fois. La méthode de collecte prend en compte chaque passage à la frontière ou chaque visite effectuée. Les voyageurs internationaux se divisent en trois groupes: voyageurs non résidents, voyageurs résidents et les autres voyageurs. Si tous les voyageurs "pour la journée" sont exclus des catégories voyageurs non résidents et voyageurs résidents les autres répondent à peu près à la définition internationale de "touriste".

Voyageur non résident — Voyageur international, résident d'un pays autre que le Canada, qui passe par les Douanes canadiennes et qui entre au Canada pour une des raisons suivantes:

- Affaires, migration quotidienne, emploi saisonnier ou temporaire.
- Voyage d'agrément, congé, vacances, voyage pour motifs de santé ou emplettes.
- Visite à des amis ou des parents.
- Représentation à un congrès, une conférence ou un colloque.
- Études, résidence d'été.
- Voyage en transit en passant par les Douanes canadiennes.

Voyageur résident — Voyageur international, résident du Canada, qui a voyagé à l'extérieur du Canada pour les mêmes raisons que ci-dessus et qui revient au pays en passant par les Douanes canadiennes.

Autres voyageurs — Groupe constitué des genres suivants de voyageurs internationaux:

- Les immigrants et les anciens résidents revenant fixer leur demeure.
- Les militaires et les personnes à leur charge.
- Les diplomates et les personnes à leur charge.
- Les personnes travaillant dans les transports.

Par terre — En automobile, en autocar, par chemin de fer de même que par les "autres moyens de transport" (arrivée par terre et par traversier).

Par air — Services commerciaux, vols nolisés et avions particuliers.

Par eau — Bateaux commerciaux et de croisière, traversiers pour voyageurs, bateaux particuliers ou loués et cargos.

Autres moyens — À pied, à bicyclette, en motocyclette, etc.

Directement au Canada — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant de pays autres que les États-Unis et arrivant directement au Canada. À remarquer qu'il n'y a pas de statistiques correspondantes pour les voyageurs qui sortent du Canada.

Via les États-Unis — Non-résidents arrivant de pays autres que les États-Unis ou résidents du Canada revenant au Canada en provenance de pays autres que les États-Unis mais en passant par les États-Unis. La durée du séjour aux États-Unis n'a aucune importance; il peut s'agir d'un simple passage aux États-Unis ou d'un séjour de plusieurs jours. Exemples: un non-résident entrant directement au Canada et qui visite les États-Unis au cours de son voyage serait dénombré deux fois; comme entré directement lors de sa première entrée et comme entré via les États-Unis lors de la seconde. Un résident revenant aux pays après avoir visité le sud des États-Unis et s'être rendu dans les Caraïbes serait dénombré comme un résident revenant via les États-Unis.

Pays autres que les États-Unis — Cette catégorie comprend tous les pays autres que les États-Unis (partie continentale), l'Alaska et Hawaii.

PUBLICATIONS SUR LES VOYAGES INTERNATIONAUX

Catalogue

- 66 - 001 Voyages entre le Canada et les autres pays, T. Bil.
- 66 - 002 Voyages internationaux – Renseignements préliminaires, M. Bil.
- 66 - 201 Voyages entre le Canada et les autres pays, A. Bil.

T. – Trimestriel

M. – Mensuel

A. – Annuel

Bil. – Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une vaste gamme de bulletins statistiques sur les affaires économiques et sociales du Canada. On peut se procurer, sur simple demande, un catalogue complet de toutes les publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.



PUBLICATIONS AVAILABLE ON INTERNATIONAL TRAVEL

Catalogue

66 - 001 Travel Between Canada and Other Countries, Q. Bil.

66 - 002 International Travel – Advance Information, M. Bil.

66 - 201 Travel Between Canada and Other Countries, A. Bil.

Q. – Quarterly

M. – Monthly

A. – Annual

Bil. – Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of Statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.